

ΕΤΗΣΙΟ ΔΕΛΤΙΟ 2003 / 2004
ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ
ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.**



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

1. ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ - ΑΝΑΜΟΡΦΩΣΕΙΣ

1.1 Οικονομικά μεγέθη της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.»	6
1.2 Αναμόρφωση αποτελεσμάτων	7
1.3 Ενοποιημένα Οικονομικά μεγέθη Ομίλου της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.»	9
1.4 Αναμορφωμένα Οικονομικά μεγέθη Ομίλου της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.»	11

2. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΤΑΞΗ ΤΟΥ ΕΤΗΣΙΟΥ ΔΕΛΤΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

2.1 Γενικά	13
2.2 Υπεύθυνοι σύνταξης	13
2.3 Τακτικοί Ορκωτοί Ελεγκτές – Λογιστές	13
2.4 Φορολογικοί Έλεγχοι	14
2.5 Πληροφορίες	15

3. ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΤΑΙΡΙΑ

3.1 Δημόσιες Προσφορές	16
3.2 Εξαγορές και συμμετοχές στο μετοχικό κεφάλαιο άλλων εταιριών	16
3.3 Σημαντικές δικαστικές εκκρεμότητες	16
3.4 Έκτακτες Γενικές Συνελεύσεις	16
3.5 Αγορά Ιδίων μετοχών	17
3.6 Άλλα σημαντικά γεγονότα	17

4. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΛΑΔΟΥ – ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ

4.1 Γενικά στοιχεία κλάδου	18
4.2 Παραγόμενα προϊόντα – Παραγωγική διαδικασία	18
4.3 Τάσεις και προοπτικές	21
4.4 Η θέση της Εταιρίας στον κλάδο	21
4.5 Συνοπτική Παρουσίαση Δραστηριοτήτων	22

5. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΒΖ Α.Ε.

5.1 Γενικές πληροφορίες	30
5.2 Σύντομο ιστορικό	31
5.3 Περιγραφή Αντικειμένου Εργασιών	31
5.4 Δίκτυο Πωλήσεων, Ανάλυση κύκλου εργασιών, Πελάτες	33
5.5 Παραγωγικές Εγκαταστάσεις - Εξοπλισμός	35
5.6 Πάγια Περιουσιακά στοιχεία, εγγυήσεις & εμπράγματα ασφαλείες	37
5.7 Επενδύσεις	41

6. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΟΥΣ ΜΕΤΟΧΟΥΣ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΤΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ.

6.1 Εξέλιξη του μετοχικού κεφαλαίου της Εταιρίας κατά την τελευταία τριετία	43
6.2 Ίδια Κεφάλαια	45
6.3 Μέτοχοι	46
6.4 Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος	46
6.5 Δικαιώματα Μετόχων	47
6.6 Διοίκηση – Διεύθυνση Εργασιών	48
6.7 Συμμετοχές των μελών του Δ.Σ. και των Κυρίων Μετόχων της EBZ Α.Ε., στη Διοίκηση ή / και στο Κεφάλαιο άλλων εταιριών	51
6.8 Οργανόγραμμα της EBZ Α.Ε.	52
6.9 Ανθρώπινο Δυναμικό	52

7. ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΔΙΑΚΥΒΕΡΝΗΣΗ 54

8. ΑΠΟΛΟΓΙΣΤΙΚΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ EBZ Α.Ε. ΧΡΗΣΕΩΝ 2001/02 – 2003/04

8.1 Αποτελέσματα χρήσεων	56
8.2 Διάθεση των προ αποσβέσεων κερδών	58
8.3 Οικονομικές καταστάσεις της Εταιρίας	60
8.4 Πηγές & Χρήσεις κεφαλαίων	63
8.5 Ταμιακές ροές	63
8.6 Χρηματοοικονομικοί δείκτες	66

9. ΑΠΟΛΟΓΙΣΤΙΚΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

9.1 Αρχές ενοποίησης	68
9.2 Αποτελέσματα ενοποιημένων χρήσεων 2002/03 - 2003/04	69
9.3 Ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις	71
9.4 Ενοποιημένες Ταμιακές ροές	73
9.5 Ενοποιημένοι χρηματοοικονομικοί δείκτες	76

10. ΣΥΝΔΕΔΕΜΕΝΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ ΜΕ ΤΗΝ EBZ Α.Ε.

10.1 Συνοπτική περιγραφή του Ομίλου Εταιριών & Συμμετοχών της Εταιρίας	78
10.2 Θυγατρικές Εταιρίες	78
10.3 Εταιρίες στις οποίες συμμετέχουν οι κύριοι μέτοχοι ή/και τα μέλη του Δ.Σ. της Εταιρίας	83
10.4 Άλλες συνδεδεμένες επιχειρήσεις με ποσοστό συμμετοχής άνω του 20%	84
10.5 Διεταιρικές συναλλαγές	85

11. ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ ΜΕΤΟΧΗΣ 87

12. ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΟΙ ΣΤΟΧΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

12.1 Στόχοι και στρατηγικός σχεδιασμός	89
12.2 Προβλέψεις για την τρέχουσα χρήση	90



ΣΥΝΘΕΣΗ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ του Ονούφριου	Πρόεδρος (εκτελεστικός).
ΛΕΩΝΙΔΑΣ ΤΣΟΛΕΚΑΣ του Δημητρίου	Αντιπρόεδρος (εκτελεστικός).
ΚΩΝ/ΝΟΣ ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ του Νικόλαου	Διευθύνων Σύμβουλος (εκτελεστικός).
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΔΑΡΝΑΚΑΣ του Γεωργίου	Αναπληρωτής Δ/ντος Συμβούλου (εκτελεστικός)
ΒΑΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΟΥ του Κωνσταντίνου	Μέλος (μη εκτελεστικό)
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΓΑΤΣΙΟΣ του Ιωάννη	Μέλος (μη εκτελεστικός)
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΚΙΟΥΤΣΙΚΗΣ του Στέργιου	Μέλος (μη εκτελεστικό)
ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ ΚΥΡΤΙΚΙΔΗΣ του Χαραλάμπου	Μέλος (μη εκτελεστικό)
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΠΕΖΙΚΟΓΛΟΥ του Ευτύχιου	Μέλος (μη εκτελεστικό)
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΠΑΠΑΘΕΜΕΛΗΣ του Δημητρίου	Μέλος (μη εκτελεστικό - ανεξάρτητο)
ΚΟΣΜΑΣ ΜΠΑΛΑΤΑΤΖΗΣ του Αριστοτέλη	Μέλος (μη εκτελεστικό - ανεξάρτητο)

ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ

Η χρονιά που πέρασε δεν θα μπορούσε να χαρακτηριστεί από τις καλύτερες. Οι εξαιρετικά δυσμενείς καιρικές συνθήκες την άνοιξη και το καλοκαίρι του 2003 περιόρισαν σημαντικά την παραγωγή ζάχαρης τόσο στα Ελληνικά όσο και στα Σερβικά Ζαχαουργεία του Ομίλου, εξέλιξη η οποία συνετέλεσε και στον περιορισμένο αριθμό των καλλιεργούμενων εκτάσεων της επόμενης περιόδου.

Επιπλέον, η αναστολή των μέτρων προνομιακού καθεστώτος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις εξαγωγές των Δυτικών Βαλκανίων για 15 μήνες, και συγκεκριμένα από το Μάιο του 2003 έως τον Αύγουστο του 2004, για λόγους μη συνδεδεμένους με τις δραστηριότητες της εταιρίας, στέρησε από τον Όμιλό μας τη δυνατότητα αξιοποίησής του στο ζωτικό χώρο της Βαλκανικής χερσονήσου.

Σήμερα όμως, και αφού καταβάλαμε διαρκείς και εντατικές προσπάθειες για την αντιμετώπιση των αρνητικών αυτών καταστάσεων και την άρση της αναστολής, φαίνεται ότι τα εμπόδια ξεπερνιούνται, καθώς από τις 8 Αυγούστου του τρέχοντος έτους επανήλθαν τα μέτρα για ελεύθερη εξαγωγή ζάχαρης από τις παραγωγικές μας μονάδες στη Σερβία προς τα κράτη μέλη της ΕΕ.

Θα πρέπει να αναφερθεί ότι η τρέχουσα παραγωγική περίοδος, παρά τη μικρότερη καλλιεργηθείσα έκταση σε σχέση με τις παραγωγικές δυνατότητες της Βιομηχανίας, είναι μία από τις καλύτερες στην ιστορία της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης. Τόσο από πλευράς γεωργικού εισοδήματος των τευτοπαραγωγών, όσο και από πλευράς τεχνικών αποδόσεων των εργοστασίων είχαμε άριστα αποτελέσματα. Αυτό έχει σαν αποτέλεσμα τη δημιουργία κατάλληλων συνθηκών ώστε κατά το επόμενο ζαχαρικό έτος να εξασφαλισθούν εκτάσεις που θα καλύψουν την προγραμματισθείσα παραγωγή.

Στον τομέα των επενδύσεων, προχωρούμε στον εκσυγχρονισμό των πέντε εργοστασίων στην Ελλάδα συνολικού ύψους 4,2 εκ.ευρώ και στον εκσυγχρονισμό και επέκταση της δυναμικότητας των δύο εργοστασίων στη Σερβία ύψους 3,8 εκ.ευρώ σύμφωνα με το πενταετές πρόγραμμα επενδύσεων.

Η νέα Διοίκηση στοχεύει στη ριζική αναθεώρηση των στοιχείων κόστους της Εταιρίας, την άσκηση μιας πιο ευέλικτης εμπορικής πολιτικής, καθώς και την πληρέστερη αξιοποίηση του συνόλου του παραγωγικού δυναμικού του Ομίλου. Με τις καίριες αυτές παρεμβάσεις προσδοκούμε στην ενδυνάμωση και την προσαρμογή της ΕΒΖ έναντι της προτεινόμενης αναθεώρησης της Κοινής Οργάνωσης Αγοράς της Ζάχαρης που έχει πρόσφατα τεθεί προς συζήτηση στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Η προσπάθεια της νέας Διοίκησης θα είναι ιδιαίτερα έντονη στον τομέα αυτό ο οποίος θα προδιαγράψει καθοριστικά την πορεία της εταιρίας.

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.

ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ

1. ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ - ΑΝΑΜΟΡΦΩΣΕΙΣ

1.1 ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ ΤΗΣ «ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»

Στοιχεία αποτελεσμάτων χρήσεων 2001/02 – 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)		2002/03	2002/03	2003/04
Κύκλος Εργασιών		275,75	263,15	247,95
Μικτό Κέρδος (προ αποσβέσεων)		52,80	48,92	38,65
Πλέον: Άλλα έσοδα εκμετάλλευσης		2,82	3,30	3,10
Σύνολο		55,62	52,23	41,75
Λειτουργικό Αποτέλεσμα (1) (2)		28,63	25,46	14,80
Κέρδη προ τόκων, αποσβέσεων & φόρων		28,69	26,84	15,44
Κέρδη προ αποσβέσεων & φόρων		26,36	24,63	13,97
Κέρδη προ φόρων		17,35	15,67	5,98
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης & αμοιβές Δ.Σ. (2)		12,95	10,80	4,69
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης, αμοιβές Δ.Σ. & φόρους φορολογικού ελέγχου (2) (3)		12,95	9,41	4,14
Συνολικό μέρισμα		3,98	3,06	1,22
Σταθμισμένος αριθμός μετοχών (4)		30.819.931	30.819.931	30.819.931
Αριθμός μετοχών τέλους χρήσης (5)		30.819.931	30.819.931	30.819.931

Αναμορφωμένα Αποτελέσματα (ποσά σε εκατ. Ευρώ)		2001/02	2002/03	2002/03
Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης Προ Φόρων		17,35	15,67	5,98
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων		17,01	14,81	5,09
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης μετά Φόρων		12,62	9,94	3,81
Καθαρά Αναμορφωμένα Αποτελέσματα μετά από Φόρους Χρήσης, Φόρους Φορολογικού ελέγχου		12,62	9,94	3,81

Συνοπτικά μεγέθη ισολογισμών χρήσεων 2001/02 - 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)		2001/02	2002/03	2003/04
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Αναπόσβεστα έξοδα εγκατάστασης		0,15	0,40	0,29
Ασώματες ακινητοποιήσεις		3,11	2,94	1,95
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις		2,18	2,43	1,41
Αναπόσβεστες ασώματες ακινητοποιήσεις		0,94	0,51	0,54
Ενσώματες ακινητοποιήσεις		114,57	119,53	123,45
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις		75,49	83,51	90,81
Αναπόσβεστες ενσώματες ακινητοποιήσεις		39,08	36,02	32,64
Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθεσμες απαιτήσεις		0,08	4,39	15,17
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού		40,10	40,93	48,34
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού		146,87	165,42	120,26
Μεταβατικοί λογαριασμοί Ενεργητικού		1,97	3,31	2,71
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		189,08	210,06	171,60
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Μετοχικό Κεφάλαιο		22,50	22,50	22,50
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων		125,59	130,33	132,05
Προβλέψεις		8,46	9,01	8,33
Σύνολο μακροπρόθεσμων υποχρεώσεων		0,00	0,31	13,67
Σύνολο βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων		44,81	64,48	12,61
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		10,22	5,92	4,95
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		189,08	210,06	171,60

	2001/02	2002/03	2003/04	Στοιχεία ανά μετοχή (ποσά σε Ευρώ)
Κέρδη προ αποσβέσεων & φόρων	0,86	0,80	0,45	
Κέρδη προ φόρων	0,56	0,51	0,19	
Αναμορφωμένα Κέρδη προ φόρων	0,55	0,48	0,17	
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης & αμοιβές Δ.Σ.(2)	0,42	0,35	0,15	
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης, αμοιβές Δ.Σ. & φόρους φορολογικού ελέγχου (2) (3)	0,42	0,31	0,13	
Λογιστική αξία ανά μετοχή	4,07	4,23	4,28	
Αναμορφωμένη λογιστική αξία ανά μετοχή	3,29	3,42	3,45	
Μέρισμα ανά μετοχή (7)	0,13	0,10	0,04	

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ :

1. Για τον υπολογισμό του Λειτουργικού Αποτελέσματος έχουν αφαιρεθεί προηγουμένως οι αποσβέσεις από τα κόστη πωληθέντων και τα έξοδα διοικητικής.
2. Τα μέλη του Δ.Σ. δεν αμείβονται γι' αυτή την ιδιότητά τους. Οι αμοιβές των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου όσων εξ αυτών έχουν και υπαλληλική σχέση με την Εταιρία για τη περίοδο 2001/02 – 2003/04 περιλαμβάνονται στα λειτουργικά έξοδα.
3. Οι φόροι φορολογικού ελέγχου προηγουμένων χρήσεων λαμβάνονται υπόψη όπως εμφανίζονται στις δημοσιευμένες οικονομικές καταστάσεις.
4. Για τη στάθμιση του αριθμού των μετοχών λήφθηκαν υπόψη οι αυξήσεις Μετοχικού Κεφαλαίου με καταβολή μετρητών και κεφαλαιοποίηση αποθεματικών καθώς και η μεταβολή της ονομαστικής αξίας των μετοχών.
5. Αριθμός μετοχών στο τέλος κάθε χρήσης αναμορφωμένος αναδρομικά, μόνο ως προς τις μεταβολές της ονομαστικής αξίας της μετοχής.
6. Για τον υπολογισμό των μεγεθών αυτών – πλην του μερίσματος ανά μετοχή – έχει ληφθεί υπόψη ο σταθμισμένος αριθμός μετοχών ο οποίος όμως συμπίπτει με τον αριθμό μετοχών τέλους χρήσης.
7. Για τον υπολογισμό του μερίσματος, ανά μετοχή, έχει ληφθεί υπόψη ο αριθμός των μετοχών τέλους χρήσης.

1.2 ΑΝΑΜΟΡΦΩΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

Για τον υπολογισμό των αναμορφωμένων αποτελεσμάτων, έχει ληφθεί υπόψη το σύνολο των σημειώσεων της Εταιρίας και των παρατηρήσεων των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών που διενήργησαν τον τακτικό οικονομικό και λογιστικό έλεγχο για την Εταιρία κατά τις χρήσεις 2001/02 – 2003/04. Οι παρατηρήσεις των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών για κάθε μια από τις εξεταζόμενες χρήσεις παρουσιάζονται παρακάτω και υπάρχουν αναλυτικά στις δημοσιευμένες Οικονομικές Καταστάσεις της Εταιρίας, στο Παράρτημα του παρόντος Ετήσιου Δελτίου.

- 1) Στο κονδύλι του Ισολογισμού «Πελάτες» περιλαμβάνεται και επίδικη απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ περίπου, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Για την ανωτέρω επίδικη απαίτηση την 30.6.2002 δεν υφίσταται σχετική πρόβλεψη. Ωστόσο η Εταιρία έχει σχηματίσει μέχρι 30.6.2002 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 για επισφαλείς απαιτήσεις ποσού 6.794 χιλ. ευρώ. περίπου, από την οποία, κατά την γνώμη μας, ποσό της τάξεως των 4.794 χιλ. ευρώ θεωρείται πρόσθετη.
- 2) Η Εταιρία βασισμένη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 10 του Ν. 2065/1992 σχημάτισε πρόβλεψη της τάξεως των 425 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η εταιρία είχε σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2002 στο ποσό των 18.530 χιλ. ευρώ περίπου. Η διαφορά ύψους 18.105 χιλ. ευρώ περίπου θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 16.425 χιλ. ευρώ περίπου, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 1.310 χιλ. ευρώ περίπου και το υπόλοιπο ύψους 370 χιλ. ευρώ περίπου έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2002.
- 3) Η Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές για τις χρήσεις από 1992 έως 2002 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

- Χρήση 2002/03**
- 1) Στο κονδύλι του Ισολογισμού «Πελάτες» περιλαμβάνεται και επίδικη απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ περίπου, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Για την ανωτέρω επίδικη απαίτηση την 30.6.2003 δεν υφίσταται σχετική πρόβλεψη. Ωστόσο η Εταιρία έχει σχηματίσει μέχρι 30.6.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 για επισφαλείς απαιτήσεις ποσού 6.151 χιλ. ευρώ. περίπου, από την οποία, κατά την γνώμη μας, ποσό της τάξεως των 3.885 χιλ. ευρώ θεωρείται πρόσθετη.
 - 2) Η Εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 10 του Ν. 2065/1992 σχημάτισε πρόβλεψη της τάξεως των 1.385 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η Εταιρία είχε σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2003 στο ποσό των 19.075 χιλ. ευρώ περίπου. Η διαφορά ύψους 17.690 χιλ. ευρώ περίπου θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων. Από το προαναφερόμενο ποσό της σχηματισθείσας από την Εταιρία πρόβλεψης, ποσό 45 χιλ. ευρώ περίπου έπρεπε επίσης να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων.
 - 3) Η Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1997 έως 30.6.2003 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

- Χρήση 2003/04**
- 1) Στον λογαριασμό του Ισολογισμού «Δ.ΙΙ. Απαιτήσεις» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις συνολικού ποσού 13.529 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επίδικη απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η Εταιρία, έναντι των παραπάνω επισφαλών απαιτήσεων, μέχρι την 30.6.2003 είχε σχηματίσει πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.378 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.6.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της παρούσας χρήσης κατά 164 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.378 χιλ. ευρώ.
 - 2) Η Εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1ε του Ν. 2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η Εταιρία είχε σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.250 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.570 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει, τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 17.690 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση της Εταιρίας την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.410 χιλ. ευρώ.
 - 3) Η Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

Στους πίνακες που ακολουθούν παρουσιάζονται τα αποτελέσματα και τα Ίδια Κεφάλαια της Εταιρίας για τις χρήσεις 2001/02 – 2003/04 αναμορφωμένα βάσει των παρατηρήσεων των Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και των φόρων φορολογικού ελέγχου χρήσεων, καταλογισθέντων στη χρήση που αφορούν:

	2001/02	2002/03	2003/04	Πίνακας Αναμορφωμένων Αποτελεσμάτων (ποσά σε χιλ. ευρώ)
Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων	17.346,20	15.670,72	5.977,60	
Αναμορφώσεις:				
Μη διενέργεια πρόβλεψης για επισφαλείς - επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	979,00	-909,00	-164,00	
Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση	-1.310,00	45,00	-720,00	
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων	17.015,20	14.806,72	5.093,60	
Φόροι χρήσης και λοιποί φόροι	-4.397,00	-4.870,38	-1.283,93	
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης μετά Φόρων	12.618,20	9.936,34	3.809,67	
Φόροι Φορολογικού Ελέγχου που αναλογούν στη χρήση *	0,00	0,00	0,00	
Καθαρά Αναμορφωμένα Αποτελέσματα μετά από Φόρους Χρήσης, Φόρους Φορολογικού Ελέγχου	12.618,20	9.936,34	3.809,67	

* Οι διαφορές φορολογικού ελέγχου ύψους € 551,40 χιλ. που επιβάρυναν τον πίνακα διάθεσης αποτελεσμάτων της χρήσης 2003-2004 αφορούν προηγούμενη χρήση (πριν το 2001 – 2002).

	2001/02	2002/03	2003/04	Πίνακας Αναμορφωμένων Ιδίων Κεφαλαίων (ποσά σε χιλ. ευρώ)
Ίδια Κεφάλαια της Εταιρίας βάσει δημοσιευμ. ισολογισμού	125.588,90	130.334,50	132.049,44	
Αναμορφώσεις:				
Μη διενέργεια πρόβλεψης για επισφαλείς - επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	-6.305,00	-7.214,00	-7.378,00	
Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση	-17.735,00	-17.690,00	-18.410,00	
Αναμορφωμένα Ίδια Κεφάλαια	101.548,90	105.430,50	106.261,44	

Η «ΕΒΖ Α.Ε.» έχει ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και την χρήση που έληξε στις 30.6.1998. Από τους σχετικούς φορολογικούς ελέγχους, τα οικονομικά της στοιχεία κρίθηκαν οριστικά, ειλικρινή και ακριβή. Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

Από το φορολογικό έλεγχο της χρήσης 1.7.1997 - 30.6.1998 προέκυψαν συνολικές διαφορές φόρων ποσού 551,40 χιλ. €, με το οποίο επιβαρύνθηκε ο πίνακας διάθεσης αποτελεσμάτων της παρούσας χρήσης.

1.3 ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ ΟΜΙΛΟΥ ΤΗΣ «ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»

Η Εταιρία κατά την χρήση 2003/04 προέβη για μόλις δεύτερη φορά στη σύνταξη και δημοσίευση ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων. Οι εταιρίες που περιλαμβάνονται στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της χρήσης που έκλεισε στις 30.06.2004 πλην της μητρικής είναι οι εξής:

- α) Βαλκανική Ζάχαρη Α.Ε.
- β) AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ
- γ) AD FABRIKA SECERA CVRENKA
- δ) EBZ CYPRUS LTD

Οι θυγατρικές εταιρίες που ενοποιήθηκαν πλήρως και εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, έχουν εταιρική χρήση που λήγει την 31 Δεκεμβρίου εκάστου έτους. Για τους σκοπούς της ενοποίησης συντάχθηκαν οικονομικές καταστάσεις 1.7.2003 – 30.6.2004 σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν.2190/1920, δηλαδή ενοποιήθηκαν με ισολογισμό μετασχηματισμού. Η πρώτη εταιρική χρήση της εταιρίας «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» είναι υπέρ-δωδεκάμηνη και θα λήξει την 30 Ιουνίου 2004. Η εταιρία «EBZ CYPRUS LTD» συστάθηκε την 1.9.2003 και οι οικονομικές καταστάσεις που ενοποιήθηκαν αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004.

Ειδικότερα οι επιχειρήσεις AD FABRIKA SECERA «SAJKASKA» – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA «CRVENKA» – CRVENKA, EBZ ΚΥΠΡΟΥ LTD και ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 16,17%, 19,56%, 0,19% και 0,03% του Ενοποιημένου συνόλου Ενεργητικού και 2,91%, 5,41%, 0,03% και 0% του Ενοποιημένου Κύκλου Εργασιών αντίστοιχα.

Αποτελέσματα ενοποιημένων χρήσεων 2002/03 - 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)	2002/03	2003/04
Κύκλος Εργασιών	285,40	268,10
Μικτό Κέρδος	53,57	41,08
Πλέον: Άλλα έσοδα εκμετάλλευσης	3,70	3,99
Σύνολο	57,26	45,07
Λειτουργικό Αποτέλεσμα	28,12	13,95
Κέρδη προ τόκων, αποσβέσεων & φόρων	28,99	9,00
Κέρδη προ αποσβέσεων & φόρων	25,68	5,14
Αποσβέσεις μη ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	-	-
Συνολικές αποσβέσεις	10,74	11,82
Κέρδη προ φόρων (ζημιές)	14,93	-6,68
Πλέον: Συναλλαγματικές διαφορές ενοποίησης θυγατρικών εξωτερικού	0,11	2,45
Καθαρά αποτελέσματα χρήσεως προ φόρων	15,05	-4,23
Κέρδη (ζημιές) μετά από φόρους χρήσης και αμοιβές Δ.Σ.	10,08	-5,52
Κέρδη (ζημιές) μετά από φόρους χρήσης, αμοιβές Δ.Σ. & φόρους φορολογικού ελέγχου	9,00	-6,23
Καθαρά Ενοποιημένα Κέρδη (ζημιές) Χρήσεως Ομίλου	9,09	-3,07

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

Για τον υπολογισμό του Λειτουργικού Αποτελέσματος έχουν αφαιρεθεί προηγουμένως οι αποσβέσεις από τα κόστη πωληθέντων και τα έξοδα διοικητικής.

Ενοποιημένοι Ισολογισμοί Χρήσεων 2002/03 – 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)	2002/03	2003/04
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
Αναπόσβεστα έξοδα εγκατάστασης	0,40	0,29
Αναπόσβεστες ασώματες ακινητοποιήσεις	0,51	0,54
Αναπόσβεστες ενσώματες ακινητοποιήσεις	56,70	58,36
Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	0,08	0,08
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	57,30	58,98
Αποθέματα	122,46	93,52
Πελάτες	48,35	40,35
Χρεόγραφα	11,29	15,72
Διαθέσιμα	7,77	10,47
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού	210,33	177,25
Μεταβατικοί λογαριασμοί Ενεργητικού	3,22	2,74
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ	271,25	239,26

	2002/03	2003/04
ΠΑΘΗΤΙΚΟ		
Μετοχικό Κεφάλαιο	22,50	22,50
Διαφορές ενοποίησης	15,85	15,15
Δικαιώματα μειοψηφίας	9,27	6,38
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	155,34	147,58
Προβλέψεις	9,16	8,48
Σύνολο μακροπρόθεσμων υποχρεώσεων	0,89	14,10
Τράπεζες λογ/σμοι βραχυπρόθ. υποχρεώσεων	67,23	41,56
Σύνολο βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων	99,94	64,14
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού	5,92	4,96
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	271,25	239,26

Σημείωση:

Οι Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές δεν προέβησαν στον έλεγχο των θυγατρικών εταιριών αλλά βασίστηκαν για να εκφράσουν την γνώμη τους στα πιστοποιητικά ελέγχου άλλων αναγνωρισμένων κατά νόμο Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών.

1.4 ΑΝΑΜΟΡΦΩΜΕΝΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ ΟΜΙΛΟΥ ΤΗΣ**«ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»**

- 1) Στο κονδύλι του Ισολογισμού «Πελάτες» περιλαμβάνεται και επίδικη απαίτηση της μητρικής εταιρίας κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ περίπου, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Για την ανωτέρω επίδικη απαίτηση την 30.6.2003 δεν υφίσταται σχετική πρόβλεψη. Ωστόσο ο Όμιλος έχει σχηματίσει μέχρι 30.6.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 για επισφαλείς απαιτήσεις ποσού 6.301 χιλ. ευρώ περίπου, από την οποία, κατά την γνώμη μας, ποσό της τάξεως των 3.885 χιλ. ευρώ θεωρείται πρόσθετη. **Χρήση 2002/03**
- 2) Η μητρική Εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 10 του Ν. 2065/1992 σχημάτισε πρόβλεψη της τάξεως των 1.385 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική Εταιρία είχε σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2003 στο ποσό των 19.075 χιλ. ευρώ περίπου. Η διαφορά ύψους 17.690 χιλ. ευρώ περίπου θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων. Από το προαναφερόμενο ποσό της σχηματισθείσας από την μητρική Εταιρία πρόβλεψης, ποσό 45 χιλ. ευρώ περίπου έπρεπε επίσης να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων.
- 3) Η μητρική Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1997 έως 30.6.2003 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.
- 1) Στο λογαριασμό του Ισολογισμού Δ.ΙΙ. «Απαιτήσεις» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις συνολικού ποσού 14.164 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επίδικη απαίτηση της μητρικής Εταιρίας κατά του Ελληνικού Δημοσίου ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30.6.1991). Η μητρική Εταιρία είχε σχηματίσει μέχρι την 30.06.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ, ενώ για τις θυγατρικές εταιρίες η υφιστάμενη κατά την 30.6.2004 πρόβλεψη επισφαλών απαιτήσεων ανέρχεται σε 150 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.863 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.06.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά 649 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.863 ευρώ. **Χρήση 2003/04**
- 2) Η μητρική Εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31παρ. 1ε του Ν. 2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680

χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική Εταιρία και οι θυγατρικές της είχαν σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού τους, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.643 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.963 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 18.083 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.803 χιλ. ευρώ.

- 3) Η μητρική Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004, οι θυγατρικές AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA"-ZABALJ και AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και οι θυγατρικές «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» και «EBZ ΚΥΠΡΟΥ LTD» από την σύστασή τους 15.10.2002 και 1.9.2003 αντίστοιχα και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις τους, για τις περιόδους αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζονται τα αναμορφωμένα αποτελέσματα του Ομίλου Ε.Β.Ζ. Α.Ε. για τις περιόδους 2002/03 και 2003/04:

Πίνακας		2002/03	2003/04
Αναμορφωμένων Αποτελεσμάτων (ποσά σε χιλ. ευρώ)	Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων	15.045,47	-4.231,13
	Αναμορφώσεις:		
	Μη διενέργεια πρόβλεψης για επισφαλείς - επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	-909,00	-649,00
	Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση	45,00	-720,00
	Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων	14.181,47	-5.600,13
	Φόροι χρήσης και λοιποί φόροι	-4.969,89	-1.283,93
	Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης μετά Φόρων	9.211,58	-6.884,06
	Φόροι Φορολογικού Ελέγχου που αναλογούν στη χρήση	0,00	0,00 *
	Καθαρά Αναμορφωμένα Αποτελέσματα Χρήσης μετά από Φόρους Χρήσης, Φόρους Φορολογικού Ελέγχου	9.211,58	-6.884,06
	Αναλογία μετοχών μειοψηφίας ως Ενοποιημένη Κατάσταση Λογαριασμού Αποτελεσμάτων Χρήσης	93,82	3.163,18
	Αναλογία μετοχών μειοψηφίας στις διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	0,00	-50,58
	Αναλογία μετοχών μειοψηφίας επί των αναμορφώσεων	0,00	149,53
	Καθαρά Αναμορφωμένα Αποτελέσματα Ομίλου μετά από Φόρους χρήσης, Φόρους φορολογικού ελέγχου	9.305,40	-3.621,93

* Οι διαφορές φορολογικού ελέγχου ποσού 715,47 χιλ. € που περιλαμβάνονται στην ενοποιημένη κατάσταση λογαριασμού αποτελεσμάτων χρήσεως αφορούν προηγούμενες χρήσεις.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζονται τα αναμορφωμένα Ίδια Κεφάλαια του Ομίλου Ε.Β.Ζ. Α.Ε. για τις περιόδους 2002/03 και 2003/04:

Αναμόρφωση Ιδίων		2002/03	2003/04
Κεφαλαίων Ενοποιημένου Ισολογισμού (ποσά σε χιλ. ευρώ)	Σύνολο ιδίων κεφαλαίων βάσει δημοσιευμένου Ισολογισμού της 30.6.2004	155.340,82	147.580,84
	Μη διενέργεια πρόβλεψης για επισφαλείς – επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	-7.214,00	-7.863,00
	Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση	-17.690,00	-18.803,00
	Αναμορφωμένα ενοποιημένα Ίδια Κεφάλαια	130.436,82	120.914,84

2. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΤΑΞΗ ΤΟΥ ΕΤΗΣΙΟΥ ΔΕΛΤΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

2.1 ΓΕΝΙΚΑ

Στο παρόν Ετήσιο Δελτίο περιέχονται όλες οι πληροφορίες και τα οικονομικά στοιχεία που είναι απαραίτητα για τη σωστή εκτίμηση της περιουσίας, της χρηματοοικονομικής κατάστασης, των αποτελεσμάτων και των προοπτικών της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» (εφεξής η «Εταιρία» ή ΕΒΖ Α.Ε.) από τους επενδυτές και από τους συμβούλους επί των επενδύσεών τους.

2.2 ΥΠΕΥΘΥΝΟΙ ΣΥΝΤΑΞΗΣ

Η σύνταξη και η διάθεση του παρόντος Ετήσιου Δελτίου, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις της ισχύουσας νομοθεσίας όσον αφορά το περιεχόμενο των πληροφοριών προς το επενδυτικό κοινό και ειδικότερα όπως αυτές καθορίζονται από τις διατάξεις της 5/204/14-11-2000 (ΦΕΚ 1487/6-12-2000) απόφασης του Δ.Σ. της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς και του Π.Δ. 348/85.

Υπεύθυνοι για τη σύνταξη του Ετήσιου Δελτίου και την ακρίβεια των στοιχείων που περιέχει είναι:

- Ο κ. Κωνσταντίνος Τσουτσουπλίδης, Διευθύνων Σύμβουλος της Εταιρίας, κάτοικος Θεσσαλονίκης, Μητροπόλεως 34, Τ.Κ. 54 110, τηλ. 2310 296 412.
- Ο κ. Δημήτριος Δόβρολης, Διευθυντής Οικονομικών Υπηρεσιών, κάτοικος Θεσσαλονίκης, Μητροπόλεως 34, Τ.Κ. 54 110, τηλ. 2310 296 546.

Το Διοικητικό Συμβούλιο της Εταιρίας δηλώνει ότι όλα τα μέλη του έχουν λάβει γνώση του περιεχομένου του παρόντος Ετήσιου Δελτίου και μαζί με τους συντάκτες του, βεβαιώνουν υπεύθυνα ότι:

Όλα τα στοιχεία και οι πληροφορίες που περιέχονται σε αυτό είναι πλήρη και αληθή.

Δεν υπάρχουν άλλα στοιχεία και δεν έχουν λάβει χώρα άλλα γεγονότα, η απόκρυψη ή παράλειψη των οποίων θα μπορούσε να καταστήσει παραπλανητικό το σύνολο ή μέρος των στοιχείων και πληροφοριών που περιέχονται στο Ετήσιο Δελτίο.

Σε βάρος της Εταιρίας και των εταιριών που ελέγχονται μετοχικά από αυτή, δεν εκκρεμούν δικαστικές διαφορές ή διαιτησίες, οι οποίες θα μπορούσαν να έχουν σημαντικές επιπτώσεις στην οικονομική τους κατάσταση, πλην αυτών που αναφέρονται στο παρόν Ετήσιο Δελτίο.

Σε περίπτωση παράβασης των διατάξεων του άρθρου 16 της παραπάνω απόφασης, το Διοικητικό Συμβούλιο της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς επιβάλλει τις κυρώσεις, που προβλέπονται από το άρθρο 7 του Π.Δ. 360/1985, σύμφωνα με την περίπτωση (α) της παραγράφου 4 του άρθρου 1 του Ν. 2836/2000.

Το Ετήσιο Δελτίο δύναται να προμηθεύονται οι ενδιαφερόμενοι από την έδρα της Εταιρίας (Μητροπόλεως 34, Θεσσαλονίκη - Τ.Κ. 54 110).

2.3 ΤΑΚΤΙΚΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ – ΛΟΓΙΣΤΕΣ

Η Εταιρία ελέγχεται από Ορκωτούς Ελεγκτές – Λογιστές. Τον έλεγχο της κλειόμενης εταιρικής χρήσης 2003/2004 αλλά και της ενοποιημένης, διενήργησαν οι Ορκωτοί Ελεγκτές – Λογιστές κα Παρασκευή Τσίρκα (ΑΜ ΣΟΕΛ 15001) και Ιωάννης Φίλιππος Χριστοδουλίδης (ΑΜ ΣΟΕΛ 12541) των εταιριών Σ.Ο.Λ. Α.Ε.Ο.Ε. (Φωκ. Νέγρη 3, Τ.Κ. 11257, Αθήνα, τηλ.: 210 8691341) και ERNST & YOUNG Α.Ε. (11° χλμ Ε.Ο. Αθηνών – Λαμίας, Τ.Κ. 144 51 – Μεταμόρφωση, τηλ: 210 2886000) αντιστοίχως.

Τον έλεγχο των εταιρικών χρήσεων 1999/2000 – 2002/2003 και της πρώτης ενοποιημένης χρήσης 2002/0003, διενήργησαν οι Ορκωτοί Ελεγκτές – Λογιστές κ.κ. Δημήτριος Δράκος (ΑΜ ΣΟΕΛ 10561) και Χριστόδουλος Σεφέρης (ΑΜ ΣΟΕΛ 23431) της ελεγκτικής εταιρίας ΣΥΝΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΛΟΓΙΣΤΕΣ - ERNST & YOUNG Α.Ε. ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ.

Τα πιστοποιητικά των ελέγχων για όλες τις Εταιρίες, σε ενοποιημένη βάση και μη παρατίθενται στο συνημμένο προσάρτημα κάτω από τις δημοσιευμένες οικονομικές καταστάσεις. Επίσης, οι ορκωτοί ελεγκτές – λογιστές εξέδωσαν πιστοποιητικά ελέγχου επί των Πινάκων Ταμειακών Ροών (σε επίπεδο Εταιρίας και σε ενοποιημένη βάση) της χρήσης 2003/2004. Οι πίνακες αυτοί περιλαμβάνονται στο Παράρτημα του παρόντος Ετήσιου Δελτίου. Επιπροσθέτως, οι Ορκωτοί Ελεγκτές – Λογιστές κα Π. Τσίρκα και κ. Ι.Φ. Χριστοδουλίδης, βεβαιώνουν ότι κατά τον έλεγχο δεν υπήρξαν διαφωνίες με την Διοίκηση της Εταιρίας κι ότι η Εταιρία διαθέτει αξιόπιστο σύστημα εσωτερικού ελέγχου.

Επιπλέον, για τις θυγατρικές εταιρίες, AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA” – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA “CRVENKA” – CRVENKA, που συμμετέχουν στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της EBZ Α.Ε. για την χρήση 2003/2004, οι Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές δεν προέβησαν στον έλεγχο των θυγατρικών εταιριών αλλά βασίστηκαν για να εκφράσουν την γνώμη τους στα πιστοποιητικά ελέγχου άλλων αναγνωρισμένων κατά νόμο Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών.

Αναφορικά, με την νεοσύστατη θυγατρική της Εταιρίας, «Βαλκανική Ζάχαρη Α.Ε.» της οποίας η πρώτη εταιρική χρήση ήταν υπερδωδεκάμηνη (15.10.2002 – 30.06.2004), έχει διοριστεί ο κ. Χριστόδουλος Σεφέρης ως τακτικός ορκωτός ελεγκτής λογιστής και ο κ. Δημήτριος Δράκος ως αναπληρωματικός. Τέλος, η E.B.Z. Cyprus Ltd ελέγχεται από τοπικούς ελεγκτές.

2.4 ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΟΙ ΈΛΕΓΧΟΙ

Οι ενοποιημένες εταιρίες του Ομίλου έχουν ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές ως ακολούθως: Η «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» μέχρι τη χρήση που έληξε στις 01.07.1997, οι θυγατρικές εταιρίες “ AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ”, “AD FABRIKA SECERA CVRENKA” έως και τη χρήση 2002, ενώ η θυγατρική εταιρία «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» που ιδρύθηκε το 2002 δεν έχει ελεγχθεί από την ίδρυσή της.

Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.

Η Εταιρία «EBZ Α.Ε.» έχει ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και την χρήση που έληξε στις 30.06.1998. Από τους σχετικούς φορολογικούς ελέγχους, τα οικονομικά της στοιχεία κρίθηκαν οριστικά, ειλικρινή και ακριβή. Η Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Τα αποτελέσματα του φορολογικού ελέγχου της Εταιρίας που διενεργήθηκε το 2003 και αφορούσε τις ανέλεγκτες οικονομικές χρήσεις από 01.07.1992 έως και 30.06.1997 παρουσιάζονται αναλυτικά στον παρακάτω πίνακα:

Αποτελέσματα φορολογικού ελέγχου (Ποσά σε δρχ)	Οικονομική χρήση	Λογιστικές διαφορές	Κύριος φόρος	Πρόστιμα και προσαυξήσεις	Συνολικό ποσό φόρου
	1992/93	150.400.000,00	52.640.000,00	35.860.612,00	88.500.612,00
	1993/94	172.500.000,00	60.375.000,00	36.602.109,00	96.977.109,00
	1994/95	199.600.000,00	69.860.000,00	26.072.370,00	95.932.370,00
	1995/96	203.400.000,00	71.190.000,00	26.570.834,00	97.760.834,00
	1996/97	188.400.000,00	65.940.000,00	30.167.175,00	96.107.175,00
	φ.μ.α.π.			350.632,00	350.632,00
		914.300.000,00	320.005.000,00	155.623.732,00	475.278.100,00

Το συνολικό ποσό φόρου ύψους 1.394.800,00 Ευρώ επιβάρυνε εξ' ολοκλήρου τα αποτελέσματα της χρήσης 2002/03.

Από το φορολογικό έλεγχο της χρήσης 1.7.1997 - 30.6.1998 προέκυψαν συνολικές διαφορές φόρων ποσού 551,40 χιλ. ευρώ περίπου, με το οποίο επιβαρύνθηκε ο πίνακας διάθεσης αποτελεσμάτων της παρούσας χρήσης. Τα αποτελέσματα του φορολογικού ελέγχου της Εταιρίας που διενεργήθηκε το 2003/04 και αφορούσε την ανέλεγκτη οικονομική χρήση από 01.07.1997 έως και 30.06.1998 παρουσιάζονται αναλυτικά στον παρακάτω πίνακα:

Οικονομική χρήση	Λογιστικές διαφορές	Κύριος φόρος	Πρόστιμα και προσυζητήσεις	Συνολικό ποσό φόρου	Αποτελέσματα φορολογικού ελέγχου (Ποσά σε ευρώ)
1997/98	1.109.450,59		163.089,23	551.396,93	
Σύνολο	1.109.450,59	388.307,70	163.089,23	551.396,93	

Οι θυγατρικές εταιρίες “ AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ” και “AD FABRIKA SECERA CVRENKA”, που εδρεύουν στην Σερβία, έχουν ελεγχθεί έως και τη χρήση 2002 από τις αρμόδιες αρχές. Η θυγατρική εταιρία «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» δεν έχει ελεγχθεί από την ίδρυσή της δεδομένου ότι η εν λόγω εταιρία ιδρύθηκε στις 15.10.2002 και η πρώτη εταιρική της χρήση έληξε στις 30.06.2004, όπως επίσης και η άλλη νεοσύστατη θυγατρική «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ – ΚΥΠΡΟΣ ΙΙΔ» που ιδρύθηκε τον Σεπτέμβριο 2003 και διανύει την πρώτη εταιρική της χρήση.

Θυγατρικές εταιρείες

2.5 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Το Ετήσιο Δελτίο τίθεται στη διάθεση των επενδυτών δωρεάν, μετά τη δημοσίευση των ετήσιων οικονομικών καταστάσεων και πάντως δέκα (10) εργάσιμες ημέρες πριν την Ετήσια Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων. Αντίτυπο του Ετήσιου Δελτίου υποβάλλεται στην Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς, καθώς και στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών.

Οι μέτοχοι και επενδυτές που ενδιαφέρονται για περισσότερες πληροφορίες και διευκρινίσεις για την Εταιρία μπορούν να απευθύνονται κατά τις εργάσιμες μέρες και ώρες στην Εταιρία, (Μητροπόλεως 34, Τ.Κ. 54 110, Θεσσαλονίκη) E-mail: donrolis@ebz.gr (Υπεύθυνος: κ. Δόβρολης Δημήτρης, τηλ. 2310 296 546). Επίσης στην ιστοσελίδα της Εταιρίας <http://www.ebz.gr> υπάρχει σε ηλεκτρονική μορφή το παρόν Ετήσιο Δελτίο καθώς και εκείνα των δύο προηγούμενων χρήσεων αλλά και άλλες σημαντικές πληροφορίες για την Εταιρία.

3. ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΤΑΙΡΙΑ

3.1 ΔΗΜΟΣΙΕΣ ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ

Όσον αφορά την τελευταία χρήση και την τρέχουσα χρήση, δεν έγιναν δημόσιες προσφορές αγοράς ή ανταλλαγής από τρίτους για μετοχές της Εταιρίας, ούτε δημόσιες προσφορές αγοράς από την «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» για μετοχές άλλης Εταιρίας.

3.2 ΕΞΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙ ΣΥΜΜΕΤΟΧΕΣ ΣΤΟ ΜΕΤΟΧΙΚΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΛΛΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ

Η Εταιρία στο πλαίσιο της ανάπτυξης των δραστηριοτήτων της στο εξωτερικό και εκμεταλλευόμενη τις σημαντικές επενδυτικές ευκαιρίες που παρουσιάζουν οι αγορές των βαλκανικών χωρών προέβη σε δύο στρατηγικής σημασίας εξαγορές ζαχαρουργείων στην Σερβία κατά τη χρήση 2002/2003. Μέσα στο πλαίσιο αυτό η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. και κατά την ίδια χρονική περίοδο επιχείρησε και την εξαγορά μιας τρίτης σέρβικης ζαχαρουργίας (Backa Fabrika Secera AD) στην οποία είχε εξαγοράσει την άνοιξη 2003, μέσω του Χρηματιστηρίου του Βελιγραδίου, 283.923 μετοχές που αντιπροσώπευαν το 32% περίπου του μετοχικού κεφαλαίου. Η προσπάθεια της Εταιρίας να ελέγξει το 90% των μετοχών της εν λόγω εταιρίας, μέσω εξαγοράς των υπόλοιπων μετοχών από το τοπικό χρηματιστήριο, «εμποδίστηκε» από την αδικαιολόγητα υψηλή τιμή της μετοχής της σέρβικης εταιρίας, οπότε και κρίθηκε ασύμφορη η ενέργεια αυτή δεδομένου ότι θα έπρεπε να διαθέσει επιπρόσθετο σημαντικό ποσό για τον εκσυγχρονισμό της μονάδας. Κατόπιν της εξέλιξης αυτής, στις 2 Ιουλίου 2003 η ΕΒΖ Α.Ε. αποχώρησε οριστικά από την σέρβικη ζαχαρουργία Backa Fabrika Secera AD πουλώντας μέσω του Χρηματιστηρίου Αξιών Βελιγραδίου, ύστερα από Δημόσιο Διαγωνισμό, όλες τις μετοχές της εν λόγω εταιρίας. Οι παραπάνω μετοχές πωλήθηκαν έναντι συνολικού τιμήματος 533.775.240 Διναρίων Σερβίας ή 8.262.775 ευρώ περίπου έναντι κόστους αγοράς αυτών 516.419.933 Διναρίων ή 8.088.546 ευρώ την 15η Μαΐου 2003.

3.3 ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΙΚΕΣ ΕΚΚΡΕΜΟΤΗΤΕΣ

Σε βάρος της Εταιρίας και των εταιριών που ελέγχονται μετοχικά από αυτή, δεν εκκρεμούν δικαστικές διαφορές ή διαιτησίες, οι οποίες θα μπορούσαν να έχουν σημαντικές επιπτώσεις στην οικονομική τους κατάσταση.

3.4 ΕΚΤΑΚΤΕΣ ΓΕΝΙΚΕΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΙΣ

Πλην της Ετήσιας Τακτικής Γενικής Συνέλευσης των Μετόχων που πραγματοποιήθηκε στις 21 Νοεμβρίου 2003, πραγματοποιήθηκαν δύο Έκτακτες Γενικές Συνελεύσεις στο χρονικό διάστημα μεταξύ 01.07.2003 και 30.06.2004. Πιο συγκεκριμένα:

I.) Το Σάββατο 15.05.2004 η Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε., πραγματοποίησε Έκτακτη Γενική Συνέλευση των Μετόχων της στο ξενοδοχείο ΗΛΕΚΤΡΑ ΠΑΛΑΣ, Πλατεία Αριστοτέλους, στην Θεσσαλονίκη, με θέμα ημερήσιας διάταξης:

1. Εκλογή Μελών Διοικητικού Συμβουλίου και ορισμός Ανεξαρτήτων Μελών αυτού.
Περισσότερες λεπτομέρειες για το θέμα αυτό παρουσιάζονται στο κεφάλαιο 6 του παρόντος.

II.) Την Δευτέρα 21/06/2004 η Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε. πραγματοποίησε την Έκτακτη Γενική Συνέλευση των Μετόχων της, στα Κεντρικά Γραφεία της Εταιρίας, Μητροπόλεως 34 στην Θεσσαλονίκη, με συμμετοχή μετόχων που εκπροσωπούσαν 25.217.224 μετοχές επί συνόλου 30.624.091 μετοχών εχόντων δικαίωμα ψήφου (ποσοστό 82,34%). Τα θέματα Ημερήσιας Διάταξης της Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης ήταν:

1. Καθορισμός αμοιβών των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου.
Για το θέμα αυτό ελήφθη ομόφωνη απόφαση (επί συνόλου 30.624.091 μετοχών εχόντων δικαίωμα ψήφου παρέστησαν και εψήφισαν ομόφωνα 25.217.224 ήτοι ποσοστό 82,34%).

2. Παροχή αδείας (προέγκριση) σύναψης σύμβασης με τον Διευθύνοντα Σύμβουλο και καθορισμός της αμοιβής αποζημίωσης που θα καταβάλλεται σ' αυτόν.

Για το θέμα αυτό ελήφθη ομόφωνη απόφαση με την οποία καθορίσθηκε η αμοιβή του Διευθύνοντος Συμβούλου, χωρίς την σύναψη σχετικής σύμβασης. (επί συνόλου 30.624.091 μετοχών εχόντων δικαίωμα ψήφου παρέστησαν και εψήφησαν ομόφωνα 25.217.224 ήτοι ποσοστό 82,34%).

3.5 ΑΓΟΡΑ ΙΔΙΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ

Στην παρούσα χρήση η Εταιρία δεν προέβη στην αγορά Ιδίων Μετοχών. Εντούτοις στη χρήση 2001-2002 σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 16 του Κ.Ν. 2190/1920 και βάσει απόφασης της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης της 16.11.2001, αποκτήθηκαν 195.840 ίδιες μετοχές που αντιπροσωπεύουν ποσοστό 0,64% του Μετοχικού Κεφαλαίου. Στο κονδύλι του Ενεργητικού Δ-III-4 «Ίδιες Μετοχές» εμφανίζεται η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών, ύψους 1.710.204,20 Ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματισθεί ισόποσο αποθεματικό, που εμφανίζεται στο κονδύλι του Παθητικού Α-IV-6 «Αποθεματικό για ίδιες μετοχές», σύμφωνα με την παρ.13 του άρθρου 42ε του Κ.Ν. 2190/20. Τέλος, η Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων της Εταιρίας που θα πραγματοποιηθεί στις 19.11.2004 θα συζητήσει και θα αποφασίσει για την περαιτέρω διαχείριση των ήδη αγορασθείσων ιδίων μετοχών.

3.6 ΆΛΛΑ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ

Στις 02.05.03 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή αποφάσισε (Απόφ. 764/2003 L 109) για το χρονικό διάστημα από 08.05.2003 έως 08.08.2004 την αναστολή της προτιμησιακής (χωρίς δασμούς) εισαγωγής ζάχαρης από τη Σερβία και το Μαυροβούνιο στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η απόφαση πάρθηκε με βάση γνωμάτευση ειδικού οργάνου της Ε.Ε. ότι το σύστημα ελέγχου των εξαγωγών που εφαρμόζονταν εκείνη την περίοδο στη Σερβία και στο Μαυροβούνιο ήταν ανεπαρκές για να διασφαλίσει ότι η εξαγόμενη στην Ε.Ε. ζάχαρη προερχόταν πράγματι από τις δύο χώρες. Η απόφαση αυτή ήταν αρνητική για τα συμφέροντα της Εταιρίας κατόπιν των πρόσφατων εξαγορών που πραγματοποίησε η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. στη Σερβία και επηρέασε τα αποτελέσματα αυτών των δύο θυγατρικών. Ωστόσο ανεκλήθη η ανωτέρω απόφαση της Ευρωπαϊκής Ένωσης με την οποία αναστέλλονταν η εξαγωγή ζάχαρης από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. Ήδη από τις 08.08.2004 άρχισαν κανονικά οι εξαγωγές από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. και η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. σύναψε σύμβαση αγοράς περίπου 40.000 τόνων ζάχαρης για την κάλυψη των αναγκών. Πρόσφατα υπεγράφη και πρόσθετη σύμβαση για άλλους 10.000 τόνους ζάχαρης.

4. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΛΑΔΟΥ – ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ

4.1 ΓΕΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΛΑΔΟΥ

Η Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε. δραστηριοποιείται από την ίδρυση της μέχρι και σήμερα στον κλάδο της παραγωγής και εμπορίας ζάχαρης.

Σύμφωνα με την ανάλυση της Ε.Σ.Υ.Ε. (ΣΤΑΚΟΔ 03), οι κλάδοι οικονομικής δραστηριότητας στους οποίους υπάγονται οι κύριες δραστηριότητες της Εταιρίας είναι οι εξής:

K15 «Παραγωγής Τροφίμων και Ποτών», και ειδικότερα στον υποκλάδο

K158.3 «Παραγωγής Ζάχαρης»,

Οι κυριότερες κατηγορίες προϊόντων του κλάδου αναλύονται ως εξής:

- Λευκή Κρυσταλλική ζάχαρη
- Τυποποιημένα προϊόντα
- Μελάσα
- Ζαχαρόπιττα.
- Νουτρίκα (Nutrica) 135
- Νωπός Πολτός
- Τευτλόσπορος

Η Εταιρία δραστηριοποιείται στην παραγωγή και εμπορία λευκής κρυσταλλικής ζάχαρης και των παραπροϊόντων της. Είναι ο μοναδικός παραγωγός ζάχαρης στην Ελλάδα και λειτουργεί στα πλαίσια της Κοινής Αγροτικής Πολιτικής (Κ.Α.Π.) της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Ε.Ε.). Η Εταιρία ακολουθεί τους κανόνες που έχει θεσπίσει η Ε.Ε. όσον αφορά την παραγωγή και την διάθεση της ζάχαρης.

4.2 ΠΑΡΑΓΟΜΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ – ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

4.2.1 Ζάχαρη

Το κύριο προϊόν της Εταιρίας είναι η λευκή κρυσταλλική ζάχαρη, ποιότητας STANDARD (ΕΟΚ Κατηγορία II), που παράγεται από την επεξεργασία των ζαχαρότευτλων.

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. επεξεργάζεται άνω των 2.800.000 τόνων ζαχαρότευτλων ετησίως και έχει τη δυνατότητα να παράγει περισσότερους από 317.501,8 τόνους ζάχαρης και να καλύψει το σύνολο της εγχώριας κατανάλωσης. Για τον σκοπό αυτό, η Εταιρία συνεργάζεται με 20.000 περίπου τευτλοπαραγωγούς από την Κεντρική Ελλάδα μέχρι την Ανατολική Μακεδονία και Θράκη.

Η αξία των ζαχαρότευτλων που χρησιμοποιούνται στην παραγωγή ζάχαρης αντιστοιχεί σε περίπου 50-60% του κόστους ζάχαρης και μεταβάλλεται ανάλογα με την ζαχαροπεριεκτικότητά τους. Για την εξασφάλιση ανώτερης ποιότητας πρώτης ύλης, η Εταιρία διενεργεί σημαντική έρευνα, με σκοπό την παραγωγή τεύτλων με υψηλή ποιότητα και περιεκτικότητα σε σάκχαρα. Επίσης η Εταιρία, όπως έχει ήδη αναφερθεί, παράγει και χορηγεί η ίδια στους παραγωγούς τον σπόρο των τεύτλων και κατευθύνει την καλλιέργεια και συγκομιδή των τεύτλων, μέσω των δικών της Γεωπονικών Υπηρεσιών προσφέροντας πληθώρα υπηρεσιών στην τευτλοκαλλιέργεια.

Η συγκομιδή και η βιομηχανική επεξεργασία του τεύτλου για την παραγωγή ζάχαρης (καμπάνια), γίνεται από τον Αύγουστο μέχρι τον Δεκέμβριο κάθε έτους και διαρκεί κατά μέσο όρο 90-100 ημέρες. Ο βαθμός απασχόλησης των παραγωγικών εγκαταστάσεων κατά τη διάρκεια της καμπάνιας είναι πλήρης.

Η ζάχαρη διατίθεται χύμα, για βιομηχανική κυρίως χρήση, και συσκευασμένη σε χαρτόσακους των 50 και 25 κιλών καθώς και σε μικρότερες συσκευασίες του 1 και 2 κιλών και σε big bags των 1000 κιλών.

Τα υγρά απόβλητα της παραγωγής καθαρίζονται σε ειδικές εγκαταστάσεις και η ιλύς που προέρχεται από τα απόβλητα που προκύπτουν χρησιμοποιείται ως εδαφοβελτιωτικό.

4.2.2 Παραπροϊόντα

Τα κύρια παραπροϊόντα που προκύπτουν από την παραγωγή της ζάχαρης είναι η μελάσα και τα υπολείμματα των τεύτλων:

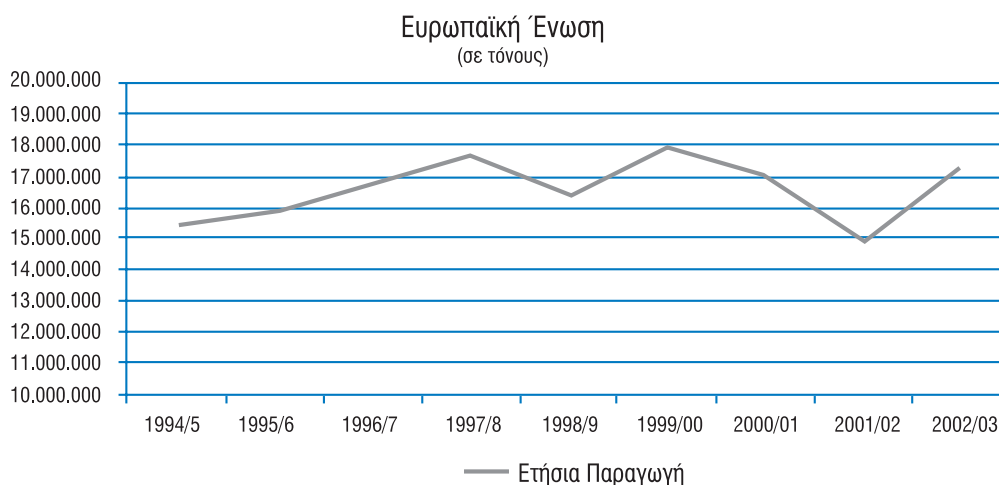
Μελάσα	Η μελάσα περιέχει περίπου 50% ζάχαρη και χρησιμοποιείται ως υπόστρωμα ζυμωτικών διαδικασιών για την παραγωγή αλκοόλης, ζυμών διατροφής ή ζωτροφής, κιτρικού οξέος, γλουταμινικού οξέος, ενζύμων (π.χ. λυσίνης) καθώς επίσης και για πρόσμιξη στις ζωτροφές.
Νωπός Πολτός	Το προϊόν που προκύπτει από τα «πρόσφατα τεμαχίδια» των τεύτλων, όταν αφαιρεθεί η ζάχαρη που περιέχουν, λέγονται «εκχυλισθέντα τεμαχίδια». Τα «εκχυλισθέντα τεμαχίδια» πρεσάρονται ώστε να απομακρυνθεί το μεγαλύτερο μέρος του νερού και της ζάχαρης που περιέχουν και το προϊόν που προκύπτει λέγεται νωπός πολτός ή νωπή πούλπα και πωλείται σαν ζωτροφή.
Ξηρός πολτός	Ένα μέρος της νωπής πούλπας δεν διατίθεται κατ' ευθείαν για ζωτροφή αλλά, μετά από μελάσωση, οδηγείται για ξήρανση στα ξηραντήρια. Το προϊόν που προκύπτει από την ξήρανση ονομάζεται ζαχαρόπιττα ή ξηρή πούλπα και αποτελεί άριστη ζωτροφή. Στο εμπόριο διατίθεται όπως παράγεται ή με τη μορφή συμπιεσμένων τεμαχιδίων ως PELLETS.

4.2.3 Θεσμικό πλαίσιο

Η Εταιρία δραστηριοποιείται στην παραγωγή και εμπορία λευκής κρυσταλλικής ζάχαρης και των παραπροϊόντων της. Είναι ο μοναδικός παραγωγός ζάχαρης στην Ελλάδα και λειτουργεί στα πλαίσια της Κοινής Αγροτικής Πολιτικής (Κ.Α.Π.) της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Ε.Ε.). Η Εταιρία ακολουθεί τους κανόνες που έχει θεσπίσει η Ε.Ε. όσον αφορά την παραγωγή και τη διάθεση της ζάχαρης.

Στην Ε.Ε. των 15 κρατών μελών παράγονται, κατά μέσο όρο την τελευταία πενταετία, περίπου 15 εκατ. τόνοι ζάχαρης από ζαχαρότευτλα και 1,7 εκατ. τόνοι ζάχαρης από εισαγόμενη ακατέργαστη ζάχαρη από ζαχαροκάλαμα. Η βιομηχανία ζάχαρης απασχολεί περί τους 224.000 καλλιεργητές τεύτλων και 35.000 εργαζόμενους, και αποτελεί αναπόσπαστο κομμάτι της ευρωπαϊκής αγροτικής οικονομίας.

Στο παρακάτω γράφημα παρουσιάζεται η ετήσια παραγωγή ζάχαρης στην Ευρωπαϊκή Ένωση κατά την τελευταία δεκαετία.



Η Ε.Ε. αντιλαμβάνομενη την σημασία της βιομηχανίας ζάχαρης για τις οικονομίες των κρατών μελών, έχει θεσπίσει ένα ειδικό καθεστώς που ως στόχο έχει:

- να εξασφαλίζει το εισόδημα των καλλιεργητών και να προστατεύει την ευρωπαϊκή βιομηχανία ζάχαρης από φτηνότερες εισαγωγές και από τις διακυμάνσεις της τιμής της ζάχαρης παγκοσμίως.
- τον έλεγχο της παραγωγής ζάχαρης από άποψη ποιότητας και παράλληλα την διασφάλιση της παραγωγής στον χώρο της Ένωσης.
- να εξασφαλίσει τις ευρωπαϊκές εξαγωγές, από άποψη κόστους, προς τρίτες χώρες.
- την εισαγωγή 1,7 εκατ. τόνων ζάχαρης από τρίτες χώρες με προνομιακούς όρους.
- την εξασφάλιση ποιοτικών προϊόντων στους Ευρωπαίους καταναλωτές σε προσιτές τιμές κάτω από φυσιολογικές συνθήκες.

Η κοινή οργάνωση της αγοράς ζάχαρης που υπάρχει στην Ε.Ε. και που περιλαμβάνει την ισογλυκόζη και την ινουλίνη, καθορίζεται με τον Κ (ΕΟΚ) 1260/2001. Ο κανονισμός αυτός ισχύει από το εμπορικό έτος 2001/2002 για 5 περιόδους.

Κατά την εμπορική περίοδο 2003/04 οι ποσοστώσεις ζάχαρης μειώθηκαν για το σύνολο της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά 206.644 τόνους. Αποτέλεσμα της απόφασης αυτής ήταν η συνολική μείωση της ποσόστωσης της Ελλάδας κατά 2.807 τόνους και η διαμόρφωση της ποσόστωσης Α σε 286.085,5 τόνους και της ποσόστωσης Β σε 28.608,6 τόνους.

Η Ε.Ε. πραγματοποιεί εισαγωγές περίπου 1,7 εκατ. τόνων κάθε χρόνο σε προνομιακούς όρους που προορίζονται για εργοστάσια ραфинаρίσματος στην Ευρώπη.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζεται η παραγωγή ζάχαρης (σε τόνους) στις χώρες της Ε.Ε. κατά την περίοδο 1997/1998 – 2002/2003.

	1997/98	1998/99	1999/00	2000/01	2001/02	2002/03
Αυστρία	460.133	466.637	477.298	387.403	399.795	432.871
(από μολάσσα)	23.807	23.800	23.804	23.800	23.615	22.955
Βέλγιο	1.017.792	793.834	1.091.175	941.529	839.589	1.018.833
Δανία	537.803	531.426	552.244	533.143	478.623	515.831
Φινλανδία	179.941	120.211	166.725	153.580	146.148	162.657
(από μολάσσα)	3.062	5.975	-	-	-	-
Γαλλία	4.723.000	4.265.527	4.521.570	4.232.738	3.644.700	4.696.703
+ DOM	247.000	245.871	281.461	261.943	252.100	255.860
Γερμανία	4.023.957	4.015.773	4.379.998	4.363.475	3.702.844	4.023.350
(από μολάσσα)	20.708	20.894	20.800	19.957	20.397	19.192
Ελλάδα	364.270	200.000	231.722	367.586	314.337	295.586
Ιρλανδία	205.323	219.062	215.831	218.862	207.500	223.745
Ιταλία	1.740.000	1.596.000	1.705.212	1.551.755	1.283.577	1.409.055
Ολλανδία	1.020.000	824.000	1.118.000	1.059.906	953.460	1.022.840
Πορτογαλία	-	-	75.393	56.133	54.883	77.211
Ισπανία	1.134.500	1.149.000	1.097.000	1.097.000	942.000	1.198.000
(από ζαχαροκάλαμα)	9.300	10.984	8.000	7.000	6.000	4.800
Σουηδία	396.400	399.376	430.462	412.146	401.965	432.856
Ηνωμένο Βασίλειο	1.587.697	1.439.075	1.547.679	1.325.486	1.222.980	1.430.035
Μέλη Ε.Ε. Σύνολο	17.694.693	16.327.445	17.944.374	17.013.442	14.894.513	17.242.380

Για την περίοδο 2003/04 εκτιμάται ότι η παραγωγή λευκής ζάχαρης από τα 15 κράτη – μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης θα διαμορφωθεί σε περίπου 15.177.237 τόνους παρουσιάζοντας μείωση της τάξεως του 12% περίπου συγκριτικά με την προηγούμενη περίοδο.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζεται ο αριθμός βιομηχανιών ζάχαρης στις χώρες της Ε.Ε. κατά την τελευταία πενταετία:

Έτος	98/99	99/00	00/01	01/02	02/03
Αυστρία	1	1	1	1	1
Βέλγιο	5	5	5	5	5
Δανία	1	1	1	1	1
Φινλανδία	2	2	2	2	2
Γαλλία	21	17	16	16	17
Γερμανία	13	12	11	11	7
Ελλάδα	1	1	1	1	1
Ιρλανδία	1	1	1	1	1
Ιταλία	9	9	9	9	9
Ολλανδία	2	2	2	2	2
Πορτογαλία	4	3	3	3	3
Ισπανία	3	3	3	3	3
Σουηδία	1	1	1	1	1
Ηνωμένο Βασίλειο	2	2	2	2	2
Κράτη μέλη Ε.Ε. - Σύνολο	66	60	58	58	55

**Αριθμός
Βιομηχανιών
Ζάχαρης και
ραφινάρισματος
στην Ε.Ε.**

4.3 ΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ

Η ζάχαρη αποτελεί ένα διαρκές προϊόν άμεσα συνυφασμένο με την καθημερινή μας ζωή και κατά συνέπεια αποτελεί προϊόν με ανελαστική ζήτηση. Η ανάγκη εκσυγχρονισμού των βιομηχανικών μονάδων ανά την Ευρώπη με στόχο την επίτευξη οικονομιών κλίμακας αλλά και η σύναψη στρατηγικών συμμαχιών αποτελούν αναγκαίες συνθήκες, ώστε οι ευρωπαϊκές βιομηχανίες ζάχαρης να αντεπεξέλθουν επιτυχώς στον οξύ ανταγωνισμό που θα προκύψει μετά το 2006 από τις αναπτυσσόμενες χώρες. Η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. μέσα σ' αυτό το πλαίσιο προκειμένου να αντεπεξέλθει στις νέες συνθήκες με επιτυχία, προέβη στην εξαγορά δύο ζαχαρουργείων στην Σερβία. Η συνολική παραγωγική δυναμικότητα των εν λόγω μονάδων που σήμερα αντιστοιχεί στο 30% περίπου της παραγωγής ζάχαρης στην γειτονική χώρα, θα αυξηθεί περαιτέρω αφού η Εταιρία θα υλοποιήσει συγκεκριμένο επενδυτικό πρόγραμμα επενδύσεων για τον εκσυγχρονισμό τους, ενώ παράλληλα επιδιώκει να «ανοίξει» νέες αγορές και κανάλια διανομής στην Βαλκανική αγορά, στα πλαίσια των αποφάσεων της Ε.Ε. Τέλος, η άρση απαγόρευσης εξαγωγών από την Σερβία-Μαυροβούνιο από 8 Αυγούστου 2004 ενδυναμώνει τη θέση της Εταιρίας και αυξάνει την ανταγωνιστικότητα της, δεδομένου ότι μέρος των αναγκών σε ζάχαρη της εγχώριας αγοράς θα καλυφθεί με την διάθεση ζάχαρης που παράγεται, με ανταγωνιστικό κόστος, από τις θυγατρικές εταιρείες στην Σερβία.

Σε στενή συνεργασία με το Υπουργείο Γεωργικής Ανάπτυξης και Τροφίμων διαμορφώθηκαν κοινές θέσεις με τις οποίες η Ελληνική πλευρά παρεμβαίνει μέσω των αρμόδιων οργάνων στην συζήτηση της πρότασης τροποποίησης του Καθεστώτος για την ζάχαρη επιδιώκοντας την διασφάλιση των συμφερόντων των Ελλήνων καλλιεργητών και της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης. Παράλληλα συμμετέχοντας ως μέλος της Ένωσης Ευρωπαϊκών Ζαχαροβιομηχανιών (CEFS) ενεργεί από κοινού με άλλες βιομηχανίες από άλλα κράτη – μέλη για την επίτευξη καλύτερων όρων της ΚΟΑ Ζάχαρης για την Εταιρία. Έχοντας υπόψη ότι οι αλλαγές αυτές απαιτούν αναμόρφωση των λειτουργιών της Ε.Β.Ζ. Α.Ε., θέτει σε εφαρμογή σχέδιο αναδιάρθρωσης του κόστους παραγωγής και λειτουργίας προκειμένου να διατηρηθεί η ανταγωνιστικότητα της Εταιρίας στο νέο περιβάλλον που θα διαμορφωθεί.

4.4 Η ΘΕΣΗ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ ΣΤΟΝ ΚΛΑΔΟ

Η Εταιρία από την ίδρυσή της μέχρι σήμερα έχει εδραιώσει την θέση της στην εγχώρια αγορά ενώ σε ευρωπαϊκό επίπεδο αποτελεί μια από τις σημαντικότερες βιομηχανίες ζάχαρης από άποψη παραγωγικής δυναμικότητας. Το μεγαλύτερο μέρος της εγχώριας ζήτησης καλύπτεται από την ΕΒΖ, ενώ ένα πολύ μικρό ποσοστό καλύπτεται από εισαγωγές που πραγματοποιούν εγχώριοι εισαγωγείς.

Ως μοναδικός παραγωγός ζάχαρης στην Ελλάδα δεν έχει ουσιαστικό ανταγωνισμό στο εσωτερικό παρά μόνο από κάποια προϊόντα που αποτελούν υποκατάστατα της ζάχαρης όπως η ασπαρτάμη, η ζαχαρίνη, η ακεσουλφάμη, η φρουκτόζη και η ισογλυκόζη. Οι ποσότητες στις οποίες διακινούνται τα προϊόντα αυτά δεν μπορούν να θεωρηθούν ανταγωνιστικές εκτός της ισογλυκόζης όπου ισχύει καθεστώς ποσόστωσης σε ξηρά μορφή 13.000 τόνων (10522 τόν. και 2478 τόν. για Α και Β ποσόστωση αντίστοιχα). Η ισογλυκόζη παράγεται από άμυλο καλαμποκιού και διατίθεται σε υγρή μορφή σε βιομηχανίες αναψυκτικών, χυμών, κονσερβοποιίες κλπ.

4.5 ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ

4.5.1 Καλλιέργεια και παραγωγή Ζαχαροτεύτλων 2003/2004.

Για την καλλιεργητική περίοδο 2003/2004 συνεχίστηκε για 4η χρονιά η αναστολή του συστήματος κατανομής και αγοράς τεύτλων βάσει ποσοτήτων και ποσοστώσεων. Έτσι προγραμματίστηκε καλλιέργεια 399-404.000 στρεμμάτων ώστε με τη μέση απόδοση των τελευταίων ετών να παραχθούν 290.000 τόνοι ζάχαρης, δηλαδή 27.000 τόνοι λιγότερο της εθνικής ποσόστωσης για τον περιορισμό της μεταφερόμενης ζάχαρης (41.350 τόνοι) από την παραγωγή του 2002.

Οι κλιματολογικές συνθήκες που επικράτησαν κατά τη διάρκεια της καλλιεργητικής περιόδου θεωρούνται άκρως αντίξοες. Όλα συγκλίνουν στο ότι οι πολύ χαμηλές αποδόσεις των ζαχαροτεύτλων το 2003/04 είχαν βάση και αφετηρία τη δυσμενή μεταβολή ορισμένων κλιματολογικών παραμέτρων (κυρίως τη βροχή και τη θερμοκρασία) στο παραγωγικό σύστημα του κύκλου αμειψισποράς των ζαχαροτεύτλων.

Οι ισχυρές βροχοπτώσεις, οι οποίες άρχισαν το 2002 επί αγρών που την επόμενη χρονιά 2003 καλλιεργήθηκαν με ζαχαρότευτλα έκαναν την έναρξη (υποβάθμιση γονιμότητας αγρών, συμπίεση εδαφών, κ.λ.π.).

Στη συνέχεια, και παρά τη σοβαρή προσπάθεια αγροτεχνικής παρέμβασης των τευτλοκαλλιεργητών, ακολούθησαν διαδοχικά η δυσχέρεια στην κατεργασία των εδαφών (επιδείνωση της κατάστασής των), η οψιμότητα της σποράς, τα κακά και ανομοιόμορφα φυτρώματα, η περιορισμένη ανάπτυξη του ινώδους ριζικού συστήματος, του φυλλώματος και των ριζών, ο μικρός ρυθμός αύξησης φυτικής μάζας – ακατέργαστης ζάχαρης, οι σήψεις – απώλειες ριζών, κ.ο.κ., για να καταλήξει η καλλιέργεια σε σημαντική μείωση του τελικού παραγωγικού αποτελέσματος.

Με αυτά ως δεδομένα η θερμοκρασία επέδρασε, σε φάσεις της καλλιέργειας, αρνητικά και επιβαρυντικά. Εκεί όπου χρειαζόταν χαμηλότερες θερμοκρασίες (π.χ. Δεκέμβριος 2002, Ιανουάριος 2003 και Μάρτιος 2003 έως Απρίλιος 2003) αυτές ήταν υψηλότερες και εκεί που χρειαζόταν υψηλότερες θερμοκρασίες (π.χ. Απρίλιος 2003) αυτές ήταν χαμηλότερες (με χιόνια και παγετούς).

Τελικά οδηγήθηκαν σε ανάπτυξη 392.447 στρέμματα, συγκομίσθηκαν 1.982.506 τόνοι τεύτλων και από την κατεργασία τους παράχθηκε ποσότητα 205.048 τόνων ζάχαρης.

Οι βασικοί παραγωγικοί δείκτες ήταν:

Βάρος ριζών: **5.065** κιλά/στρέμμα (**6.229** κιλά/στρέμμα, Μ.Ο. 5ετίας 1998-02)

Ροι: **13,22** (**13,65** Μ.Ο. 5ετίας 1998-02)

Ακατέργαστη ζάχαρη: **670** κιλά/στρέμμα (**850** κιλά/στρέμμα, Μ.Ο. 5ετίας 1998-02)

Η τιμή αγοράς παρέμεινε στα ίδια με τα περυσινά επίπεδα, δηλαδή € **51,72** (17.622δρχ.) ανά τόνο για 16,00 ζαχαρικό τίτλο (Ροι).

Σαν κατώτερη τιμή παρέμεινε το 54% της βασικής τιμής (Ροι = 16,00) για Ροι ≤ 12,00 η δε συμμετοχή της Ε.Β.Ζ στη δαπάνη συγκομιδής-παράδοσης τεύτλων παρέμεινε στα € 5,44 (1.854 δραχμές/τόνο) για αποστάσεις τευτλαγρών – Εργοστασίου πλέον των 90 Km. Το δικαίωμα νωπού πολτού παρέμεινε στα € 1,47 (500 δρχ) ανά τόνο τεύτλων όπως και πέρυσι.

Εργοστάσιο	Αριθμός Καλλιεργητών	Έκταση (στρέμματα) συγκομιδή	Παραγωγή Τεύτλων (Τόνοι)	Ζαχαρικός Τίτλος (POL)	Απόδοση τεύτλων (χλγ/στρ)	Απόδοση Ζάχαρης (χλγ/στρ.)
ΛΑΡΙΣΑ	3.073	102.336	533.835	13,43	5.216	547
ΠΛΑΤΥ	3.981	101.385	454.910	12,39	4.487	413
ΣΕΡΡΕΣ	2.995	58.074	255.379	12,52	4.398	439
ΞΑΝΘΗ	2.334	56.704	268.928	13,04	4.743	472
ΟΡΕΣΤΙΑΔΑ	4.060	72.440	469.454	14,26	6.481	763

**ΤΕΥΤΛΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑ:
Παραγωγή &
αποδόσεις
2003-2004**

ΕΒΖ	Αριθμός Καλλιεργητών	Έκταση (στρέμματα)	Παραγωγή Τεύτλων (Τόνοι)	Ζαχαρικός Τίτλος (POL)	Απόδοση τεύτλων (χλγ/στρ)	Απόδοση Ζάχαρης (χλγ/στρ.)
2003-2004	16.443	390.939	1.982.506	13,22	5.065	524
2002-2003	19.766	409.377	2.993.738	12,70	7.313	722
2001-2002	20.944	422.274	2.825.011	14,18	6.690	745
2000-2001	21.770	499.909	3.146.314	14,45	6.294	735

**ΣΥΝΟΛΙΚΑ
ΣΥΓΚΡΙΤΙΚΑ
ΣΤΟΙΧΕΙΑ**

Η σποροπαραγωγή διεξήχθη στις περιοχές Αριδαίας, Λαγκαδικίων (Βόρεια Ελλάδα) και Δομοκού (Κεντρική Ελλάδα). Το Εργοστάσιο Επεξεργασίας Σπόρων (Πλατύ) λειτούργησε για διάστημα 137 εργασίμων ημερών από 12/8/2003 έως 20/01/2004.

ΣΠΟΡΟΠΑΡΑΓΩΓΗ

Σποροπαραγωγική περίοδος	Αριθμός Καλλιεργητών	Έκταση (στρέμματα)	Παραγωγή σε U Πιστοποιημένου Σπόρου	Παραγωγή σε Kg Ημικατεργασμένου Σπόρου
2002-2003	162	1.766	29.572	-
2001-2002	177	1.672	75.792	-
2000-2001	195	2.432	155.769	-
1999-2000	168	1.503	90.041	-

Όσον αφορά στον πατατόσπορο, καλλιεργήθηκαν δοκιμαστικά 312 στρέμματα (Λαγκαδάς) που έδωσαν παραγωγή πιστοποιημένου πατατόσπορου 546.905 χλγ.

Η ανάπτυξη της σποροπαραγωγής για λογαριασμό ξένων εταιριών και η ανάπτυξη σποροπαραγωγής άλλων φυτών αποτελούν άμεσους στόχους της ΕΒΖ.

Σ' όλες τις περιοχές των ζαχαρουργείων συνεχίστηκε η εφαρμοσμένη αγρονομική έρευνα με σκοπό την αναζήτηση πρακτικών λύσεων για την αντιμετώπιση των κυριότερων προβλημάτων της τευτλοκαλλιέργειας στην χώρα μας, με στόχο τη βελτίωση της οικονομικότητάς της. Αντικείμενα ιδιαίτερου ενδιαφέροντος αποτέλεσαν η αξιολόγηση του παραγωγικού δυναμικού των ποικιλιών, η λίπανση και θρέψη των φυτών σε συνδυασμό με τη διαχείριση-γονιμότητα των εδαφών, η άρδευση και η φυτοπροστασία. Τεχνική υποστήριξη (συμβουλευτική λίπανση, επιλεκτική συγκομιδή, κατευθυνόμενη άρδευση, φυτοπροστασία) υπήρξε από τα αντίστοιχα εργαστήρια:

ΓΕΩΡΓΙΚΗ ΕΡΕΥΝΑ

- Ανάλυσης εδαφών στη Σίνδο, Σέρρες, Ξάνθη, Ορεστιάδα.
- Φυτοπροστασίας σε όλα τα εργοστάσια.

Τα απογοητευτικά παραγωγικά και οικονομικά αποτελέσματα της καλλιεργητικής περιόδου 2003 οδήγησαν την τευτλοκαλλιέργεια εκτός των επιλογών των αγροτών μας.

**ΠΕΡΙΟΔΟΣ
2004/2005**

Η έλλειψη ενδιαφέροντος για την τευτλοκαλλιέργεια και η απροθυμία των αγροτών να συνεργασθούν με την Ε.Β.Ζ. ξεπέρασε και την πιο απαισιόδοξη πρόβλεψη. Εκτιμάται ότι η προς συγκομιδή έκταση θα κυμανθεί στα 330.000 στρέμματα. Οι μέχρι τώρα καιρικές συνθήκες επηρέασαν ευνοϊκά σχεδόν όλες τις καλλιεργητικές φάσεις γεγονός που προοιωνίζει μια πολύ καλή χρονιά με αποδόσεις ικανές για παραγωγή ζάχαρης ύψους 250.000 τόνων και επίτευξη ικανοποιητικού εισοδήματος για τους τευτλοκαλλιεργητές που θα δημιουργήσει ευνοϊκές προϋποθέσεις για την εξασφάλιση των απαιτούμενων εκτάσεων της νέας περιόδου 2005/06.

Για την τρέχουσα καλλιεργητική περίοδο 2004 προγραμματίζεται έκταση στρεμμάτων σύμφωνα με τις ανάγκες και τους στόχους της εταιρίας.

ΣΤΟΧΟΙ ΤΗΣ ΕΒΖ Στόχοι στον τομέα της παραγωγής της πρώτης ύλης είναι:

- Εξασφάλιση των αναγκαίων ποσοτήτων τεύτλων για την παραγωγή της ελληνικής ποσώστωσης και παράλληλα βελτίωση της ανταγωνιστικότητας της τευτλοκαλλιέργειας έναντι άλλων καλλιεργειών (αύξηση εισοδήματος-μείωση κόστους).
- Βελτίωση του ζαχαρικού τίτλου και της ποιότητας των τεύτλων.
- Βελτίωση του συστήματος συγκομιδής και προσκόμισης τεύτλων για ομαλή τροφοδοσία των εργοστασίων σε όλη τη διάρκεια της καμπάνιας.
- Αγροτεχνική παρακολούθηση της ανάπτυξης της καλλιέργειας.

4.5.2 Βιομηχανικός τομέας**Α. Βιομηχανική Παραγωγή****ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΗ
ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ**

Εργοστάσιο	Ημέρες Λειτουργίας	Κατεργασία Τεύτλων (tn)	Ημερήσια Κατεργασία (tn)	Παραγωγή Ζάχαρης (tn)	Παραγωγή Ν. πολτού (tn)	Παραγωγή Πούλπας (tn)	Παραγωγή Μελάσας (tn)
Λάρισα	82,30	531.807	6.743	55.771	37.984	18.525	24.446
Πλατύ	95,00	462.742	7.119	42.547	44.800	11.546	19.340
Σέρρες	64,75	259.481	4.775	25.886	2.056	11.939	11.659
Ξάνθη	54,11	256.344	5.250	25.540	12.251	8.883	12.126
Ορ/δα	81,11	472.186	6.102	55.301	2.088	23.781	20.582

**ΣΥΝΟΛΙΚΑ
ΣΥΓΚΡΙΤΙΚΑ
ΣΤΟΙΧΕΙΑ**

2003/04	377,27	1.982.560	29.989	205.048	99.179	74.674	88.153
2002/03	559,56	2.993.738	29.881	295.553	129.548	113.929	130.901
2001/02	473,29	2.825.011	31.171	314.337	145.288	111.993	140.276
2000/01	506,72	3.146.314	32.128	367.586	156.461	128.920	146.373
1999/00	376,37	2.158.992	30.350	231.722	116.807	88.285	98.539
1998/99	399,07	1.933.422	28.386	200.058	117.050	80.672	89.175
1997/98	544,13	3.108.225	30.245	364.270	183.734	119.343	141.068
1996/97	383,32	2.351.864	31.734	264.759	169.252	91.595	108.536

**ΣΤΟΙΧΕΙΑ
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
ΠΟΥ ΕΠΗΡΕΑΖΟΥΝ
ΤΟ ΚΟΣΤΟΣ**

Ως προς τα στοιχεία λειτουργίας που επηρεάζουν το κόστος σημειώνονται:

- Η κατανάλωση μαζούτ στους λέβητες που ήταν 2,66% επί τεύτλων έναντι 2,63% της προηγούμενης περιόδου και 2,41% του καλύτερου δεκαημέρου έναντι 2,29% της προηγούμενης περιόδου.
- Τα εργατολεπτά ανά τόνο τεύτλων που ήταν 25,98 έναντι 26,06 της προηγούμενης περιόδου.
- Η Τεχνική Διαφορά που ήταν 2,87% ε.τ. έναντι 2,83% ε.τ. της προηγούμενης περιόδου.

Β. Συντήρηση Εγκαταστάσεων

- **Για την συντήρηση του ηλεκτρομηχανολογικού εξοπλισμού:**

Ο προϋπολογισμός συντήρησης προέβλεπε δαπάνες ύψους 13.990.629 €.

Την περίοδο 2003-2004 δαπανήθηκαν 12.014.665 € παρουσιάζοντας περίπου 5% αύξηση σε σχέση με την προηγούμενη περίοδο 2002-2003 της οποίας το ύψος είχε ανέλθει στο ποσό των 11.415.223 €.

- **Για την συντήρηση των Έργων Πολιτικού Μηχανικού:**

Ο προϋπολογισμός συντήρησης ήταν 2.957.100 €. Ο απολογισμός ανέρχεται σε 1.506.668 €, δηλ. είναι κατά 20,42% περίπου μικρότερος από τις δαπάνες του παρελθόντος έτους 2002 – 2003 του οποίου το ύψος είχε ανέλθει στο ποσό των 1.814.402 €.

Στον παρακάτω πίνακα φαίνονται ξεχωριστά οι απολογισμοί δαπανών συντήρησης, αναλυτικά για Ηλεκτρομηχανολογικά (Η-Μ) και Έργα Πολιτικού Μηχανικού (Ε.Π.Μ.), περιόδου 2002-2003 σε σχέση με την περίοδο 2002-2003 σε €.

		2003-2004	2002-2003
Υλικά	Ηλεκτρομηχανολογικά	1.773.323	1.895.451
	Εργασίες Ε.Π.Μ.	279.240	208.259
	Μερικό Σύνολο	2.052.563	2.103.710
Εργατικά	Ηλεκτρομηχανολογικά	10.236.874	9.519.712
	Εργασίες Ε.Π.Μ.	854.827	1.212.982
	Μερικό Σύνολο	10.091.701	10.732.754
Εργολαβίες	Ηλεκτρομηχανολογικά	4.468	0
	Εργασίες Ε.Π.Μ.	372.601	393.161
	Μερικό Σύνολο	377.069	393.161
Σύνολο	Ηλεκτρομηχανολογικά	12.014.665	11.415.223
	Εργασίες Ε.Π.Μ.	1.506.668	1.814.402
	Γενικό Σύνολο	13.821.333	13.229.625

Γ. Έργα επεκτάσεων - βελτιώσεων

Το πρόγραμμα έργων της EBZ προβλέπει έργα για τη βελτίωση και τον εκσυγχρονισμό του ηλεκτρομηχανολογικού εξοπλισμού αποσκοπώντας:

- στη βελτίωση της παραγωγικής διαδικασίας.
- στην αύξηση της βιομηχανικής παραγωγής.
- στην κάλυψη λοιπών λειτουργικών αναγκών
- στην προστασία του περιβάλλοντος.

Για την περίοδο 2003-2004 περατώθηκαν έργα δαπάνης 6.397.388 €, ενώ υπάρχουν συνεχιζόμενα έργα για την περίοδο 2004-2005 προϋπολογισμού 1.800.342 € και με απορρόφηση κονδυλίων ως 30.6.04 της τάξεως των 185.220 €.

Στον παρακάτω πίνακα φαίνονται οι δαπάνες των έργων κατά κατηγορία (περατωθέντα - συνεχιζόμενα) κατά εργοστάσιο καθώς και ο Προϋπολογισμός (Α) και Απολογισμός (Β) σε €.

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑ							
ΠΕΡΙΟΔΟΣ		ΛΑΡΙΣΑ	ΠΛΑΤΥ	ΣΕΡΡΕΣ	ΞΑΝΘΗ	ΟΡΕΣ/ΔΑ	ΣΥΝΟΛΟ
2001-2002	A	2.631.00	2.151.000	972.500	385.000	-	6.139.500
ΠΕΡΑΤΩΘΕΝΤΑ	B	2.698.461	2.266.622	946.169	486.136	-	6.397.388
2002-2003	A	861.000	342.000	150.802	38.700	407.840	1.800.342
ΣΥΝΕΧΙΖΟΜΕΝΑ	B	21.720	65.263	38.463	21.209	38.563	185.220

Στόχοι της βελτίωσης και του εκσυγχρονισμού των ζαχαρουργείων της EBZ είναι:

ΣΤΟΧΟΙ ΤΗΣ EBZ Α.Ε.

- οι μεγαλύτερες αποδόσεις
- οι μικρότερες καταναλώσεις
- η καλύτερη ποιότητα ζάχαρης
- η δυνατότητα μείωσης του μόνιμου και εποχικού προσωπικού σε συνδυασμό με την άνοδο του επιπέδου του τεχνικού προσωπικού, ώστε να διαμορφωθεί ανταγωνιστικό κόστος σε σχέση με αυτό των ζαχαροβιομηχανιών της Ε.Ε.

4.5.3 ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ**1. ΖΑΧΑΡΗ**

ΠΩΛΗΣΕΙΣ Η παραγωγή ζάχαρης κατά την περίοδο 2003 / 2004 ανήλθε σε 206.195 τόννους έναντι 297.112 τόννων του προηγούμενου έτους.

Οι πωλήσεις στην εσωτερική αγορά (Ιούλιος 2003 - Ιούνιος 2004) ανήλθαν σε 270.254 τόννους έναντι 264.959 τόννων της προηγούμενης περιόδου. Την ίδια περίοδο πραγματοποιήθηκαν εξαγωγές σε τρίτες χώρες 10.240 τόννων.

Έναντι της προηγούμενης χρήσης οι πωλήσεις στην εσωτερική αγορά παρουσίασαν αύξηση 1,9%, αντιθέτως οι εξαγωγές παρουσίασαν μείωση 71,2%. Οι χαμηλές πωλήσεις στην εσωτερική αγορά οφείλονται στις εισαγωγές ζάχαρης από διάφορους εμπόρους, οι οποίοι διαθέτουν το προϊόν με ανταγωνιστικές τιμές και όρους.

Αναλυτικά κατά συσκευασία μαζί με τις εξαγωγές διατέθηκαν:

1. Χαρτόσακκοι των (50) κιλών 108.964,575 τον. ποσοστό 38,85%
2. Χύμα 106.755,655 τον. ποσοστό 38,06%
3. Πακέτο των (2) κιλών 1.209,354 τον. ποσοστό 0,43%
4. Πακέτο του (1) κιλού 62.627,830 τον. ποσοστό 22,33%
5. Χαρτόσακκοι των (25) κιλών 936,100 τον. ποσοστό 0,33%

ΣΥΝΟΛΟ 280.493,514 ΤΟΝ 100%

ΕΞΑΓΩΓΕΣ Οι εξαγωγές την περίοδο 2003 / 2004 πραγματοποιήθηκαν στις παρακάτω χώρες:

1. FYROM	1.173	τόνοι
2. ΚΥΠΡΟ	3.637	τόνοι
3. ΑΛΒΑΝΙΑ	719	τόνοι
4. ΚΟΣΟΒΟ	167	τόνοι
5. ΣΕΡΒΙΑ - ΜΑΥΡΟΒΟΥΝΙΟ	1.292	τόνοι
6. ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ	2.829	τόνοι
ΣΥΝΟΛΙΚΑ	9.817	τόνοι

Από τις ανωτέρω εξαγωγές εισπράξαμε εξαγωγικές επιδοτήσεις από την Ευρωπαϊκή Ένωση 4.788.243,02 € με μέση σταθμική επιστροφή 487,70 € / MT. Η μέση τιμή πώλησης ήταν 228,56 € / MT.

ΤΙΜΕΣ ΠΩΛΗΣΗΣ Οι τιμές πώλησης της ζάχαρης κατά την περίοδο 03 / 04, στην εσωτερική αγορά, διαμορφώθηκαν ως εξής :

Από 01.07.2003 μέχρι 30.06.2004 (ΔΙΑΦΟΡΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΤΙΜΕΣ)

- α) από 0,756 - 0,759 €/κιλό για ζάχαρη χύμα.
- β) από 0,762 - 0,774 €/κιλό για ζάχαρη ενσάκκισμένη σε σάκκους των 50 κιλών.
- γ) από 0,792 - 0,804 €/κιλό για ζάχαρη συσκευασμένη σε πακέτα του ενός (1) κιλού.
- δ) από 0,780 - 0,800 €/κιλό για ζάχαρη συσκευασμένη σε πακέτα των δύο (2) κιλών.

Όλες οι παραπάνω τιμές νοούνται για παραδόσεις της ζάχαρης 1 επ' αυτοκινήτου στα Εργοστάσια μας, στα Κέντρα Διάθεσης και σε αποθήκες πελατών μας, βάσει του προγράμματος που καταρτίστηκε από την Εταιρία μας.

Η πληρωμή είναι συνήθως μετρητοίς με κατάθεση όμως επιταγών και πιστωτικό όριο τριάντα (30) ημερών με επιβάρυνση 0,002 €/κιλό για κάθε δέκα (10) ημέρες πίστωσης, πλέον Φ.Π.Α. 8%, εκτός από τις πωλήσεις προς πελάτες νήσων του Αιγαίου για τις οποίες ισχύει συντελεστής Φ.Π.Α. 6%.

Το καθεστώς της πώλησης ζάχαρης στις εξαγωγικές βιομηχανίες και βιοτεχνίες, με πίστωση μέχρι 6 μήνες και κάλυψη της αξίας με Εγγυητική Επιστολή Τράπεζας (επιτόκιο 9% ετησίως που ισχύει από 01.03.01), εξακολουθεί να ισχύει.

- Στόχος να δραστηριοποιηθεί η EBZ Α.Ε. στην εσωτερική αγορά με διάθεση της ζάχαρης από Σερβία. **ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΓΙΑ ΤΟ 2004 / 2005**
- Μετά την άρση της απαγόρευσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης για εξαγωγές και εισαγωγές προς και από τις χώρες των Δυτικών Βαλκανίων, την επαναδραστηριοποίησή μας στις αγορές αυτές με στόχο τη δυνατόν μεγαλύτερη διείσδυση.
- Αύξηση της διακίνησης χύμα ζάχαρης σε πελάτες Βιομηχανίες - Βιοτεχνίες.
- Συνέχιση της πολιτικής πωλήσεων ζάχαρης.

2. ΜΕΛΑΣΑ

Η παραγωγή της μελάσας κατά το ζαχαρικό έτος 2003 / 2004, έφθασε τους 88.153 τόνους, έναντι των 130.901 τόνων της αντίστοιχης περιόδου 2002 / 2003, δηλαδή παρουσίασε μείωση κατά 42.748 τόνους ή ποσοστό 32,66%. **ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ**

Το σύνολο της εσωτερικής κατανάλωσης της μελάσας έφθασε τους 96.118 τόνους, από τους οποίους διατέθηκαν για Οιν/ση 22.367 τόνοι, έναντι 32.152 τόνων του προηγούμενου έτους, δηλ. μείωση 9.785 τόνοι ή ποσοστό 30,45%. Ακόμη έγιναν εξαγωγές 32.683 τόνων.

Για τις κτηνοτροφές διατέθηκαν 23.994 τόνοι μελάσας, σε διάφορους πελάτες (π.χ. τσιμεντοβιομηχανίες, χημικά, φάρμακα) 6.042 τόνοι και για τις ζύμες αρτοποιίας 11.032 τόνοι, έναντι 21.790, 6.580 και 10.190 τόνων του προηγούμενου έτους, αντίστοιχα.

Οι τιμές πώλησης της μελάσας από το εσωτερικό της Χώρας, διαμορφώθηκαν ως ακολούθως, σε αντι-παραβολή προς το προηγούμενο έτος(ποσά σε €/κιλό). **ΤΙΜΕΣ ΠΩΛΗΣΗΣ**

	ΧΡΗΣΗ 2002 - 2003	ΧΡΗΣΗ 2003 - 2004
A. ΚΤΗΝ. ΜΟΝΑΔΕΣ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΟΙ – ΣΥΝ/ΣΜΟΙ	0,09978	0,09978
B. ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ ΖΩΟΤΡΟΦΩΝ	0,09978	0,09978
Γ. ΖΥΜΕΣ ΑΡΤΟΠΟΪΑΣ	0,0825 - 0,09538	0,0825 - 0,09538
Δ. ΛΟΙΠΕΣ ΧΡΗΣΕΙΣ ΤΕΧΝ. ΕΤΑΙΡΕΙΕΣ	0,09978	0,09978
Ε. ΟΙΝΟΠΝ/ΠΟΙΗΣΗ (ΚΡΟΥΝΟ ΕΡΓ/ΣΙΟΥ)	0,082 - 0,09831	0,082 - 0,09831
Ζ. ΟΙΝΟΠΝ/ΤΟΠΟΪΕΣ (FOB ΛΙΜΑΝΙ)	0,082 - 0,09978	0,082 - 0,09978

Οι ως άνω τιμές επιβαρύνονται με Φ.Π.Α.

Η μέση τιμή πώλησης της μελάσας που έγινε εξαγωγή στην ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ & FYROM ήταν 0,081 €/κιλό. Η μελάσα που αναμίχθηκε στη ζαχαρόπιττα έφτασε τους 5.004 τόνους, έναντι των 7.471 τόνων του προηγούμενου έτους.

Τελικώς η διαμορφωθείσα μέση τιμή μελάσας που πουλήθηκε κατά την χρήση ήταν 84,335€/τόνο.

3. ΖΑΧΑΡΟΠΙΤΤΑ

Η παραγωγή της ζαχαρόπιττας κατά το ζαχαρικό έτος 2003 / 2004 έφθασε τους 74.674 τόνους, έναντι 113.929 τόνων του προηγούμενου έτους, παρουσίασε δηλαδή μείωση κατά 39.255 τόνους ή ποσοστό 34,45%. **ΠΑΡΑΓΩΓΗ**

Κατά το ζαχαρικό έτος 2003 / 2004 η παραχθείσα ποσότητα ζαχαρόπιττας διατέθηκε ως εξής: **ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ**

- Στην εσωτερική αγορά 67.300 τόνοι έναντι των 77.900 τόνων του προηγούμενου έτους. Από την παραπάνω ποσότητα 9.300 τόνοι διατέθηκαν σε Συνεταιριστικές Οργανώσεις, 31.700 τόνοι σε Μεμονωμένους Κτηνοτρόφους και 26.300 τόνοι στις υπόλοιπες κατηγορίες Πελατών.
- Εξαγωγές 7.965 τόνοι στην εταιρία MERIDIANA AGRIL s.r.l., 5.900 τόνοι στην εταιρία MINERMET SPA, 2.400 τόνοι στην εταιρία REGNUM TRADING και 180 τόνοι στην εταιρία FUSILLO SEBASTIANO, με προορισμό την Ιταλία.

Επίσης 378 τόνοι στην εταιρία MAJNIK, με προορισμό το Fyrom και 87,30 τόνοι στον πελάτη GEORGIOS TSAPPIS, με προορισμό την Κύπρο.

Η μέση τιμή ζαχαρόπιττας που εξήχθη ήταν 0,118 €/κιλό.

ΤΙΜΕΣ ΠΩΛΗΣΗΣ Οι τιμές πώλησης της ζαχαρόπιττας, διαμορφώθηκαν ως εξής:

	2002 - 2003	2003 - 2004
ΧΥΜΑ	0,118 - 0,126 €/ΚΙΛΟ	0,118 €/ΚΙΛΟ

4. ΝΩΠΟΣ ΠΟΛΤΟΣ

ΠΑΡΑΓΩΓΗ Η παραγωγή του νωπού πολτού κατά το ζαχαρικό έτος 2003 – 2004 ανήλθε στους 99.179 τόνους έναντι των 129.548 τόνων του προηγούμενου έτους, δηλαδή παρουσίασε μείωση κατά 30.369 τόνους ή ποσοστό 23,45%.

ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΗΣ Η τιμή πώλησης του νωπού πολτού ήταν ενιαία, για όλα τα εργοστάσιά μας, 12 €/τόνο, όπως και κατά το προηγούμενο έτος.

ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΓΙΑ ΤΟ 2004 / 2005

ΜΕΛΑΣΑ Στους στόχους της Εταιρίας είναι η διατήρηση καθώς και η επέκταση των εξαγωγών μελάσας στην Βουλγαρία, FYROM, Αλβανία και γενικώς στα Βαλκάνια και η σταθεροποίηση της εσωτερικής αγοράς. Επιδιώκουμε ικανοποιητικές τιμές μέσω της πολιτικής πωλήσεων που διαμορφώσαμε για το σύνολο της παραγόμενης ποσότητας μελάσας στα εργοστάσια της Ελλάδος και της Σερβίας.

ΖΑΧΑΡΟΠΙΤΤΑ Στόχος της εταιρίας είναι η επέκταση των πωλήσεων στις όμορες Βαλκανικές χώρες με ανταγωνιστικές τιμές καθώς και σε νέες αγορές με αυξημένη κτηνοτροφία.

4.5.4 ΕΡΕΥΝΑ & ΑΝΑΠΤΥΞΗ

Οι ενόπτες δραστηριοτήτων της Υπηρεσίας Βελτίωσης Ποικιλιών στον τομέα Έρευνας & Ανάπτυξης ήταν:

- A. Γενετική έρευνα - Δημιουργία ποικιλιών
- B. Βιοτεχνολογία
- Γ. Παροχή υπηρεσιών

A. Γενετική έρευνα – Δημιουργία ποικιλιών

Φορέας των δραστηριοτήτων γενετικής έρευνας και δημιουργίας ποικιλιών είναι η Υπηρεσία Βελτίωσης Ποικιλιών (Υ.Βε.Π.), μια μονάδα εφαρμοσμένης γενετικής βελτίωσης φυτών, που με έναρξη των δραστηριοτήτων της το 1976 έχει σαν κύριο έργο την παραγωγή εμπορικών ποικιλιών ζαχαροτεύτλων προσαρμοσμένων στις αγρονομικές ιδιαιτερότητες της Ελληνικής τευτλοκαλλιέργειας. Η ταυτότητα του προγράμματός της προσδιορίζεται από δύο βασικά στοιχεία: α) τη στρατηγική σχεδιασμού (βραχ-προθεσμοί, μέσοπροθεσμοί και μακροπρόθεσμοί στόχοι) και β) τη λειτουργική οργάνωση (προσωπικό - δομή και αλληλεξάρτηση επί μέρους ερευνητικών δραστηριοτήτων - ροή αποτελεσμάτων μεταξύ των διαδοχικών φάσεων του προγράμματος). Από τη μέχρι σήμερα δραστηριότητα της Υ.Βε.Π. έχουν παραχθεί, ελεγχθεί για την παραγωγικότητά τους και εγγραφεί στον Εθνικό Κατάλογο Ποικιλιών 19 ποικιλίες ζαχαροτεύτλων και 2 ποικιλίες σόγιας. Οι πρώτες ποικιλίες - προϊόντα του προγράμματος δόθηκαν στην καλλιέργεια από το 1986. Για το διάστημα 1998-2003, οι ποικιλίες μας κάλυψαν το 8-10% περίπου της ολικής έκτασης της τευτλοκαλλιέργειας ενώ, όπως έδειξε ο μέχρι τώρα πειραματισμός, ένας αριθμός ποικιλιών μας που συμπλήρωσε τον κύκλο της δοκιμαστικής καλλιέργειας, δύναται να καταλάβει μια σημαντική πρόσθετη έκταση στα επόμενα χρόνια. Με δεδομένο το απόλυτα ανταγωνιστικό, προς διεθνείς κολοσσιαίους σποροπαραγωγικούς Οίκους, πλαίσιο μέσα στο οποίο λειτουργεί το πρόγραμμα δημιουργίας ποικιλιών της ΕΒΖ, τα αποτελέσματα αυτά θεωρούνται άκρως εντυπωσιακά από τους γνωρίζοντες σε εθνικό και διεθνές επίπεδο.

Κύριες δραστηριότητες της υπηρεσίας είναι η δημιουργία - βελτίωση γενετικού υλικού, η παραγωγή πειραματικών υβριδίων ζαχαροτεύτλων, καθώς και η πειραματική και καλλιεργητική αξιολόγησή τους. Παράλληλα, σημαντικό μέρος των προσπαθειών της υπηρεσίας αφορούσε στην επιστημονική και τεχνική υποστήριξη διαφόρων ερευνητικών αντικειμένων γενικότερου ενδιαφέροντος του πρωτογενή τομέα, όπως π.χ. ο γενετικός έλεγχος σε μοριακό επίπεδο (DNA) καθώς και ο χρωμοσωμικός έλεγχος

και η πιστοποίηση της πλοειδίας του εγχώρια παραγόμενου τευτλοσπόρου, ανοσοενζυμικές δοκιμές για προσδιορισμό παθογόνων σε δείγματα τεύτλων από εμπορικές καλλιέργειες, η ποιοτική ανάλυση μεγάλου αριθμού δειγμάτων τεύτλων του γενικότερου πειραματισμού, η στατιστική επεξεργασία δεδομένων του πειραματισμού αυτού κλπ.

B. Βιοτεχνολογία

Όπως είναι γνωστό, η κατά την τελευταία 10ετία αλματώδης εξέλιξη της Βιοτεχνολογίας άνοιξε νέους ορίζοντες και προοπτικές ανάπτυξης του πρωτογενούς και δευτερογενούς τομέα της αγροτοβιομηχανικής παραγωγής. Στα πλαίσια γενικότερης προσπάθειας αξιοποίησης των προοπτικών αυτών από την ΕΒΖ αλλά και ειδικότερα διαμέσου της υλοποίησης συγκεκριμένων Ε&ΤΑ έργων, συνεχίσθηκαν και εντατικοποιήθηκαν οι σχετικές δραστηριότητες στους τομείς της Μοριακής Βιολογίας και Βιομηχανικής Μικροβιολογίας. Έτσι, εκτός από τον περαιτέρω εμπλουτισμό της υλικοτεχνικής υποδομής των αντίστοιχων εργαστηρίων, οι εργασίες επικεντρώθηκαν στα εξής αντικείμενα:

Κατά τη διάρκεια του 2003 συνεχίσθηκαν οι δραστηριότητες στον τομέα της μοριακής γενετικής και της μοριακής βιολογίας έχοντας προσανατολισμένο ερευνητικό και εφαρμοσμένο χαρακτήρα. Οι ερευνητικές δραστηριότητες επικεντρώθηκαν στην ανάπτυξη μοριακών δεικτών για την βελτιστοποίηση της αποδοτικότητας του βελτιωτικού μας προγράμματος, τη γενετική μελέτη συλλογών άγριων τεύτλων που συλλέχθηκαν στην Ελλάδα και στην περιοχή της Αν. Μεσογείου, μελέτη της φυσιολογίας υπό συνθήκες καταπόνησης από έλλειψη εδαφικής υγρασίας και υψηλές θερμοκρασίες καθώς και την ανάπτυξη τεχνολογιών και εφαρμογών ανίχνευσης γενετικά τροποποιημένου φυτικού υλικού και συστατικών τροφίμων.

**ΜΟΡΙΑΚΗ ΓΕΝΕΤΙΚΗ
ΚΑΙ ΜΟΡΙΑΚΗ
ΒΙΟΛΟΓΙΑ**

Το Εργαστήριο Βιομηχανικής Μικροβιολογίας δραστηριοποιείται στην έρευνα για τη βελτιστοποίηση της βιομηχανικής παραγωγής της ζάχαρης, στην έρευνα για την αξιοποίηση της μελάσας για την παραγωγή προϊόντων μέσης και υψηλής προστιθέμενης αξίας και στην παραγωγή εναρκτήριων καλλιεργιών για την οινοποίηση και τη γαλακτοκομία.

**ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ
ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΙΑ**

Οι πρωτοποριακές, για παραγωγικό φορέα της χώρας μας, προαναφερθείσες δράσεις στη Βιοτεχνολογία είναι σαφές ότι παρέχουν δυνατότητες διεύρυνσης της επιχειρηματικής δραστηριότητας της ΕΒΖ με διαφοροποίηση προς συγκεκριμένες κατευθύνσεις με κύρια έμφαση στην παραγωγή νέων βελτιωμένων ποικιλιών ζαχαροτεύτλων (ή και άλλων φυτικών ειδών) και στην παραγωγή προϊόντων υψηλής προστιθέμενης αξίας από παραπροϊόντα των ζαχαρουργείων. Η πολιτική «στρατηγικών συμμαχιών» με σχετικούς φορείς διακίνησης - διάθεσης παρόμοιων προϊόντων θα μπορούσε να δώσει ώθηση σε τέτοιου είδους πρωτοβουλίες.

Γ. Παροχή υπηρεσιών

Η παροχή υπηρεσιών προς τρίτους κατά το 2003 αφορούσε σε:

α. Έλεγχος σπόρων βαμβακιού για ΓΤ προσμίξεις.

Διενεργήθηκαν για λογαριασμό Εταιριών Παραγωγής και Εμπορίας Σπόρου αναλύσεις δειγμάτων σπορομερίδων βάμβακος για την ανίχνευση προσμίξεων με γενετικά τροποποιημένους σπόρους.

β. Έλεγχος ζωοτροφών για ΓΤ συστατικά

Για εταιρία ζωοτροφών διενεργήθηκαν έλεγχοι παρουσίας ΓΤ συστατικών σε ζωοτροφές σόγιας. Επίσης, στα δείγματα αυτά, με την τεχνολογία που διαθέτει το εργαστήριο βρέθηκε και το ποσοστό τυχόν ΓΤ προσμίξεων.

Σημειώνεται ότι το Εργαστήριο Μοριακής Βιολογίας & Διαγνωστικής της Υ.Βε.Π. λειτουργεί σύμφωνα με το διεθνές πρότυπο ISO 17025. Προαξιολογήθηκε επιτυχώς από το Εθνικό Συμβούλιο Διαπίστευσης και η αξιολόγηση ολοκληρώθηκε εντός του Ιανουαρίου του 2003. Επίσης, είναι επίσημα αναγνωρισμένο και συμμετέχει στα μητρώα εργαστηρίων του Υπ. Γεωργίας, του Οργανισμού Πιστοποίησης και Ελέγχου Γεωργικών Προϊόντων (ΟΠΕΓΕΠ) και του Ενιαίου Φορέα Ελέγχου Τροφίμων (ΕΦΕΤ) για τον έλεγχο ΓΤΟ σε φυτικό υλικό και τρόφιμα.

5. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΒΖ Α.Ε.

5.1 ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Η εταιρία «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» με διακριτικό τίτλο «ΕΒΖ Α.Ε.», ιδρύθηκε το 1960 (ΦΕΚ 153/9.5.1960) και είναι καταχωρημένη στα Μητρώα Αωνύμων Εταιριών του Υπουργείου Ανάπτυξης, με αριθμό Μ.Α.Ε. 8246/ 62/ Β/ 86/ 61.

Ως έδρα της Εταιρίας έχει οριστεί ο Δήμος Θεσσαλονίκης στην οδό Μητροπόλεως 34, Τ.Κ. 54 110 όπου βρίσκονται και τα κεντρικά της γραφεία. Η διάρκεια της Εταιρίας ορίστηκε αρχικώς σε 30 χρόνια μέχρι 31/12/1990 ενώ από την 1/1/1991 παρατάθηκε για 20 ακόμη χρόνια μέχρι την 31/12/2010. Η διάρκεια της Εταιρίας μπορεί να παρατείνεται μετά από απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των Μετόχων.

Ο κύριος σκοπός της Εταιρίας σύμφωνα με το άρθρο 1 του καταστατικό της είναι η ίδρυση, ο εξοπλισμός, η εκμετάλλευση και λειτουργία Εργοστασίων Ζάχαρης. Στους σκοπούς επίσης της Εταιρίας περιλαμβάνεται η αυτοτελής ή / και με συμμετοχή τρίτων:

- α. Ίδρυση, εξοπλισμός και εκμετάλλευση εργοστασίων παραγωγής ζάχαρης και κάθε είδους γλυκαντικών ουσιών αμύλου, αμυλούχων, αλκοόλης και γενικότερα προϊόντων ζύμωσης και σχετικών προϊόντων, καθώς επίσης και προϊόντων μεταποίησης των παραπάνω προϊόντων, ως και επεξεργασίας παραπροϊόντων και κτηνοτροφών.
- β. Παραγωγή και επεξεργασία πολλαπλασιαστικού υλικού ζαχαρότευτλων, καθώς και άλλων φυτών.
- γ. Παραγωγή των πρώτων υλών των εργοστασίων της Εταιρίας.
- δ. Ανάπτυξη αυτοδύναμου δικτύου προώθησης προϊόντων.
- ε. Κατασκευή, συναρμολόγηση και επισκευή του ηλεκτρομηχανολογικού εξοπλισμού των εργοστασίων της Εταιρίας και γεωργικών μηχανημάτων.
- στ. Διεξαγωγή επιστημονικής έρευνας σε όλους τους τομείς δραστηριότητας της Εταιρίας.
- ζ. Εμπορία (εισαγωγή, εξαγωγή κλπ.) και τυποποίηση των ανωτέρω προϊόντων, παραπροϊόντων, πρώτων υλών, πολλαπλασιαστικού υλικού, γεωργικών προϊόντων, μηχανημάτων κλπ.
- η. Ίδρυση μονάδας παραγωγής, επεξεργασίας, μεταποίησης και εμπορίας πάσης φύσεως ζωοτροφών.
- θ. Παροχή υπηρεσιών σε τρίτους, όπως σύνταξη μελετών, παροχή τεχνικής βοήθειας, εκμετάλλευση ειδικής τεχνολογίας (ευρεσιτεχνίες, τεχνογνωσία κλπ.).
- ι. Ανάπτυξη αγροτοβιομηχανικών δραστηριοτήτων στην Ελλάδα και το εξωτερικό, ως και σύσταση θυγατρικών εταιριών για την εμπορία ζάχαρης, παραπροϊόντων της, αγροτοβιομηχανικών και λοιπών προϊόντων.

Για την επίτευξη των παραπάνω σκοπών η Εταιρία μπορεί να ιδρύει εταιρίες οποιασδήποτε μορφής, οι οποίες θα τελούν υπό την έγκριση της Γενικής Συνέλευσης των Μετόχων.

Σημειώνεται ότι κατά την τελευταία πενταετία δεν έχει επέλθει καμία μεταβολή στον σκοπό της Εταιρίας. Σύμφωνα με την ταξινόμηση της ΕΣΥΕ (ΣΤΑΚΟΔ 03), οι κλάδοι δραστηριότητας στους οποίους υπάγεται η Εταιρία είναι:

- 158.3 «Παραγωγή ζάχαρης»
- 513.6 «Ζάχαρη εισαγωγής»
- 157.1 «Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών»
- 016.1 «Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία»
- 011.9 «Λοιπές δραστηριότητες»
- 519.0 «Λοιπό χονδρικό εμπόριο»

5.2 ΣΥΝΤΟΜΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. ιδρύθηκε το 1960 με την συμμετοχή της ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ και της ΕΤΒΑ. Σκοπός ίδρυσης της Εταιρίας η δημιουργία συνθηκών για την καλλιέργεια της τευτλοκαλλιέργειας στην Ελλάδα και την αυτάρκεια του ελληνικού κράτους σε ζάχαρη. Μέχρι τότε η ελληνική κατανάλωση καλυπτόταν με ζάχαρη εισαγωγής. Η τευτλοκαλλιέργεια καθιερώθηκε ως μία από τις δυναμικότερες καλλιέργειες και αποτέλεσε σημαντικό παράγοντα ενίσχυσης των τοπικών οικονομιών της Βόρειας Ελλάδας και των παραμεθωρίων περιοχών.

Η Εταιρία διαθέτει σήμερα πέντε εργοστάσια συνολικής ημερήσιας δυναμικότητας κατεργασίας 32.000 τόνων τεύτλων. Το αρχαιότερο εργοστάσιο είναι αυτό της Λάρισας το οποίο κατασκευάστηκε το 1961 ενώ ακολούθησε η κατασκευή των υπολοίπων εργοστασίων της Εταιρίας με νεότερο αυτό της Ορεστιάδας που κατασκευάστηκε ο 1975.

Η Εταιρία στο πλαίσιο της ανάπτυξης των δραστηριοτήτων της στο εξωτερικό και εκμεταλλευόμενη τις σημαντικές επενδυτικές ευκαιρίες που παρουσιάζουν οι αγορές των βαλκανικών χωρών προέβη το 2003 σε δύο στρατηγικής σημασίας εξαγορές ζαχαουργείων στην Σερβία. Με τον έλεγχο των δύο ζαχαουργείων στη Σερβία, η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. ήδη ελέγχει το 35% περίπου του συνόλου της παραγωγής ζάχαρης στην γειτονική χώρα. Το παραπάνω μερίδιο αγοράς θα αυξηθεί περαιτέρω, δεδομένου ότι θα διευρυνθεί η παραγωγική δυναμικότητα των δύο αυτών μονάδων μέσω του προγράμματος επενδύσεων που θα υλοποιήσει η Εταιρία. Τέλος, τον Σεπτέμβριο του 2003 η Ε.Β.Ζ. Α.Ε. ίδρυσε νέα θυγατρική εταιρία με έδρα την Λευκωσία της Κύπρου με την επωνυμία «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ – ΚΥΠΡΟΣ Ltd» ώστε να επωφεληθεί τις νέες αγορές όπως αυτήν της Κύπρου αφού με την διεύρυνση της Ε.Ε. δημιουργούνται ιδανικές συνθήκες.

5.3 ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. είναι ο μοναδικός παραγωγός ζάχαρης στην Ελλάδα και συγκαταλέγεται μεταξύ των μεγαλύτερων βιομηχανιών ζάχαρης στην Ευρώπη. Αποτελεί την σημαντικότερη γεωργική βιομηχανία της χώρας, καθώς πάνω από 20.000 τευτοπαραγωγοί εξαρτούν το εισόδημά τους από την λειτουργία της.

Κύρια δραστηριότητα της Εταιρίας αποτελεί η παραγωγή και η εμπορία ζάχαρης, καθώς και η εμπορία των παραπροϊόντων της ζάχαρης. Η Εταιρία παράγει λευκή κρυσταλλική ζάχαρη, ενώ κατά την διαδικασία της παραγωγής προκύπτει μια σειρά από παραπροϊόντα, τα οποία ύστερα από κατάλληλη επεξεργασία διατίθενται στην αγορά. Συγκεκριμένα τα προϊόντα που παράγει ή εμπορεύεται η Εταιρία είναι τα εξής:

- Λευκή Κρυσταλλική Ζάχαρη
- Μελάσα
- Ζαχαρόπιττα.
- Νουτρίκα (Nutrica) 135
- Νωπός Πολτός
- Τευτλόσπορος

Η λευκή κρυσταλλική ζάχαρη είναι το κύριο προϊόν της Εταιρίας, ενώ προκειμένου να καλύψει τυχόν επιπλέον ζήτηση πραγματοποιεί και εισαγωγές ζάχαρης από χώρες της Ε.Ε. Επίσης η Εταιρία εισάγει και εμπορεύεται ζάχαρη για ενεργητική τελειοποίηση η οποία χρησιμοποιείται από τις κονσερβοποιίες. Το προϊόν της ζάχαρης που παράγει η Εταιρία είναι, από άποψη ποιότητας, ένα από τα καλύτερα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Η μελάσα είναι παραπροϊόν της ζάχαρης και χρησιμοποιείται ως πρώτη ύλη για την παραγωγή οινοπνεύματος, ζυμών και ζωοτροφών. Η ζαχαρόπιττα είναι ζωοτροφή και παρασκευάζεται από ξηρό πολτό (παραπροϊόν της ζάχαρης) με την προσθήκη μελάσσας. Η Νουτρίκα 135 είναι ζωοτροφή που χρησιμοποιείται για την πάχυνση μοσχαριών και παρασκευάζεται από ξηρό πολτό και μελάσα, με προσθήκη ιχνοστοιχείων και βιταμινών. Ο νωπός πολτός είναι ζωοτροφή με μεγαλύτερη περιεκτικότητα σε νερό από ότι η ζαχαρόπιττα.

Η Εταιρία αναπτύσσει ειδικές καλλιέργειες ζαχαρότευτλων για να παράγει σπόρους τεύτλων που, μετά από την κατάλληλη επεξεργασία, πωλεί στους καλλιεργητές τεύτλων και ένα μέρος το εξάγει σε Σποροπαραγωγικούς Οίκους του εξωτερικού. Για τον σκοπό αυτό η Εταιρία διαθέτει στο Πλατύ σύγχρονη μονάδα επεξεργασίας και κουφετοποίησης του σπόρου. Επίσης στις εγκαταστάσεις της Εταιρίας στη Σίνδο – Θεσσαλονίκης, υπάρχει Ερευνητικό Κέντρο Γενετικής και Βελτίωσης ποικιλιών, όπου αναπτύσσονται ποικιλίες σπόρων κατάλληλες για τις συνθήκες της ελληνικής τευτλοκαλλιέργειας.

Προκειμένου η Εταιρία να ελέγξει πλήρως την ποιότητα των τεύτλων που προμηθεύεται, εκτός από του σπόρους που διαθέτει στους παραγωγούς, αναλαμβάνει και την διενέργεια των απαραίτητων ψεκασμών για την φυτοπροστασία καθώς και κάθε άλλη υπηρεσία που θα εξυπηρετούσε την ποιότητα της παραγόμενης πρώτης ύλης. Επίσης το άρτια οργανωμένο και πλήρως καταρτισμένο δίκτυο γεωπόνων και τεχνικών που διαθέτει είναι πάντα κοντά στον τευτλοπαραγωγό και του παρέχει τις απαραίτητες συμβουλές για την πραγματοποίηση μιας παραγωγικής και ποιοτικής σοδειάς. Με τον τρόπο αυτό η Εταιρία ελέγχει την διαδικασία της τευτλοκαλλιέργειας σε όλα τα στάδια (σπορά - φυτοπροστασία - συγκομιδή), εξασφαλίζοντας με αυτό τον τρόπο όσο το δυνατόν καλύτερης ποιότητας ζαχαρότευτλα.

Η λειτουργία θεωρείται ως πλήρως καθετοποιημένη εφόσον εκτός από μονάδες παραγωγής η Εταιρία διαθέτει και συσκευαστήρια καθώς και τα απαραίτητα οχήματα που απαιτούνται για την διανομή χύμα ζάχαρης και των υπολοίπων προϊόντων.

Η τιμή της ζάχαρης στην Ευρωπαϊκή Ένωση (Ε.Ε.) διαμορφώνεται σύμφωνα με την τιμή βάσης, η οποία ορίζεται μια φορά το χρόνο, οι δε τιμές στο τελικό χρήστη κυμαίνονται στα όρια της τιμής βάσης. Η Ε.Ε. έχει επιβάλει ειδικούς δασμούς στην ζάχαρη που εισάγεται από χώρες εκτός Ε.Ε., έτσι ώστε να προστατεύσει την Ευρωπαϊκή βιομηχανία από εισαγωγές φτηνότερης ζάχαρης. Στην Ελλάδα, η ζάχαρη πωλείται με ενιαία τιμή σε ολόκληρη τη χώρα.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση στα πλαίσια της κοινής οργάνωσης της αγοράς ζάχαρης έχει θεσπίσει ανώτατο όριο στην παραγωγή ζάχαρης (ποσόστωση) για κάθε κράτος μέλος. Μετά την είσοδο της Ελλάδας στην Ε.Ε., η συνολική εθνική ποσόστωση της Ζάχαρης καθορίστηκε συνολικά σε 317.501,8 τόνους (288.638 τόνους ποσόστωσης Α' και 28.863,8 τόνους ποσόστωσης Β'), την αποκλειστική παραγωγή της οποίας κατέχει σήμερα η ΕΒΖ Α.Ε. και μέχρι την παραπάνω ποσότητα η παραγωγή τελεί υπό καθεστώς προστασίας από την Ε.Ε. Η παραγωγή πέρα της ποσόστωσης αποθηκεύεται ως ρυθμιστικό απόθεμα και διατίθεται σε επόμενες χρήσεις ή εξάγεται σε τρίτες χώρες.

Παρακάτω παρουσιάζονται οι σημαντικότερες πρώτες ύλες και οι ποσότητές τους που είναι απαραίτητες για την ενδεικτική παραγωγή 317.501,8 τόνων ζάχαρης:

- Ζαχαρότευτλα (ή τεύτλα) που η Εταιρία προμηθεύεται από τους αγρότες σε προκαθορισμένες τιμές (2.800.000 τόνοι).
- Μαζούτ-3500 (100.000 τόνοι) ή φυσικό αέριο, σε ισοδύναμη ποσότητα.
- Κωκ για την ασβεστοκάμινο (12.000 τόνοι).
- Ασβεστόλιθο (170.000 τόνοι).

Η μεταβολή των τιμών των βοηθητικών υλών που χρησιμοποιεί η Εταιρία όπως, το κωκ και ο ασβεστόλιθος έχει ελαφρά επίπτωση στο κόστος των παραγόμενων προϊόντων, ενώ σοβαρότερη επίπτωση στο βιομηχανικό κόστος μπορούν να επιφέρουν τυχόν διακυμάνσεις των τιμών στα τεύτλα, στο μαζούτ, και στο κόστος της εργασίας. Το κόστος των τεύτλων αντιπροσωπεύει το 50-60% του κόστους παραγωγής της ζάχαρης, ποσοστό που συνδέεται με την ζαχαροπεριεκτικότητα των τεύτλων.

5.4 ΔΙΚΤΥΟ ΠΩΛΗΣΕΩΝ, ΑΝΑΛΥΣΗ ΚΥΚΛΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ, ΠΕΛΑΤΕΣ

5.4.1 Δίκτυο Πωλήσεων και διανομής

Η Ζάχαρη αποθηκεύεται και διακινείται είτε χύμα είτε σε σάκους των 50 και 25 κιλών. Η χύμα ζάχαρη αποθηκεύεται σε μεγάλους αποθηκευτικού χώρους (SILOS) ενώ διακινείται με ειδικά διαμορφωμένα φορτηγά σιλοφόρα. Η Εταιρία διαθέτει δύο υποσυσκευαστήρια ζάχαρης στην Ξάνθη και στο Πλατύ όπου υποσυσκευάζει την ζάχαρη σε συσκευασίες του ενός (1) και των δύο (2) κιλών, για τελική διάθεση στους καταναλωτές.

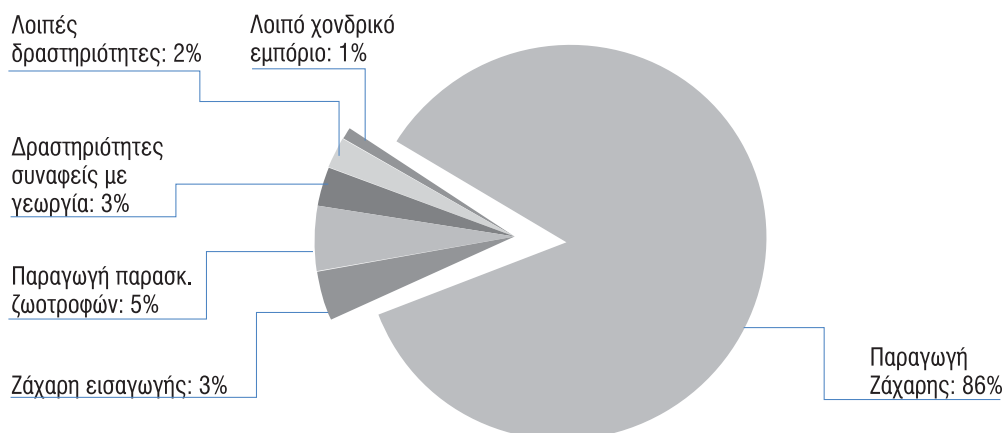
Η Εταιρία, με τα 5 Εργοστάσιά της και τα 21 Αποθηκευτικά Κέντρα σε όλη τη Χώρα, έχει δημιουργήσει ένα άρτια οργανωμένο και ολοκληρωμένο Βιομηχανικό και Εμπορικό Δίκτυο και αντιμετωπίζει τις συνθήκες ανταγωνισμού κατά τον καλύτερο τρόπο.

5.4.2 Ανάλυση Κύκλου Εργασιών

Ο κύκλος εργασιών της Εταιρίας κατά τη Χρήση 2003/2004 ανήλθε στο ποσό των ευρώ 247.949.397,16. Σύμφωνα με την ανάλυση της Ε.Σ.Υ.Ε. (ΣΤΑΚΟΔ 2003), οι κλάδοι οικονομικής δραστηριότητας στους οποίους υπάγονται οι κύριες δραστηριότητες της Εταιρίας είναι οι εξής:

- 158.3 «Παραγωγή ζάχαρης» 212.927 χιλ. ευρώ,
- 513.6 «Ζάχαρη εισαγωγής» 8.514 χιλ. ευρώ,
- 157.1 «Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών» 11.820 χιλ. ευρώ,
- 016.1 «Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία» 6.783 χιλ. ευρώ,
- 011.9 «Λοιπές δραστηριότητες» 5.702 χιλ. ευρώ, και
- 519.0 «Λοιπό χονδρικό εμπόριο» 2.203 χιλ. ευρώ.

Διαγραμματικά η κατανομή του κύκλου εργασιών της χρήσης 2003/04 ανά κατηγορία ΣΤΑΚΟΔ παρουσιάζεται παρακάτω:



**Ανάλυση Πωλήσεων
2003/04
ανά ΣΤΑΚΟΔ**

Η ανάλυση του κύκλου εργασιών της Εταιρίας κατά κατηγορία δραστηριότητας αναλύεται ως εξής:

Βιομηχανική δραστηριότητα (ποσά σε ευρώ)	30.06.2004	30.06.2003	30.06.2002
Πωλήσεις εσωτερικού	226.578.346,31	225.246.780,34	254.033.029,95
Πωλήσεις εξωτερικού	12.857.265,47	32.232.876,22	19.312.961,71
Σύνολο	239.435.611,78	257.479.656,56	273.345.991,66

Εμπορική δραστηριότητα (ποσά σε ευρώ)	30.06.2004	30.06.2003	30.06.2002
Πωλήσεις εσωτερικού	8.442.241,38	5.667.927,05	2.400.499,38
Πωλήσεις εξωτερικού	71.544,00	-	-
Σύνολο	8.513.785,38	5.667.927,05	2.400.499,38

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται για την τελευταία διετία οι κατ' όγκο πωλήσεις των παραγόμενων προϊόντων και η ετήσια μεταβολή τους.

ΕΙΔΟΣ	2002/03 TONOI	2003/04 TONOI	Μεταβολή + -
ΖΑΧΑΡΗ	300.576	280.133	-20.443
ΖΑΧΑΡΗ Ενεργ. Τελειοποίησης	0,00	360	+ 360
ΜΕΛΑΣΑ	102.076	92.495	-9.581
ΞΗΡΟΣ ΠΟΛΤΟΣ	100.939	88.357	-12.582
ΝΩΠΟΣ ΠΟΛΤΟΣ	130.245	99.179	-31.066

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζεται η ανάλυση του κύκλου εργασιών ανά προϊόν που παράγει ή εμπορεύεται η Εταιρία κατά τα τρία τελευταία χρόνια.

ΑΝΑΛΥΣΗ ΚΥΚΛΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΑΝΑ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ (ποσά σε ευρώ)	Δραστηριότητα	2001/02	2002/03	2003/04	Σύνολο Τριετίας
Προϊόντα ίδιας παραγωγής:					
Ζάχαρη		233,587,143.61	219,957,687.02	205,126,754.92	658,671,585.55
Μελάσα		11,842,914.10	9,214,411.96	7,800,509.61	28,857,835.67
Ξηρός Πολτός		13,154,620.28	11,805,273.27	10,578,694.94	35,538,588.49
Νωπός Πολτός		1,710,811.49	1,548,791.70	1,241,288.60	4,500,891.79
Νουτρίκα 135		0	0	0.00	0.00
Σπόροι Τεύτλων		4,111,882.99	5,236,333.02	4,617,975.51	13,966,191.52
Παροχή Υπηρεσιών (ψεκασμοί)		5,126,696.11	5,440,850.78	4,990,962.29	15,558,509.18
Λοιπές Παροχές Υπηρεσιών		1,664,467.76	2,137,905.29	1,791,785.95	5,594,159.00
Πωλήσεις Λοιπών Υλικών		2,147,455.32	2,138,403.52	3,287,639.96	7,573,498.80
Σύνολο		273,345,991.66	257,479,656.56	239,435,611.78	770,261,260.00
Προϊόντα εισαγωγής:					
Ζάχαρη		2,395,254.54	5,651,514.29	8,513,785.38	16,560,554.21
Μελάσα		0.00	0	0.00	0.00
Σπόροι		5,244.84	16,412.76	0.00	21,657.60
Σύνολο		2,400,499.38	5,667,927.05	8,513,785.38	16,582,211.81
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ		275,746,491.04	263,147,583.61	247,949,397.16	786,843,471.81

Κατά την τελευταία τριετία το μεγαλύτερο μέρος του κύκλου εργασιών και συγκεκριμένα ποσοστό 97,9 % προήλθε από πωλήσεις προϊόντων ιδίας παραγωγής ενώ μόνο το 2,1% προήλθε από εμπορία προϊόντων εισαγωγής. Οι συνολικές πωλήσεις ζάχαρης που αποτελεί και το κύριο προϊόν της Εταιρίας, αποτέλεσαν για την ίδια περίοδο το 86,1% των συνολικών πωλήσεων.

Η γεωγραφική κατανομή των πωλήσεων κατά τις χρήσεις 2002/03 & 2003/04 παρουσιάζεται στον ακόλουθο πίνακα:

	2002/03	2003/04	Γεωγραφική Κατανομή Πωλήσεων (% επί των συνολικών πωλήσεων)
Στερεά Ελλάδα - Εύβοια	45,60%	51,72%	
Θεσσαλία	6,05%	6,81%	
Πελοπόννησος	6,61%	6,57%	
Μακεδονία	19,73%	20,32%	
Θράκη	0,93%	1,05%	
Ήπειρος	1,34%	1,23%	
Κρήτη	3,58%	3,69%	
Νησιά του Αιγαίου	3,93%	4,55%	
Νησιά του Ιονίου	0,39%	0,41%	
Εξαγωγές	11,84%	3,65%	
Σύνολο	100,00%	100,00%	

5.4.3 Πελάτες

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι δέκα μεγαλύτεροι πελάτες της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» για το οικονομικό έτος από 01.07.2003 έως 30.06.2004, σύμφωνα με την ποσότητα ζάχαρης που απορρόφησαν.

Επωνυμία	Ποσότητα σε Kgr.
Ελληνική Εταιρία Εμφιαλώσης Α.Ε.	43.271.355
METRO Α.Ε.Β.Ε.	27.185.575
Velpez Α.Ε.	26.921.530
Makro Cash & Carry Χονδρική Α.Ε.	25.801.092
ΛΙΝΤΑ ΕΛΛΑΣ & ΣΙΑ ΟΕ	15.306.240
Carrefour - Μαρινόπουλος Α.Ε.	9.953.772
Βερόπουλοι Αφοι Α.Ε.Β.Ε.	6.752.420
ION Α.Ε.	6.350.850
Σκλαβενίτης Ι&Σ Α.Ε.Ε.	6.008.640
DIA HELLAS Α.Ε.	5.129.180
Σύνολο	172.680.654

Η Εταιρία, με τα 5 Εργοστάσιά της και τα 21 Αποθηκευτικά Κέντρα σε όλη τη Χώρα, έχει δημιουργήσει ένα ολοκληρωμένο Βιομηχανικό και Εμπορικό Δίκτυο και αντιμετωπίζει τις συνθήκες ανταγωνισμού κατά τον καλύτερο τρόπο.

5.5 ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ - ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. διαθέτει πέντε ιδιόκτητα εργοστάσια στη Λάρισα, Πλατύ Ημαθίας, Σέρρες, Ξάνθη και Ορεστιάδα. Οι παραγωγικές μονάδες της Εταιρίας είναι καθετοποιημένες και διαθέτουν σταθμούς παραγωγής ατμού, ηλεκτρικής ενέργειας, ασβεστοκάρμινου καθώς και μηχανουργεία για κατασκευή μηχανολογικού εξοπλισμού.

Ο μηχανολογικός εξοπλισμός διαφέρει μεταξύ των εργοστασίων, κυρίως ως προς την ηλικία και δυναμικότητά του και περιλαμβάνει συνοπτικά τα ακόλουθα:

Σύστημα παραλαβής και προώθησης τεύτλων, πλυντήρια και εξοπλισμό τεμάχησης και εκχύλισης τεύτλων, σύστημα καθαρισμού εκχυλίσματος, γραμμή διαδοχικής συμπύκνωσης χυμού, κρυστάλλωση και φυγοκέντρωση, ξήρανση ζάχαρης, τμήμα ενσάκκωσης της παραγόμενης ζάχαρης, γραμμή συμπίεσης και ξήρανσης του υπολείμματος των τεύτλων, ασβεστοκάμινο, συστοιχίες λεβήτων υψηλής πίεσης και στροβίλους αντίθλιψης.

Στη συνέχεια παρατίθεται συνοπτική περιγραφή των παραγωγικών μονάδων της Εταιρίας.

Εργοστάσιο Λάρισας Κατασκευάστηκε το 1961 σε ιδιόκτητο οικόπεδο 324 στρεμμάτων και βρίσκεται στο 6ο χλμ. της οδού Λάρισας – Συκουρίου. Κατεργάζεται τεύτλα που προέρχονται κυρίως από την περιοχή της Θεσσαλίας, που αποτελεί και την μεγαλύτερη τευτλοπαραγωγό περιοχή της Ελλάδας.

Είναι το δεύτερο μεγαλύτερο εργοστάσιο της Εταιρίας, από άποψη δυναμικότητας και περιλαμβάνει βιομηχανοστάσιο, αποθηκευτικούς χώρους και γραφεία. Βάσει του επενδυτικού προγράμματος της Εταιρίας, σχεδιάζεται αύξηση της παραγωγικής δυναμικότητάς του κατά 20% στα επόμενα 4 χρόνια.

Εργοστάσιο Πλατέος – Ημαθίας Είναι το μεγαλύτερο, από άποψη δυναμικότητας, εργοστάσιο της Εταιρίας. Κατασκευάστηκε το 1962 και βρίσκεται στο 42ο χλμ. της Εθνικής Οδού Θεσσαλονίκης – Βέροιας. Κατεργάζεται τεύτλα από την περιοχή της Κεντρικής και Δυτικής Μακεδονίας. Περιλαμβάνει πλήρες βιομηχανοστάσιο, χώρους αποθήκευσης και κτίρια γραφείων και υποστήριξης καθώς και το Κεντρικό Τεχνολογικό Εργαστήριο της εταιρίας και το Κεντρικό Εργαστήριο Ηλεκτρονικών και Συστημάτων Αυτομάτου Ελέγχου.

Επίσης περιλαμβάνει το Εργοστάσιο Επεξεργασίας Τευτλοσπόρου, το οποίο είναι μια πλήρης μονάδα επεξεργασίας του προϊόντος της σποροπαραγωγής και διαθέτει όλα τα σχετικά τμήματα καθαρισμού, επεξεργασίας, ανάμειξης και κουφετοποίησης. Διαθέτει επίσης τμήμα επένδυσης των σπόρων με φυτοπροστατευτικές ουσίες καθώς και τμήμα πακετοποίησης. Τέλος διαθέτει όλα τα απαραίτητα εργαστήρια για τον έλεγχο της ποιότητας του τελικού προϊόντος.

Εργοστάσιο Σερρών Είναι το πέμπτο σε δυναμικότητα εργοστάσιο της Εταιρίας. Κατασκευάστηκε το 1963 και βρίσκεται στο 2ο χλμ. της Εθνικής οδού Σερρών – Θεσσαλονίκης. Επεξεργάζεται τεύτλα της περιοχής Ανατολικής Μακεδονίας. Στο Εργοστάσιο εδρεύει και η Κεντρική Κατασκευαστική Μονάδα της EBZ.

Εργοστάσιο Ξάνθης Κατασκευάστηκε το 1972 και είναι εγκατεστημένο στο 9ο χλμ της Εθνικής Οδού Ξάνθης – Καβάλας. Το εργοστάσιο καλύπτει τευτλοπαραγωγικές περιοχές της Ανατολικής Μακεδονίας και Θράκης. Διαθέτει μονάδα υποσυσκευασίας της ζάχαρης σε συσκευασίες του ενός και των δύο κιλών.

Εργοστάσιο Ορεσιτιάδας Λειτουργεί από το 1975 και είναι το νεότερο και το πιο σύγχρονο εργοστάσιο της Εταιρίας. Βρίσκεται στο 3ο χλμ. της Εθνικής οδού Ορεσιτιάδας – Αλεξανδρούπολης και επεξεργάζεται τεύτλα του νομού Έβρου.

Τα βασικότερα τεχνικά χαρακτηριστικά των εργοστασίων συνοψίζονται στον επόμενο πίνακα.

Τοποθεσία	Δυναμικότητα Κατεργασία τεύτλων (τόνοι/24ωρο)	Δυνατότητα Παραγωγής σε Ζάχαρη (τόνοι/έτος)
Λάρισα	7.000	70.000
Πλατύ *	8.000	80.000
Σέρρες	4.500	50.000
Ξάνθη	6.000	60.000
Ορεσιτιάδα	6.000	60.000
Σύνολο	31.500	320.000

* Περιλαμβάνει επίσης και το εργοστάσιο σπόρων, δυναμικότητας παραγωγής 400.000 U τευτλόσπορου ετησίως.

Τα εργοστάσια έχουν τις δικές τους γεωτρήσεις για τις βιομηχανικές ανάγκες σε νερό. Το νερό της παραγωγής ανακυκλώνεται, περιορίζοντας έτσι τις πρωτογενείς απαιτήσεις για νερό.

Όλα τα Εργοστάσια της Εταιρίας καθώς και οι λοιπές υπηρεσίες εφαρμόζουν το σύστημα διασφάλισης ποιότητας ISO 9002 το οποίο έχει πιστοποιηθεί από τον οργανισμό πιστοποίησης TUV CERT. Επίσης, η Εταιρία βρίσκεται σε διαδικασία πιστοποίησης κατά HACCP.

5.6 ΠΑΓΙΑ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ, ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ & ΕΜΠΡΑΓΜΑΤΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ

5.6.1 Γήπεδα – Κτιριακές εγκαταστάσεις

Παρακάτω παρουσιάζονται τα οικόπεδα, τα κτίρια και οι βασικές εγκαταστάσεις κατά παραγωγική μονάδα καθώς και αυτά των κεντρικών υπηρεσιών της Εταιρίας.

Οι κεντρικές υπηρεσίες της Εταιρίας βρίσκονται στην οδό Μητροπόλεως 34, στην Θεσσαλονίκη (Πλατεία Αριστοτέλους). Η Εταιρία, εκτός από τα ιδιόκτητα γραφεία, συνολικού εμβαδού 879 τ.μ., που βρίσκονται στον 5ο και 6ο όροφο, ενοικιάζει στο ίδιο κτίριο, σε διάφορους ορόφους, 1.200 τ.μ. επιπλέον.

Επίσης στη Θεσσαλονίκη η Εταιρία έχει ιδιόκτητο οικόπεδο 998 τ.μ., που βρίσκεται επί της οδού Κουντουριώτου 7 στη Θεσσαλονίκη, για το οποίο έχει εκδοθεί οικοδομική άδεια για την ανέγερση κτιρίου, 1.070 τ.μ.. Επί του οικοπέδου άρχισε η ανέγερση οκταόροφου κτιρίου που θα στεγάσει τις κεντρικές υπηρεσίες.

Κεντρικές Υπηρεσίες

Το Ερευνητικό Κέντρο της Εταιρίας βρίσκεται στην περιοχή της Σίνδου, στο 14ο χλμ της Εθνικής οδού Θεσσαλονίκης – Κατερίνης, σε ιδιόκτητο γήπεδο, εκτάσεως 75,8 στρεμμάτων.

Ερευνητικό Κέντρο Σίνδου

Στο Ερευνητικό αυτό Κέντρο υπάρχουν, από το 1997 μέχρι σήμερα, οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια συνολικού εμβαδού καλυπτόμενης επιφάνειας 1900 τ.μ. και όγκου 8500 κ.μ.
- Θερμοκήπια, συνολικού εμβαδού 700 τ.μ. και όγκου 2500 κ.μ.

Το Ζαχαρουργείο Λάρισας βρίσκεται στο 2ο χλμ. της επαρχιακής οδού Λάρισας – Συκουρίου και παλαιάς Εθνικής οδού Λάρισας – Θεσσαλονίκης. Κατασκευάστηκε το 1961 σε ιδιόκτητο γήπεδο, εκτάσεως 324 στρεμμάτων.

Ζαχαρουργείο Λάρισας

Στο Ζαχαρουργείο περιλαμβάνονται οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια, συνολικής επιφάνειας 29.500 τ.μ. και συνολικού όγκου 345.000 κ.μ.
- Τρεις (3) αποθηκευτικοί χώροι ζάχαρης (SILO), συνολικής χωρητικότητας 60.000 (3 X 20.000) τόνων.
- Δύο (2) Ασβεστοκάμινοι συνολικής χωρητικότητας – παραγωγής ασβέστου 416 κ.μ. (315 κ.μ. και 101 κ.μ.).
- Υπόστεγα συνολικού εμβαδού 3.000 τ.μ.
- Δεξαμενές μεταλλικές (μαζούτ και μελάσας) συνολικού όγκου 33.000 κ.μ. που καταλαμβάνουν επιφάνεια 2.500 τ.μ.
- Έξι (6) γεωτρήσεις, συνολικής παροχής 730 κ.μ./ ώρα.

Στο ίδιο ζαχαρουργείο υπάγονται επίσης και τα ιδιόκτητα Γήπεδα – Αγροί που περιγράφονται παρακάτω:

- Αγρός περιοχής Μελισσοχωρίου, 30 στρεμμάτων
- Γήπεδο επί της παλαιάς Εθνικής Οδού Λάρισας – Θεσσαλονίκης, έναντι Ζαχαρουργείου, 34 στρεμμάτων
- Αγρός στη «Γιαννούλη» πέραν Πηνειού ποταμού (χώρος χωματοδεξαμενών), 83 στρεμμάτων
- Αγρός στην περιοχή Αμφιθέας – Λάρισας, 94 στρεμμάτων

Ζαχαρουργείο Πλατέος Το Ζαχαρουργείο Πλατέος βρίσκεται στο 42ο χλμ. της παλαιάς Εθνικής οδού Θεσσαλονίκης – Βέροιας. Κατασκευάστηκε το 1962 σε ιδιόκτητο γήπεδο, εκτάσεως 646 στρεμμάτων.

Στο Ζαχαρουργείο περιλαμβάνονται οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια συνολικής επιφάνειας 36.000 τ.μ. και συνολικού όγκου 390.000 κ.μ.
- Ένα (1) SILO ζάχαρης, κατασκευασμένο το 1995, χωρητικότητας 50.000 τόνων.
- Δύο (2) Ασβεστοκάμινοι συνολικής χωρητικότητας – παραγωγής ασβέστου 420 κ.μ. (315 κ.μ. και 105 κ.μ.).
- Υπόστεγα συνολικού εμβαδού 7.000 τ.μ.
- Δεξαμενές μεταλλικές (μαζούτ και μελάσας) συνολικού όγκου 19.000 κ.μ. που καλύπτουν επιφάνεια 2.200 τ.μ.
- Πέντε (5) γεωτρήσεις, συνολικής παροχής 446 κ.μ./ ώρα.

Ζαχαρουργείο Σερρών Το Ζαχαρουργείο Σερρών βρίσκεται στο 2ο χλμ. της Εθνικής Οδού Σερρών – Θεσσαλονίκης. Κατασκευάστηκε το 1963 σε ιδιόκτητο οικόπεδο, εκτάσεως 891 στρεμμάτων.

Στο Ζαχαρουργείο υπάρχουν οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια, συνολικής επιφάνειας 29.800 τ.μ. και συνολικού όγκου 340.000 κ.μ.
- Μία (1) Ασβεστοκάμινο χωρητικότητας – παραγωγής ασβέστου 315 κ.μ.
- Υπόστεγα συνολικού εμβαδού 2.000 τ.μ.
- Δεξαμενές μεταλλικές (μαζούτ – μελάσας) συνολικής επιφάνειας 850 τ.μ. και συνολικού όγκου 9.000 κ.μ.
- Τρεις (3) γεωτρήσεις, συνολικής παροχής 250 κ.μ./ ώρα βιομηχανικού νερού εντός του γηπέδου του κυρίως ζαχαρουργείου και δύο (2) γεωτρήσεις συνολικής παροχής 100 κ.μ./ ώρα πόσιμου νερού σε οικόπεδο 2 στρεμμάτων πλησίον Εθνικού γηπέδου πόλεως Σερρών, με μικρά αντλιοστάσια.

Επίσης στο Ζαχαρουργείο Σερρών υπάγεται και ένας αγρός εκτάσεως 4 στρεμμάτων στην περιοχή «Μπέλιτσας», επί του οποίου βρίσκεται αντλιοστάσιο εμβαδού 190 τ.μ.

Ζαχαρουργείο Ξάνθης Το Ζαχαρουργείο Ξάνθης βρίσκεται στο 8ο χλμ. της Εθνικής Οδού Ξάνθης – Καβάλας. Κατασκευάστηκε το 1972 σε ιδιόκτητο γήπεδο, εκτάσεως 731 στρεμμάτων.

Στο ζαχαρουργείο υπάρχουν οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια, συνολικής επιφάνειας 34.300 τ.μ και συνολικού όγκου 448.000 κ.μ.
- Τρία (3) SILO ζάχαρης, τα οποία κατασκευάστηκαν μεταξύ του 1972 και 1978, συνολικής χωρητικότητας 50.000 τόνων.
- Μία (1) Ασβεστοκάμινος χωρητικότητας – παραγωγής ασβέστου 250 κ.μ.
- Υπόστεγα συνολικού εμβαδού 2.200 τ.μ.
- Δεξαμενές μεταλλικές (μαζούτ και μελάσας) συνολικής επιφάνειας 2.800 τ.μ. και συνολικού όγκου 32.000 κ.μ.
- Τρεις (3) γεωτρήσεις, συνολικής παροχής 360 κ.μ./ ώρα, που βρίσκονται στην περιοχή Λεύκης Ξάνθης, σε γήπεδο ενός (1) στρέμματος, με μικρό μηχανοστάσιο η κάθε μία.

Επίσης το ζαχαρουργείο περιλαμβάνει και τα εξής Γήπεδα και Αγρούς.

- Γήπεδο νότια του εργοστασίου (χώρος χωματοδεξαμενών), 420 στρεμμάτων
- Γήπεδο στο 8ο χλμ Εθνικής Οδού Ξάνθης- Καβάλας, απέναντι από το ζαχαρουργείο, 1.380 στρεμμάτων.
- Γήπεδο επί της Εθνικής Οδού Ξάνθης – Κομοτηνής στο ύψος της Γεννισιάς (εντός του γηπέδου υπάρχουν 5 γεωτρήσεις, συνολικής παροχής 300 κ.μ/ ώρα και κτίσμα εμβαδού 200 τ.μ.), 480 στρεμμάτων.

Το Ζαχαρουργείο Ορεστιάδας βρίσκεται στο 3ο χλμ. της Εθνικής Οδού Ορεστιάδας – Αλεξανδρούπολης. Κατασκευάστηκε το 1975 σε ιδιόκτητο γήπεδο, εκτάσεως 726 στρεμμάτων.

Ζαχαρουργείο Ορεστιάδας

Στο ζαχαρουργείο Ορεστιάδας περιλαμβάνονται οι παρακάτω κτιριακές και άλλες εγκαταστάσεις:

- Κτίρια, συνολικής επιφάνειας 33.556 τ.μ. και συνολικού όγκου 304.800 κ.μ.
- Δύο (2) Ασβεστοκάμινοι συνολικής χωρητικότητας – παραγωγής ασβέστου 550 κ.μ. (315 κ.μ. και 235 κ.μ.)
- Υπόστεγα συνολικού εμβαδού 1.270 τ.μ.
- Δεξαμενές μεταλλικές (μαζούτ – μελάσας) συνολικού όγκου 10.670 κ.μ. σε συνολική επιφάνεια 1.800 τ.μ.
- Τρεις (3) γεωτρήσεις βιομηχανικού νερού, συνολικής παροχής 350 κ.μ./ ώρα. Μία (1) γεώτρηση πόσιμου νερού παροχής 40 κ.μ./ ώρα. Όλες οι γεωτρήσεις βρίσκονται στον κάμπο Ορεστιάδας, σε απόσταση 3 χλμ. περίπου από το εργοστάσιο, σε γήπεδα συνολικής εκτάσεως 2 στρεμμάτων. Για κάθε γεώτρηση υπάρχει μικρό αντλιοστάσιο και Κεντρικό Μηχανοστάσιο, εμβαδού 150 τ.μ., με υπαίθρια δεξαμενή από σκυρόδεμα, χωρητικότητας 600 κ.μ.

Στο ζαχαρουργείο Ορεστιάδας υπάγεται και ένα (1) οικόπεδο στο Σουφλί, επιφάνειας 2 στρεμμάτων, επί του οποίου υπάρχει κτίριο γραφείων του Γεωπονικού τομέα Σουφλίου επιφανείας 180 τ.μ.

Υπενθυμίζεται ότι η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των παγίων της Εταιρίας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2065/92. Η αναπροσαρμογή της αξίας των παγίων των θυγατρικών εταιριών στη Σερβία έγινε με 31.12.2003 σύμφωνα με τη σέρβικη νομοθεσία.

5.6.2 Μεταβολή της Λογιστικής αξίας των παγίων περιουσιακών στοιχείων

Η μεταβολή των παγίων περιουσιακών στοιχείων της Εταιρίας κατά την περίοδο 2001/02 – 2003/04 έχει ως εξής:

Πίνακας Μεταβολής Λογιστικής Αξίας Παγίων Περιουσιακών Στοιχείων 2001/02 - 2003/04

	Αξία Κτήσεως 30.06.01	Προσθήκες 01.07.01 - 30.06.04	Μειώσεις 01.07.01 30.06.04	Συνολική Αξία Κτήσης 30.06.04	Αποσβέσεις Αποσβέσεις 30.06.01	Αποσβέσεις 01.07.01 - 30.06.04	Σύνολο Αποσβέσεων 30.06.04	Αναπό- σβεστη Αξία 30.06.04
Ασώματες ακινητοποιήσεις								
Έξοδα ερευνών & αναπτύξεως	3.283.697	784.566	2.117.369	1.950.894	1.586.919	-174.397	1.412.522	538.372
Ενσώματες ακινητοποιήσεις								
Γήπεδα - Οικόπεδα	3.608.726	0		3.608.726				3.608.726
Αγροί	1.395.973			1.395.973				1.395.973
Κτίρια & τεχνικά έργα	28.170.310	298.645		28.468.955	21.864.642	2.311.657	24.176.299	4.292.656
Μηχανήματα - τεχν. εγκατ./σεις	65.328.338	11.631.545	71.863	76.888.020	39.575.737	18.693.555	58.269.292	18.618.728
Μεταφορικά Μέσα	5.027.101	558.707	330	5.585.478	2.771.048	1.565.598	4.336.646	1.248.832
Έπιπλα & λοιπός εξοπλισμός	4.426.912	582.895	199.683	4.810.125	3.082.771	941.256	4.024.027	786.098
Ακίνητ./σεις υπό εκτέλεση	2.027.631	660.805		2.688.435				2.688.435
Σύνολο Ακινήτοποιήσεων	109.984.990	13.732.597	271.876	123.445.712	67.294.198	23.512.066	90.806.264	32.639.448

Τυχόν διαφορές από τις δημοσιευμένες οικονομικές καταστάσεις οφείλονται σε στρογγυλοποιήσεις

5.6.3 Εγγυήσεις και εμπράγματα ασφάλειες

Δεν υπάρχουν άλλες εγγυήσεις ή εμπράγματα ασφάλειες που να έχει δώσει ή λάβει η Εταιρία εκτός από αυτές που αναφέρονται παρακάτω:

- Επί των ακινήτων της Εταιρίας έχουν εγγραφεί υπέρ της ΑΤΕ υποθήκες, οι οποίες, στις 30/6/2003, ανέρχονται στο ποσό του 92.660 χιλ. ευρώ περίπου, για εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπο τους στις 30.06.2004 ήταν μηδέν.
- Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν. 2844/2000 για εξασφάλιση μακροπρόθεσμων τραπεζικών πιστώσεων.

Εκτός από τις εμπράγματα ασφάλειες που αναφέρονται παραπάνω παρατίθεται ανάλυση των λογαριασμών τάξεως «Λογ/σμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών» στους οποίους περιλαμβάνονται οι εγγυήσεις που χορηγήθηκαν από τις ενοποιούμενες εταιρίες.

Εγγυητικές Επιστολές καλής εκτελέσεως προμηθευτών και αναδόχων κατασκευής έργων	4.768.288,57
Εγγυητικές Επιστολές Πελατών για αγορά ζάχαρης.	476.979,43
Επιταγές Πελατών σε εγγύηση απαιτήσεων από πωλήσεις αποθεμάτων.	2.250.811,39
Εγγυητικές Επιστολές Ειδικών Πελατών ζάχαρης	1.628.892,50
Εγγυητικές Επιστολές για καλή εκτέλεση συμβάσεων με πελάτες	520.811,86
Εγγυητικές Επιστολές σε Φορέα Ιδιωτικοποιήσεων της Σερβικής Δημοκρατίας για εξασφάλιση καλής εκτέλεσης συμβάσεων με θυγατρικές	2.140.000,00
Εγγύηση σε Φορέα Ιδιωτικοποιήσεων της Σερβικής Δημοκρατίας για πραγματοποίηση επενδύσεων σε θυγατρικές	15.492.851,20
Εγγυήσεις σε τράπεζες για δανεισμό θυγατρικών εταιριών	41.858.000,00
Εγγυητικές Επιστολές σε προμηθευτές θυγατρικών	2.985.816,68
Σύνολο	72.122.451,63

Τέλος, δεν υπάρχουν δάνεια, εγγυήσεις ή δοθείσες προκαταβολές και πιστώσεις υπέρ μελών των οργάνων Διοικήσεως, διευθύνσεως ή εποπτείας της Εταιρίας.

5.6.4 Ασφάλειες

Η Εταιρία έχει συνάψει ασφαλιστήρια συμβόλαια πυρός για τις εγκαταστάσεις της και τον μηχανολογικό εξοπλισμό και μηχανικών βλαβών κατά την παραγωγική διαδικασία. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται συνοπτικά τα κυριότερα ασφαλιστήρια συμβόλαια της Εταιρίας κατά την διάρκεια της χρήσης από 01.07.2003 έως 30.06.2004.

ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΣΦΑΛΙΣΤΗΡΙΩΝ ΣΥΜΒΟΛΑΙΩΝ 01.7.2003-30.6.2004	No ΑΣΦΑΛ/ΡΙΟΥ ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΥ	ΕΙΔΟΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ	ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ	ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΣΕ ΕΥΡΩ
	10380000171				
	10380000181	ΑΠΟΘΕΜΑΤΩΝ	Λ-Π-Σ-Ξ-Ο-ΚΔΖ	1.7.2003-30.6.2004	129.648,00
	20317001305	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΕΡΓ.ΛΑΡΙΣΑΣ	1.7.2003-30.6.2004	24.365,84
	20317001306	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΕΡΓ.ΠΛΑΤΕΟΣ	1.7.2003-30.6.2004	28.239,68
	20317001307	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΕΡΓ.ΣΕΡΡΩΝ	1.7.2003-30.6.2004	23.560,60
	20317001308	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΕΡΓ.ΞΑΝΘΗΣ	1.7.2003-30.6.2004	22.975,56
	20317001309	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΕΡΓ.ΟΡΕΣΤΙΑΔΑΣ ΚΕΝΤ.	1.7.2003-30.6.2004	22.098,20
	10317016118	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ	1.7.2003-30.6.2004	2.840,09
	20317001212	ΦΩΤΙΑΣ(ΚΤΙΡΙΩΝ-ΔΕΞΑΜΕΝΩΝ-Η/Μ ΕΞΟΠΛ).	ΣΙΝΔΟΣ	1.7.2003-30.6.2004	1.081,68

5.7 ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ

5.7.1 Επενδύσεις τριετίας 2001/02 – 2003/04

Οι επενδύσεις σε πάγια και συμμετοχές κατά την τριετία 2001/02 – 2003/04 ανά χρήση παρουσιάζονται στον πίνακα που ακολουθεί (ποσά σε ευρώ):

	2001/02	2002/03	2003/04
Λοιπά Έξοδα Εγκατάστασης	158.437,57	372.559,62	3.705,96
Έξοδα Έρευνας – Ανάπτυξης	-	295.609,49	488.956,38
Πάγια:			
Γήπεδα – Αγροί	-	-	-
Κτίρια – Τεχνικά Έργα	114.722,66	171.947,85	11.974,33
Μηχανήματα - Τεχν. εγκαταστάσεις	667.690,37	4.888.909,49	6.074.945,36
Μεταφορικά Μέσα	237.724,55	147.930,96	173.051,44
Έπιπλα Λοιπός Εξοπλισμός	199.938,63	267.939,15	115.017,58
Ακίνητοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	3.417.670,45	-412.488,03	-2.344.377,53
Σύνολο	4.796.184,23	5.732.408,53	4.523.273,52

Από τον παραπάνω πίνακα παρατηρούμε ότι η Εταιρία καθ' όλη την διάρκεια της τελευταίας τριετίας ακολούθησε πολιτική σημαντικών επενδύσεων δεδομένου ότι οι επενδύσεις σε πάγια στοιχεία για την χρονική περίοδο από 01.07.2001 έως και 30.06.2004 ξεπέρασαν τα 15 εκατ. ευρώ. Σύμφωνα με τον στρατηγικό σχεδιασμό της Εταιρίας και στο πλαίσιο του εκσυγχρονισμού των μονάδων παραγωγής, το μεγαλύτερο μέρος των επενδύσεων αφορούσε Μηχανήματα – Τεχνικές εγκαταστάσεις και λοιπό εξοπλισμό. Οι επενδύσεις αυτές αποσκοπούν στην μείωση του κόστους παραγωγής και την βελτίωση των παραγωγικών διαδικασιών. Εξίσου σημαντικό είναι και το επενδυτικό πρόγραμμα που υλοποιείται και στις θυγατρικές βιομηχανίες ζάχαρης που πρόσφατα εξαγοράστηκαν στη Σερβία και αποσκοπεί στον εκσυγχρονισμό της παραγωγικής διαδικασίας.

Σε σχέση με τα εργοστάσια της Σερβίας η Μητρική Εταιρία EBZ A.E. δεσμεύθηκε για την καλή εκτέλεση του επενδυτικού προγράμματος, του κοινωνικού και της καταβολής των συμβατικών υποχρεώσεων ύψους € 9.031.064 και €10.335.000 αντίστοιχα όπως αυτά προκύπτουν από την σύμβαση για την αγορά των εταιριών FABRIKA SECERA "SAJKASKA" "CRVENKA" στην Σερβία. Τα παραπάνω ποσά περιλαμβάνουν την δέσμευση της Εταιρίας να εφαρμόσει και χρηματοδοτήσει επενδυτικά προγράμματα μέχρι την 31η Δεκεμβρίου 2007 ύψους € 7,98 εκατομμύρια και 7,83 εκατομμύρια αντίστοιχα, με αυξήσεις του Μετοχικού Κεφαλαίου των θυγατρικών εταιριών και αντίστοιχη αύξηση της συμμετοχής της EBZ A.E. σε αυτές.

Οι επενδύσεις που ξεκίνησαν στην Σερβία με την απόκτηση των δύο εργοστασίων 2002-03 συνολικού ύψους περίπου 18 εκατ. € και θα ολοκληρωθούν μέχρι το 2007, δημιουργούν ήδη τις προϋποθέσεις για αύξηση της ημερήσιας δυναμικότητας παραγωγής των δύο εργοστασίων ενώ η ποιότητα της παραγόμενης ζάχαρης έχει βελτιωθεί. Η Εταιρία EBZ- CYPRUS LTD στην Κύπρο με την ένταξη της χώρας στην Ε.Ε. εκτιμάται ότι θα παίξει σημαντικό ρόλο στον τομέα εμπορίας της ζάχαρης. Η Κύπρος είναι μία από τις χώρες της Ε.Ε. που δεν παράγουν ζάχαρη αλλά είναι εισαγωγέας.

Τέλος, σημαντικές επενδύσεις πραγματοποιήθηκαν σε πληροφοριακά συστήματα διοίκησης, στην μηχανογράφηση της Εταιρίας και σε συστήματα διασφάλισης ποιότητας, καθ' όλη την διάρκεια της εξεταζόμενης περιόδου.

5.7.2 Επενδυτική πολιτική

Η Εταιρία προχώρησε αφενός στην αναδιάρθρωση της δομής της με στόχο την δημιουργία καθετοποιημένων μονάδων και την δημιουργία οικονομιών κλίμακας και αφετέρου σε ανασχεδιασμό της στρατηγικής της. Μέσα σ' αυτό το πλαίσιο ολοκληρώθηκαν οι εξαγορές των δύο παραγωγικών μονάδων στην Σερβία και η Εταιρία πλέον ελέγχει το 30% περίπου της παραγωγής στη γειτονική χώρα. Το μερίδιο αγοράς, εκτιμώντας τα σημερινά δεδομένα, αναμένεται να αυξηθεί σημαντικά τα επόμενα χρόνια κατόπιν των επενδύσεων που θα γίνουν στις συγκεκριμένες παραγωγικές μονάδες για τον εκσυγχρονισμό τους με στόχους την αύξηση της δυναμικότητας την ποιοτική βελτίωση του παραγόμενου προϊόντος στα εργοστάσια και την μείωση του κόστους παραγωγής. Η χωροθέτηση των συγκεκριμένων εργοστασίων δημιουργεί νέα κανάλια διανομής και προσθέτει στρατηγικό πλεονέκτημα στην EBZ Α.Ε. ώστε να εκμεταλλευτεί αποτελεσματικά στο άμεσο μέλλον τις σημαντικές ευκαιρίες που θα παρουσιαστούν στα Βαλκάνια. Η επενδυτική πολιτικής της Εταιρίας όμως δεν περιορίζεται αποκλειστικά στις παραγωγικές διαδικασίες αφού σημαντικές επενδύσεις υλοποιούνται και σε εμπορικούς τομείς.

Στο εσωτερικό, θα συνεχισθεί ο εκσυγχρονισμός των εργοστασίων προκειμένου να επιτευχθεί περαιτέρω μείωση του κόστους παραγωγής. Τέλος, οι επενδύσεις σε έρευνα και ανάπτυξη θα συνεχιστούν με αμείωτο ενδιαφέρον δεδομένου ότι η βιοτεχνολογία, η επίτευξη των υψηλότερων προδιαγραφών ποιότητας και υγιεινής, αλλά και η ποιοτική βελτίωση της παραγωγής τεύτλων αποτελούν στρατηγικής σημασίας θέματα για την μελλοντική πορεία της Εταιρίας. Η «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.», εφαρμόζοντας το επενδυτικό της πρόγραμμα με στόχους την αύξηση των ρυθμών ανάπτυξης της και την περαιτέρω βελτίωση της κερδοφορίας, θα προβεί σε όλες τις απαραίτητες επενδύσεις που απαιτούνται για την ισχυροποίησή της.

6. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΟΥΣ ΜΕΤΟΧΟΥΣ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΑΙ ΤΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ.

6.1 ΕΞΕΛΙΞΗ ΤΟΥ ΜΕΤΟΧΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΤΡΙΕΤΙΑ

Το μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας ανέρχεται σήμερα στο ποσό των 22.498.549,63 ευρώ, διαιρούμενο σε 30.819.931 κοινές ανώνυμες μετοχές, ονομαστικής αξίας 0,73 ευρώ η κάθε μία. Η εξέλιξη του μετοχικού κεφαλαίου της Εταιρίας από την ίδρυση της έως σήμερα έχει ως εξής:

- Αρχικά το μετοχικό κεφάλαιο ορίστηκε σε 200.000.000 δρχ. το οποίο καταβλήθηκε ολοσχερώς σε μετρητά και ήταν διαιρεμένο σε 200.000 κοινές ονομαστικές μετοχές ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 153/9.5.1960 τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Με τις από 21.5.77 αποφάσεις της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της Εταιρίας, το μετοχικό κεφάλαιο αυξήθηκε κατά 200.000.000 δρχ., ποσό που καταβλήθηκε ολοσχερώς σε μετρητά, με την έκδοση 200.000 κοινών ονομαστικών μετοχών, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία. Έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 400.000.000 δρχ., διαιρούμενο σε 400.000 κοινές ονομαστικές μετοχές, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 2976/28.9.1977, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Με την από 13.1.79 απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της Εταιρίας, το μετοχικό κεφάλαιο αυξήθηκε κατά 2.600.000.000 δρχ., ποσό το οποίο καταβλήθηκε σε μετρητά, με την έκδοση 2.600.000 κοινών ονομαστικών μετοχών, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία. Έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 3.000.000.000 δρχ., διαιρούμενο σε 3.000.000 κοινές ονομαστικές μετοχές, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 2497/2/7/1979, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Η Έκτακτη Γενική Συνέλευση των μετόχων της 30.4.84 αποφάσισε την αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά 550.000.000 δρχ., ποσό το οποίο καταβλήθηκε ολοσχερώς σε μετρητά, με την έκδοση 550.000 κοινών ονομαστικών μετοχών, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία και έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 3.550.000.000 δρχ., κατανεμημένο σε 3.550.000 μετοχές ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 2000/8.6.1984, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Στη συνέχεια, με την από 20.12.89 απόφαση της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης των μετόχων, το μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας αυξήθηκε κατά 522.178.000 δρχ., με κεφαλαιοποίηση της υπεραξίας παγίων και την έκδοση 522.178 κοινών ονομαστικών μετοχών. Κατόπιν τούτου το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 4.072.178.000 δρχ., διαιρούμενο σε 4.072.178 κοινές ονομαστικές μετοχές (ΦΕΚ 122/17.1.1990, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Με την από 12.12.92 απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων, το μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας αυξήθηκε κατά 81.400.000 δρχ., ποσό που προήλθε από την κεφαλαιοποίηση αφορολογήτων αποθεματικών, με την έκδοση 81.400 κοινών ονομαστικών μετοχών, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία. Έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 4.153.578.000 δρχ., κατανεμημένο σε 4.153.578 κοινές ονομαστικές μετοχές, ονομαστικής αξίας 1.000 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 197/19.1.1993, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Οι Έκτακτες Γενικές Συνελεύσεις των μετόχων της 31.5.93, 9.6.93 και 23.6.93 μεταξύ των άλλων αποφάσισαν και τα ακόλουθα:
 - α. Την μείωση της ονομαστικής αξίας των μετοχών από 1.000 δρχ. σε 250 δρχ. η κάθε μία και την μετατροπή τους από κοινές ονομαστικές σε κοινές ανώνυμες.
 - β. Την αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά 498.433.000 δρχ. με την έκδοση 1.993.720 νέων κοινών ονομαστικών μετοχών μετατρέψιμων σε ανώνυμες μετά από την πάροδο ενός έτους, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία και τιμή διάθεσης 800 δρχ., οι οποίες διατέθηκαν με ιδιωτική τοποθέτηση.
 - γ. Την αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά 1.163.002.500 δρχ. με την έκδοση 4.652.010 κοινών ανωνύμων μετοχών, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία και τιμή διάθεσης 1.200 δρχ., οι οποίες διατέθηκαν με δημόσια εγγραφή στο ευρύ επενδυτικό κοινό.

- Η διαφορά από την έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο με ιδιωτική τοποθέτηση και δημόσια εγγραφή ύψους 5.515.955.500 δρχ. ήχθη σε πίστωση του λογαριασμού «Αποθεματικό από την έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο». Μετά την παραπάνω αύξηση το καταβεβλημένο μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας ανήλθε σε 5.815.010.500 δρχ., διαιρούμενο σε 21.266.322 κοινές ανώνυμες μετοχές και 1.993.720 κοινές ονομαστικές μετοχές μετατρέψιμες σε ανώνυμες, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 4279/15.7.1993, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Στη συνέχεια η Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων της Εταιρίας της 10.12.94 αποφάσισε την αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά 581.501.000 δρχ. με κεφαλαιοποίηση μέρους της υπεραξίας ακινήτων και την έκδοση 2.326.004 κοινών ανώνυμων μετοχών, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία. Έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 6.396.511.500 δρχ., κατανεμημένο σε 25.586.046 κοινές ανώνυμες μετοχές, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 7007/21.12.1994, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Με την από 9.12.95 απόφαση της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης των μετόχων το μετοχικό κεφάλαιο αυξήθηκε κατά 24.307.500 δρχ., με καταβολή μετρητών και την έκδοση 97.230 κοινών ανώνυμων μετοχών, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. και τιμή διάθεσης 3.085 δρχ. η κάθε μία. Η αύξηση αυτή προήλθε από το δικαίωμα συμμετοχής του Ελληνικού Δημοσίου στο μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας λόγω επιχορήγησης κατά ποσοστό 25% σε παραγωγική επένδυση ύψους 1.699.809.000 δρχ. και έγινε βάσει των διατάξεων του Ν. 1262/82. Η διαφορά από την έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο, ύψους 275.644.500 δρχ., ήχθη σε πίστωση του λογαριασμού «Αποθεματικό από την έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο». Κατόπιν τούτου το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 6.420.819.000 δρχ., διαιρούμενο σε 25.683.276 κοινές ανώνυμες μετοχές, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 163/11.1.1996, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).
- Η Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων της 20.12.97 αποφάσισε την αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά 1.284.163.750 δρχ., που προήλθε από κεφαλαιοποίηση μέρους της υπεραξίας ακινήτων καθώς και από κεφαλαιοποίηση μέρους των αφορολογήτων αποθεματικών (του Α.Ν. 1828/89), με την έκδοση 5.136.655 κοινών ανώνυμων μετοχών, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία. Έτσι το μετοχικό κεφάλαιο ανήλθε σε 7.704.982.750 δρχ., κατανεμημένο σε 30.819.931 κοινές ανώνυμες μετοχές, ονομαστικής αξίας 250 δρχ. η κάθε μία (ΦΕΚ 224/16.1.1998, τεύχος Α.Ε. και Ε.Π.Ε.).

Σε εφαρμογή του Ν. 2842/2000 για τη μετατροπή του Μετοχικού Κεφαλαίου από δραχμές σε ευρώ και σύμφωνα με την απόφαση της από 16/11/2001 Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της Εταιρίας, έγινε μείωση του Μετοχικού Κεφαλαίου κατά 113.285,29 ευρώ με αντίστοιχη αύξηση των Αποθεματικών ούτως ώστε να εκφραστεί το Μετοχικό Κεφάλαιο σε ευρώ. Έτσι λοιπόν το Μετοχικό κεφάλαιο της Εταιρίας ανέρχεται πλέον σε 22.498.549,63 Ευρώ, κατανεμημένο σε 30.819.931 κοινές ανώνυμες μετοχές, ονομαστικής αξίας 0,73 ευρώ εκάστη.

ΕΞΕΛΙΞΗ ΤΟΥ ΜΕΤΟΧΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ ΤΗΣ ΕΒΖ Α.Ε.

Στον πίνακα που ακολουθεί συνοψίζεται η εξέλιξη του μετοχικού κεφαλαίου της Εταιρίας από την σύστασή της μέχρι σήμερα (ποσά σε δρχ. και με πλάγια γράμματα σε ευρώ).

Ημερομηνία Γενικής Συνέλευσης	Αριθμός ΦΕΚ	Ποσό αύξησης μετοχικού κεφαλαίου	Με καταβολή μετρητών	Τρόπος κάλυψης		Μετοχικό κεφάλαιο μετά αύξηση	Ονομαστική αξία μετοχής	Αριθμός Μετοχών
				Με κεφαλαιοποίηση αποθεματικών ή Υπεραξία Ακινήτων	Με κεφαλαιοποίηση αποθεματικών ή Υπεραξία Ακινήτων			
Ίδρυση	153/9.5.1960	200.000.000	200.000.000	-	-	200.000.000	1.000	200.000
21/05/77	2976/28.9.1977	200.000.000	200.000.000	-	-	400.000.000	1.000	400.000
13/01/79	2497/7.2.1979	2.600.000.000	2.600.000.000	-	-	3.000.000.000	1.000	3.000.000
30/04/84	2000/8.6.1984	550.000.000	550.000.000	-	-	3.550.000.000	1.000	3.550.000
20/12/89	122/17.1.1990	522.178.000	-	522.178.000	522.178.000	4.072.178.000	1.000	4.072.178
12/12/92	197/19.1.1993	81.400.000	-	81.400.000	81.400.000	4.153.578.000	1.000	4.153.578
23/06/93	4279/15.7.1993	1.661.432.500	1.661.432.500	-	-	5.815.010.500	250	23.260.042
10/12/94	7007/21.12.1994	581.501.000	-	581.501.000	581.501.000	6.396.511.500	250	25.586.046
09/12/95	163/11.1.1996	24.307.500	24.307.500	-	-	6.420.819.000	250	25.683.276
20/12/97	224/16.1.1998	1.284.163.750	-	1.284.163.750	1.284.163.750	7.704.982.750	250	30.819.931
10/11/01		-113.285,29	-	-113.285,29	-113.285,29	22.498.549,63	0,73	30.819.831
Σύνολο κεφαλαίου						22.498.549,63	0,73	30.819.931

6.2 ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται τα Ίδια Κεφάλαια της Εταιρίας και η λογιστική αξία της μετοχής:

	30.06.2002	30.06.2003	30.06.2004
Αριθμός μετοχών	30.819.931	30.819.931	30.819.931
Ονομαστική αξία μετοχής	0,73	0,73	0,73
Μετοχικό Κεφάλαιο	22.498.549,63	22.498.549,63	22.498.549,63
Διαφορές από την έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο	16.996.625,09	16.996.625,09	16.996.625,09
Διαφορές αναπροσαρμογής – Επιχορηγήσεις επενδύσεων	5.892.528,78	4.295.023,40	3.092.646,16
Αποθεματικά κεφάλαια	80.201.177,90	86.544.301,01	89.461.614,53
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	125.588.881,40	130.334.499,13	132.049.435,41
Λογιστική αξία μετοχής	4,07	4,23	4,28

Η Λογιστική αξία της μετοχής έχει υπολογιστεί με βάση των αριθμών μετοχών τέλους χρήσης

Για τον υπολογισμό των αναμορφωμένων Ιδίων Κεφαλαίων, έχει ληφθεί υπόψη το σύνολο των σημειώσεων της Εταιρίας και των παρατηρήσεων των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών που διενήργησαν τον τακτικό οικονομικό και λογιστικό έλεγχο για την Εταιρία κατά τις χρήσεις 2001/02 – 2002/03. Οι σημειώσεις της Εταιρίας και οι παρατηρήσεις των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών για κάθε μία από τις εξεταζόμενες χρήσεις παρουσιάζονται αναλυτικά στις δημοσιευμένες Οικονομικές Καταστάσεις της Εταιρίας και στο Κεφάλαιο 1 του παρόντος Ετήσιου Δελτίου.

**Αναμορφωμένα
Ίδια Κεφάλαια**

	2001/02	2002/03	2003/04
Αριθμός μετοχών	30.819.931	30.819.931	30.819.931
Ονομαστική αξία (σε €)	0,73	0,73	0,73
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων Δημοσιευμένου Ισολογισμού με βάσει την δημοσιευμένη οικονομική κατάσταση	125.588,90	130.334,50	132.049,44

**Πίνακας
Αναμορφωμένων
Ιδίων Κεφαλαίων
(Ποσά σε χιλ. ευρώ)**

Αναμορφώσεις:

Μη διενεργηθείσα πρόβλεψη για επισφαλείς - επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	(6.305,00)	(7.214,00)	(7.378,00)
Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση απολυομένων	(17.735,00)	(17.690,00)	(18.410,00)
Φόροι φορολογικού ελέγχου (σωρευτικά)	-	-	-

Αναμορφωμένα Ίδια Κεφάλαια	101.548,90	105.430,50	106.261,44
Αναμορφωμένη Λογιστική Αξία Μετοχής (σε €)	3,29	3,42	3,45

Η Λογιστική αξία της μετοχής έχει υπολογιστεί με βάση των αριθμών μετοχών τέλους χρήσης

6.3 ΜΕΤΟΧΟΙ

Σύμφωνα με τα στοιχεία της από 21.06.2004 Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης των Μετόχων της ΕΒΖ Α.Ε. η μετοχική σύνθεση της Εταιρίας παρουσιάζεται στον παρακάτω πίνακα:

ΜΕΤΟΧΙΚΗ ΣΥΝΘΕΣΗ ΤΗΣ Ε.Β.Ζ. Α.Ε.	Μέτοχος	Αριθμός Μετοχών	Ποσοστό (%)
	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ της ΕΛΛΑΔΟΣ	18.536.158	60,14%
	ΑΤΕ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ	6.677.750	21,67%
	ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΟ ΚΟΙΝΟ	5.410.183	17,55%
	ΙΔΙΕΣ ΜΕΤΟΧΕΣ	195.840	0,64%
	ΣΥΝΟΛΟ	30.819.931	100,00%

Πλην των ανωτέρω κυρίων μετόχων, δεν υφίστανται άλλα φυσικά ή και νομικά πρόσωπα τα οποία ασκούν έλεγχο στην Εταιρία ή δύναται να ασκήσουν έλεγχο επ' αυτής, άμεσα ή έμμεσα, μεμονωμένα ή από κοινού.

6.4 ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Βασικός μέτοχος της Εταιρίας είναι ο Όμιλος «Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος». Η ΑΤΕ ιδρύεται το 1929 ως μη κερδοσκοπικός οργανισμός κοινωφελούς χαρακτήρα, με κύριο σκοπό την αποκλειστική χρηματοδότηση με ευνοϊκούς όρους του αγροτικού τομέα και την ενίσχυση της αγροτικής ανάπτυξης. Το αντικείμενο εργασιών της ΑΤΕ είναι, σύμφωνα με το άρθρο 5 του Καταστατικού της, η εκτέλεση και η παροχή για λογαριασμό της και για λογαριασμό τρίτων, κάθε τραπεζικής εργασίας και υπηρεσίας, που συμβάλλει στον εκσυγχρονισμό και στην ανάπτυξη της οικονομίας και ειδικότερα του αγροτικού τομέα.

Η ΑΤΕ από την ίδρυση της λειτουργήσε ως ένα εξειδικευμένο πιστωτικό ίδρυμα με σκοπό την υποστήριξη και ανάπτυξη του αγροτικού κλάδου στην Ελλάδα. Ο παραδοσιακός της ρόλος να υποστηρίζει και να βοηθά τον αγροτικό κλάδο παραμένει ένας από τους βασικούς στόχους της. Ωστόσο από την δεκαετία του 1980, η Αγροτική Τράπεζα διευρύνει τις δραστηριότητές της και στον εξωγεωργικό τομέα, αναπτύσσοντας ένα ευρύ δίκτυο καταστημάτων σε όλη την Ελλάδα καθώς και νέα χρηματοοικονομικά προϊόντα και υπηρεσίες. Στα πλαίσια αυτά ιδρύει τις Ασφαλιστικές Εταιρίες, Αγροτική Ασφαλιστική και Αγροτική Ζωής. Το 1991 η ΑΤΕ γίνεται ανώνυμη εταιρία ενώ παράλληλα ιδρύει ένα ολοκληρωμένο όμιλο παροχής χρηματοοικονομικών προϊόντων και υπηρεσιών.

Στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις, της 31.12.2003, του Ομίλου ΑΤΕ περιλαμβάνονται οι εξής 9 εταιρίες:

1. ΑΤΕ LEASING Α.Ε. ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΗΣ ΜΙΣΘΩΣΗΣ
2. ΑΤΕ ΚΑΡΤΑ Α.Ε.
3. ΑΤΕ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ ΑΜΟΙΒΑΙΩΝ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ
4. ΑΤΕ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
5. ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΗ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ
6. ΑΤΕ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ Α.Ε.
7. ΑΤΕ ASSET MANAGEMENT Α.Ε.Π.Ε.Υ.
8. ABG FINANCE INTERNATIONAL Plc, και
9. FIRST BUSINESS BANK S.A.

Η μετοχή της «ΑΤΕ» διαπραγματεύεται στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών από τον Ιανουάριο του 2001. Σύμφωνα με τις οικονομικές καταστάσεις της ΑΤΕ, στις 31.12.2003 το Μετοχικό Κεφάλαιο της ήταν 1.649,47 εκατ. ευρώ, ενώ το σύνολο των στοιχείων Ενεργητικού για την ίδια περίοδο ανήλθε σε 17.831,11 εκατ. ευρώ και τα κέρδη χρήσης προ φόρων 132,78 εκατ. ευρώ. Οι επενδυτές που ενδιαφέρονται να ενημερωθούν λεπτομερέστερα για την Αγροτική Τράπεζα και τις συμμετοχές αυτής μπορούν να προμηθευτούν δωρεάν το Ετήσιο Δελτίο της Τράπεζας από τα γραφεία της ή και την ιστοσελίδα της www.ate.gr.

6.5 ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΜΕΤΟΧΩΝ

Κάθε μετοχή της Εταιρίας ενσωματώνει όλα τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που καθορίζονται από το Νόμο και το Καταστατικό της Εταιρίας, το οποίο όμως δεν περιέχει διατάξεις περισσότερο περιοριστικές από αυτές που προβλέπει ο Νόμος. Η κατοχή του τίτλου της μετοχής συνεπάγεται αυτοδικαίως την αποδοχή από τον κύριο αυτής του καταστατικού της Εταιρίας και των νομίμων αποφάσεων των Γενικών Συνελεύσεων των μετόχων.

Το Καταστατικό της Εταιρίας δεν περιέχει ειδικά δικαιώματα υπέρ συγκεκριμένων μετόχων.

Οι μετοχές της Εταιρίας είναι ελεύθερα διαπραγματεύσιμες. Μονάδα διαπραγμάτευσης είναι ο τίτλος των 10 μετοχών.

Η ευθύνη των μετόχων περιορίζεται στην ονομαστική αξία των μετοχών που κατέχουν. Οι μέτοχοι συμμετέχουν στη διοίκηση και τα κέρδη της Εταιρίας σύμφωνα με το Νόμο και τις διατάξεις του Καταστατικού. Τα δικαιώματα και οι υποχρεώσεις που απορρέουν από κάθε μετοχή παρακολουθούν αυτή σε οποιονδήποτε καθολικό ή ειδικό διάδοχο του μετόχου.

Οι μέτοχοι ενασκούν τα δικαιώματά τους σε σχέση με τη Διοίκηση της Εταιρίας μόνο μέσω των Γενικών Συνελεύσεων.

Οι μέτοχοι έχουν προνόμιο προτίμησης σε κάθε μελλοντική αύξηση του Μετοχικού Κεφαλαίου της Εταιρίας, ανάλογα με τη συμμετοχή τους στο υφιστάμενο μετοχικό κεφάλαιο, όπως ορίζεται στο άρθρο 13, παράγραφος 5 του Κωδικοποιημένου Νόμου 2190/1920.

Οι δανειστές του μετόχου και οι διάδοχοί τους σε καμιά περίπτωση δεν μπορούν να προκαλέσουν την κατάσχεση ή τη σφράγιση οποιουδήποτε περιουσιακού στοιχείου ή των βιβλίων της Εταιρίας, ούτε να ζητήσουν τη διανομή ή εκκαθάρισή της, ούτε να αναμειχθούν κατά οποιοδήποτε τρόπο στη διοίκηση ή τη διαχείρισή της.

Κάθε μέτοχος, οπουδήποτε και να κατοικεί, λογίζεται ότι έχει νόμιμη κατοικία την έδρα της Εταιρίας ως προς τις σχέσεις του με αυτή και υπόκειται στην ελληνική νομοθεσία. Κάθε διαφορά μεταξύ της Εταιρίας αφενός και των μετόχων ή οποιουδήποτε τρίτου αφετέρου, υπάγεται στην αποκλειστική αρμοδιότητα των τακτικών δικαστηρίων, η δε Εταιρία ενάγεται μόνον ενώπιον των δικαστηρίων της έδρας της.

Κάθε μετοχή παρέχει δικαίωμα μίας ψήφου. Συγκύριοι μετοχής για να έχουν δικαίωμα ψήφου πρέπει να υποδείξουν στην Εταιρία εγγράφως ένα κοινό εκπρόσωπο για τη μετοχή αυτή, ο οποίος θα τους εκπροσωπήσει στη Γενική Συνέλευση, μέχρι δε τον καθορισμό αυτό, αναστέλλεται η άσκηση των δικαιωμάτων τους.

Κάθε μέτοχος δικαιούται να μετέχει στη Γενική Συνέλευση των μετόχων της Εταιρίας, είτε αυτοπροσώπως, είτε μέσω πληρεξουσίου. Για να μετάσχει μέτοχος στην Τακτική Γενική Συνέλευση οφείλει σύμφωνα με το άρθρο 51 του Ν. 2396/96, μέσω του Χειριστή του Λογαριασμού Αξιών τους, στον οποίο είναι καταχωρημένες οι μετοχές του, στο Σύστημα Αύλων Τίτλων (ΣΑΤ) ή μέσω του Κεντρικού Αποθετηρίου Αξιών, για μετοχές που έχουν καταχωρηθεί στον Ειδικό Λογαριασμό του, να δεσμεύσει το σύνολο ή μέρος των μετοχών που κατέχει, να προσκομίσει τη σχετική Βεβαίωση Δέσμευσης Μετοχών, που εκδίδει το Κ.Α.Α., στα γραφεία της Εταιρίας μαζί με τα νομιμοποιητικά έγγραφα, πέντε (5) τουλάχιστον ημέρες πριν από την παραπάνω οριζόμενη ημερομηνία, για τη σύγκληση της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης.

Μέτοχοι που δεν συμμορφώνονται με τα παραπάνω θα μετέχουν στη Γενική Συνέλευση μόνο με την άδειά της.

Κάθε μέτοχος μπορεί να ζητήσει, δέκα (10) ημέρες πριν από την Τακτική Γενική Συνέλευση, τις ετήσιες οικονομικές καταστάσεις και τις σχετικές εκθέσεις του Διοικητικού Συμβουλίου και των Ελεγκτών της Εταιρίας.

Μέτοχοι που εκπροσωπούν το 5% του καταβεβλημένου Μετοχικού Κεφαλαίου έχουν το δικαίωμα να ζητήσουν από το οικείο Πρωτοδικείο της έδρας της Εταιρίας το διορισμό ενός ή περισσότερων ελεγκτών για τον έλεγχο της Εταιρίας, σύμφωνα με τα άρθρα 40 και 40 ε του Ν. 2190/20 και επίσης να ζητήσουν τη σύγκληση Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης των μετόχων. Το Διοικητικό Συμβούλιο είναι υποχρεωμένο να συγκαλέσει τη Γενική Συνέλευση μέσα σε χρονικό διάστημα όχι μεγαλύτερο από τριάντα (30) ημέρες από την ημέρα κατάθεσης της αίτησης στον Πρόεδρο του Διοικητικού Συμβουλίου. Στην αίτηση οι αιτούντες μέτοχοι οφείλουν να αναφέρουν τα θέματα για τα οποία καλείται να αποφασίσει η Γενική Συνέλευση.

Το μερίσμα κάθε μετοχής πληρώνεται μέσα σε δύο (2) μήνες από την ημερομηνία της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης που ενέκρινε τις ετήσιες οικονομικές καταστάσεις. Ο τόπος καταβολής του μερίσματος θα ανακοινώνεται δια του Τύπου.

Τα μερίσματα που δεν έχουν ζητηθεί για μία πενταετία παραγράφονται υπέρ του Δημοσίου.

Σε ότι αφορά τη διαδικασία κατάθεσης των μετοχών προκειμένου να συμμετέχει ο μέτοχος στις Γενικές Συνελεύσεις των μετόχων της Εταιρίας και τη διαδικασία πληρωμής του μερίσματος, θα εφαρμόζονται τα προβλεπόμενα στον Κανονισμό Λειτουργίας και Εκκαθάρισης του Συστήματος Άυλων Τίτλων του Κεντρικού Αποθετηρίου Αξιών, όπως αυτός εκάστοτε ισχύει.

6.6 ΔΙΟΙΚΗΣΗ – ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Η σύνθεση του εντεκαμελούς Διοικητικού Συμβουλίου της Εταιρίας, σύμφωνα με απόφαση της έκτακτης Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της περί εκλογής νέου Δ.Σ. της Εταιρίας, που πραγματοποιήθηκε στις 15.05.2004 και όπως αυτό συγκροτήθηκε σε σώμα με το από 15.05.2004 Πρακτικό Συγκρότησης σε σώμα Δ.Σ., με το οποίο καθορίζεται και η ιδιότητα των μελών του Δ.Σ. ως εκτελεστικά, μη εκτελεστικά και ανεξάρτητα μη εκτελεστικά, έχει ως εξής:

- Χρήστος Κοσκινάς του Ονούφριου, **Πρόεδρος** (εκτελεστικός)
- Λεωνίδας Τσολέκας του Δημητρίου, **Αντιπρόεδρος** (εκτελεστικός)
- Κων/νος Τσουτσοπλίδης του Νικόλαου, **Διευθύνων Σύμβουλος** (εκτελεστικός)
- Δημήτριος Δαρνάκας του Γεωργίου, **Αναπληρωτής Δ/ντος Συμβούλου** (εκτελεστικός)
- Βάιος Αντωνίου του Κωνσταντίνου, **Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Αναστάσιος Γάσιος του Ιωάννη, **Μέλος** (μη εκτελεστικός)
- Παναγιώτης Κιουτσίκης του Στέργιου, **Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Πρόδρομος Κυρτικίδης του Χαραλάμπου, **Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Αναστάσιος Πεζικόγλου του Ευτύχιου, **Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Κωνσταντίνος Παπαθεμελής του Δημητρίου, **Μέλος** (μη εκτελεστικό – ανεξάρτητο)
- Κοσμάς Μπαλτατζής του Αριστοτέλη, **Μέλος** (μη εκτελεστικό – ανεξάρτητο)

Η θητεία του Διοικητικού Συμβουλίου είναι πενταετής και λήγει στις 14.05.2009. Η ταχυδρομική Διεύθυνση των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου είναι Μητροπόλεως 34, Θεσσαλονίκη – 541 10.

Οι κ.κ. Κωνσταντίνος Παπαθεμελής και Κοσμάς Μπαλτατζής αποτελούν ανεξάρτητα μέλη του Δ.Σ. Ως ανεξάρτητα θεωρούνται τα μέλη που δεν έχουν σχέση εξάρτησης με την Εταιρία ή με συνδεδεμένα με αυτήν πρόσωπα.

Σύμφωνα με το από 15.05.2004 Πρακτικό του Δ.Σ. (ΦΕΚ 5343/07.06.2004) την Εταιρία εκπροσωπούν και δεσμεύουν, κατά τα ειδικότερα αναφερόμενα στο παραπάνω πρακτικό του Διοικητικού Συμβουλίου της Εταιρίας, οι υπογραφές των παρακάτω μελών του, ανά δύο αδιακρίτως σειράς:

- Χρήστου Κοσκινά - Προέδρου και Τσουτσοπλίδη Κων/νου - Διευθύνοντος Συμβούλου ή
- σε περίπτωση κωλύματος ή απουσίας του Προέδρου, Λεωνίδα Τσολέκα – Αντιπροέδρου και Τσουτσοπλίδη Κων/νου - Διευθύνοντος Συμβούλου ή
- σε περίπτωση κωλύματος ή απουσίας του Διευθύνοντα Συμβούλου, Χρήστου Κοσκινά - Προέδρου και Δημήτριου Δαρνάκα – Αναπληρωτή Διευθύνοντα Συμβούλου ή
- σε περίπτωση κωλύματος ή απουσίας του Προέδρου και του Διευθύνοντα Συμβούλου, Λεωνίδα Τσολέκα – Αντιπροέδρου και Δημήτριου Δαρνάκα – Αναπληρωτή Διευθύνοντα Συμβούλου

Επίσης ανανεώθηκε η ισχύς των εξουσιοδοτήσεων υπογραφών που είχαν δοθεί σε υπηρεσιακούς παράγοντες των Κεντρικών Υπηρεσιών, των κατά τόπους εργοστασίων καθώς και του γραφείου Αθηνών όπως αυτές δημοσιεύθηκαν στα ΦΕΚ με αριθμούς (12572/16.12.2002, 2502/28.03.2003, 3329/30.04.2003 και 9846/19.09.2003).

Τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου αμείβονται για τα καθήκοντα τους και λαμβάνουν έξοδα παραστάσεως. Οι αμοιβές των μελών του Δ.Σ. ανήλθαν σε 317.200,00 ευρώ κατά την χρήση 2003/04 και περιλαμβάνονται στα έξοδα διοικητικής λειτουργίας.

Εκτός από τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου της EBZ Α.Ε. άλλα βασικά διευθυντικά στελέχη της Εταιρίας είναι:

Γεώργιος Ι. Κούκος, Διευθυντής της Διεύθυνσης Διοικητικών Υπηρεσιών

Ο κ. Κούκος γεννήθηκε το 1949 και είναι πτυχιούχος της ΑΒΣΘ (Ανωτάτης Βιομηχανικής Σχολής Θεσσαλονίκης). Στην Εταιρία εργάζεται από το 1977 και συγκεκριμένα ως υπάλληλος Λογιστηρίου του εργοστασίου Πλατέος, ως Προϊστάμενος Τμήματος Διαχείρισης Αποθηκών του ιδίου εργοστασίου, ως Προϊστάμενος Υπηρεσίας Οργάνωσης και Μεθόδων των Κεντρικών Υπηρεσιών, ως Προϊστάμενος Υπηρεσίας Μητρώου και Μισθοδοσίας και Αναπληρωτής της Διεύθυνσης Διοικητικών Υπηρεσιών.

Δημήτριος Ν. Δόβρολης, Διευθυντής της Διεύθυνσης Οικονομικών Υπηρεσιών.

Ο κ. Δόβρολης γεννήθηκε το 1946 και είναι πτυχιούχος της Ανωτάτης Σχολής Οικονομικών και Εμπορικών Επιστημών Αθηνών. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1979 και έχει ασκήσει καθήκοντα Προϊσταμένου του Τμήματος Λογιστηρίου του Εργοστασίου Ορεστιάδας, Διοικητικών και Οικονομικών Υπηρεσιών του εργοστασίου Ορεστιάδας, Διευθυντής της Διεύθυνσης Οργάνωσης και Μηχανογράφησης και Προϊσταμένου της Υπηρεσίας Οικονομικού Προγραμματισμού της Διεύθυνσης Οικονομικών Υπηρεσιών.

Θεμιστοκλής Κ. Πανταζής, Διευθυντής της Διεύθυνσης Εμπορικών Υπηρεσιών.

Ο κ. Πανταζής γεννήθηκε το 1945 και είναι πτυχιούχος της Ανωτάτης Σχολής Βιομηχανικών Σπουδών Θεσσαλονίκης με μεταπτυχιακές σπουδές στην Αυστρία. Στην εταιρία εργάζεται από το 1977 και έχει ασκήσει καθήκοντα Προϊσταμένου του Τμήματος Πωλήσεων Ζάχαρης και Διευθυντής Προμηθειών-Μεταφορών και Ασφαλίσεων.

Ηλίας Γ. Βαφειδής, Διευθυντής της Διεύθυνσης Τεχνικών Υπηρεσιών.

Ο κ. Βαφειδής γεννήθηκε το 1951 και είναι πτυχιούχος Χημείας του Πανεπιστημίου της Grenoble στην Γαλλία ενώ κατέχει και μεταπτυχιακό τίτλο σπουδών (D.E.A.) στην Αναλυτική Χημεία. και μεταπτυχιακό τίτλο σπουδών (M.B.A) της Ε.Ε.Δ.Ε. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1982 και έχει ασκήσει καθήκοντα Προϊσταμένου Υπηρεσίας Παραγωγής στα εργοστάσια της Λάρισας και του Πλατέος, Διευθυντού του Εργοστασίου Πλατέος.

Γεώργιος Ε. Αποστολίδης, Διευθυντής της Διεύθυνσης Γεωπονικών Υπηρεσιών.

Ο κ. Αποστολίδης γεννήθηκε το 1948 και είναι πτυχιούχος της Ανωτάτης Γεωπονικής Σχολής του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1976 και έχει ασκήσει καθήκοντα Τομεάρχη Γεωπόνου στο εργοστάσιο της Ξάνθης και Προϊσταμένου της Υπηρεσίας Σποροπαραγωγής.

**Γεώργιος Ι. Πετρίδης, Συντονιστής Διευθυντής της Διεύθυνσης
Σχεδιασμού – Μελετών και Ελέγχου (E&TA).**

Ο κ. Πετρίδης γεννήθηκε το 1949 και αποφοίτησε από το Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης με το δίπλωμα του Πολιτικού Μηχανικού. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1975 και κατά καιρούς άσκησε τα καθήκοντα Προϊσταμένου του Τμήματος Εκτελέσεως έργων Υπηρεσίας Ε.Π.Μ., του Τμήματος Μελετών και Συντήρησης Έργων, του Διευθυντή του εργοστασίου Πλατέος, ενώ εργάστηκε ως Αναπληρωτής Γενικού Διευθυντή του Τομέα Ανθρώπινου Δυναμικού, , Διευθυντής της Διεύθυνσης Διοικητικών Υπηρεσιών και ως Σύμβουλος του Διευθύνοντος Συμβούλου σε θέματα Διοίκησης.

Νούσιος Κ. Γεώργιος, Διευθυντής Εργοστασίου Λάρισας.

Ο κ. Νούσιος γεννήθηκε το 1944 και είναι πτυχιούχος Γεωπόνος της Ανωτάτης Γεωπονικής Σχολής Αθηνών. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1973 και άσκησε καθήκοντα Τομεάρχη στους Γεωπονικούς τομείς του Εργοστασίου Λάρισας.

Ιωάννης Γ. Δάνας, Διευθυντής Εργοστασίου Πλατέος.

Ο κ. Δάνας γεννήθηκε το 1951 και είναι πτυχιούχος Μηχανολόγος Μηχανικός της Πολυτεχνικής Σχολής του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Εργάζεται στην Εταιρία από το 1974 και άσκησε καθήκοντα Προϊσταμένου τμήματος Μηχανολογίας της Τεχνικής Διεύθυνσης. Προϊστάμενος Η/Μ Υπηρεσίας του Εργοστασίου της Σερρών.

Γκουτζιαμάνης Π. Θωμάς, Διευθυντής Εργοστασίου Σερρών.

Ο κ. Γκουτζιαμάνης γεννήθηκε το 1954 και είναι πτυχιούχος Ηλεκτρολόγος – Μηχανικός του Πανεπιστημίου Ραβία της Ιταλίας (πτυχίο αναγνωρισμένο από το ΔΙΚΑΤΣΑ). Στην Εταιρία εργάζεται από το 1985 και άσκησε καθήκοντα Εργοδηγού Ηλεκτρολογικού και προϊσταμένου Η/Μ Υπηρεσίας του Εργοστασίου Σερρών.

Καπέτης Ν. Κων/νος, Διευθυντής Εργοστασίου Ξάνθης.

Ο κ. Καπέτης γεννήθηκε το 1961 και είναι πτυχιούχος Μηχανολόγος Μηχανικός του Εθνικού Μετσόβιου Πολυτεχνείου. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1992 και άσκησε καθήκοντα Προϊσταμένου Η/Μ Υπηρεσίας του Εργοστασίου Ξάνθης.

Σπάσης Μ. Στέφανος, Διευθυντής Εργοστασίου Ορεστιάδας.

Ο κ. Σπάσης γεννήθηκε το 1946 και είναι πτυχιούχος Γεωπόνος της Γεωπονικής και Δασολογικής Σχολής του Α.Π.Θ. Στην Εταιρία εργάζεται από το 1975 και άσκησε καθήκοντα Τομέαρχη στους Γεωπονικούς τομείς του εργοστασίου Ορεστιάδας και Προϊσταμένου τμήματος Γεωργικού Πειραματισμού.

Το σύνολο των αμοιβών των διευθυντικών στελεχών, πλην των αμοιβών των μελών του Δ.Σ., για τη χρήση 2003/04 ανήλθε σε 644.464,98 ευρώ περίπου. Οι αυξήσεις στις αμοιβές των διευθυντικών στελεχών για τη χρήση 2004/2005 δεν αναμένεται να ξεπεράσουν το 5%. Σημειώνεται ότι πέραν των αμοιβών και συναλλαγών που αναφέρονται παραπάνω, ουδεμία άλλη αμοιβή, επιχειρηματική σχέση ή συναλλαγή υπήρξε κατά τη χρήση 2003/04 μεταξύ των Διοικητικών και των Οργάνων Διεύθυνσης και Εποπτείας και της Εταιρίας.

Όλα τα μέλη του Δ.Σ. και τα διευθυντικά στελέχη της Εταιρίας έχουν Ελληνική ιθαγένεια.

Τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου της Εταιρίας και τα στελέχη της διεύθυνσης της Εταιρίας δεν έχουν καταδικαστεί τελεσίδικα για πράξεις ατιμωτικές, ή για οικονομικά εγκλήματα, ή είναι αναμειγμένα σε δικαστικές εκκρεμότητες που αφορούν πτώχευση, εγκληματική πράξη και απαγόρευση άσκησης:

- επιχειρηματικής δραστηριότητας,
- χρηματιστηριακών συναλλαγών,
- επαγγέλματος ως σύμβουλος επενδύσεων, διευθυντικό στέλεχος τραπεζών
- ασφαλιστικών εταιριών, ανάδοχος έκδοσης, στέλεχος χρηματιστηριακών εταιριών κ.λ.π.

Μεταξύ των μελών του Δ.Σ. και των διευθυντικών στελεχών της Εταιρίας δεν υφίστανται οικογενειακές σχέσεις μέχρι και 2ου βαθμού εξ' αχιστείας.

6.7 ΣΥΜΜΕΤΟΧΕΣ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΟΥ Δ.Σ. ΚΑΙ ΤΩΝ ΚΥΡΙΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ ΤΗΣ ΕΒΖ Α.Ε., ΣΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ Ή / ΚΑΙ ΣΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΛΛΩΝ ΕΤΑΙΡΙΩΝ

Ο πίνακας που ακολουθεί, παρουσιάζει τις συμμετοχές των μελών του Δ.Σ. και των κύριων μετόχων της ΕΒΖ Α.Ε. (ποσοστό συμμετοχής μεγαλύτερο ή ίσο του 20%) στη Διοίκηση ή /και στο κεφάλαιο άλλων εταιριών (ποσοστό συμμετοχής μεγαλύτερο ή ίσο του 20%), καθώς και τυχόν ποσοστό συμμετοχής τους στο μετοχικό κεφάλαιο των εταιριών αυτών:

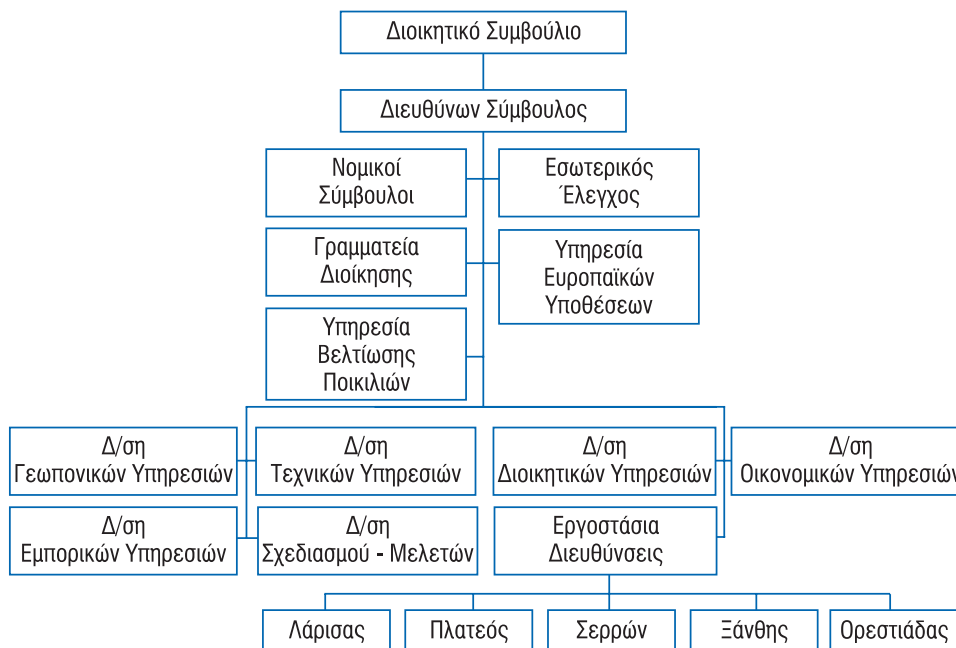
Μέλη του Δ.Σ. ή Κύριοι Μέτοχοι	Εταιρία που συμμετέχει	Θέση στο Δ.Σ.	Ποσοστό συμμετοχής
Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.	ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΑΝ. ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ & ΘΡΑΚΗΣ		21,98%
Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε.		82,37%
	Κ.Α.Ε. Α.Ε.		15,47%
	ΑΤΕ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ Α.Ε.		100,00%
	ΑΤΕ LEASING Α.Ε.		99,00%
	ΑΤΕ ΚΑΡΤΑ Α.Ε.		98,00%
	ΑΤΕ ΑΕΔΑΚ Α.Ε.		50,00%
	ΑΤΕ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ Α.Ε.		82,73%
	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε.		68,75%
	ΑΤΕ ASSET MANAGEMENT Α.Ε.		48,77%
	FIRST BUSINESS BANK Α.Ε.		44,00%
	ABG FINANCE International Plc		99,99%
	MDR ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ Α.Ε.		25,00%
	DIGITAL BANK Α.Ε.		49,00%
	ΓΑΙΟΓΝΩΜΩΝ Α.Ε.		20,00%
	PRIMAGRO Α.Ε.		50,00%
	ΔΩΔΩΝΗ Α.Ε.		51,14%
	ΕΤΑΝΑΛ Α.Ε.		75,00%
	ΕΛΒΙΖ Α.Ε.		99,82%
	ΡΟΔΟΠΗ Α.Ε.		70,09%
	ΣΕΚΑΠ Α.Ε.		42,87%
	ΑΣΕΑΡ Α.Ε.		20,67%
	ΙΧΘΥΚΑ Α.Ε.		21,27%
	ΕΝΩΣΗ ΣΟΥΛΤΑΝΟΠΑΡΑΓΩΓΩΝ ΚΡΗΤΗΣ		20,60%
	ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΓΡΟΕΞΑΓΩΓΕΣ Α.Ε.		28,29%
	ΕΥΡΥΤΑΝΙΑ Α.Ε.		26,85%

Τα μέλη του Δ.Σ. της ΕΒΖ Α.Ε. δεν συμμετέχουν στο μετοχικό κεφάλαιο ή στη Διοίκηση άλλων εταιριών. Επιπλέον ουδεμία επιχειρηματική σχέση, συμφωνία, σύμβαση ή συναλλαγή υφίσταται μεταξύ της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε. και των εταιριών στα μετοχικά κεφάλαια και στα Δ.Σ. των οποίων συμμετέχουν οι κύριοι μέτοχοι της ΕΒΖ Α.Ε. (ποσοστό συμμετοχής άνω του 20%), πέραν αυτών που αναφέρονται στο Κεφάλαιο 10 του παρόντος, σχετικά με τις Συνδεδεμένες Εταιρίες.

6.8 ΟΡΓΑΝΟΓΡΑΜΜΑ ΤΗΣ ΕΒΖ Α.Ε.

Η οργανωτική διάρθρωση της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε. παρουσιάζεται στο ακόλουθο οργανόγραμμα:

Οργανόγραμμα ΕΒΖ Α.Ε.



Σημειώνεται ότι η Εταιρία, σύμφωνα με την Απόφαση 5/204/14.11.2000 του Δ.Σ. της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς, έχει δημιουργήσει τμήμα εξυπηρέτησης μετόχων και τμήμα εταιρικών ανακοινώσεων, τα οποία υπάγονται στο τμήμα οικονομικής διεύθυνσης, καθώς και τμήμα εσωτερικού ελέγχου. Υπεύθυνη των τμημάτων εξυπηρέτησης μετόχων και εταιρικών ανακοινώσεων είναι η κ. Σταυρίδου Σοφία και ο κ. Δόβρολης Δημήτρης αντιστοίχως, ενώ υπεύθυνος του τμήματος εσωτερικού ελέγχου έχει ορισθεί ο κ. Νικόλαος Παπάζης με την από 28.07.2004 απόφαση του Δ.Σ. της Εταιρίας.

6.9 ΑΝΘΡΩΠΙΝΟ ΔΥΝΑΜΙΚΟ

Στον πίνακα που ακολουθεί παρατίθεται η εξέλιξη του μέσου όρου του απασχολούμενου προσωπικού της Εταιρίας κατά την περίοδο 2001/02 – 2003/04 σύμφωνα με τα Προσαρτήματα των οικονομικών καταστάσεων των αντίστοιχων χρήσεων. Διευκρινίζεται ότι, στο Διοικητικό - Υπαλληλικό Προσωπικό περιλαμβάνεται, το με μηνιαίο μισθό αμειβόμενο προσωπικό και στο Εργατοτεχνικό Προσωπικό, οι αμειβόμενοι με ημερομίσθιο.

Κατηγορία	2001/02	2002/03	2003/04
Διοικητικό (υπαλληλικό) προσωπικό	1.170	1.190	1.099
Εργατοτεχνικό προσωπικό	676	713	462
Σύνολο	1.846	1.903	1.561
Απόφοιτοι Α.Ε.Ι. – Τ.Ε.Ι.	212	218	227

Κατά την περίοδο 1.7.2003 - 30.6.2004 διαγράφηκαν λόγω αποχώρησης ή συνταξιοδότησης 72 άτομα (6 από τις Κεντρικές Υπηρεσίες, 15 από το Εργοστάσιο Λάρισας, 14 από το Εργοστάσιο Πλατέος, 8 από το Εργοστάσιο Σερρών, 21 από το Εργοστάσιο Ξάνθης και 8 από το Εργοστάσιο Ορεστιάδας). Κατά την ίδια περίοδο ύστερα από σχετικούς διαγωνισμούς έγιναν 35 εντάξεις στο μόνιμο προσωπικό της Εταιρίας. Το κάθε κατηγορίας και ειδικότητας τακτικό και έκτακτο προσωπικό που υπηρετούσε στην ΕΒΖ την 30.6.2004 (εκτός από το εποχικό) ήταν 998 άτομα, ενώ αντίστοιχα την 30.6.2003 ήταν 1.035.

Πάγια πολιτική της Εταιρίας είναι η δημιουργία προϋποθέσεων ίσων ευκαιριών για την εξέλιξη των εργαζομένων και την εκπαίδευση τους και αναγνωρίζοντας τη σημασία που έχουν οι εργασιακές σχέσεις στην επιτυχημένη διεκπεραίωση των εργασιών της, διατηρεί άριστες σχέσεις με το προσωπικό της. Ειδικότερα, η Εταιρία επιδιώκει και εξασφαλίζει την βελτίωση των επαγγελματικών ικανοτήτων των εργαζομένων με την συνεχή εκπαίδευση, μέσω επιμορφωτικών προγραμμάτων ενημέρωσης και μέσω σεμιναρίων διοίκησης και προώθησης πωλήσεων.

Τέλος, η Εταιρία έχει λάβει όλα τα απαραίτητα μέτρα για την διατήρηση υψηλού επιπέδου ασφάλειας και υγιεινής στους εργασιακούς της χώρους και όπου προβλέπεται υπάρχει όλος ο απαραίτητος προστατευτικός εξοπλισμός για την επίτευξη συνθηκών ασφαλούς εργασίας και πρόληψης ατυχημάτων.

Επίσης, το απασχολούμενο προσωπικό της Εταιρίας στις 30.09.2004 ανέρχεται σε 990 μόνιμοι υπάλληλοι και 1.631 εποχικοί. Την περίοδο αυτή προσλαμβάνεται πρόσθετο εποχικό προσωπικό για την κάλυψη των αυξημένων αναγκών στην παραγωγική διαδικασία.

Οι δαπάνες προσωπικού της Εταιρίας κατά τη χρήση 2003/04 ανήλθαν σε περίπου 51,21 εκατ. ευρώ. Οι δαπάνες προσωπικού για την περίοδο 2001/02 – 2003/04 παρουσιάζονται αναλυτικά στον παρακάτω πίνακα:

Δαπάνη	2001/02	2002/03	2003/04	Δαπάνες προσωπικού της EBZ A.E. (ποσά σε εκατ. Ευρώ)
Μισθοί	31,63	34,03	33,26	
Ημερομίσθια	9,15	10,75	8,05	
Κοινωνικές επιβαρύνσεις & βοηθήματα	7,56	7,67	7,70	
Κοινωνικές επιβαρύνσεις & βοηθήματα ημερομισθίων	2,70	2,98	2,20	
ΣΥΝΟΛΟ	51,04	55,45	51,21	

Επισημαίνεται ότι η Εταιρία διαθέτει κανονισμό εργασίας. Την εφαρμογή και την τήρηση του εν λόγω κανονισμού παρακολουθεί το Τμήμα Ανθρώπινου Δυναμικού της Εταιρίας.

7. ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΔΙΑΚΥΒΕΡΝΗΣΗ

Με τον Νόμο υπ' αριθμ. 3016 (ΦΕΚ 110/17.05.2002) νομοθετήθηκαν οι πρακτικές εταιρικής διακυβέρνησης ούτως ώστε να εναρμονισθεί το ελληνικό θεσμικό πλαίσιο με το αντίστοιχο των διεθνών κεφαλαιαγορών. Στόχος των πρακτικών εταιρικής διακυβέρνησης μεταξύ άλλων είναι η προστασία των δικαιωμάτων των μετόχων για ισότιμη μεταχείριση, η εγγύηση για έγκαιρη, πλήρη και λεπτομερή γνωστοποίηση πληροφοριών για όλα τα ζητήματα που σχετίζονται με την επιχείρηση, η αποτελεσματική παρακολούθηση της Διοίκησης από το Διοικητικό Συμβούλιο και την ευθύνη του Δ.Σ. έναντι της επιχείρησης και των μετόχων.

Πέραν όμως των θεμάτων της Εταιρικής Διακυβέρνησης η Εταιρία επιδιώκοντας την διαφάνεια και την επικοινωνία των εταιρειών με τους επενδυτές, στοχεύει στην επίτευξη των ποιοτικών κριτηρίων προβολής εισηγμένων εταιρειών.

Εσωτερικός Κανονισμός Λειτουργίας – Εσωτερικός έλεγχος Η Εταιρία διαθέτει Κανονισμό Εργασίας σύμφωνα με το άρθρο 1, παρ. 1 Ν.Δ. 3789/1957, καθώς το προσωπικό της υπερβαίνει τα 50 άτομα. Επίσης, η Εταιρία έχει αναθεωρήσει τον Εσωτερικό Κανονισμό λειτουργίας στα σημεία που άπτονται θέματα Εταιρικής Διακυβέρνησης και των νέων οργανωτικών δομών της Εταιρίας. Την εφαρμογή και την τήρηση του εν λόγω Κανονισμού παρακολουθεί η Διεύθυνση Εσωτερικού Ελέγχου της «EBZ Α.Ε.»

Με την από 18.12.2001 απόφαση του Διοικητικού Συμβουλίου της Εταιρίας, εσωτερικός ελεγκτής της EBZ Α.Ε. είχε οριστεί ο κύριος Αριστείδης Βασιλόπουλος. Εν συνεχεία, και με την από 28.07.2004 απόφαση του Διοικητικού Συμβουλίου διορίστηκε ο κ. Παπάζης Νικόλαος στην θέση του Προϊσταμένου της Υπηρεσίας Εσωτερικού Ελέγχου. Η Ελεγκτική Επιτροπή της Εταιρίας και η οποία επιβλέπει τις εργασίες του τμήματος εσωτερικού ελέγχου απαρτίζεται από τα ανεξάρτητα μη εκτελεστικά μέλη του Δ.Σ. της Εταιρίας κ.κ. Παπαθεμελή, Μπαλτατζή.

Επίσης, επικεφαλής των Τμημάτων Μετόχων και Εταιρικών Ανακοινώσεων της «EBZ Α.Ε.» είναι η κ. Σταυρίδου Σοφία και ο κ. Δόβρολης Δημήτρης αντίστοιχα.

Διοικητικό Συμβούλιο Το Διοικητικό Συμβούλιο σύμφωνα με την από 15.05.2004 απόφαση της Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης της Εταιρίας είναι εντεκαμελές και συγκροτήθηκε σε σώμα σύμφωνα με τα όσα ορίζει η Εταιρική Διακυβέρνηση. Περισσότερες πληροφορίες για το Διοικητικό Συμβούλιο της Εταιρίας υπάρχουν στο κεφάλαιο 6.6 του παρόντος εντύπου.

- Χρήστος Κοσκινάς,
- Λεωνίδας Τσολέκας,
- Κων/νος Τσουτσοπλίδης,
- Δημήτριος Δαρνάκας,
- Βάιος Αντωνίου,
- Αναστάσιος Γάσιος,
- Παναγιώτης Κιουτσίκης,
- Πρόδρομος Κυρτικίδης,
- Αναστάσιος Πεζίκογλου,
- Κωνσταντίνος Παπαθεμελής,
- Κοσμάς Μπαλτατζής,

- Πρόεδρος** (εκτελεστικός).
- Αντιπρόεδρος** (εκτελεστικός).
- Διευθύνων Σύμβουλος** (εκτελεστικός).
- Αναπληρωτής Δ/ντος Συμβούλου** (εκτελεστικός)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Μέλος** (μη εκτελεστικός)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό – ανεξάρτητο)
- Μέλος** (μη εκτελεστικό – ανεξάρτητο)

Σύμφωνα με όσα ορίζονται στο άρθρο 8 της υπ' αριθμ. 5/204/14.11.2000 απόφασης του Δ.Σ. της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς «κατά το χρονικό διάστημα των 30 ημερών από τη λήξη της περιόδου στις οποίες αναφέρονται οι τριμηνιαίες οικονομικές καταστάσεις της εταιρίας, σύμφωνα με το π.δ.360/1985, ή κατά το τυχόν μικρότερο χρονικό διάστημα έως τη δημοσίευση των καταστάσεων αυτών, καθώς και από τη στιγμή που κατά την άσκηση των καθηκόντων τους ή με οποιοδήποτε άλλο τρόπο έρχεται στην κατοχή τους οποιαδήποτε εμπιστευτική πληροφορία, όπως αυτή ορίζεται στο άρθρο 2 του π.δ.53/1992, στα παρακάτω πρόσωπα επιτρέπεται να καταρτίζουν συναλλαγές με αντικείμενο μετοχές της εταιρίας ή παράγωγα προϊόντα επί μετοχών της εταιρίας τα οποία είναι διαπραγματεύσιμα στο Χρηματιστήριο Παραγώγων Αθηνών ή συνδεδεμένης με αυτήν εταιρίας, μόνο εφόσον έχουν προβεί σε σχετική γνωστοποίηση προς το Διοικητικό Συμβούλιο της εταιρίας και η σχετική γνωστοποίηση έχει δημοσιευθεί στο Ημερήσιο Δελτίο Τιμών του Χ.Α.Α. την προηγούμενη τουλάχιστον ημέρα από την ημέρα συναλλαγής».

**Κατάλογος
προσώπων που
έχουν υποχρέωση
γνωστοποίησης
συναλλαγών.**

Στις 30.06.2004 σύμφωνα με το άρθρο 8 της απόφασης 5/204/14.11.2000 του Διοικητικού Συμβουλίου της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς τα φυσικά και νομικά πρόσωπα που έχουν υποχρέωση γνωστοποίησης συναλλαγών παρουσιάζονται στον κατωτέρω πίνακα:

ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ	ΙΔΙΟΤΗΤΑ
ΚΟΣΚΙΝΑΣ ΧΡΗΣΤΟΣ	ΠΡΟΕΔΡΟΣ Δ.Σ.
ΤΣΟΛΕΚΑΣ ΛΕΩΝΙΔΑΣ	ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ Δ.Σ.
ΜΠΛΕΤΖΙΑΝ ΦΡΑΝΚ	ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ
ΔΑΡΝΑΚΑΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	ΑΝΑΠΛ.ΔΙΕΥΘ. ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ
ΔΟΒΡΟΛΗΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΚΛΑΔΟΥ
ΛΙΟΚΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ	ΥΠΟΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜ. ΚΛΑΔΟΥ
ΠΑΠΑΖΗΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ	ΠΡΟΙΣΤΑΜΕΝΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ Ε.Β.Ζ ΑΕ
ΔΟΒΡΟΛΗΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΕΤΑΙΡΙΚΩΝ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΩΝ
ΣΤΑΥΡΙΔΟΥ ΣΟΦΙΑ	ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΜΕΤΟΧΩΝ
ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ	ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ Δ/ΝΣΗΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ
ΚΟΥΔΡΟΓΛΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΣ	ΠΡΟΙΣΤΑΜΕΝΟΣ ΓΡΑΦ.ΝΟΜΙΚΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛ.
ΤΣΙΡΚΑ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	ΟΡΚΩΤΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ SOL-ERNST & YOUNG
ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ	ΟΡΚΩΤΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ SOL-ERNST & YOUNG
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε	ΜΕΤΟΧΟΣ ΜΕ ΠΟΣΟΣΤΟ 60,53%
ΑΤΕ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ	ΜΕΤΟΧΟΣ ΜΕ ΠΟΣΟΣΤΟ 21,80%

Επίσης, σε εφαρμογή των διατάξεων του άρθρου 8 της υπ' αριθμ. 5/204/14.11.2000 απόφασης της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς, η Εταιρεία έστειλε προς τις αρμόδιες αρχές του Χ.Α. την ακόλουθη ανακοίνωση (αριθμός εσωτ. Πρωτοκόλλου 7055/1.10.2004)

Σας ενημερώνουμε ότι από τον Ιούλιο έως και τον Σεπτέμβριο 2004 πραγματοποιήθηκαν οι κάτωθι μεταβολές στα στοιχεία που σας έχουμε ήδη αποστείλει:

1. Στη θέση του κ. Μπλετζιάν Φρανκ (που παραιτήθηκε), ως Διευθύνων Σύμβουλος της ΕΒΖ ΑΕ εξελέγη ο κ. Τσουτσοπλίδης Κωνσταντίνος
2. Στη θέση του κ. Παπάζη Νικόλαου, ως προϊστάμενος λογιστηρίου τοποθετήθηκε ο κ. Βυζίκας Γεώργιος
3. Στην θέση του κ. Βασιλόπουλου Αριστείδη, ως Προϊστάμενος Εσωτερικού Ελέγχου τοποθετήθηκε ο κ. Παπάζης Νικόλαος
4. Ο Αναπληρωτής Διευθύνων Σύμβουλος κ. Δαρνάκας Δημήτριος έχει αλλάξει Χειριστή, Κωδικό ΟΑΣΗΣ και το χαρτοφυλάκιο έχει μεταφερθεί σε νέο χειριστή.

8. ΑΠΟΛΟΓΙΣΤΙΚΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ ΕΒΖ Α.Ε. ΧΡΗΣΕΩΝ 2001/02 – 2003/04

8.1 ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΝ

Η εξέλιξη των αποτελεσμάτων της Εταιρίας κατά την περίοδο 2001/02 – 2003/04 παρουσιάζεται στον πίνακα που ακολουθεί:

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΝ 2001/02 – 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)

	2001/02	2002/03	2003/04
Κύκλος Εργασιών	275.75	263.15	247.95
Μείον: Κόστος Πωληθέντων	222.95	214.22	209.29
Μικτό Κέρδος	52.80	48.92	38.65
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	19.1%	18.6%	15.6%
Πλέον: Άλλα έσοδα εκμετάλλευσης	2.82	3.30	3.10
Σύνολο	55.62	52.23	41.75
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας (1)	16.13	16.70	17.14
Μείον: Έξοδα λειτουργίας ερευνών & ανάπτυξης (1)	0.06	0.06	0.04
Μείον: Έξοδα Διάθεσης	10.80	10.01	9.77
Σύνολο Εξόδων	26.99	26.77	26.95
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	9.8%	10.2%	10.9%
Λειτουργικό Αποτέλεσμα	28.63	25.46	14.80
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	10.4%	9.7%	6.0%
Πλέον: Έσοδα Συμμετοχών	0.00	0.10	-
Πλέον: Έσοδα Χρεογράφων	0.02	0.02	0.02
Μείον: Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ. & χρεογράφων	0.00	0.03	0.13
Μείον: Έξοδα και ζημιές συμμ. & χρεογράφων	-	0.10	-
Μείον: Ειδικά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	-	0.69	-
Μείον: Λοιπά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	-	0.17	-
Πλέον: Έκτακτα & Ανόργανα Έσοδα	2.21	2.43	1.35
Μείον: Έκτακτα & Ανόργανα Έξοδα	2.17	0.18	0.60
Κέρδη προ τόκων, αποσβέσεων & φόρων	28.69	26.84	15.44
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	10.4%	10.2%	6.2%
Πλέον: Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	0.36	0.28	0.22
Μείον: Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα	2.69	2.48	1.69
Κέρδη προ αποσβέσεων & φόρων	26.36	24.63	13.97
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	9.6%	9.4%	5.6%
Μείον: Αποσβέσεις ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	9.01	8.96	7.99
Αποσβέσεις μη ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	-	-	-
Συνολικές αποσβέσεις	9.01	8.96	7.99
Κέρδη προ φόρων	17.35	15.67	5.98
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	6.3%	6.0%	2.4%
Μείον: Φόροι χρήσης & λοιποί φόροι	4.40	4.87	1.28
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης και αμοιβές Δ.Σ.	12.95	10.80	4.69
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	4.7%	4.1%	1.9%
Μείον: Φόροι φορολογικού ελέγχου προηγ. Χρήσεων	0.00	1.39	0.55
Κέρδη μετά από φόρους χρήσης, αμοιβές Δ.Σ. & φόρους φορολογικού ελέγχου	12.95	9.41	4.14
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	4.7%	3.6%	1.7%

(1) Οι αποσβέσεις δεν περιλαμβάνονται στα λειτουργικά έξοδα, όπως στα δημοσιευμένα αποτελέσματα χρήσεων, αλλά αφαιρούνται στο σύνολο τους από τα κέρδη προ αποσβέσεων και φόρων

(2) Οι αμοιβές των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου για τη περίοδο 2001/02 – 2003/04 περιλαμβάνονται στα λειτουργικά έξοδα

Τυχόν διαφορές μονάδων οφείλονται σε στρογγυλοποιήσεις

Ο δημοσιευμένος ισολογισμός και η κατάσταση αποτελεσμάτων της χρήσης 2003/04 περιλαμβάνονται στο συνημμένο παράρτημα που ακολουθεί μαζί με τα πιστοποιητικά των Ορκωτών Ελεγκτών

Για τον υπολογισμό των αναμορφωμένων αποτελεσμάτων που ακολουθούν, έχει ληφθεί υπόψη το σύνολο των σημειώσεων της Εταιρίας και των παρατηρήσεων των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών που διενήργησαν τον τακτικό οικονομικό και λογιστικό έλεγχο για την Εταιρία κατά τις χρήσεις 2001/02 – 2003/04. Οι σημειώσεις της Εταιρίας και οι παρατηρήσεις των Ορκωτών Ελεγκτών – Λογιστών για κάθε μία από τις εξεταζόμενες χρήσεις παρουσιάζονται αναλυτικά στις δημοσιευμένες Οικονομικές Καταστάσεις της Εταιρίας, στο Παράρτημα του παρόντος Ετήσιου Δελτίου, καθώς και στο Κεφάλαιο 1 του παρόντος εντύπου.

	2001/02	2002/03	2003/04	Πίνακας Αναμορφωμένων Αποτελεσμάτων (Ποσά σε χιλ. ευρώ)
Κέρδη προ φόρων με βάσει την δημοσιευμένη οικονομική κατάσταση	17.346,20	15.670,72	5.977,60	
Αναμορφώσεις:				
Μη διενέργεια πρόβλεψης για επισφαλείς - επίδικες και σε καθυστέρηση απαιτήσεις	979,00	-909,00	-164,00	
Μη διενέργεια πρόβλεψης για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση	-1.310,00	45,00	-720,00	
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης προ Φόρων	17.015,20	14.806,72	5.093,60	
Φόροι χρήσης και λοιποί φόροι	-4.397,00	-4.870,38	-1.283,93	
Αναμορφωμένα Καθαρά Αποτελέσματα Χρήσης μετά Φόρων	12.618,20	9.936,34	3.809,67	
Φόροι Φορολογικού Ελέγχου που αναλογούν στη χρήση **	0,00	0,00	0,00	
Καθαρά Αναμορφωμένα Αποτελέσματα μετά από Φόρους Χρήσης, Φόρους Φορολογικού Ελέγχου	12.618,20	9.936,34	3.809,67	

** Οι διαφορές φορολογικού ελέγχου ύψους € 551,40 χιλ. που επιβάρυναν τον πίνακα διάθεσης αποτελεσμάτων της χρήσης 2003-2004 αφορούν προηγούμενη χρήση (πριν την περίοδο 2001/02).

Στις 30.06.2004 οι πωλήσεις της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης ανήλθαν σε 247.949.397,16 ευρώ παρουσιάζοντας μείωση κατά 5,78% δεδομένου ότι ο κύκλος εργασιών κατά την προηγούμενη χρήση 2002/03 είχε διαμορφωθεί σε 263.147.583,61 ευρώ. Την πορεία του κύκλου εργασιών επηρέασε αρνητικά η συνεχιζόμενη αναστολή εξαγωγών από και προς τα δυτικά Βαλκάνια που επέβαλλε η Ευρωπαϊκή Ένωση καθ' όλη τη διάρκεια της χρήσης 2003/04 με αποτέλεσμα να περιοριστεί ο όγκος πωλήσεων κατά 6,67%. Ωστόσο από τις 08.08.2004 έγινε με απόφαση της Ε.Ε. άρση της απαγόρευσης εξαγωγών από την Σερβία – Μαυροβούνιο γεγονός ιδιαίτερα σημαντικό για την μελλοντική πορεία της Εταιρίας. Τέλος, πρέπει να σημειώσουμε ότι κατά τη χρήση 2003/04 οι τιμές πώλησης της ζάχαρης παρέμειναν σχεδόν σταθερές.

Κύκλος Εργασιών

Το μικτό κέρδος (προ αποσβέσεων) της Εταιρίας στις 30.06.2004 είχε μειωθεί κατά περίπου 10,27 εκατ. ευρώ σε σχέση με την προηγούμενη χρήση, και διαμορφώθηκε στα 38,65 εκατ. ευρώ. Η μειωμένη παραγωγή ζάχαρης λόγω των αρνητικών καιρικών συνθηκών σε συνδυασμό με τις σταθεροποιητικές τάσεις που χαρακτήρισαν τις τιμές πώλησης, λειτούργησαν αρνητικά στη διαμόρφωση του μικτού περιθωρίου κέρδους το οποίο και διαμορφώθηκε στο 15,6%, επηρεάζοντας αρνητικά την κερδοφορία.

Μικτό κέρδος

Το σύνολο των προ αποσβέσεων λειτουργικών εξόδων για την διαχειριστική περίοδο από 01.07.2003 έως 30.06.2004, παρουσίασαν οριακή αύξηση και ανήλθαν σε 26,95 εκατ. ευρώ, ποσό το οποίο αντιστοιχεί σε 10,9% επί του συνόλου του κύκλου εργασιών. Ωστόσο η μείωση των πωλήσεων και του μικτού περιθωρίου κέρδους είχε σαν αποτέλεσμα να μειωθεί το λειτουργικό περιθώριο κέρδους το οποίο και διαμορφώθηκε στο 6,0% επί των συνολικών πωλήσεων.

Λειτουργικά Έξοδα

Επιμερισμός αποσβέσεων Οι αποσβέσεις των παγίων καθ' όλη την διάρκεια της εξεταζόμενης περιόδου διενεργήθηκαν κανονικά και σύμφωνα με τα όσα ορίζει το Π.Δ. 299/2003. Οι αποσβέσεις της Εταιρίας κατά τη χρήση 2003/04 διαμορφώθηκαν σε 7,99 εκατ. ευρώ έναντι 8,96 εκατ. Ευρώ την προηγούμενη χρήση. Από τον παρακάτω πίνακα παρατηρούμε τον επιμερισμό των αποσβέσεων της Εταιρίας κατά την τελευταία τριετία:

	2001/02	2002/03	2003/04
Κόστος πωληθέντων	7.905.379,36	6.263.908,88	7.127.700,78
Έξοδα Διοίκησης	1.107.485,69	2.699.144,85	838.193,64
Σύνολο	9.012.865,05	8.963.053,73	7.994.731,64

Κέρδη προ φόρων Η χρήση 2003/04 χαρακτηρίστηκε από ιδιαίτερα αρνητικές καιρικές συνθήκες που επεκράτησαν κατά της τους τελευταίους μήνες ανάπτυξης παραγωγής τεύτλων με αποτέλεσμα να αυξηθεί σημαντικά το βιομηχανικό κόστος σε σχέση με την προηγούμενη παραγωγική περίοδο. Το γεγονός αυτό σε συνδυασμό αφενός με την μείωση των πωλήσεων και αφετέρου με την παραμονή των τιμών πώλησης σε σχεδόν σταθερά επίπεδα οδήγησαν στη σημαντική μείωση των περιθωρίων κέρδους με αποτέλεσμα τα προ φόρων κέρδη να ανέλθουν από 15,67 εκατ. ευρώ στις 30.06.2003 σε 5,98 εκατ. ευρώ στο τέλος της χρήσης 2003/04.

8.2 ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΩΝ ΠΡΟ ΑΠΟΣΒΕΣΕΩΝ ΚΕΡΔΩΝ

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η διάθεση των προ αποσβέσεων κερδών της Εταιρίας για τις χρήσεις 2001/02 έως 2003/04.

ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΩΝ ΠΡΟ ΑΠΟΣΒΕΣΕΩΝ ΚΕΡΔΩΝ (σε χιλ. Ευρώ)	2001/02	2002/03	2003/04
Κέρδη πρό φόρων & αποσβέσεων	26.359,02	24.633,77	13.972,33
Υπόλοιπο κερδών προηγ. Χρήσεων	-	-	-
Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας ακινήτων προς συμψηφισμό με ζημιές προηγ. Χρήσεων	-	-	-
Σύνολο	26.359,02	24.633,77	13.972,33
Διατέθηκαν ως ακολούθως:			
Αποσβέσεις	9.012,87	8.963,05	7.994,73
Φόροι χρήσης	4.397,03	4.870,38	1.283,93
Διαφορές φορολογικού ελέγχου		1.394,80	551,40
Τακτικό Αποθεματικό	562,81	461,62	174,00
Πρώτο μέρισμα	3.981,13	3.062,41	1.224,96
Αποθεματικά για ίδιες μετοχές	1.710,20	-	-
Ειδικά & έκτακτα αποθεματικά	1.777,85	3.868,14	-
Λοιπά αποθεματικά	4.917,13	2.013,36	2.743,31
Σύνολο	26.359,02	24.633,77	13.972,33

8.2.1 Μερισματική πολιτική

Από τον παρακάτω πίνακα παρατηρούμε την μερισματική πολιτική της Εταιρίας κατά την τελευταία τριετία. Το Διοικητικό Συμβούλιο θα προτείνει στην Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων τη διανομή μερίσματος που αντιστοιχεί σε 0,04 ευρώ ανά μετοχή την κλειόμενη χρήση από 0,10 ευρώ που ήταν την προηγούμενη. Το συνολικό ποσό που θα διανεμηθεί στους μετόχους με τη μορφή μερίσματος ανέρχεται σε 1.224.963,64 ευρώ και αποτελεί το 30,87% των κερδών προς διάθεση μετά την αφαίρεση και του τακτικού αποθεματικού. Η σημαντική μείωση της κερδοφορίας την τελευταία χρήση σε σχέση με την προηγούμενη δεν επέτρεψαν την διανομή μεγαλύτερου μερίσματος ανά μετοχή. Η μερισματική πολιτική της Εταιρίας κατά την περίοδο 2001/02 – 2003/04 παρουσιάζεται στον παρακάτω πίνακα (Ποσά σε χιλ. ευρώ):

	2001/02	2002/03	2003/04
Καθαρά αποτελέσματα χρήσης προ φόρων	17.346,15	15.670,72	5,977.60
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	0,00	1.394,80	551.40
Μείον: Φόροι εισοδήματος	4.397,03	4.870,38	1,283.93
Μείον: Τακτικό αποθεματικό	562,81	461,62	174.00
Κέρδη μετά την αφαίρεση φόρων και τακτικού αποθεματικού	12.386,32	8.943,91	3,968.27
Συνολικό Μέρισμα	3.981,13	3.062,41	1,224.96
% επί των κερδών προς διάθεση	32,14%	34,24%	30.87%

8.2.2 Φορολογία μερισμάτων

Σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία (Ν. 2238/1994, άρθρο 109), όπως ισχύει σήμερα, οι ημεδαπές ανώνυμες εταιρίες των οποίων οι μετοχές τους είναι εισηγμένες στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών, πλην των Τραπεζών, βαρύνονται με συντελεστή φόρου 35% επί των φορολογητέων κερδών τους πριν από οποιαδήποτε διανομή.

Έτσι, τα μερίσματα διανέμονται από τα ήδη φορολογηθέντα στο νομικό πρόσωπο κέρδη και επομένως ο μέτοχος δεν έχει καμία φορολογική υποχρέωση επί του ποσού των μερισμάτων που εισπράττει.

Ως χρόνος απόκτησης του εισοδήματος από τα μερίσματα λογίζεται η ημερομηνία έγκρισης του Ισολογισμού από τη Γενική Συνέλευση των μετόχων της Εταιρίας.

Σημειώνεται ότι, σύμφωνα με τις διατάξεις του Νόμου, από τα κέρδη τα οποία πραγματοποιούν σε κάθε χρήση οι θυγατρικές εταιρίες και διανέμονται μερίσματα, το μέρος των μερισμάτων που αντιστοιχεί στη μητρική εταιρία καταβάλλεται κατά την επόμενη χρήση (εκτός αν δοθεί προμέρισμα στην ίδια χρήση) και συνεπώς περιέχεται στα κέρδη της μητρικής εταιρίας της επόμενης χρήσης.

Τα δε μερίσματα από τα κέρδη της μητρικής εταιρίας που σχηματίζονται κατά ένα μέρος από τα διανεμόμενα κέρδη των εταιριών στις οποίες συμμετέχει, εφ' όσον διανεμηθούν καταβάλλονται στην επόμενη από την λήψη τους χρήση.

Επιπλέον σημειώνεται ότι για το μέρος των κερδών της μητρικής εταιρίας που προέρχεται από μερίσματα προσδιορίζεται φορολογητέο ποσό 5% το οποίο στη συνέχεια φορολογείται με συντελεστή φόρου 35%, καθόσον αυτά έχουν ήδη φορολογηθεί στην πηγή τους.

8.3 ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

Στον επόμενο πίνακα παρουσιάζονται οι ισολογισμοί της Εταιρίας για την τριετία 2001/02 -2003/04:

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΙ ΧΡΗΣΕΩΝ 2001/02 - 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)			
	2001/02	2002/03	2003/04
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Έξοδα Εγκατάστασης	0,29	0,60	0,55
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	0,14	0,20	0,26
Αναπόσβεστα έξοδα εγκατάστασης	0,15	0,40	0,29
Ασώματες ακινητοποιήσεις	3,11	2,94	1,95
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	2,18	2,43	1,41
Αναπόσβεστες ασώματες ακινητοποιήσεις	0,94	0,51	0,54
Ενσώματες ακινητοποιήσεις	114,57	119,53	123,45
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	75,49	83,51	90,81
Αναπόσβεστες ενσώματες ακινητοποιήσεις	39,08	36,02	32,64
Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	0,08	4,39	15,17
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	40,10	40,93	48,34
Αποθέματα	94,16	94,29	54,89
Πελάτες	33,32	42,72	35,58
Επιταγές εισπρακτέες	5,10	2,87	1,67
Επιταγές σε καθυστέρηση	0,46	0,53	0,57
Βραχυπρόθ. απαιτήσεις κατά Συνδ. Επιχ/σεων		3,35	
Χρεώστες διάφοροι	6,30	6,18	4,75
Λογ/σμοί διαχείρισης προκαταβολών & πιστώσεων	0,09	0,08	0,08
Χρεόγραφα	2,60	10,30	15,15
Διαθέσιμα	4,84	5,09	7,57
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού	146,87	165,42	120,26
Μεταβατικοί λογαριασμοί Ενεργητικού	1,97	3,31	2,71
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ	189,08	210,06	171,60
Λογαριασμοί Τάξεως Χρεωστικών	21,72	51,46	80,09
ΠΑΘΗΤΙΚΟ			
Μετοχικό Κεφάλαιο	22,50	22,50	22,50
Διαφορά από έκδοση υπέρ το άρτιο	17,00	17,00	17,00
Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγ. Επενδύσεων	5,89	4,30	3,09
Αποθεματικά Κεφάλαια	80,20	86,54	89,46
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	125,59	130,33	132,05
Προβλέψεις	8,46	9,01	8,33
Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις	0,00	0,31	13,67
Σύνολο μακροπρόθεσμων υποχρεώσεων	0,00	0,31	13,67
Προμηθευτές	5,11	5,99	4,02
Τράπεζες λογ/σμοί βραχυπρόθ. Υποχρεώσεων	22,74	45,32	0,00
Προκαταβολές πελατών	1,20	1,02	0,62
Ασφαλιστικοί Οργανισμοί, Φόροι - Τέλη	10,18	8,00	2,87
Μακροπ/σμες υποχρ. πληρωτέες στην επομ. χρήση			2,73
Μερίσματα Πληρωτέα	4,03	3,12	1,28
Πιστωτές διάφοροι	1,55	1,04	1,10
Σύνολο βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων	44,81	64,48	12,61
Σύνολο Υποχρεώσεων	44,81	64,80	26,28
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού	10,22	5,92	4,95
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	189,08	210,06	171,60
Λογαριασμοί Τάξεως Πιστωτικών	21,72	51,46	80,09

Στις 30.06.2004 το σύνολο του Πάγιου Ενεργητικού ανήλθε σε 48,34 εκατ. ευρώ από 44,27 εκατ. ευρώ την προηγούμενη χρήση παρουσιάζοντας ετήσια μεταβολή της τάξεως του 9,2% περίπου. Οι ασώματες και ενσώματες ακινητοποιήσεις της Εταιρίας δεν παρουσίασαν ιδιαίτερες μεταβολές πλην του λογαριασμού «Μηχανήματα – τεχνικές εγκαταστάσεις και λοιπός μηχανολογικός εξοπλισμός» όπου κατά 2003/04 είχαμε προσθήκες αξίας 6,07 εκατ. ευρώ περίπου. Ωστόσο, η σημαντική αύξηση του συνόλου των στοιχείων του Πάγιου Ενεργητικού αποδίδεται στην αύξηση του κονδυλίου «Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις» και ειδικότερα του Λογαριασμού «Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδεδεμένων επιχειρήσεων» ο οποίος αυξήθηκε κατά 7,33 εκατ. ευρώ περίπου. Ο εν λόγω λογαριασμός αφορά κατά κύριο λόγο το επενδυτικό πρόγραμμα για τον εκσυγχρονισμό των δύο θυγατρικών στη Σερβία.

Πάγιο Ενεργητικό

Το σύνολο του κυκλοφορούντος ενεργητικού της Εταιρίας στις 30.06.2004 ανήλθε σε 120.26 εκατ. ευρώ από 162,07 εκατ. ευρώ την αντίστοιχη περίοδο του 2003 παρουσιάζοντας σημαντική μείωση της τάξεως του 25% περίπου. Δεδομένου ότι τόσο τα κονδύλια «Χρεόγραφα» και «Διαθέσιμα» αυξήθηκαν τη χρήση 2003/04 συγκριτικά με την προηγούμενη περίοδο, βελτιώνοντας την ταμειακή ρευστότητα της Εταιρίας, η μείωση του κυκλοφορούντος ενεργητικού αποδίδεται κυρίως στην σημαντική μείωση του ύψους των αποθεμάτων. Πιο συγκεκριμένα, η μείωση των αποθεμάτων αποδίδεται στο γεγονός ότι οι κακές καιρικές συνθήκες που επικράτησαν κατά τους τελευταίους μήνες ανάπτυξης των τεύτων (υψηλές θερμοκρασίες – ξηρασία) οδήγησαν σε μειωμένη παραγωγή με αποτέλεσμα την διοχέτευση αποθεμάτων ζάχαρης για την κάλυψη των δεδομένων εγχώριων αναγκών. Πέραν των αποθεμάτων, σημαντική μείωση παρουσίασαν και οι απαιτήσεις της EBZ Α.Ε. κατά τη χρήση 2003/04. Όσον αφορά το χαρτοφυλάκιο της Εταιρίας, παρουσιάζεται παρακάτω η ανάλυση των μετοχών που κατείχε η EBZ Α.Ε. στις 30.06.2004:

Κυκλοφορούν ενεργητικό

Εταιρία	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΟΤΕ	108	1.486,35	-353,43	1.132,92
Ο.Λ.Θ.	4.200	26.959,94	-667,94	26.292,00
ΟΠΑΠ	33.500	183.687,74	0,00	183.687,74
ΑΤΕ	31.572	234.724,57	-61.394,29	173.330,28
ΣΥΝΟΛΟ		446.858,60	-62.415,66	384.442,94

1. Μετοχές εισηγμένες στο Χρηματιστήριο

Εταιρία	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ				
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε.	3.000	88.041,08	-35.604,83	52.436,25
ΑΣΕ	33.987	10.047,54	-10.047,54	0,00
ΣΥΝΟΛΟ		98.088,62	-45.652,37	52.436,25

2. Μετοχές μη εισηγμένες στο Χρηματιστήριο

ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ (1)+(2)		544.947,22	-108.068,03	436.879,19
------------------------------	--	-------------------	--------------------	-------------------

Επίσης η Εταιρία έχει 195.840 ίδιες μετοχές αξίας κτήσεως 1.710.204,20 ευρώ.

Το σύνολο των υπολοίπων των μεταβατικών λογ/μων Ενεργητικού στις 30.06.2004 ανήλθε σε 2.710.919,24 ευρώ. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι μεταβολές που επήλθαν κατά την τελευταία χρήση, συγκριτικά με την προηγούμενη, στους μεταβατικούς λογαριασμούς ενεργητικού:

Μεταβατικοί λογ/σμοί Ενεργητικού

	30.06.2004	Μεταβολή σε €
Έξοδα επόμενων χρήσεων	236.582,65	-306.445,04
Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα	2.387.368,48	-214.044,17
Λοιποί μεταβατικοί λογ/σμοί ενεργητικού	86.968,11	-79.555,57

- Ίδια Κεφάλαια** Το σύνολο των Ιδίων Κεφαλαίων της Εταιρίας παρουσίασε οριακή αύξηση και στις 30.06.2004 ανήλθε σε 132,05 εκατ. Ευρώ από 130,33 εκατ. ευρώ την προηγούμενη χρήση. Κατά τη χρήση 2003/04 δεν επήλθε καμία μεταβολή στο Μετοχικό Κεφάλαιο της Εταιρίας. Επίσης, το σύνολο των αποθεματικών κεφαλαίων στο τέλος της εξεταζόμενης χρήσης ανήλθε σε 89,46 εκατ. ευρώ αναδεικνύοντας την οικονομική ευρωστία και τις δυνατότητες της Εταιρίας αφού τα αποθεματικά κεφάλαια είναι υπέρ-τριπλάσια των συνολικών υποχρεώσεων.
- Αναμορφωμένα Ίδια Κεφάλαια** Όσον αφορά τα αναμορφωμένα ίδια κεφάλαια της Εταιρίας, τα οποία ανήλθαν σε 106,26 εκατ. ευρώ στις 30.06.2004, παρατίθενται στα Κεφάλαια 1 και 6 του παρόντος εντύπου μαζί με τις παρατηρήσεις των ορκωτών ελεγκτών λογιστών.
- Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις** Στο πλαίσιο του στρατηγικού ανασχεδιασμού της Εταιρίας και κατόπιν της εξαγοράς των δύο ζαχαρουρ-γείων στη Σερβία, που οδήγησαν κατά τη χρήση 2002/03 σε αυξημένες ανάγκες για κεφάλαιο κίνησης, η EBZ προχώρησε στην αναδιάρθρωση του τραπεζικού της δανεισμού με σκοπό την μείωση του χρημα-τοοικονομικού κόστους. Εντός του οικονομικού έτους 2003/04 και πιο συγκεκριμένα τον Νοέμβριο του 2003, η Εταιρία σύναψε σύμβαση μακροπρόθεσμου δανείου ύψους 18.000.000 ευρώ με την Τράπεζα HSBC, πενταετούς διάρκειας. Με την αναπροσαρμογή του τραπεζικού δανεισμού, βελτιώθηκε σημαντικά η χρηματοοικονομική εικόνα της επιχείρησης, δεδομένου ότι οι σχετικοί χρηματοοικονομικοί δείκτες που παρουσιάζονται στο κεφάλαιο 8.5 του παρόντος, παρουσίασαν θεαματική βελτίωση.
- Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις** Αποτέλεσμα της αναδιάρθρωσης του τραπεζικού δανεισμού ήταν η μετατροπή των βραχυπρόθεσμων τραπεζικών υποχρεώσεων σε μακροπρόθεσμες, γεγονός που οδήγησε μεταξύ άλλων και στην σημα-ντική μείωση των χρεωστικών τόκων. Πιο συγκεκριμένα, οι βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις της Εται-ρίας προς Τράπεζες στις 30.06.2003 είχαν διαμορφωθεί σε 45,31 εκατ. ευρώ, ενώ στο τέλος της χρήσης 2003/04 ήταν σχεδόν μηδενικές. Επίσης, μειώθηκε σημαντικά ο λογαριασμός «Υποχρεώσεις από φόρους – τέλη», ενώ οι υπόλοιπες βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις δεν παρουσίασαν ιδιαίτερες μεταβολές, με αποτέλεσμα το σύνολο των βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων να ελαττωθεί κατά 80% και να διαμορφωθεί στις 30.06.2004 σε 12,61 εκατ. ευρώ.
- Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού** Το σύνολο των υπολοίπων των μεταβατικών λογαριασμών Παθητικού στις 30.06.2004 διαμορφώθη-κε σε 4.945.318,84 και σε επήσια βάση μειώθηκε κατά -974,365.49 ευρώ. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι μεταβολές που επήλθαν κατά την τελευταία χρήση, συγκριτικά με την προηγούμε-νη, στους μεταβατικούς λογαριασμούς Παθητικού:

	30.06.2004	Μεταβολή σε €
Έσοδα επόμενων χρήσεων	1.540.456,25	407.829,16
Έξοδα χρήσεως δουλευμένα	2.230.191,92	-2.218.078,41
Λοιποί μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού	1.174.670,67	835.883,76

8.4 ΠΗΓΕΣ & ΧΡΗΣΕΙΣ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι πηγές και χρήσεις κεφαλαίων της EBZ Α.Ε. κατά την τριετία 2001/02 έως 2003/04:

	2001/02	2002/03	2003/04	ΠΗΓΕΣ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ (σε εκατ. ευρώ)
Κέρδη προ φόρων	17,35	15,67	5,98	
Αποσβέσεις	8,62	8,33	6,28	
Μεταβολή προβλέψεων	1,34	0,55	-0,61	
Μεταβολή επιχορηγήσεων Επενδύσεων	-0,88	-1,60	-1,20	
Αύξηση (μείωση) μακροπρόθεσμων υποχρεώσεων	-0,03	0,31	13,35	
Αύξηση (μείωση) βραχυπρόθεσμων τραπεζικών υποχρεώσεων	-12,58	22,58	-45,32	
Μεταβατικοί λογαριασμοί παθητικού	4,06	-4,30	-0,97	
Σύνολο	17,88	41,55	-22,50	
ΧΡΗΣΕΙΣ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ (σε εκατ. ευρώ)	2001/02	2002/03	2003/04	
Μεταβολή κεφαλαίων κίνησης	6,57	13,51	-42,58	
Μεταβολή διαθεσίμων	3,40	0,25	2,48	
Μεταβολή Χρεωγράφων	1,76	7,70	4,84	
Καθαρή μεταβολή παγίων & εξόδων εγκατάστασης	4,29	5,10	2,87	
Μεταβολή συμμετοχών & άλλων μακροπρόθεσμων απαιτήσεων	0,02	4,31	7,42	
Διανεμόμενα μερίσματα	3,98	3,06	1,22	
Φόροι χρήσης & λοιποί, φόροι φορολογικού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	4,40	6,27	1,84	
Μεταβατικοί λογαριασμοί Ενεργητικού	-6,53	1,34	-0,60	
Σύνολο	17,88	41,55	-22,50	

8.5 ΤΑΜΙΑΚΕΣ ΡΟΕΣ

A/A	Ανάλυση	Τρέχουσα Χρήση	Προηγούμενη Χρήση
A	Ταμιακές Ροές από συνήθεις (λειτουργικές) δραστηριότητες		
A	100 Ταμιακές εισροές		
	101 Πωλήσεις	247.949.397,16	263.147.583,61
	102 Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως	3.095.228,06	3.301.901,68
	103 Έκτακτα και Ανόργανα έσοδα	5.407,47	43.576,52
	104 Έσοδα προηγούμενων χρήσεων	6.201,72	35.412,13
	105 Πιστωτικοί τόκοι (καταθέσεων κ.λ.π.)	215.872,80	277.095,02
	106 Έσοδα χρεογράφων	23.155,64	23.823,06
	107 Πώληση χρεογράφων	8.070.130,07	361.083,53
	108 Μείωση Απαιτήσεων	9.732.724,79	0,00
	Αφαιρούνται:		
	109 Αγορά χρεογράφων	13.000.000,00	8.088.547,00
	110 Αύξηση απαιτήσεων	0,00	10.327.868,12
	Σύνολο Ταμιακών Εισροών (A100)	256.098.117,71	248.774.060,43
A	200 Ταμιακές εκροές		
	201 Κόστος πωληθέντων (μείον Αποσβέσεις και προβλέψεις)	209.558.230,46	213.524.665,47
	202 Έξοδα Λειτουργίας Διοικήσεως	17.588.242,69	16.441.249,32
	203 Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών - Αναπτύξεως	35.087,08	60.348,16

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ
ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.**
Α.Μ.Α.Ε. 8246/06/Β/86/11
**Κατάσταση Ταμιακών
Ροών**
της χρήσεως:
από 1/7/2003
μέχρι 30/06/2004

204	Έξοδα Λειτουργίας Διαθέσεως	9.644.075,68	9.773.594,98
205	Έξοδα Υποαπασχολήσεως/Αδράνειας	0,00	0,00
206	Άλλα έξοδα	578.936,03	1.138.170,57
207	Αύξηση αποθεμάτων	0,00	135.251,67
208	Αύξηση μεταβατικών λογαριασμών ενεργητικού	0,00	1.344.552,25
209	Μείωση μεταβατικών λογαριασμών παθητικού	974.365,49	4.303.265,74
210	Μείωση βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων (πλην Τραπεζών)	2.356.830,96	0,00
Αφαιρούνται:			
211	Μείωση Αποθεμάτων	39.400.174,12	0,00
212	Μείωση μεταβατικών λογαριασμών ενεργητικού	600.044,78	0,00
213	Αύξηση μεταβατικών λογαριασμών παθητικού	0,00	0,00
214	Αύξηση βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων (πλην Τραπεζών)	0,00	233.950,65
Σύνολο Ταμιακών Εκροών (Α200)		200.735.549,49	246.487.147,51
A	300 Ταμιακές Εκροές φόρων		
301	Φόροι εισοδήματος	1.211.704,42	0,00
302	Μη ενσωματούμενοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	72.220,67	72.220,67
303	Διαφορές φόρου φορολογικού ελέγχου	551.396,93	1.394.800,00
304	Μείωση υποχρεώσεων από φόρους - τέλη	5.085.962,35	7.169.489,83
Αφαιρείται:			
305	Αύξηση υποχρεώσεων από φόρους - τέλη	0,00	0,00
Σύνολο Ταμιακών εκροών φόρων (Α300)		6.921.284,37	8.636.510,50
Ταμιακές Ροές από συνήθειες (λειτουργικές) δραστηριότητες (Αλγεβρικό άθροισμα Α100-Α200-Α300=Α)		48.441.283,85	-6.349.597,58
B	Ταμιακές Ροές από Επενδυτικές δραστηριότητες		
B	100 Ταμιακές εισροές		
101	Πώληση Ασώματων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
102	Πώληση Ενσώματων Ακινήτοποιήσεων	0,00	8.298,13
103	Πώληση Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
104	Μείωση μακροπρόθεσμων Απαιτήσεων	0,00	0,00
105	Έσοδα Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	0,00	102.307,74
106	Πιστωτικοί τόκοι (Μακροπρόθεσμων κλπ. απαιτήσεων)	0,00	0,00
Σύνολο Ταμιακών εισροών (Β100)		0,00	110.605,87
B	200 Ταμιακές εκροές		
201	Αγορά Ασώματων Ακινήτοποιήσεων	488.956,38	295.609,49
202	Αγορά Ενσώματων Ακινήτοποιήσεων	4.030.611,18	5.064.238,73
203	Αγορά Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	157.108,00	4.309.900,00
204	Αύξηση Μακροπρόθεσμων Απαιτήσεων	7.327.432,30	3.491,84
205	Αύξηση Εξόδων εγκαταστάσεως	3.705,96	372.558,68
Σύνολο Ταμιακών εκροών (Β 200)		12.007.813,82	10.045.798,74

Ταμιακές Ροές από επενδυτικές δραστηριότητες (B 100-B 200)=B		-12.007.813,82	-9.935.192,87
Γ	Ταμιακές Ροές από χρηματοδοτικές δραστηριότητες		
Γ	100 Ταμιακές εισροές		
	101 Είσπραξη αύξησης Μετοχικού Κεφαλαίου και διαφοράς υπέρ άρθριο	0,00	0,00
	102 Είσπραξη Επιχορηγήσεων Παγίων	30.928,15	91.790,00
	103 Αύξηση Μακροπρόθεσμων Υποχρεώσεων	16.086.170,00	313.830,00
	104 Αύξηση Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων (λογαριασμοί Τραπεζών)	0,00	22.580.473,55
	Σύνολο ταμιακών εισροών (Γ 100)	16.117.098,15	22.986.093,55
Γ	200 Ταμιακές εκροές		
	201 Μείωση (επιστροφή) Μετοχικού Κεφαλαίου	0,00	0,00
	202 Επιστροφή Επιχορηγήσεων Παγίων	0,00	0,00
	203 Μείωση Μακροπρόθεσμων Υποχρεώσεων	0,00	0,00
	204 Μείωση Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων (λογαριασμοί Τραπεζών)	45.316.746,93	0,00
	205 Τόκοι πληρωθέντες	1.687.613,51	2.480.413,79
	206 Μερίσματα πληρωθέντα	3.068.823,66	3.969.563,59
	207 Διανομή κερδών στο προσωπικό	0,00	0,00
	208 Αμοιβές Δ.Σ. από κέρδη χρήσεως	0,00	0,00
	Σύνολο Ταμιακών εκροών (Γ 200)	50.073.184,10	6.449.977,38
II	Ταμιακές Ροές από χρηματοδοτικές δραστηριότητες (Γ100-Γ200)=Γ	-33.956.085,95	16.536.116,17
ΤΑΜΙΑΚΕΣ ΡΟΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΣ (αλγεβρικό άθροισμα Α+Β+Γ)		2.477.384,08	251.325,72
ΠΛΕΟΝ: ΧΡΗΜΑΤΙΚΑ ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ		5.092.770,57	4.841.444,85
ΧΡΗΜΑΤΙΚΑ ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΤΕΛΟΣ ΧΡΗΣΕΩΣ		7.570.154,65	5.092.770,57

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν.
ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 313544/1978ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982**ΒΕΒΑΙΩΣΗ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ**

Ελέγξαμε την ανωτέρω Κατάσταση Ταμιακών Ροών της Ανώνυμης Εταιρίας «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.» της χρήσεως 1.7.2003 – 30.6.2004 και είναι αυτή που αναφέρεται στο από 15 Οκτωβρίου 2004 πιστοποιητικό μας ελέγχου των Οικονομικών Καταστάσεων της χρήσεως αυτής. Κατά τη γνώμη μας η προαναφερόμενη Κατάσταση Ταμιακών Ροών απεικονίζει τις Ταμιακές εισροές και εκροές από τις κατά την χρήση δραστηριότητες της ανωτέρω εταιρίας.

ΑΘΗΝΑ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004
Οι Ορκωτοί Ελεγκτές ΛογιστέςΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ.ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.εΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ
ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541
ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ Α.Ε.

8.6 ΧΡΗΜΑΤΟΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι χρηματοοικονομικοί δείκτες για τις χρήσεις 2001/03 – 2003/04 της Εταιρίας.

Χρηματοοικονομικοί δείκτες χρήσεων 2000/01 - 2002/03	2001/02	2002/03	2003/04
Δείκτες Εξέλιξης (%)			
Κύκλου Εργασιών	2,0%	-4,6%	-5,8%
Κερδών προ φόρων	43,1%	-9,7%	-61,9%
Κερδών μετά φόρων & αμοιβών Δ.Σ.	13,2%	-16,6%	-56,0%
Ενσώματων παγίων (σε αξία κτήσης)	4,2%	4,3%	3,3%
Συνολικών απασχολούμενων κεφαλαίων	6,5%	11,1%	-18,3%
Δείκτες Περιθωρίων Κέρδους (%)			
Μικτού κέρδους (προ αποσβέσεων)	19,1%	18,6%	15,6%
Καθαρού κέρδους (προ φόρων)	6,3%	6,0%	2,4%
Δείκτες Αποδοτικότητας (προ φόρων) (%)			
μ.ο. Ιδίων κεφαλαίων	14,3%	12,2%	4,6%
μ.ο. Συνολικών απασχ. κεφαλαίων	9,5%	7,9%	4,2%
Δείκτες Κυκλοφοριακής Ταχύτητας			
Αποθεμάτων (ημέρες)	154	161	96
Πελατών & βραχ. Γραμμ. Εισπρακτέων (ημέρες)	51	64	56
Προμηθευτών - Γραμμ. & Επιταγών πληρ. (ημέρες)	8	10	6
Δείκτες Ρευστότητας (1:1)			
Γενική ρευστότητα	2,70	2,40	9,53
Ειδική ρευστότητα	0,99	1,06	5,18
Δείκτες Δανειακής επιβάρυνσης (1:1)			
Ξένα / Ίδια κεφάλαια	0,44	0,54	0,20
Τραπεζικές υποχρεώσεις / Ίδια κεφάλαια	0,18	0,35	0,12

Οι **Δείκτες Εξέλιξης** ελαττώθηκαν σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Πιο συγκεκριμένα ο κύκλος εργασιών ελαττώθηκε κατά 5,8% και τα προ φόρων κέρδη κατά 62% περίπου, γεγονός που αποδίδεται στις αρνητικές συγκυρίες που επηρέασαν αρνητικά τα περιθώρια κέρδους. Μικρή αύξηση παρουσίασε η αξία κτήσης των ενσώματων ακινητοποιήσεων, ενώ η κατά 18% περίπου του συνόλου του Ενεργητικού δεν εμπνέει καμία ανησυχία και ουσιαστικά αποδίδεται στην σημαντική μείωση των αποθεμάτων.

Το **μικτό περιθώριο κέρδους** την τελευταία χρήση παρουσίασε μείωση τριών ποσοστιαίων μονάδων και διαμορφώθηκε στο 15,6% με αποτέλεσμα να επηρεάσει αρνητικά το **περιθώριο κέρδους προ φόρων** το οποίο και ανήλθε σε 2,4%. Η σημαντική μείωση του μικτού περιθωρίου κέρδους κατά τη χρήση 2003/04 οφείλεται στην μειωμένη εγχώρια παραγωγή ζάχαρης γεγονός το οποίο σε συνδυασμό με τις σταθεροποιητικές τάσεις που επικράτησαν στις τιμές πώλησης, οδήγησε στην κατά 11% αύξηση του Βιομηχανικού κόστους συγκριτικά με την προηγούμενη περίοδο.

Η αναπροσαρμογή του τραπεζικού δανεισμού σε συνδυασμό με την μείωση άνω του 41% μείωση των αποθεμάτων τη χρήση 2003/04, οδήγησαν στην θεαματική βελτίωση των δεικτών ρευστότητας. Πιο συγκεκριμένα ο δείκτης γενικής ρευστότητας από 2,40 την περίοδο εκτοξεύτηκε στο 9,53 και ο δείκτης ειδικής (άμεσης) ρευστότητας από 1,06 που ήταν στις 30.06.2003 ανήλθε στο 5,18 στο τέλος της χρήσης 2003/04. Η υψηλή ρευστότητα που χαρακτηρίζει την EBZ Α.Ε., είναι πολύ σημαντική για την υλοποίηση των επιχειρηματικών της σχεδίων, δεδομένου ότι οι περισσότεροι παραγωγικοί κλάδοι σε διεθνές επίπεδο διανύουν περίοδο αρνητικών οικονομικών συνθηκών.

Η αναδιάρθρωση του τραπεζικού δανεισμού που πραγματοποιήθηκε κατά τη διάρκεια της χρήσης 2003, βελτίωσε περαιτέρω την ήδη καλή εικόνα που παρουσίαζαν οι δείκτες δανειακής επιβάρυνσης. Ειδικότερα, ο δείκτης Ξένα από 0,54 την προηγούμενη χρήση διαμορφώθηκε στο 0,20 για την περίοδο 2003/04. Αντίστοιχη ήταν και η βελτίωση του δείκτη Τραπεζικές υποχρεώσεις. Στις 30.06.2004 η Εταιρία δεν εμφάνιζε βραχυπρόθεσμες τραπεζικές προς Ίδια Κεφάλαια, ο οποίος ανήλθε στο τέλος της εξεταζόμενης χρήσης σε 0,12.

Επεξήγηση χρηματοοικονομικών δεικτών

Κύκλου εργασιών = [(Κύκλος Εργασιών Τρέχουσας Χρήσης- Κύκλος Εργασιών Προηγούμενης Χρήσης) / Κύκλος Εργασιών Προηγούμενης Χρήσης]*100 **Δείκτες εξέλιξης**

Κέρδη προ Φόρων = [(Κέρδη προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης – Κέρδη προ φόρων Προηγούμενης Χρήσης) / Κέρδη προ Φόρων Προηγούμενης Χρήσης] *100

Κερδών μετά από Φόρους Χρήσης και Αμοιβές Δ.Σ. = [(Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Τρέχουσας Χρήσης- Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Προηγούμενης Χρήσης) / Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Προηγούμενης Χρήσης]*100

Συνολικών Απασχολουμένων Κεφαλαίων = [(Σύνολο Ενεργητικού Τρέχουσας Χρήσης- Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης) / Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης)*100

Μέσου όρου Ιδίων Κεφαλαίων = [Κέρδη Προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης / (Ιδία Κεφάλαια Τρέχουσας Χρήσης + Ίδια Κεφάλαια Προηγούμενης Χρήσης /2)]*100 **Δείκτες αποδοτικότητας (προ φόρων)**

Μέσου όρου Συνολικών Απασχολουμένων Κεφαλαίων = {(Κέρδη προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης + Χρηματοοικονομικά έξοδα) / [(Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης + Σύνολο Ενεργητικού Τρέχουσας Χρήσης)/2]}*100

Αποθεμάτων = (Αποθέματα Τρέχουσας Χρήσης / Κόστος Πωληθέντων (προ αποσβέσεων) τρέχουσας χρήσης) * 365 **Δείκτες κυκλοφοριακής ταχύτητας**

Πελατών – Βραχ. Γραμμ. Εισπρακτέων = [(Πελάτες, Γραμμάτια & Επιταγές Εισπρακτέες, Γραμμάτια & Επιταγές σε καθυστέρηση Τρέχουσας χρήσης,) / Σύνολο Κύκλου Εργασιών Τρέχουσας Χρήσης]* 365

Προμηθευτών - Γραμμ. & Επιταγών Πληρωτέων = [(Προμηθευτές, Γραμμάτια & Επιταγές Πληρωτέες Τρέχουσας Χρήσης) / Κόστος Πωληθέντων Τρέχουσας χρήσης] * 365

Ξένα / Ίδια Κεφάλαια = (Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού) / Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων **Δείκτες Δανειακής επιβάρυνσης**

Τραπεζικές Υποχρεώσεις / Ίδια Κεφάλαια = (Μακροπρόθεσμα Δάνεια Τραπεζών+ Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις προς Τράπεζες + Τραπεζικές Υποχρεώσεις Πληρωτέες στην Επόμενη Χρήση) / Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων

Γενική Ρευστότητα = (Κυκλοφορούν Ενεργητικό + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού) / (Σύνολο Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού) **Δείκτες Ρευστότητας**

Ειδική Ρευστότητα = (Κυκλοφορούν Ενεργητικό + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού – Αποθέματα) / (Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού).

9. ΑΠΟΛΟΓΙΣΤΙΚΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

9.1 ΑΡΧΕΣ ΕΝΟΠΙΟΗΣΗΣ

Σύμφωνα με το Κ.Ν. 2190/1920 ο οποίος είναι εναρμονισμένος με την 7η Κοινοτική Οδηγία για τις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις, η «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.» σε ενοποιημένη βάση περιλαμβάνει όλες τις συνδεδεμένες επιχειρήσεις, στις οποίες κατέχει ποσοστό υψηλότερο από το 50% των μετοχών τους. Όλες οι εταιρείες ενοποιήθηκαν με τη μέθοδο της ολικής ενσωμάτωσης σε αντίθεση με την προηγούμενη χρήση όπου η θυγατρική «Βαλκανική Ζάχαρη Α.Ε.» είχε ενοποιηθεί με την μέθοδο της καθαρής θέσης, διότι διένυε την πρώτη εταιρική της χρήση η οποία ήταν και υπερδωδεκάμηνη. Οι σχέσεις που υπαγόρευαν την ενοποίηση για όλες τις εταιρείες είναι σχέση μητρικής-θυγατρικής.

Οι απαιτήσεις και υποχρεώσεις καταχωρήθηκαν όπως εμφανίζονται στους επιμέρους Ισολογισμούς, μειωμένες κατά τα ποσά των απαιτήσεων και υποχρεώσεων μεταξύ των εταιριών του Ομίλου. Ο κύκλος εργασιών των εταιριών του Ομίλου έχει μειωθεί κατά το ποσό των ενδοεταιρικών πωλήσεων, ενώ από τα αποθέματα λήξεως απαλείφθηκε το διεταιρικό κέρδος. Οι Οικονομικές Καταστάσεις των θυγατρικών εταιριών που εδρεύουν στο εξωτερικό και συντάχθηκαν για τις ανάγκες της ενοποίησης με βάση τις λογιστικές αρχές και μεθόδους που εφαρμόζει η μητρική Εταιρία και τις διατάξεις του κωδ. Ν. 2190/1920 εκφράστηκαν σε ευρώ με βάση την μέθοδο των ιστορικών τιμών του ξένου νομίσματος (temporal method).

Επίσης, για την ενοποίηση των σέρβικων θυγατρικών, συντάχθηκαν ισολογισμοί μετασχηματισμού, αφού η οικονομική χρήση αυτών λήγει στις 31.12 κάθε έτους. Ειδικότερα οι επιχειρήσεις AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA, EBZ KYPPOY LTD και ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 16,17%, 19,56%, 0,19% και 0,03% του Ενοποιημένου συνόλου Ενεργητικού και 2,91%, 5,41%, 0,03% και 0% του Ενοποιημένου Κύκλου Εργασιών αντίστοιχα.

Επίσης, πρέπει να σημειώσουμε ότι συντάχθηκε πίνακας ενοποιημένων ταμιακών ροών για πρώτη φορά την οικονομική χρήση που έληξε στις 30.06.2004, δεδομένου ότι ήταν μόλις η δεύτερη ενοποιημένη χρήση.

Στην ενοποίηση για την χρήση 2003/04, εκτός από τη μητρική EBZ Α.Ε., περιλαμβάνονται και οι εξής εταιρείες:

ΘΥΓΑΤΡΙΚΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΝΟΠΙΟΗΣΗ

Εταιρία	Έδρα	Ίδια Κεφάλαια ποσά σε ευρώ	Ποσοστό Συμμετοχής μητρικής εταιρίας στο κεφάλαιο της θυγατρικής
1. AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	Zabalj – Σερβία	1.969.005,16	69,146% (1)
2. AD FABRIKA SECERA CVRENKA	Kula – Σερβία	18.730.802,72	69,170% (1)
3. ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	Θεσσαλονίκη - Ελλάδα	-243,59	99,830% (2)
4. EBZ CYPRUS LTD	Λευκωσία - Κύπρος	-30.928,63	100 00% (3)

Σημείωση (1) Οι θυγατρικές εταιρίες που ενοποιήθηκαν πλήρως και εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, έχουν εταιρική χρήση που λήγει την 31 Δεκεμβρίου εκάστου έτους. Για τους σκοπούς της ενοποίησης συντάχθηκαν οικονομικές καταστάσεις 1.7.2003 – 30.6.2004 σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920

Σημείωση (2) Η πρώτη εταιρική χρήση της εταιρίας «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» είναι υπέρ-δωδεκάμηνη και θα λήξει την 30 Ιουνίου 2004.

Σημείωση (3) Η εταιρία "EBZ CYPRUS LTD" συστάθηκε την 1.9.2003 και οι οικονομικές καταστάσεις που ενοποιήθηκαν αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004.

9.2 ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΧΡΗΣΕΩΝ 2002/03 - 2003/04

	2002/03	2003/04	ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΝ 2002/03 - 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)
Κύκλος Εργασιών	285,40	268,10	
Μείον: Κόστος Πωληθέντων (1)	231,83	227,02	
Μικτό Κέρδος	53,57	41,08	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	18,8%	15,3%	
Πλέον: Άλλα έσοδα εκμετάλλευσης	3,70	3,99	
Σύνολο	57,26	45,07	
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας (1)	18,77	20,78	
Μείον: Έξοδα λειτουργίας ερευνών & ανάπτυξης (1)	0,06	0,04	
Μείον: Έξοδα λειτουργίας διαθέσεως (1)	10,31	10,30	
Σύνολο Εξόδων	29,15	31,12	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	10,2%	11,6%	
Λειτουργικό Αποτέλεσμα	28,12	13,95	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	9,9%	5,2%	
Πλέον: Έσοδα Χρεογράφων	0,02	0,02	
Πλέον: Έκτακτα & Ανόργανα Έσοδα	3,29	2,38	
Μείον: Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ. & χρεογράφων	0,03	0,48	
Μείον: Έξοδα και ζημιές συμμετοχών & χρεογράφων	0,21	-	
Μείον: Ειδικά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,69	-	
Μείον: Λοιπά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,17	-	
Μείον: Έκτακτα & Ανόργανα Έξοδα	1,33	6,86	
Κέρδη προ τόκων, αποσβέσεων & φόρων	28,99	9,00	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	10,2%	3,4%	
Πλέον: Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	0,30	0,32	
Μείον: Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα	3,61	4,18	
Κέρδη προ αποσβέσεων & φόρων	25,68	5,14	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	9,0%	1,9%	
Μείον: Αποσβέσεις ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	10,74	11,82	
Αποσβέσεις μη ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	-	-	
Συνολικές αποσβέσεις	10,74	11,82	
Κέρδη προ φόρων (ζημίες)	14,93	-6,68	
Πλέον: Συναλλαγματικές διαφορές ενοποίησης θυγατρικών εξωτερικού	0,11	2,45	
Καθαρά αποτελέσματα χρήσεως προ φόρων	15,05	-4,23	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	5,3%	-1,6%	
Μείον: Φόροι χρήσης & λοιποί φόροι	4,97	1,28	
Κέρδη (ζημίες) μετά από φόρους χρήσης και αμοιβές Δ.Σ.	10,08	-5,52	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	3,5%	-2,1%	
Μείον: Φόροι φορολογικού ελέγχου προηγ. Χρήσεων	1,08	0,72	
Κέρδη (ζημίες) μετά από φόρους χρήσης, αμοιβές Δ.Σ. & φόρους φορολογικού ελέγχου	9,00	-6,23	
(% επί του Κύκλου Εργασιών)	3,2%	-2,3%	
Μείον: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας	-0,09	-3,16	
Καθαρά Ενοποιημένα Κέρδη (ζημίες) Χρήσεως Ομίλου	9,09	-3,07	

(1) Οι αποσβέσεις δεν περιλαμβάνονται στο κόστος πωληθέντων και στα λειτουργικά έξοδα, όπως στα δημοσιευμένα αποτελέσματα χρήσεων, αλλά αφαιρούνται στο σύνολο τους από τα κέρδη προ αποσβέσεων και φόρων

Ο κύκλος εργασιών του Ομίλου Εταιρίας κατά τη Χρήση 2003/2004 ανήλθε στο ποσό των ευρώ 268.102.740,27 από ευρώ 285.398.471,39 που ήταν στις 30.06.2003 και σημείωσε μείωση της τάξεως του 6,06% περίπου. **Κύκλος εργασιών**

Ο ενοποιημένος κύκλος εργασιών κατά κατηγορίες δραστηριότητας και γεωγραφικές αγορές παρουσιάζεται στον παρακάτω πίνακα:

Πωλήσεις		2003/04
Βιομηχανικής Δραστηριότητας	1. Βιομηχανικής δραστηριότητας	
	Εσωτερικού	244.879.075,06
	Εξωτερικού	14.617.969,37
	Μερικό Σύνολο	259.497.044,43

2. Εμπορικής δραστηριότητας	
Εσωτερικού	8.534.151,84
Εξωτερικού	71.544,00
Μερικό Σύνολο	8.605.695,84
Γενικό Σύνολο (1 + 2)	268.102.740,27

Γεωγραφική κατανομή πωλήσεων		2003/04
	Εσωτερικού	253.413.226,90
	Εξωτερικού	14.689.513,37
	Γενικό Σύνολο	268.102.740,27

Κόστος πωληθέντων – Περιθώριο μικτού κέρδους Το συνολικό κόστος πωληθέντων προ αποσβέσεων στην ενοποιημένη οικονομική κατάσταση για την χρήση 2003/04 ανήλθε σε 227,02 εκατ. ευρώ από 231,83 εκατ. ευρώ την προηγούμενη χρήση, γεγονός το οποίο σε συνδυασμό με την μείωση των πωλήσεων, οδήγησε στην συρρίκνωση του μικτού περιθωρίου κέρδους κατά 3,5 ποσοστιαίες μονάδες με αποτέλεσμα να διαμορφωθεί στις 30.06.2004 σε 15,3%. Ο εκσυγχρονισμός των παραγωγικών μονάδων στο εσωτερικό αλλά και στο εξωτερικό θα συντελέσει σημαντικά στην μείωση του κόστους επεξεργασίας και των λοιπών λειτουργικών εξόδων με αποτέλεσμα να βελτιωθούν τα περιθώρια κέρδους και να αυξηθεί η ανταγωνιστικότητα.

Λειτουργικά έξοδα Το σύνολο των εξόδων διοικητικής λειτουργίας, έρευνας & ανάπτυξης και λειτουργίας διάθεσης ανήλθαν σε 31,12 εκατ. ευρώ (προ αποσβέσεων) και αντιπροσωπεύουν το 11,6% των συνολικών πωλήσεων. Κατά συνέπεια το λειτουργικό αποτέλεσμα σε ενοποιημένο επίπεδο για την χρήση 2003/04 ανήλθε σε 13,95 εκατ. ευρώ και το λειτουργικό περιθώριο κέρδους διαμορφώθηκε στο 5,2%.

Ανάλυση αποσβέσεων Στις οικονομικές καταστάσεις του ομίλου των χρήσεων 2002/03 και 2003/04 οι ενσώματες αποσβέσεις στο λειτουργικό κόστος έχουν επιβαρύνει τα κόστη πωληθέντων, τα έξοδα διοίκησης και λειτουργίας διαθέσεως ως εξής (Ποσά σε ευρώ):

	2002/03	2003/04
Κόστος πωληθέντων	7.927.840,09	10.876.679,17
Έξοδα Διοίκησης	2.778.409,11	899.048,06
Έξοδα ερευνών & ανάπτυξης	-	28.837,22
Έξοδα διάθεσης	34.910,16	19.730,17
Σύνολο	10.741.159,36	11.824.294,60

Κέρδη προ φόρων (Ζημίες) Η μειωμένη παραγωγή ζάχαρης τόσο στις 5 παραγωγικές μονάδες της Ελλάδος όσο και στις δύο της Σερβίας, λόγω των κακών καιρικών συνθηκών που επεκράτησαν κατά τους τελευταίους μήνες ανάπτυξης της παραγωγής τεύτλων (υψηλές θερμοκρασίες- ξηρασία κλπ.) και η συνεχισθείσα αναστολή εξαγωγών από και προς τα δυτικά Βαλκάνια που επέβαλε η Ε.Ε. (Αποφ 764/2003 L 109) καθ' όλη την διάρκεια της χρήσης μέχρι την 8/8/2004, οπότε και ανακλήθηκε η παραπάνω απόφαση της Ε.Ε. είχαν αρνητικές συνέπειες στα αποτελέσματα και την κερδοφορία του Ομίλου EBZ Α.Ε. Το πρώτο γεγονός επηρέασε την διαμόρφωση Βιομηχανικού κόστους υψηλότερου έναντι της προηγούμενης παραγωγικής περιόδου κατά 11% για τις παραγωγικές μονάδες στην Ελλάδα και κατά 14,77% για τις μονάδες της Σερβίας, ενώ οι τιμές πώλησης παρέμειναν σχεδόν σταθερές, και αυτό είχε σαν αποτέλεσμα την ελάττωση του Μικτού περιθωρίου Κέρδους. Αποτέλεσμα της διαμορφωθείσας κατάστασης ήταν οι ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της 30.06.2004 να εμφανίσουν αρνητικά αποτελέσματα χρήσεων προ φόρων ύψους -4,23 εκατ. ευρώ. έναντι κερδών 15.05 εκατ. ευρώ την προηγούμενη χρήση.

9.3 ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ

Τα στοιχεία των ενοποιημένων Ισολογισμών του Ομίλου εταιριών της EBZ Α.Ε. για τις οικονομικές χρήσεις 2002/03 – 2003/04 παρουσιάζονται στον παρακάτω πίνακα:

	2002/03	2003/04	Ενοποιημένοι Ισολογισμοί Χρήσεων 2002/03 – 2003/04 (ποσά σε εκατ. Ευρώ)
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Έξοδα Εγκατάστασης	0,60	0,55	
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	0,20	0,26	
Αναπόσβεστα έξοδα εγκατάστασης	0,40	0,29	
Ασώματες ακινητοποιήσεις	2,94	1,95	
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	2,43	1,41	
Αναπόσβεστες ασώματες ακινητοποιήσεις	0,51	0,54	
Ενσώματες ακινητοποιήσεις	259,90	276,00	
Μείον: συσσωρευμένες αποσβέσεις	203,20	217,64	
Αναπόσβεστες ενσώματες ακινητοποιήσεις	56,70	58,36	
Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	0,08	0,08	
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	57,30	58,98	
Αποθέματα	122,46	93,52	
Πελάτες	48,35	40,35	
Επιταγές εισπρακτέες	2,87	1,67	
Επιταγές σε καθυστέρηση	0,53	0,57	
Χρεώστες διάφοροι	6,25	4,85	
Λογαριασμοί διαχείρισεως προκαταβολών και πιστώσεων	10,82	10,10	
Χρεόγραφα	11,29	15,72	
Διαθέσιμα	7,77	10,47	
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού	210,33	177,25	
Μεταβατικοί λογαριασμοί Ενεργητικού	3,22	2,74	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ	271,25	239,26	
Λογαριασμοί Τάξεως Χρεωστικοί	50,37	76,96	
ΠΑΘΗΤΙΚΟ			
Μετοχικό Κεφάλαιο	22,50	22,50	
Διαφορά από έκδοση υπέρ το άρτιο	17,00	17,00	
Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγ. Επενδύσεων	4,97	4,38	
Αποθεματικά Κεφάλαια	87,03	89,95	
Αποτελέσματα εις νέον	-0,57	-7,78	
Διαφορές ενοποίησης	15,15	15,15	
Δικαιώματα μειοψηφίας	9,27	6,38	
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	155,34	147,58	
Προβλέψεις	9,16	8,48	
Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις	0,89	14,10	
Σύνολο μακροπρόθεσμων υποχρεώσεων	0,89	14,10	
Προμηθευτές	17,69	12,48	
Τράπεζες λογ/σμοι βραχυπρόθ. Υποχρεώσεων	67,23	41,56	
Προκαταβολές πελατών	1,29	1,01	
Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	7,52	1,98	
Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	1,16	1,13	
Μακροπρόθεσμες υποχρ. πληρωτέες στην επόμενη χρήση		2,73	
Μερίσματα Πληρωτέα	3,30	1,40	
Πιστωτές διάφοροι	1,76	1,86	
Σύνολο βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων	99,94	64,14	
Σύνολο Υποχρεώσεων	100,83	78,24	
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού	5,92	4,96	
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	271,25	239,26	
Λογαριασμοί Τάξεως Πιστωτικοί	50,37	76,96	

Τυχόν διαφορές από τα δημοσιευμένα οικονομικά μεγέθη οφείλονται σε στρογγυλοποιήσεις

1. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

Πάγιο ενεργητικό Η αξία κτήσεως των ενσώματων ακινητοποιήσεων στις 30.06.2004 ανήλθε 276,00 εκατ. ευρώ, ενώ κατά την ίδια ημερομηνία η συνολική αναπόσβεστη αξία τους ανήλθε σε 58,36 εκατ. ευρώ. Η τελευταία αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της EBZ Α.Ε. έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2065/1992. Η αναπροσαρμογή της αξίας των παγίων των θυγατρικών εταιριών έγινε με 31.12.2003 σύμφωνα με τη σέρβικη νομοθεσία.

Η αναπόσβεστη αξία του συνόλου των παγίων στοιχείων σε ενοποιημένο επίπεδο κατά το τέλος της εξεταζόμενης χρήσης ήταν 58,98 εκατ. ευρώ από 57,30 εκατ. ευρώ που ήταν στις 30.06.2003.

Κυκλοφορούν ενεργητικό Σε ενοποιημένο επίπεδο το κυκλοφορούν ενεργητικό στις 30.06.2004 ανήλθε σε 177,25 εκατ. ευρώ από 210,33 εκατ. ευρώ που ήταν την προηγούμενη χρήση, παρουσιάζοντας μείωση ύψους 15,7% περίπου και η οποία αποδίδεται κατά κύριο λόγο στην σημαντική μείωση των αποθεμάτων που παρατηρήθηκε κατά την χρήση 2003/04.

Στους παρακάτω πίνακες παρουσιάζονται οι μετοχές που περιλαμβάνονται στα χαρτοφυλάκια των θυγατρικών εταιριών στη Σερβία. Η ανάλυση του λογαριασμού «χρεογράφων» της EBZ Α.Ε. παρουσιάζεται στο προηγούμενο κεφάλαιο, ενώ σημαντικές πληροφορίες υπάρχουν στις εκθέσεις Πεπραγμένων στο παράρτημα του παρόντος εντύπου.

Μετοχές	ΕΤΑΙΡΙΑ	ΠΟΣΟΣΤΟ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
χαρτοφυλακίου	Vojvokanska Bank A.D NoviSad	0,28%	56.043,00
της θυγατρικής	Jugosecer , Beograd	9,48%	336.708,00
A.D FABRIKA	Kulska Banka Kula	19,51%	137.100,00
CECERA CRVENKA	Indusrijsko Bilje,Novi Sad	1,51%	631,40
	DDOR Novi Sad KULA	3,10%	255,00
	ΣΥΝΟΛΟ		530.737,40

Μετοχές	ΕΤΑΙΡΙΑ	ΠΟΣΟΣΤΟ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
χαρτοφυλακίου	Vojvokanska Bank A.D NoviSad	0,12%	5.960,00
της θυγατρικής	Jugosecer , Beograd	0,34%	29.361,00
A.D FABRIKA	Metal Banka A.D	0,02%	844,00
CECERA SAJKASKA	Jugoman A.D .Beograd	6,00%	5.266,00
	DDOR, Novi Sad	0,34%	1.266,00
	Indusrijsko Bilje,Novi Sad	1,51%	563,00
	DTD, NoviSad	2,79%	2.124,45
	ΣΥΝΟΛΟ		45.384,45

1. ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Ίδια κεφάλαια Τα ίδια κεφάλαια του Ομίλου της EBZ Α.Ε. ανήλθαν στο τέλος της οικονομικής χρήσης 2003/04 σε 147,58 εκατ. Ευρώ από 155,34 εκατ. ευρώ. Για την ίδια περίοδο υπενθυμίζουμε ότι το σύνολο των Ίδιων Κεφαλαίων της Εταιρίας EBZ Α.Ε. ήταν 132,05 εκατ. ευρώ.

Διαφορές ενοποίησης Οι διαφορές ενοποίησης που έχουν προκύψει για τις δύο τελευταίες χρήσεις αναλύονται ως ακολούθως

Εταιρία	30.06.2003	30.06.2004
Ποσά σε ευρώ		
AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ		3.307.006,23
AD FABRIKA SECERA CVRENKA		11.841.493,46
Σύνολο		15.148.499,69

Όπως αναφέραμε ήδη στο προηγούμενο κεφάλαιο η EBZ προχώρησε κατά τη διάρκεια της χρήσης 2003/04 στην αναδιάρθρωση του τραπεζικού της δανεισμού με σκοπό την μείωση του χρηματοοικονομικού κόστους. Εντός του οικονομικού έτους 2003/04 και πιο συγκεκριμένα τον Νοέμβριο του 2003, η μητρική Εταιρία σύναψε σύμβαση μακροπρόθεσμου δανείου ύψους 18.000.000 ευρώ με την Τράπεζα HSBC, πενταετούς διάρκειας. Με την αναπροσαρμογή του τραπεζικού δανεισμού, βελτιώθηκε σημαντικά η χρηματοοικονομική εικόνα της επιχείρησης τόσο σε εταιρικό όσο και σε ενοποιημένο επίπεδο, δεδομένου ότι οι σχετικοί χρηματοοικονομικοί δείκτες παρουσίασαν θεαματική βελτίωση. Στο σημείο αυτό υπενθυμίζουμε ότι οι μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις του Ομίλου EBZ Α.Ε. την προηγούμενη χρήση ήταν σχεδόν μηδενικές.

Υποχρεώσεις

Αποτέλεσμα της αναδιάρθρωσης του τραπεζικού δανεισμού ήταν η μετατροπή μεγάλου μέρους των βραχυπρόθεσμων τραπεζικών υποχρεώσεων σε μακροπρόθεσμες, γεγονός που οδήγησε μεταξύ άλλων και στην μείωση των χρεωστικών τόκων. Πιο συγκεκριμένα, οι βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις του Ομίλου προς Τράπεζες στις 30.06.2003 είχαν διαμορφωθεί σε 67,23 εκατ. ευρώ, ενώ στο τέλος της χρήσης 2003/04 ήταν 41,56 εκατ. ευρώ, μειωμένες κατά 38% περίπου.

9.4 ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΤΑΜΙΑΚΕΣ ΡΟΕΣ

A/A	Ανάλυση	Τρέχουσα Χρήση	Προηγούμενη Χρήση
A	Ταμιακές Ροές από συνήθεις (λειτουργικές) δραστηριότητες		
A 100	Ταμιακές εισροές		
101	Πωλήσεις	268.102.740,27	0,00
102	Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως	3.985.158,51	0,00
103	Έκτακτα και Ανόργανα έσοδα	370.103,52	0,00
104	Έσοδα προηγούμενων χρήσεων	669.230,59	0,00
105	Πιστωτικοί τόκοι (καταθέσεων κ.λ.π.)	317.768,26	0,00
106	Έσοδα χρεογράφων	23.155,64	0,00
107	Πώληση χρεογράφων	8.070.130,02	0,00
108	Μείωση Απαιτήσεων	11.267.920,56	0,00
	Αφαιρούνται:		
109	Αγορά χρεογράφων	13.000.000,00	0,00
110	Αύξηση απαιτήσεων	0,00	0,00
	Σύνολο Ταμιακών Εισροών (A100)	279.806.207,37	0,00
A 200	Ταμιακές εκροές		
201	Κόστος πωληθέντων (μείον Αποσβέσεις και προβλέψεις)	227.282.608,31	0,00
202	Έξοδα Λειτουργίας Διοικήσεως	21.228.160,77	0,00
203	Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών - Αναπτύξεως	35.087,08	0,00
204	Έξοδα Λειτουργίας Διαθέσεως	10.171.940,50	0,00
205	Έξοδα Υποαπασχολήσεως/Αδράνειας	0,00	0,00
206	Άλλα έξοδα	4.095.087,31	0,00
207	Αύξηση αποθεμάτων	0,00	0,00
208	Αύξηση μεταβατικών λογαριασμών ενεργητικού	0,00	0,00

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.
Α.Μ.Α.Ε.
8246/06/Β/86/11
Ενοποιημένη Κατάσταση Ταμιακών Ροών
της χρήσεως:
από 1/7/2003
μέχρι 30/06/2004
Ποσά σε €

209	Μείωση μεταβατικών λογαριασμών παθητικού	959.438,73	0,00
210	Μείωση βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων (πλην Τραπεζών)	5.420.822,95	0,00
Αφαιρούνται:			
211	Μείωση Αποθεμάτων	28.940.764,87	0,00
212	Μείωση μεταβατικών λογαριασμών ενεργητικού	475.250,07	0,00
213	Αύξηση μεταβατικών λογαριασμών παθητικού	0,00	0,00
214	Αύξηση βραχυπρόθεσμων υποχρεώσεων (πλην Τραπεζών)	0,00	0,00
Σύνολο Ταμιακών Εκροών (Α200)		239.777.130,71	0,00
A	300 Ταμιακές Εκροές φόρων		
301	Φόροι εισοδήματος	1.211.704,42	0,00
302	Μη ενσωματούμενοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	72.220,67	0,00
303	Διαφορές φόρου φορολογικού ελέγχου	715.468,51	0,00
304	Μείωση υποχρεώσεων από φόρους - τέλη	5.540.316,88	0,00
Αφαιρείται:			
305	Αύξηση υποχρεώσεων από φόρους – τέλη	0,00	0,00
Σύνολο Ταμιακών εκροών φόρων (Α300)		7.539.710,48	0,00
Ταμιακές Ροές από συνήθειες (λειτουργικές) δραστηριότητες			
(Αλγεβρικό άθροισμα Α100-Α200-Α300=Α)		32.489.366,18	0,00
B	Ταμιακές Ροές από Επενδυτικές δραστηριότητες		
B	100 Ταμιακές εισροές		
101	Πώληση Ασώματων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
102	Πώληση Ενσώματων Ακινήτοποιήσεων	29.915,58	0,00
103	Πώληση Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
104	Μείωση μακροπρόθεσμων Απαιτήσεων	0,00	0,00
105	Έσοδα Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
106	Πιστωτικοί τόκοι (Μακροπρόθεσμων κλπ. απαιτήσεων)	0,00	0,00
Σύνολο Ταμιακών εισροών (Β100)		29.915,58	0,00
B	200 Ταμιακές εκροές		
201	Αγορά Ασώματων Ακινήτοποιήσεων	488.956,38	0,00
202	Αγορά Ενσώματων Ακινήτοποιήσεων	12.329.037,82	0,00
203	Αγορά Συμμετοχών και τίτλων Ακινήτοποιήσεων	0,00	0,00
204	Αύξηση Μακροπρόθεσμων Απαιτήσεων	440,72	0,00
205	Αύξηση Εξόδων εγκαταστάσεως	3.705,96	0,00

	Σύνολο Ταμιακών εκροών (Β 200)	12.822.140,88	0,00
	Ταμιακές Ροές από επενδυτικές δραστηριότητες (Β 100-Β 200)=Β	-12.792.225,30	0,00
Γ	Ταμιακές Ροές από χρηματοδοτικές δραστηριότητες		
Γ 100	Ταμιακές εισροές		
101	Είσπραξη αύξησης Μετοχικού κεφαλαίου και διαφοράς υπέρ άρτιο	0,00	0,00
102	Είσπραξη Επιχορηγήσεων Παγίων	30.928,15	0,00
103	Αύξηση Μακροπρόθεσμων Υποχρεώσεων	15.944.737,05	0,00
104	Αύξηση Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων (λογαριασμοί Τραπεζών)	0,00	0,00
	Σύνολο ταμιακών εισροών (Γ 100)	15.975.665,20	0,00
Γ 200	Ταμιακές εκροές		
201	Μείωση (επιστροφή) Μετοχικού Κεφαλαίου	0,00	0,00
202	Επιστροφή Επιχορηγήσεων Παγίων	0,00	0,00
203	Μείωση Μακροπρόθεσμων Υποχρεώσεων	0,00	0,00
204	Μείωση Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων (λογαριασμοί Τραπεζών)	25.674.158,48	0,00
205	Τόκοι πληρωθέντες	4.176.123,04	0,00
206	Μερίσματα πληρωθέντα	3.122.161,65	0,00
207	Διανομή κερδών στο προσωπικό	0,00	0,00
208	Αμοιβές Δ.Σ. από κέρδη χρήσεως	0,00	0,00
	Σύνολο Ταμιακών εκροών (Γ 200)	32.972.443,17	0,00
II	Ταμιακές Ροές από χρηματοδοτικές δραστηριότητες (Γ100-Γ200)=Γ	-16.996.777,97	0,00
	ΤΑΜΙΑΚΕΣ ΡΟΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΣ (αλγεβρικό άθροισμα Α+Β+Γ)	2.700.362,91	0,00
	ΠΛΕΟΝ: ΧΡΗΜΑΤΙΚΑ ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ:	7.766.049,55	0,00
	ΧΡΗΜΑΤΙΚΑ ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΤΕΛΟΣ ΧΡΗΣΕΩΣ	10.466.412,46	0,00

Σημείωση: Βάσει της παραγράφου 14 της υπ' αριθμ.10/21.06.2001 εγκυκλίου της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς, που αφορά διευκρινίσεις επί της Αποφάσεως 5/204/14.11.2000 του Διοικητικού Συμβουλίου της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς, η Εταιρία δεν ήταν υποχρεωμένη να συντάξει πίνακα ενοποιημένων ταμιακών ροών για την πρώτη ενοποιημένη χρήση, και ως εκ τούτου δεν παρατίθενται συγκριτικά στοιχεία.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ

Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972

Α.Δ.Τ. Α 313544/1978

Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΒΕΒΑΙΩΣΗ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Ελέγξαμε την ανωτέρω Ενοποιημένη Κατάσταση Ταμιακών Ροών της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» και των θυγατρικών της χρήσεως 1 Ιουλίου 2003 έως 30 Ιουνίου 2004 και είναι αυτή που αναφέρεται στο από 15 Οκτωβρίου 2004 πιστοποιητικό μας ελέγχου των Ενοποιημένων Οικονομικών Καταστάσεων της χρήσεως αυτής. Κατά τη γνώμη μας η προαναφερόμενη Ενοποιημένη Κατάσταση Ταμιακών Ροών απεικονίζει τις Ταμιακές εισροές και εκροές από τις κατά την χρήση δραστηριότητες του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση της 30 Ιουνίου 2004.

ΑΘΗΝΑ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Οι Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ. ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541
ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ Α.Ε.

9.5 ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΟΙ ΧΡΗΜΑΤΟΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι χρηματοοικονομικοί δείκτες του Ομίλου για τις δύο πρώτες ενοποιημένες χρήσεις.

Χρηματοοικονομικοί δείκτες χρήσεων 2002/03 - 2003/04	2002/03	2003/04
Δείκτες Εξέλιξης (%)		
Κύκλου Εργασιών	-	-6,1%
Κερδών προ φόρων	-	-144,7%
Κερδών μετά φόρων & αμοιβών Δ.Σ.	-	
Ενσώματων παγίων (σε αξία κτήσης)	-	6,2%
Συνολικών απασχολούμενων κεφαλαίων	-	-11,8%
Δείκτες Περιθωρίων Κέρδους (%)		
Μικτού κέρδους (προ αποσβέσεων)	18,8%	15,3%
Καθαρού κέρδους (προ φόρων)	5,3%	-1,6%
Δείκτες Αποδοτικότητας (προ φόρων) (%)**		
μ.ο. Ιδίων κεφαλαίων	9,6%	-
μ.ο. Συνολικών απασχ. κεφαλαίων	5,5%	-
Δείκτες Κυκλοφοριακής Ταχύτητας		
Αποθεμάτων (ημέρες)	193	150
Πελατών & βραχ. Γραμμ. Εισπρακτέων (ημέρες)	66	58
Προμηθευτών - Γραμμ. & Επιταγών πληρ. (ημέρες)	28	20
Δείκτες Ρευστότητας (1:1)		
Γενική ρευστότητα	2,10	2,76
Ειδική ρευστότητα	0,88	1,31
Δείκτες Δανειακής επιβάρυνσης (1:1)		
Ξένα / Ίδια κεφάλαια	0,65	0,53
Τραπεζικές υποχρεώσεις / Ίδια κεφάλαια	0,44	0,40

** Για των υπολογισμό των δεικτών αποδοτικότητας για την περίοδο 2002/03 δεν χρησιμοποιήθηκαν μέσοι όροι των Ιδίων Κεφαλαίων ούτε και των Συνολικών Απασχολούμενων κεφαλαίων γιατί δεν ήταν εφικτός ο υπολογισμός μέσου όρου επειδή η χρήση 2002/03 ήταν η πρώτη ενοποιημένη χρήση.

Επεξήγηση χρηματοοικονομικών δεικτών

Κύκλου εργασιών = [(Κύκλος Εργασιών Τρέχουσας Χρήσης - Κύκλος Εργασιών Προηγούμενης Χρήσης) / Κύκλος Εργασιών Προηγούμενης Χρήσης] * 100 **Δείκτες εξέλιξης**

Κέρδη προ Φόρων = [(Κέρδη προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης - Κέρδη προ φόρων Προηγούμενης Χρήσης) / Κέρδη προ Φόρων Προηγούμενης Χρήσης] * 100

Κερδών μετά από Φόρους Χρήσης και Αμοιβές Δ.Σ. = [(Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Τρέχουσας Χρήσης - Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Προηγούμενης Χρήσης) / Κέρδη μετά από φόρους & αμοιβές Δ.Σ. Προηγούμενης Χρήσης] * 100

Συνολικών Απασχολουμένων Κεφαλαίων = [(Σύνολο Ενεργητικού Τρέχουσας Χρήσης - Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης) / Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης] * 100

Μέσου όρου Ιδίων Κεφαλαίων = [Κέρδη Προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης / (Ιδία Κεφάλαια Τρέχουσας Χρήσης + Ιδία Κεφάλαια Προηγούμενης Χρήσης / 2)] * 100 **Δείκτες αποδοτικότητας (προ φόρων)**

Μέσου όρου Συνολικών Απασχολουμένων Κεφαλαίων = {(Κέρδη προ Φόρων Τρέχουσας Χρήσης + Χρηματοοικονομικά έξοδα) / [(Σύνολο Ενεργητικού Προηγούμενης Χρήσης + Σύνολο Ενεργητικού Τρέχουσας Χρήσης) / 2]} * 100

Αποθεμάτων = (Αποθέματα Τρέχουσας Χρήσης / Κόστος Πωληθέντων (προ αποσβέσεων) τρέχουσας χρήσης) * 365 **Δείκτες κυκλοφοριακής ταχύτητας**

Πελατών - Βραχ. Γραμμ. Εισπρακτέων = [(Πελάτες, Γραμμάτια & Επιταγές Εισπρακτέες, Γραμμάτια & Επιταγές σε καθυστέρηση Τρέχουσας χρήσης) / Σύνολο Κύκλου Εργασιών Τρέχουσας Χρήσης] * 365

Προμηθευτών - Γραμμ. & Επιταγών Πληρωτέων = [(Προμηθευτές, Γραμμάτια & Επιταγές Πληρωτέες Τρέχουσας Χρήσης) / Κόστος Πωληθέντων Τρέχουσας χρήσης] * 365

Ξένα / Ίδια Κεφάλαια = (Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού) / Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων **Δείκτες Δανειακής επιβάρυνσης**

Τραπεζικές Υποχρεώσεις / Ίδια Κεφάλαια = (Μακροπρόθεσμα Δάνεια Τραπεζών + Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις προς Τράπεζες + Τραπεζικές Υποχρεώσεις Πληρωτέες στην Επόμενη Χρήση) / Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων

Γενική Ρευστότητα = (Κυκλοφορούν Ενεργητικό + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού) / (Σύνολο Βραχυπρόθεσμων Υποχρεώσεων + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού) **Δείκτες Ρευστότητας**

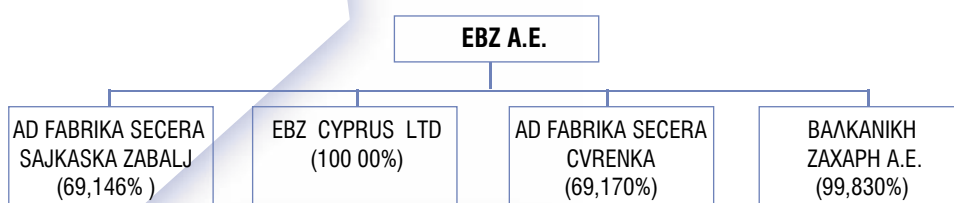
Ειδική Ρευστότητα = (Κυκλοφορούν Ενεργητικό + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού - Αποθέματα) / (Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις + Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού)

10. ΣΥΝΔΕΔΕΜΕΝΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ ΜΕ ΤΗΝ ΕΒΖ Α.Ε.

10.1 ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΟΥ ΟΜΙΛΟΥ ΕΤΑΙΡΙΩΝ & ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

Η εταιρία «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.» δεν συμμετέχει κατά πλειοψηφία ή μειοψηφία σε επιχειρήσεις ή κοινοπραξίες ή συνεταιρισμούς οποιασδήποτε νομικής μορφής, και ούτε έχει ενιαία διεύθυνση ή κοινή διοίκηση ή κοινή μετοχική σχέση με άλλη επιχείρηση και ούτε υπάρχουν συμβάσεις ελέγχου πλειοψηφίας ή διορισμού οργάνων άλλης εταιρίας, εκτός αυτών που αναφέρονται στο παρόν κεφάλαιο.

Στο διάγραμμα που ακολουθεί παρουσιάζεται σχηματικά η δομή των εταιριών του Ομίλου της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε. Όλες οι εταιρίες στις οποίες συμμετέχει η «ΕΒΖ Α.Ε.» περιλαμβάνονται στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της Εταιρίας:



Συμμετοχές στις
30.06.2004
(ποσά σε Ευρώ)

Εταιρία	Μετοχικό κεφάλαιο	Ίδια κεφάλαια	% Συμμετοχής	Αξία Κτήσης	Έτος κτήσης
AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	3.414.456,51	1.969.005,16	69,146%	1.250.000,00	2002
AD FABRIKA SECERA CVRENKA	3.924.058,92	18.730.802,72	69,170%	3.700.000,00	2003
ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε. *	60.000,00	-243,59	99,830%	59.900,00	2002
E.B.Z. CYPRUS Ltd **	17.109,00	-	100,00%	17.109,00	2003

* Έκλεισε η πρώτη υπερδωδεκάμηνη χρήση στις 30/6/2004

** Η πρώτη εταιρική χρήση η οποία είναι υπερδωδεκάμηνη λήγει στις 31.12.2004

10.2 ΘΥΓΑΤΡΙΚΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ

1. AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ

Την 21η Οκτωβρίου 2002 υπεγράφη Σύμβαση μεταξύ του PRIVATIZATION AGENCY REPUBLIC OF SERBIA και της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. και της Βιομηχανίας AKCIONARSKO DRUSTVO FABRIKA SECERA SAIKASKA Zabali για την αγορά του 69,15%, των συνολικών μετοχών του παραπάνω Εργοστασίου.

Η εταιρία “AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ” ιδρύθηκε το 1978 και εδρεύει στον Δήμο Zabali της Σερβίας. Η δυναμικότητα του Εργοστασίου ανέρχεται σε 4.500 τόνους ημερήσιας κατεργασίας τεύτλων και απασχολεί περίπου 300 άτομα.

Έτος Ίδρυσης:	1978
Έδρα:	Δήμος Zabali – Σερβία
Αντικείμενο Εργασιών:	Βιομηχανία Ζάχαρης

Το μετοχικό κεφάλαιο της συγκεκριμένης θυγατρικής αποτελείται από 208.625 μετοχές ονομαστικής αξίας 1.000 δηναρίων έκαστη. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η μετοχική σύνθεση της εν λόγω θυγατρικής:

Μέτοχος	Αριθμός Μετοχών	% συμμετοχής	Μετοχική σύνθεση
EBZ Α.Ε.	144.256	69,146%	της
Εργαζόμενοι και συνταξιούχοι της εταιρίας	64.369	30,854%	“AD FABRIKA SECERA
Σύνολο	208.625	100,00%	SAJKASKA ZABALJ”

Η Γενική Συνέλευση των μετόχων της “AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ” που έλαβε χώρα στις 18.06.2004 εξέλεξε το πενταμελές Διοικητικό Συμβούλιο της Εταιρίας, η θητεία του οποίου λήγει τον Μάρτιο του 2008. Η σύνθεση του Δ.Σ. της ως άνω εταιρίας, κατόπιν της εξαγοράς της από την EBZ Α.Ε., έχει ως εξής:

Διοικητικό Συμβούλιο
 Τσολέκας Λεωνίδα – **Πρόεδρος**
 Τσουστοπλίδης Κων/νος – **Αντιπρόεδρος**
 Δαρνάκας Δημήτριος – **Σύμβουλος**
 Cakan Miroslav – **Σύμβουλος**
 Kovacevic Zeljko – **Σύμβουλος**

Ορίστηκε δε, Διευθύνων Σύμβουλος της εταιρίας ο κος Ανθομελίδης Θεόδωρος με Α.Δ.Τ Μ 736306/1983, Διευθυντικό Στέλεχος της EBZ Α.Ε.

Η εταιρία δεσμεύεται με την από κοινού υπογραφή των:

κ.κ. Ανθομελίδη Θεόδωρο - Kovacevic Zeljko
 ή κ.κ. Ανθομελίδη Θεόδωρο - Cakan Miroslav,
 ή κ.κ. Ανθομελίδη Θεόδωρο - Baricic Mihajlo,
 ή κ.κ. Baricic Mihajlo - Cakan Miroslav
 ή κ.κ. Kovacevic Zeljko - Baricic Mihajlo -

Η EBZ Α.Ε. δεσμεύθηκε για την καλή εκτέλεση του επενδυτικού προγράμματος, του κοινωνικού προγράμματος και της καταβολής των συμβατικών υποχρεώσεων ύψους € 9.031.064, όπως αυτά προκύπτουν από την σύμβαση για την αγορά της εταιρίας FABRIKA SECERA “SAJKASKA” και εμφανίζονται στους λογαριασμούς τάξεως. Το παραπάνω ποσό περιλαμβάνει την δέσμευση της εταιρίας να εφαρμόσει και να χρηματοδοτήσει επενδυτικά προγράμματα, για την βελτίωση και αύξηση της δυναμικότητας του παραπάνω εργοστασίου, έως την 31η Δεκεμβρίου 2007 ύψους € 7,98 εκατομμύρια, με αυξήσεις του μετοχικού κεφαλαίου της θυγατρικής εταιρίας και αντίστοιχη αύξηση της συμμετοχής της EBZ Α.Ε. σε αυτές.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρατίθενται τα βασικά οικονομικά στοιχεία της “AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ” για τις δύο τελευταίες χρήσεις, σύμφωνα με τους ισολογισμούς μετασχηματισμού που χρησιμοποιήθηκαν για τις ανάγκες ενοποίησης (Ποσά σε ευρώ).

	30.06.2003	30.06.2004
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	7.509.504,90	10.1398.317,04
Κυκλοφορούν Ενεργητικό	17.426.013,11	28.246.020,57
Μετοχικό Κεφάλαιο	3.414.456,51	3.414.456,51
Ίδια Κεφάλαια	5.725.678,25	1.969.005,16
Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις	-	-
Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις	19.209.839,76	36.557.822,92
Σύνολο Υποχρεώσεων	19.209.839,76	36.557.822,92
Κύκλος Εργασιών	7.799.894,62	4.352.019,59
Μικτά Κέρδη	(923.803,69)	1.433.506,00
Κέρδη/ Ζημιές προ Φόρων	(4.043.282,85)	259.083,97

2. AD FABRIKA SECERA CVRENKA

Η εταιρία Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε., από τον Φεβρουάριο 2003, συμμετέχει με ποσοστό 69.17% στο μετοχικό κεφάλαιο της AD FABRIKA SECERA CVRENKA η οποία ιδρύθηκε το 1913. Το εργοστάσιο της Εταιρίας έχει δυνατότητα κατεργασίας 6.000 τόνων τεύτλων ημερησίως ή παραγωγή 60.000 τόνους ζάχαρης ετησίως.

Έτσι με την απόκτηση και του πρώτου Εργοστασίου Παραγωγής Ζάχαρης στην Σερβία με την επωνυμία AKCIONARSKO DRUSTVO FABRIKA SECERA SAIKASKA Zabalj, ημερήσιας δυναμικότητας 4.500 τόνων, η «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» κατέχει περίπου το 30% της συνολικής εγκατεστημένης Δυναμικότητας που λειτουργεί στην Δημοκρατία της Σερβίας.

Έτος Ίδρυσης:	1913
Έδρα:	Δήμος Kula – Σερβία
Αντικείμενο Εργασιών:	Βιομηχανία Ζάχαρης

Τον Φεβρουάριο του 2003, η EBZ Α.Ε. απέκτησε 69.564 μετοχές ονομαστικής αξίας 2.400 γιουγκοσλαβικών Δηνάρίων εκάστης που αντιπροσωπεύουν το 69,17% του μετοχικού κεφαλαίου της Εταιρίας Fabrica secera “ CRVENKA “ A. D. iz Crvenka. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η μετοχική σύνθεση της εν λόγω θυγατρικής:

Μετοχική σύνθεση της	Μέτοχος	Αριθμός Μετοχών	% συμμετοχής
“ AD FABRIKA SECERA CVRENKA ”	EBZ Α.Ε.	69.564	69,17%
	Εργαζόμενοι και συνταξιούχοι της εταιρίας	31.006	30,83%
	Σύνολο	100.570	100,00%

Η Γενική Συνέλευση των μετόχων της “AD FABRIKA SECERA CVRENKA” που έλαβε χώρα στις 19.06.2004 εξέλεξε το πενταμελές Διοικητικό Συμβούλιο της Εταιρίας, η θητεία του οποίου λήγει τον Μάιο του 2008. Η σύνθεση του Δ.Σ. της ως άνω εταιρίας, κατόπιν της εξαγοράς της από την EBZ Α.Ε., έχει ως εξής:

Διοικητικό Συμβούλιο
 Κοσκινάς Χρήστος – **Πρόεδρος**
 Τσουστοπλίδης Κων/νος – **Αντιπρόεδρος**
 Δαρνάκας Δημήτριος – **Σύμβουλος**
 Petrovic Milan – **Σύμβουλος**
 Popovic Dragan – **Σύμβουλος**

Ορίστηκε δε, Γενικός Διευθυντής της εταιρίας ο κος Βαφείδης Ηλίας με Α.Δ.Τ Ρ 311999/1993, Διευθυντικό Στέλεχος της EBZ Α.Ε.

Η εταιρία δεσμεύεται με την από κοινού υπογραφή των:

κ.κ Βαφείδη και Popovic Dragan,
 ή κ.κ. Βαφείδη και Petrovic Milan,
 ή κ.κ. Popovic Dragan και Petrovic Milan

Την 14η Φεβρουαρίου 2003 υπεγράφη Σύμβαση μεταξύ του PRIVATIZATION AGENCY REPUBLIC OF SERBIA και της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. και της Βιομηχανίας CRVENKA FABRIKA SECERA Akcionarsko drustvo iz Crvenke για την αγορά του 70% των μετοχών του παραπάνω Εργοστασίου. Σαν τίμημα συμφωνήθηκε το ποσό των τριών εκατομμυρίων ευρώ (3.000.000) με την υποχρέωση η EBZ Α.Ε. να επενδύσει εντός 5ετίας περίπου επτά εκατομμύρια οκτακόσιες χιλιάδες ευρώ (7.800.000) για την βελτίωση και αύξηση της δυναμικότητος του παραπάνω Εργοστασίου.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρατίθενται τα βασικά οικονομικά στοιχεία της “ AD FABRIKA SECERA CVRENKA ” για τις δύο τελευταίες χρήσεις, σύμφωνα με τους ισολογισμούς μετασχηματισμού που χρησιμοποιήθηκαν για τις ανάγκες ενοποίησης (Ποσά σε Ευρώ).

	30/06/2003	30/06/2004
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	13.171.477,65	15.319.070,63
Κυκλοφορούν Ενεργητικό	28.630.847,75	31.476.419,20
Μετοχικό Κεφάλαιο	3.924.058,92	3.924.058,92
Ίδια Κεφάλαια	24.332.952,24	18.730.802,72
Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις	12.991,35	11.558,40
Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις	17.456.381,81	28.038.201,95
Σύνολο Υποχρεώσεων	17.469.373,16	28.049.760,35
Κύκλος Εργασιών	14.512.591,15	7.895.982,17
Μικτά Κέρδη	576.302,39	913.886,73
Κέρδη/ Ζημιές προ Φόρων	(6.049.258,82)	(1.883.805,16)

3. ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.

Η εταιρία EBZ Α.Ε. συμμετέχει με ποσοστό 99,83% στο μετοχικό κεφάλαιο της «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.». Η πλήρης επωνυμία της εταιρίας είναι «Εταιρία Διαχείρισης Ζάχαρης Ανώνυμη Εταιρία» με διακριτικό τίτλο «Βαλκανική Ζάχαρη Α.Ε.» και είναι καταχωρημένη στα Μητρώα Ανωνύμων Εταιρειών με Αριθμό Μ.Α.Ε. 52892/62/Β/02/0232. Η συγκεκριμένη θυγατρική ιδρύθηκε το 2002 και η διάρκεια της έχει οριστεί σε δέκα έτη.

Το μετοχικό κεφάλαιο της ανέρχεται σε 60.000 ευρώ και διαιρείται σε 600 ονομαστικές μετοχές, ονομαστικής αξίας 100 ευρώ η κάθε μία.

Έτος Ίδρυσης:	2002 (ΦΕΚ 1136/10.02.2003)
Έδρα:	Θεσσαλονίκη
Αντικείμενο Εργασιών:	Εκμετάλλευση Εργοστασίων ζάχαρης, Παραγωγή των πρώτων υλών, Εμπορία και τυποποίηση προϊόντων ζάχαρης, Ανάπτυξη δικτύου προώθησης προϊόντων, Διεξαγωγή επιστημονικής έρευνας στους τομείς δραστηριοτήτων.

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η μετοχική σύνθεση της εν λόγω θυγατρικής.

Μέτοχος	Αριθμός Μετοχών	% συμμετοχής	Μετοχική σύνθεση
EBZ Α.Ε.	599	99,83%	της
Δημήτριος Δόβρολης	1	0,17%	«ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ
Σύνολο	600	100,00%	ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.»

Μέχρι την σύγκληση της πρώτης Τακτικής Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της Εταιρίας, το Διοικητικό Συμβούλιο αυτής έχει ως εξής:

Διοικητικό Συμβούλιο
 Παπαγιάννης Βασίλειος – Πρόεδρος
 Στάμπος Χρήστος – Διευθύνων Σύμβουλος
 Δόβρολης Δημήτρης – Αντιπρόεδρος

Την Εταιρία δεσμεύουν με την υπογραφή τους οι κ.κ. Παπαγιάννης Βασίλειος και Στάμπος Χρήστος, Πρόεδρος και Διευθύνων Σύμβουλος αντίστοιχα.

Η «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» έκλεισε την πρώτη της εταιρική χρήση στις 30.06.2004 και η οποία ήταν υπερδωδεκάμηνη. Μέχρι σήμερα η Εταιρία αυτή δεν διενήργησε εμπορικές ή οικονομικές πράξεις.

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται συνοπτικά οικονομικά μεγέθη της εν λόγω θυγατρικής (Ποσα σε ευρώ).

	30.06.2004
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού	60.377,74
Σύνολο ενεργητικού	60.377,74
Μετοχικό Κεφάλαιο	60.000,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	-243,59
Σύνολο υποχρεώσεων	60.621,33
Κύκλος εργασιών	-
Ζημιές χρήσης	-60.243,59

4. E.B.Z. CYPRUS Ltd

Τον Σεπτέμβριο του 2003 η EBZ Α.Ε. ίδρυσε νέα θυγατρική εταιρία με έδρα την Λευκωσία της Κύπρου με την επωνυμία «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ – ΚΥΠΡΟΣ Ltd» με Εταιρικό Κεφάλαιο 60.000 λιρών Κύπρου και συμμετοχή στο 100% του Κεφαλαίου, ώστε να επωφεληθεί τις νέες αγορές όπως αυτήν της Κύπρου αφού με την διεύρυνση της Ε.Ε. δημιουργούνται ιδανικές συνθήκες. Η εταιρία διανύει την πρώτη εταιρική χρήση η οποία είναι υπερδωδεκάμηνη και λήγει στις 31.12.2004. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η μετοχική σύνθεση της EBZ Cyprus Ltd:

Έτος Ίδρυσης:	2003
Έδρα:	Αριεπισκόπου Μακαρίου Γ' 71 – Λευκωσία, Κύπρος
Αντικείμενο Εργασιών:	Εμπορία και διακίνηση ζάχαρης

Το μετοχικό κεφάλιο της Εταιρίας ανέρχεται σε 10.000 κυπριακές λίρες και διαιρείται σε 10.000 μετοχές ονομαστικής αξίας μιας κυπριακής λίρας έκαστη. Μοναδικός μέτοχος της E.B.Z. Cyprus Ltd είναι η Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.

Το Διοικητικό Συμβούλιο της EBZ Cyprus Ltd έχει ως εξής:

Διοικητικό Συμβούλιο
 Λεωνίδας Τσολέκας – **Σύμβουλος**
 Δημήτρης Δαρνάκας – **Σύμβουλος**
 Θεμιστοκλής Πανταζής – **Σύμβουλος**

Κατά τη σύσταση της Εταιρίας στο Διοικητικό Συμβούλιο αυτής είχαν διορισθεί στις 01.09.2003 οι κ.κ. Παπαγιάννης Βασίλειος και Χρήστος ΣΤάμτσος, οι οποίοι παραιτήθηκαν στις 02.07.2004 και αντικαταστάθηκαν από τους κ.κ. Δ. Δαρνάκα και Λ. Τσολέκα.

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται τα οικονομικά μεγέθη της εν λόγω θυγατρικής για το χρονικό διάστημα από 01.09.2003 έως 31.12.2003 (Ποσά σε κυπριακές λίρες).

	30/06/2003
Κυκλοφορούν Ενεργητικό	232.695
Μετοχικό Κεφάλαιο	10.000
Ίδια Κεφάλαια	
Σύνολο Υποχρεώσεων	233.009
Κύκλος Εργασιών	12.268
Μικτά Κέρδη	-7.711
Κέρδη/ Ζημιές προ Φόρων	-10.314

10.3 ΕΤΑΙΡΙΕΣ ΣΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΥΝ ΟΙ ΚΥΡΙΟΙ ΜΕΤΟΧΟΙ Ή / ΚΑΙ ΤΑ ΜΕΛΗ ΤΟΥ Δ.Σ. ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

1. Εταιρίες στις οποίες συμμετέχει η «Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος»

Η Α.Τ.Ε., είναι βασικός μέτοχος της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» (σύμφωνα με στοιχεία της Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της 21.06.2004) με ποσοστό 60,14%.

Το μετοχικό χαρτοφυλάκιο της Τράπεζας περιλαμβάνει συμμετοχές σε εταιρίες και είναι προϊόν επενδύσεων της Τράπεζας ή συμβάσεων ανταλλαγής χρεών με μετοχές.

Με στοιχεία της 31.12.03 η ΑΤΕ Α.Ε. συμμετέχει (άμεση και έμμεση συμμετοχή) με ποσοστό τουλάχιστον 10% στο μετοχικό κεφάλαιο των ακόλουθων εταιριών, εκτός αυτών που βρίσκονται σε εκκαθάριση, ως ακολούθως:

ΕΤΑΙΡΙΑ	Άμεση Συμμετοχή	Έμμεση Συμμετοχή	Σύνολο Συμμετοχής
ATE-LEASING	99,00%	0,83%	99,83%
ATE-KAPTA	98,00%	2,00%	100,00%
ATE-ΑΕΔΑΚ	50,00%	42,30%	92,30%
ATE-ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ	82,73%	8,61%	91,34%
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ	68,75%	26,02%	94,77%
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ASSET MANAGEMENT	48,78%	42,71%	91,49%
ATE-ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ	100,00%	0,00%	100,00%
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ	83,27%	1,50%	84,77%
FIRST BUSINESS BANK	44,00%	0,00%	44,00%
ABG FINANCE INTERNATIONAL PLC	100,00%	0,00%	100,00%
ΔΩΔΩΝΗ	51,14%	8,86%	60,00%
ΕΛΒΙΖ	99,82%	0,00%	99,82%
ΕΤΑΝΑΛ	75,00%	2,39%	77,39%
ΕΛΛ. ΒΙΟΜ/ΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ	60,14%	21,99%	82,13%
ΡΟΔΟΠΗ	70,09%	9,64%	79,73%
PrimAgro	50,00%	0,00%	50,00%
DIGITAL BANK A.E.	49,00%	0,00%	49,00%
M.D.R. ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ	25,00%	0,00%	25,00%
ΣΕΚΑΠ	42,87%	3,21%	46,08%
Κ.Α.Ε.	15,47%	5,17%	20,64%
ΑΝΑΠΤ. ΕΤΑΙΡΙΑ Α.Μ.Θ.	18,32%	29,13%	47,45%
ΣΥΝΕΔΙΑ	7,69%	29,00%	36,69%
ΙΧΘΥΚΑ	21,27%	0,00%	21,27%
ΕΝΩΣΗ ΣΟΥΛΤ/ΓΩΓΩΝ ΚΡΗΤΗΣ	20,60%	0,00%	20,60%
ΑΣΕΑΡ	20,67%	0,00%	20,67%
ΕΥΡΥΤΑΝΙΑ	26,85%	0,27%	27,12%
ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΓΡΟΕΞΑΓΩΓΕΣ	28,29%	2,67%	30,96%
ΑΓΡΟΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ	10,02%	0,10%	10,12%
ΙΝΟ Α.Ε.	10,00%	0,00%	10,00%
ΑΓΡΟΠΑΚ	17,50%	0,00%	17,50%
ΓΑΙΟΓΝΩΜΩΝ Α.Ε.	20,00%	0,00%	20,00%
ΒΙΟΧΥΜ	12,30%	0,00%	12,30%
ΑΝΑΠΤ. ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΥΒΟΙΑΣ	10,00%	0,00%	10,00%
ΤΕΙΡΕΣΙΑΣ	13,21%	0,51%	13,72%
ΣΕΒΑΘ	19,79%	10,10%	29,79%
ΕΥΔΑΠ	9,999%	0,01%	10,01%

Περαισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις εταιρείες στο κεφάλαιο των οποίων συμμετέχει η ΑΤΕ παρatiθένται στο Ετήσιο Δελτίο Χρήσεως 2003 της Τράπεζας, το οποίο έχει καταρτισθεί σύμφωνα με την Απόφαση 5/204/14.11.2000 για την ενημέρωση του επενδυτικού κοινού. Το εν λόγω Ετήσιο Δελτίο μπορούν να προμηθεύονται δωρεάν οι ενδιαφερόμενοι επενδυτές από τα γραφεία της Τράπεζας ενώ υπάρχει και στην ιστοσελίδα της στο διαδίκτυο www.ate.gr.

10.4 ΆΛΛΕΣ ΣΥΝΔΕΔΕΜΕΝΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΜΕ ΠΟΣΟΣΤΟ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ ΑΝΩ ΤΟΥ 20%

Η ΕΒΖ Α.Ε. συμμετέχει με ποσοστό 21,98% στο μετοχικό κεφάλαιο της Αναπτυξιακής Εταιρίας Μακεδονίας Θράκης Α.Ε. Πιο συγκεκριμένα κατέχει 3.000 μετοχές ονομαστικής αξίας 29,35 ευρώ εκάστη, η δε αξία κτήσης ανέρχεται σε 88.041,08 ευρώ.

Έτος Ίδρυσης:	1996
Έδρα:	Μιχαήλ Καραολή 74 – 671 00 Ξάνθη
Αντικείμενο Εργασιών:	Συμβολή στην αξιοποίηση – ανάπτυξη και διαχείριση των φυσικών πόρων της περιοχής ανατολικής Μακεδονίας και Θράκης

Το μετοχικό κεφάλαιο της Αναπτυξιακής Εταιρίας Μακεδονίας Θράκης Α.Ε. ανέρχεται σε 400.539,45 ευρώ και διαιρείται σε 13.647 κοινές ονομαστικές μετοχές, ονομαστικής αξίας 29,35 ευρώ η κάθε μία.

Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζεται η μετοχική σύνθεση της Αναπτυξιακής Εταιρίας Μακεδονίας Θράκης Α.Ε..

Μέτοχος	Αριθμός Μετοχών	% συμμετοχής
ΕΒΖ Α.Ε.	3.000	21,98%
ΑΤΕ	2.500	18,32%
ΣΕΚΕ Α.Ε.	1.500	10,99%
ΣΕΚΑΠ Α.Ε.	1.500	10,99%
ΣΕΒΑΘ Α.Ε.	1.300	9,53%
ΕΛΒΙΖ Α.Ε.	1.000	7,33%
Λοιποί μέτοχοι	2.847	20,86%
Σύνολο	13.647	100,00%

Το Διοικητικό Συμβούλιο της «Αναπτυξιακής Εταιρίας Μακεδονίας Θράκης Α.Ε.» είναι το εξής:

Διοικητικό Συμβούλιο

Στυλιανίδης Μιχαήλ – **Πρόεδρος**
 Κομνηνός Γεώργιος – **Διευθύνων Σύμβουλος**
 Κοσμίδης Κοσμάς - **Αντιπρόεδρος**
 Δαδαλιάρης Αντώνιος - **Γραμματέας**
 Αναστασιάδης Γεώργιος - **Μέλος**
 Κυριακίδης Σάββας - **Μέλος**
 Μαρασλής Ευάγγελος - **Μέλος**
 Μητρούσης Αλκιβιάδης - **Μέλος**
 Παπαδόπουλος Θεόφιλος- **Μέλος**
 Σκοπιανός Νικόλαος- **Μέλος**
 Τσουκαλάς Ηλίας- **Μέλος**

Στον πίνακα που ακολουθεί παρατίθενται τα βασικά οικονομικά στοιχεία της “ AD FABRIKA SECERA CVRENKA ” για τις δύο τελευταίες χρήσεις (ποσά σε ευρώ).

	31/12/2002	31/12/2003
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού	41.748,90	38.819,30
Κυκλοφορούν Ενεργητικό	245.547,06	192.584,90
Μετοχικό Κεφάλαιο	400498,90	400.539,45
Ίδια Κεφάλαια	297.888,10	238.573,37
Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις	4.752,07	10.502,73
Κύκλος Εργασιών	13.507,46	15.564,24
Μικτά Κέρδη	-21.390,17	-10.362,16
Κέρδη/ Ζημίες προ Φόρων	-56.220,22	-56.088,03

10. 5 ΔΙΕΤΑΙΡΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ

Ακολουθεί η Έκθεση του Διοικητικού Συμβουλίου σύμφωνα με το Ν. 3016/2003 στην οποία αναφέρονται αναλυτικά οι συναλλαγές της εταιρίας με τις συνδεδεμένες με αυτήν επιχειρήσεις του άρθρου 42ε παρ. 5 του Κ.Ν. 2190/1920.

Κατά την εξεταζόμενη περίοδο από 01.07.2003 έως την 30.06.2004 δεν έγιναν ενδοεταιρικές πωλήσεις και ούτε υπήρξαν ενδοεταιρικά υπόλοιπα απαιτήσεων / υποχρεώσεων μεταξύ της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε. και των συνδεδεμένων με αυτήν επιχειρήσεων πλην αυτών που εμφανίζονται στον παρακάτω πίνακα (Ποσά σε ευρώ).

Οι διεταιρικές συναλλαγές (πωλήσεις, υπόλοιπα απαιτήσεων/υποχρεώσεων) μεταξύ της Εταιρείας και των συνδεδεμένων με αυτήν εταιριών για τη χρήση 2003/04 έχουν ως εξής:

ποσά σε ευρώ		ΠΡΟΣ				ΕΝΔΟΕΤΑΙΡΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ 30.06.2004
ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΑΠΟ	E.B.Z. A.E.	SAJKASKA	CVRENKA	ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	E.B.Z. CYPRUS LTD	
E.B.Z. A.E.		1,318,472.00	480,506.90	-	452,074.22	
SAJKASKA	-		733,388.38	-	-	
CVRENKA	-	-		-	-	
ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	-	-	-		-	
E.B.Z. CYPRUS LTD	-	-	-	-		
ΣΥΝΟΛΟ		1,318,472.00	1,213,895.28		452,074.22	

Οι διεταιρικές συναλλαγές της E.B.Z. A.E. με τις συνδεδεμένες εταιρίες αναλύονται ως ακολούθως:

ποσά σε ευρώ	Έσοδα από πωλήσεις προϊόντων	Έσοδα από παροχή υπηρεσιών	Πωλήσεις παγίων (έκτακτα)	Σύνολο
Πωλήσεις από E.B.Z. A.E. προς Sajkaska	951,000.00	-	367,472.00	1,318,472.00
Πωλήσεις από E.B.Z. A.E. προς Cvrenka	-	-	480.506,90	480,506.90
Πωλήσεις από Sajkaska προς Cvrenka	733,388.38	-	-	733,388.38
Πωλήσεις από E.B.Z. A.E. προς E.B.Z. Cyprus Ltd	452,074.22	-	-	452,074.22
Σύνολο	2,136,462.60		847,978.90	2,984,441.50

**ΑΝΑΛΥΣΗ
ΔΙΕΤΑΙΡΙΚΩΝ
ΣΥΝΑΛΛΑΓΩΝ**

Τα ενδοεταιρικά υπόλοιπα στις 30.06.2004 των συναλλαγών που πραγματοποιήθηκαν μεταξύ της Ε.Β.Ζ. Α.Ε. και των εταιριών στις οποίες η ίδια συμμετέχει για τη χρήση που έληξε στις 30.06.2004 έχουν ως εξής:

ΕΝΔΟΕΤΑΙΡΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ 30.06.2004	ποσά σε ευρώ		από υπόχρεη εταιρεία		
	προς απαιτούσα εταιρεία	Ε.Β.Ζ. Α.Ε.	SAJKASKA	CVRENKA	ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε. Ε.Β.Ζ. CYPRUS LTD
	Ε.Β.Ζ. Α.Ε.		1,505,322.00	480,506.90	- 452,074.22
	SAJKASKA	-		733,388.38	-
	CVRENKA	-	-		-
	ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	-	-	-	-
	Ε.Β.Ζ. CYPRUS LTD	-	-	-	
	ΣΥΝΟΛΟ		1,505,322.00	1,213,895.28	452,074.22

Η ΕΒΖ ΑΕ ανέλαβε την υποχρέωση με βάση τις συμβάσεις εξαγοράς των εταιριών SAJKASKA και CRVENKA στη Σερβία να πραγματοποιήσει επενδυτικό και κοινωνικό πρόγραμμα μέσα σε 5 έτη αρχής γενομένης από το 2003, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξηθεί αντίστοιχα η συμμετοχή της ΕΒΖ σε αυτές. Στον παρακάτω πίνακα παρουσιάζονται οι σχετικές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις της Ε.Β.Ζ. Α.Ε. προς τις δύο θυγατρικές της εταιρίες στην Σερβία.

Ποσά σε ευρώ	SAJKASKA	CRVENKA	ΣΥΝΟΛΟ
Καταβολή βάσει συμβατικής υποχρέωσης (Επενδυτικό Πρόγραμμα)	7,438,276.92	2,802,280.00	10,240,556.92
Καταβολή βάσει συμβατικής υποχρέωσης (Κοινωνικό Πρόγραμμα)	126,000.00	120,000.00	246,000.00
ΣΥΝΟΛΟ	7,564,276.92	3,014,356.96	10,677,047.21

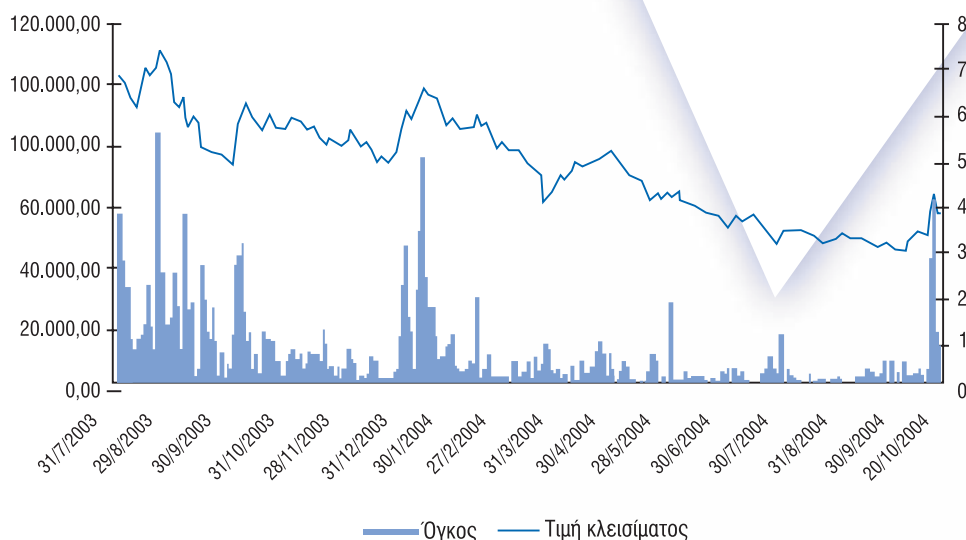
* Η ΕΒΖ ΑΕ ανέλαβε την υποχρέωση με βάση τις συμβάσεις εξαγοράς των εταιριών SAJKASKA και CRVENKA στη Σερβία να πραγματοποιήσει επενδυτικό και κοινωνικό πρόγραμμα μέσα σε 5 έτη αρχής γενομένης από το 2003, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξηθεί αντίστοιχα η συμμετοχή της ΕΒΖ σε αυτές.

11. ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ ΜΕΤΟΧΗΣ

Οι μετοχές της Εταιρίας εισήχθησαν στην Κύρια Αγορά του Χρηματιστηρίου Αξιών Αθηνών στις 30 Αυγούστου 1993. Η μετοχή της Εταιρίας «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε.» έχει καταχωρηθεί στον κλάδο «ΤΡΟΦΙΜΩΝ & ΠΟΤΩΝ» του Ημερήσιου Δελτίου Τιμών του Χ.Α. και εντάσσεται στην ευρύτερη κατηγορία των «Μεταποιητικών Βιομηχανιών». Ακολουθούν στατιστικά στοιχεία τα οποία αφορούν τις τιμές κλεισίματος της μετοχής στο τέλος κάθε μήνα και του μηνιαίου όγκου συναλλαγών για την περίοδο από 01.07.2003 έως τις 30.09.04.

	Τιμή κλεισίματος της μετοχής τέλους μηνός	Συνολικός όγκος μηνός σε τεμάχια	Τιμή κλεισίματος του Γ.Δ. Χ.Α.Α. τέλους μηνός	Τιμή κλεισίματος Δείκτη Τροφίμων τέλους μηνός
Ιούλιος '03	6,2	684.584,00	2.158,64	515,26
Αύγουστος '03	7,12	654.130,00	2.210,57	530,87
Σεπτέμβριος '03	4,98	444.484,00	2.019,76	453,23
Οκτώβριος '03	5,82	347.610,00	2.121,06	471,97
Νοέμβριος '03	5,34	188.081,00	2.170,05	482,70
Δεκέμβριος '03	5,2	125.738,00	2.263,58	471,57
Ιανουάριος '04	5,94	512.594,00	2.432,58	504,77
Φεβρουάριος '04	5,4	140.650,00	2.451,50	477,14
Μάρτιος '04	4,6	151.436,00	2.370,65	457,10
Απρίλιος '04	5,1	124.249,00	2.517,62	452,07
Μάιος '04	4,24	98.641,00	2.423,72	418,71
Ιούνιος '04	3,56	99.074,00	2.349,16	382,07
Ιούλιος '04	3,52	119.781,00	2.319,30	392,26
Αύγουστος '04	3,32	55.514,00	2.314,26	394,59
Σεπτέμβριος '04	3,06	96.258,00	2.328,24	378,77

Στο παρακάτω διάγραμμα παρουσιάζεται η πορεία της τιμής της μετοχής και ο ημερήσιος όγκος συναλλαγών για την περίοδο από 01.07.2003 – 20.10.2004.



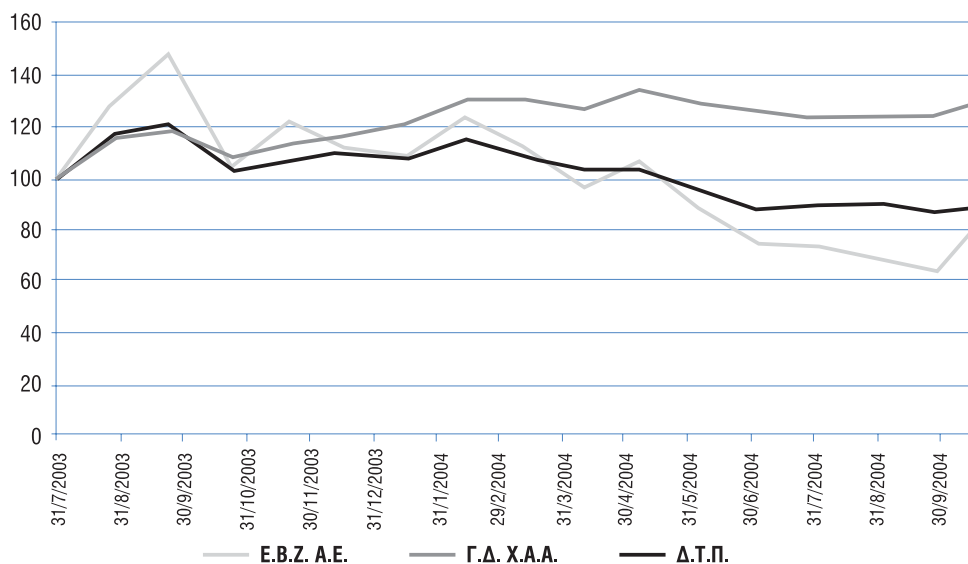
Η ανώτατη τιμή κλεισίματος της μετοχής της Εταιρίας για την χρήση 2003/04 καταγράφηκε στις 25.08.2003 και ήταν 7,42 Ευρώ, η δε κατώτατη τιμή έτους ήταν 3,56 Ευρώ και καταγράφηκε στις 29.06.2004. Η μέση τιμή της μετοχής της Εταιρίας για την περίοδο από 01.07.2003 έως και την 30.06.2004 ήταν 5,40 ευρώ.

Ο παρακάτω πίνακας παρουσιάζει μηνιαία στοιχεία του όγκου συναλλαγών της μετοχής κατά την εταιρική χρήση 2003/04 καθώς και τα μηνιαία ποσοστά τους επί του συνολικού αριθμού μετοχών της Εταιρίας:

Χρήση 2003/04	Μηνιαίος όγκος Συναλλαγών μετοχής EBZ σε τεμάχια	ως % επί του συνόλου των μετοχών της Εταιρίας
Ιούλιος	684.584	2,22%
Αύγουστος	654.130	2,12%
Σεπτέμβριος	444.484	1,44%
Οκτώβριος	347.610	1,13%
Νοέμβριος	188.081	0,61%
Δεκέμβριος	125.738	0,41%
Ιανουάριος	512.594	1,66%
Φεβρουάριος	140.650	0,46%
Απρίλιος	151.436	0,49%
Μάρτιος	124.249	0,40%
Μάιος	98.641	0,32%
Ιούνιος	99.074	0,32%
Σύνολο	3.571.271	11,59%

Σύμφωνα με τα παραπάνω στοιχεία, κατά την περίοδο από 01.07.2003 έως 30.06.2004, διακινήθηκαν 3.571.271 τεμάχια της μετοχής EBZ Α.Ε. ήτοι το 11,59% του συνολικού αριθμού των μετοχών της με αποτέλεσμα να αυξηθεί σημαντικά η εμπορευσιμότητα της μετοχής σε σχέση με την προηγούμενη περίοδο. Όπου και είχε διακινηθεί το 8,47% του συνολικού αριθμού μετοχών της EBZ Α.Ε.

Στο παρακάτω διάγραμμα παρουσιάζεται η πορεία της μετοχής της Εταιρίας, του Γενικού Δείκτη του Χ.Α. και του Δείκτη Τροφίμων για την περίοδο από 01.07.2003 έως 20.10.2004. Για λόγους συγκρισιμότητας, οι τιμές έχουν μετατραπεί με βάση το 100 που αναφέρεται στην ημερομηνία βάσης 01.07.2003:



Στοιχεία ανά μετοχή παρουσιάζονται στο 1^ο Κεφάλαιο του Ετήσιου Δελτίου

12. ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΟΙ ΣΤΟΧΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

12.1 ΣΤΟΧΟΙ ΚΑΙ ΣΤΡΑΤΗΓΙΚΟΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ

Οι πρόσφατες εξελίξεις στην ευρωπαϊκή βιομηχανία ζάχαρης δημιούργησαν νέα δεδομένα που απαιτούν την επαναθεώρηση του ευρύτερου στρατηγικού σχεδιασμού ούτως ώστε να εξασφαλιστεί η μακροπρόθεσμη ανάπτυξη και να αυξηθεί η ανταγωνιστικότητα. Η έγκαιρη διάγνωση των νέων συνθηκών της αγοράς αλλά και ο προσδιορισμός των επενδυτικών ευκαιριών που παρουσιάζονται οδήγησαν την Διοίκηση της Εταιρίας στην επαναξιολόγηση και στον ανασχεδιασμό της στρατηγικής ανάπτυξης.

Μέσα σ' αυτό το πλαίσιο αναθεωρήθηκε η εμπορική πολιτική και αποφασίστηκε η δημιουργία ικανών προϋποθέσεων ώστε να αυξηθεί η εξωστρέφεια της εμπορικής πολιτικής της EBZ A.E. με στόχο να επωφεληθεί η Εταιρία τα στρατηγικά πλεονεκτήματα της στην περιοχή των Βαλκανίων αλλά και να εκμεταλλευτεί τις επιχειρηματικές ευκαιρίες που προέκυψαν από την διεύρυνση της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Έτσι εντός του 2003 ολοκληρώθηκε η εξαγορά των δύο ζαχαρουργείων στη Σερβία και τον Σεπτέμβριο του ίδιου έτους ιδρύθηκε η θυγατρική «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ – ΚΥΠΡΟΣ Ιτδ» με έδρα την Λευκωσία της Κύπρου. Η δημιουργία των δύο παραγωγικών πυλώνων Βόρεια Ελλάδα – Βόρεια Σερβία αυξάνει τα συγκριτικά πλεονεκτήματα του ομίλου στις ιδιαίτερα ανταγωνιστικές συνθήκες που επέρχονται και αποτελεί το εφαλτήριο για τη διεξόδυση σε νέες γεωγραφικά αγορές. Το τόξο Κύπρος - Ελλάδα - Βαλκάνια, το οποίο περιέχεται στις αναδυόμενες νέες ευρωπαϊκές αγορές, αποτελεί πεδίο δραστηριότητας από το οποίο η EBZ A.E. αναμένεται να αποκομίσει σημαντικά οφέλη.

Η βελτίωση της οικονομικής θέσης, η αύξηση της ανταγωνιστικότητας και η επίτευξη μακροπρόθεσμης και διατηρήσιμης ανάπτυξης αποτελούν τους στόχους της νέας διοίκησης που ανέλαβε τον Μάιο 2004 η οποία με την υλοποίηση επενδυτικών και αναδιαρθρωτικών προγραμμάτων σε πολλαπλά επίπεδα αποσκοπεί στον εκσυγχρονισμό των παραγωγικών διαδικασιών, στην ανάδειξη συγκριτικών πλεονεκτημάτων και στην βελτίωση των οικονομικών μεγεθών.

Ειδικότερα, ο εκσυγχρονισμός των παραγωγικών μονάδων τόσο στην Ελλάδα όσο και στις πρόσφατα εξαγορασθείσες μονάδες στην Σερβία αποτελεί αναγκαία συνθήκη για την μελλοντική ανάπτυξη διότι όχι μόνο θα αυξηθεί η παραγωγική δυναμικότητα, αλλά μεταξύ άλλων, θα μειωθούν τα κόστη παραγωγής και ταυτόχρονα θα βελτιωθεί η ποιότητα των παραγόμενων προϊόντων. Πιο συγκεκριμένα, ο εκσυγχρονισμός των παραγωγικών μονάδων αποσκοπεί σε μεγαλύτερες αποδόσεις, μικρότερες καταναλώσεις, καλύτερη ποιότητα ζάχαρης, αποτελεσματικότερη διαχείριση των επιχειρησιακών πόρων ώστε να επιτευχθεί ανταγωνιστικό κόστος σε σχέση με αυτό των ζαχαροβιομηχανιών της Ε.Ε. Τα ανωτέρω θα επιτευχθούν με την:

- Εξασφάλιση των αναγκαίων ποσοτήτων τεύτλων για την παραγωγή της ελληνικής ποσότητας και παράλληλα βελτίωση της ανταγωνιστικότητας της τευτλοκαλλιέργειας έναντι άλλων καλλιεργειών (αύξηση εισοδήματος-μείωση κόστους).
- Βελτίωση του ζαχαρικού τίτλου και της ποιότητας των τεύτλων.
- Βελτίωση του συστήματος συγκομιδής και προσκόμισης τεύτλων για ομαλή τροφοδοσία των Εργοστασίων σε όλη τη διάρκεια της καμπάνιας.

Επίσης, ο ρόλος του τμήματος έρευνας και ανάπτυξης της Εταιρίας και η βιοτεχνολογική έρευνα ειδικότερα συντελούν αποφασιστικά στην υλοποίηση των παραπάνω στόχων και η σημασία τους στην μελλοντική πορεία είναι ζωτική. Με την σύναψη στρατηγικών συμμαχιών και την συνεργασία πάνω σε ερευνητικά θέματα αναμφισβήτητα θα προκύψουν οφέλη και σε άλλους τομείς, όπως εμπορία και εξαγωγές σπόρων.

Στα πλαίσια της αναθεώρησης της εμπορικής πολιτικής της Εταιρίας θα γίνει έρευνα για επιλογή νέων

τρόπων προώθησης της ενσασκισμένης ζάχαρης στη περιφέρεια, θα βελτιωθεί η επικοινωνία και η προσωπική επαφή με όλους τους μεγάλους πελάτες προκειμένου να συζητηθεί η δυνατότητα αύξησης των παραλαβών τους ενώ θα συνεχιστεί η πολιτική πωλήσεων ζάχαρης, σέρβικης προέλευσης ελεύθερα διακινούμενη στην Ευρωπαϊκή Ένωση σε βιομηχανίες κονσερβών και λοιπές ανάλογα με τη ποιότητα της ζάχαρης.

Στόχοι του Εμπορικού Τομέα θα πρέπει αποτελέσουν η εκμετάλλευση παράπλευρων – συγγενών τομέων της EBZ (π.χ μικρές συσκευασίες – πακετοποίηση μέσω συνεργατών και ακόμη μέσω των μηχανών πακετοποίησης που εγκαταστήσαμε στα Εργοστάσια μας Ξάνθης και Πλατέος), αναδιοργάνωση και διερεύνηση προγράμματος χύμα ζάχαρης, διακίνησης ζάχαρης σε παλλέτα και γενικά η αναδιοργάνωση και η προσαρμογή του Τομέα Πωλήσεων στις νέες συνθήκες αγοράς. Τέλος, στους στόχους της Εταιρίας είναι η διατήρηση καθώς και η επέκταση των εξαγωγών μελάσσας στην Βουλγαρία, FYROM και γενικώς στα Βαλκάνια, καθώς και η σταθεροποίηση της εσωτερικής αγοράς. Τέλος, σε συνδυασμό με τις εξελίξεις στην Ε.Ε., σημαντική βαρύτητα δίνεται στην επέκταση των πωλήσεων στις όμορες Βαλκανικές χώρες με ανταγωνιστικές τιμές καθώς και σε νέες αγορές με αυξημένη κτηνοτροφία.

12.2 ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΡΕΧΟΥΣΑ ΧΡΗΣΗ

Οι προβλέψεις για την τρέχουσα χρήση είναι ιδιαίτερα θετικές δεδομένου ότι οι μέχρι τώρα καιρικές συνθήκες είναι οι καλύτερες τις τελευταίας τριετίας και επηρέασαν ευνοϊκά σχεδόν όλες τις καλλιεργητικές φάσεις. Στο σημείο αυτό πρέπει να υπενθυμίσουμε ότι οι καλλιεργητικές περιόδους 2002 και 2003 χαρακτηρίστηκαν από αρνητικές καιρικές συνθήκες που οδήγησαν σε μειωμένη παραγωγικότητα και αναμφισβήτητη επηρέασαν τα αποτελέσματα της Εταιρίας.

Η αύξηση της παραγωγικότητας που αναμένεται για την καλλιεργητική περίοδο 2004 αποτελεί ιδιαίτερα σημαντικό γεγονός καθώς προοιωνίζεται μια πολύ καλή χρονιά, με αποδόσεις ικανές για παραγωγή ζάχαρης ύψους 250.000 τόνων περίπου έναντι αρχικής πρόβλεψης 230.000 τόνων. Παράλληλα η εξέλιξη αυτή θα οδηγήσει σε συμπίεση του μοναδιαίου κόστους παραγωγής και στην διεύρυνση του περιθωρίου κέρδους. Στόχος για την τρέχουσα οικονομική χρήση είναι η διάθεση στην ελληνική αγορά περίπου 300.000 τόνων, ποσότητα η οποία αντιστοιχεί σε έσοδα αξίας 270 εκατ. ευρώ περίπου, από 250 εκατ. ευρώ πέρυσι.

Εξίσου θετικές είναι και οι προοπτικές για τις θυγατρικές στην Σερβία – Μαυροβούνιο όπου και αναμένεται ανάπτυξη των δραστηριοτήτων τους λόγω της άρσης της απαγόρευσης εξαγωγών από τη χώρα που είχε επιβάλλει η Ευρωπαϊκή Ένωση. Η εξαγωγική δραστηριοποίηση των δύο ζαχαρουργείων και η συμμετοχή τους στην κάλυψη των αναγκών της ελληνικής αγοράς θα συμβάλλει στην ενίσχυση των μεγεθών της EBZ Α.Ε.. Σημειώνεται ότι η απαγόρευση των εξαγωγών από την Σερβία καθ' όλη τη διάρκεια της χρήσης 2003/04 επηρέασε δυσμενώς τα αποτελέσματα της επιχείρησης.

Εν κατακλείδι, η Διοίκηση της Εταιρίας αναμένει για την χρήση 2004/05 αύξηση του κύκλου εργασιών, βελτίωση των περιθωρίων κέρδους και κατ' επέκταση της κερδοφορίας έναντι της χρήσης 2003/04 όπου μειώθηκαν τα αποτελέσματα της EBZ Α.Ε. Οι αισιόδοξες προβλέψεις της Διοίκησης βασίζονται κατά κύριο λόγο σε δύο στοιχεία, αφενός στο γεγονός ότι αναμένεται να αυξηθεί η παραγωγή ζάχαρης έναντι της προηγούμενης χρονιάς κατά 15% περίπου για τα εργοστάσια στην Ελλάδα και κατά 42% για τα εργοστάσια της Σερβίας, πράγμα που σημαίνει ότι θα βελτιωθεί το Βιομηχανικό κόστος της Εταιρίας παρά την δυσμενή πρόβλεψη για την διαμόρφωση του κόστους καυσίμων λόγω των διεθνών συγκυριών και αφετέρου η άρση απαγόρευσης εξαγωγών από την Σερβία-Μαυροβούνιο από 8 Αυγούστου 2004 όπου θα δώσει την δυνατότητα:

- Να καλυφθούν οι ανάγκες της ελληνικής αγοράς με ζάχαρη που παράγουν οι θυγατρικές εταιρείες στην Σερβία, με κόστος ανταγωνιστικό.
- Να πραγματοποιηθούν εξαγωγές προς άλλες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης με καλύτερες τιμές πώλησης από αυτές της εσωτερικής αγοράς της Σερβίας.



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

1.

Πρόσκληση των μετόχων της EBZ A.E.

2.

Έκθεση διαχείρισεως του Δ.Σ. της EBZ A.E.

3.

Οικονομικές καταστάσεις της 30.06.2004 EBZ A.E.

4.

Προσάρτημα της EBZ A.E.

5.

Περιοδικές οικονομικές καταστάσεις των
4 τριμήνων της χρήσεως 2003/2004

6.

Ενοποιημένη Έκθεση διαχείρισεως του Δ.Σ. της EBZ A.E.

7.

Ενοποιημένες Οικονομικές καταστάσεις της EBZ A.E.

8.

Ενοποιημένο Προσάρτημα της EBZ A.E.

9.

Ενοποιημένες Περιοδικές οικονομικές καταστάσεις των
4 τριμήνων της χρήσεως 2003/2004

10.

Οικονομικές καταστάσεις της AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ

11.

Οικονομικές καταστάσεις της AD FABRIKA SECERA CVRENKA

12.

Οικονομικές καταστάσεις της ΒΑΛΚΑΝΙΚΗΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.

13.

Οικονομικές καταστάσεις της E.B.Z. ΚΥΠΡΟΥ ltd



ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

ΤΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ ΣΕ ΤΑΚΤΙΚΗ ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ

Το Διοικητικό Συμβούλιο της Ανώνυμης Εταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.», σύμφωνα με το Κ.Ν. 2190/20 «περί Ανωνύμων Εταιρειών», το Καταστατικό της Εταιρείας, όπως τροποποιήθηκαν και ισχύουν, και την από 15.10.2004 (Θέμα 5^ο) απόφασή του, **καλεί** τους κ.κ. Μετόχους της σε Τακτική Γενική Συνέλευση, στις **19 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2004**, ημέρα **ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ** και ώρα **11.00'**, στο Ξενοδοχείο **ΗΛΕΚΤΡΑ ΠΑΛΑΣ, Πλατεία Αριστοτέλους, ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ**, με:

ΘΕΜΑΤΑ ΗΜΕΡΗΣΙΑΣ ΔΙΑΤΑΞΗΣ

1. Υποβολή προς έγκριση των εταιρικών Οικονομικών Καταστάσεων της χρήσης 01.07.2003 έως 30.06.2004 μαζί με τις σχετικές Εκθέσεις Διαχείρισης του Διοικητικού Συμβουλίου και των Ορκωτών Ελεγκτών και Ανακοίνωση των Ενοποιημένων Οικονομικών Καταστάσεων της ανωτέρω χρήσης.
2. Έγκριση Διαθέσεως Αποτελεσμάτων της εταιρικής χρήσης 01.07.2003 έως 30.06.2004.
3. Διαχείριση αποκτηθεισών ιδίων μετοχών.
4. Απαλλαγή των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου και των ελεγκτών από κάθε ευθύνη αποζημίωσης για τα πεπραγμένα της χρήσης 01.07.2003 έως 30.06.2004.
5. Επικύρωση εκλογής μελών του Διοικητικού Συμβουλίου και του καθορισμού της ιδιότητας εκάστου ως εκτελεστικού, μη εκτελεστικού και ανεξάρτητου μη εκτελεστικού.
6. Επικύρωση :
Α) Της αποχώρησης του Διευθύνοντος Συμβούλου κ. Φρανκ Μπλετζιάν συνεπεία παραιτήσεώς του.
Β) Της εκλογής του κ. Κωνσταντίνου Τσουτσοπλίδη στη σύνθεση του Διοικητικού Συμβουλίου και της ανάθεσης σ' αυτόν των καθηκόντων του Διευθύνοντος Συμβούλου.
7. Καθορισμός αμοιβών και παροχών προς τον Διευθύνοντα Σύμβουλο της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε. και προέγκριση σχετικής σύμβασης.
8. Έγκριση αμοιβών μελών Διοικητικού Συμβουλίου για τη χρήση 01.07.2003 έως 30.06.2004 και καθορισμός αυτών για την επόμενη χρήση.
9. Εκλογή Τακτικών και Αναπληρωματικών Ελεγκτών για τη χρήση 01.07.2004 έως 30.06.2005 και προσδιορισμός της αμοιβής αυτών.
10. Διάφορα – Ανακοινώσεις.

Όλοι οι μέτοχοι της Εταιρείας έχουν δικαίωμα να λάβουν μέρος στη Συνέλευση και να ψηφίσουν, είτε αυτοπροσώπως είτε με αντιπρόσωπο.

Για να λάβουν μέρος στη Γενική Συνέλευση οι κ.κ. Μέτοχοι, σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν. 2190/20 «περί Ανωνύμων Εταιρειών» και το Καταστατικό της Εταιρείας, όπως τροποποιήθηκαν και ισχύουν:

- Α. Εάν οι μετοχές που έχουν αποϋλοποιήσει, δεν βρίσκονται στον Ειδικό Λογαριασμό, **πρέπει** να δεσμεύσουν το σύνολο ή μέρος των μετοχών που κατέχουν, μέσω του Χειριστή τους και να παραλάβουν από αυτόν την σχετική **Βεβαίωση Δέσμευσης Μετοχών**, την οποία και να καταθέσουν στην Εταιρεία (Κεντρικά Γραφεία, Μητροπόλεως 34 - Θεσσαλονίκη, Τ.Κ. 54110, 7ος όροφος, Διεύθυνση Οικονομικών Υπηρεσιών - κ. ΣΟΦΙΑ ΣΤΑΥΡΙΔΟΥ, Τμήμα Εξυπηρέτησης Μετόχων - Τηλ. 2310-296536, FAX 2310-228221) **πέντε (5) τουλάχιστον εργάσιμες ημέρες πριν από την ημερομηνία σύγκλησης της εν λόγω Συνέλευσης, δηλαδή μέχρι και την Πέμπτη 11.11.2004.**
- Β. Εάν οι μετοχές που έχουν αποϋλοποιήσει βρίσκονται στον Ειδικό Λογαριασμό, **πρέπει** να δεσμεύσουν, με δήλωσή τους στο Κεντρικό Αποθετήριο Αξιών Α.Ε., το σύνολο ή μέρος των μετοχών που κατέχουν, να παραλάβουν από το Κεντρικό Αποθετήριο Αξιών τη σχετική Βεβαίωση Δέσμευσης Μετοχών, και να την καταθέσουν στην Εταιρεία, ως άνω.

Μέχρι την ίδια ημερομηνία **11 Νοεμβρίου 2004 πρέπει** να κατατεθούν στην ΕΒΖ Α.Ε. και στην αυτή, ως άνω, αρμοδία κ. **ΣΟΦΙΑ ΣΤΑΥΡΙΔΟΥ** και οι σχετικές βεβαιώσεις δέσμευσης μετοχών και τα τυχόν έγγραφα αντιπροσώπευσης.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004
ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ

ΕΚΘΕΣΗ

Διαχείρισεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων επί των ετησίων οικονομικών καταστάσεων της Εταιρίας χρήσεως 2003-2004

Κύριοι Μέτοχοι

Σύμφωνα με τα προβλεπόμενα από το άρθρο 43^α παράγρ. 3 του Κ.Ν.2190/20 υποβάλλουμε προς την συνέλευσή σας τις οικονομικές καταστάσεις της εταιρίας της χρήσης 1^{ης} ΙΟΥΛΙΟΥ 2003 έως 30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 2004 καθώς και την παρούσα έκθεση διαχείρισης προς έγκριση.

1. ΕΞΕΛΙΞΗ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Κατά την κλειόμενη χρήση δύο βασικά έκτακτα γεγονότα επηρέασαν την πορεία της εταιρίας μας:

- α) Η μειωμένη εγχώρια παραγωγή ζάχαρης λόγω των κακών καιρικών συνθηκών που επεκράτησαν κατά τους τελευταίους μήνες ανάπτυξης της παραγωγής τεύτλων (υψηλές θερμοκρασίες- ξηρασία κλπ.),
- β) Η συνεχιζόμενη αναστολή εξαγωγών από και προς τα δυτικά Βαλκάνια που επέβαλε η Ε.Ε καθ' όλη την διάρκεια της χρήσης.

Το πρώτο γεγονός επηρέασε τη διαμόρφωση βιομηχανικού κόστους υψηλότερου κατά 11% έναντι της προηγούμενης παραγωγικής περιόδου, ενώ οι τιμές πώλησης παρέμειναν σχεδόν σταθερές, και αυτό είχε σαν αποτέλεσμα την ελάττωση του μικτού περιθωρίου κέρδους.

Το δεύτερο γεγονός περιόρισε τον όγκο των πωλήσεων ζάχαρης κατά 6,67%.

Αποτέλεσμα της διαμορφωθείσας κατάστασης ήταν ο περιορισμός των συνολικών κερδών της Εταιρίας.

Συγκεκριμένα:

1. Μείωση 5,78% σημείωσε ο κύκλος εργασιών της εταιρίας κατά τη 12μηνη χρήση που έκλεισε και ανήλθε σε 247.949 χιλ. ευρώ έναντι 263.148 χιλ. ευρώ της προηγούμενης.
2. Τα μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως παρουσίασαν μείωση 26,10% και ανήλθαν σε 31.527 χιλ. ευρώ έναντι των αντίστοιχων της προηγούμενης χρήσης 42.660 χιλ. ευρώ.
3. Τα λειτουργικά κέρδη προ τόκων, φόρων και αποσβέσεων (EBITDA) μειώθηκαν κατά 35,88% σε σχέση με την προηγούμενη χρήση.
4. Τέλος, τα συνολικά κέρδη προ φόρων μειώθηκαν κατά 61,85% (5.978 χιλ. ευρώ έναντι 15.670 χιλ. ευρώ) της προηγούμενης.

2. ΠΟΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ**Α. Η επόμενη διαχειριστική περίοδος**

Εξ όσων υπολογίζουμε, η πορεία της εταιρίας και κατά την επόμενη διαχειριστική χρήση θα είναι ικανοποιητική. Πιστεύουμε δηλαδή ότι θα αυξήσουμε τόσο τον κύκλο εργασιών όσο και τα καθαρά κέρδη της εταιρίας που θα προέλθουν από τον εμποροβιομηχανικό κλάδο.

Δύο είναι τα στοιχεία που συνηγορούν στην πρόβλεψη μίας καλύτερης χρήσης:

- Αναμένεται να αυξηθεί η παραγωγή ζάχαρης έναντι της προηγούμενης χρονιάς κατά 14,6% πράγμα που σημαίνει ότι θα βελτιωθεί το βιομηχανικό κόστος της Εταιρίας παρά την δυσμενή πρόβλεψη για την διαμόρφωση του κόστους καυσίμων λόγω των διεθνών συγκυριών.
- Η άρση απαγόρευσης εξαγωγών από την Σερβία-Μαυροβούνιο από 8 Αυγούστου 2004 μας δίδει την δυνατότητα να καλύψουμε τις ανάγκες της Ελληνικής αγοράς με ζάχαρη που παράγουν οι θυγατρικές μας εταιρίες, που αποκτήσαμε κατά την περασμένη χρήση στην Περιοχή της Βοϊβοντίνα της Σερβίας, με κόστος ανταγωνιστικό.

Β. Τάσεις και προοπτικές

- Η βιομηχανία ύστερα από μια παραγωγική περίοδο με χαμηλό όγκο παραγωγής πραγματοποιεί μια πετυχημένη από πλευράς απόδοσης εισοδήματος για τους τευτλοκαλλιεργητές καμπάνια. Προοιωνίζεται για το 2005 αυξημένη προσφορά στρεμμάτων προς καλλιέργεια τεύτλων δεδομένου ότι το μέσο εισόδημα παραγωγού τεύτλων είναι από τα υψηλότερα των τελευταίων ετών.
- Σε στενή συνεργασία με το Υπουργείο Γεωργικής Ανάπτυξης διαμορφώθηκαν κοινές θέσεις με τις οποίες η Ελληνική πλευρά παρεμβαίνει στην συζήτηση της πρότασης τροποποίησης του Κανονισμού για την ζάχαρη επιδιώκοντας την διασφάλιση των συμφερόντων των Ελλήνων καλλιεργητών και της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης. Παράλληλα συμμετέχοντας σαν μέλος της Ένωσης Ευρωπαϊκών ζαχαροβιομηχανιών (CEFS) ενεργεί από κοινού για την επίτευξη των καλύτερων όρων του Κανονισμού για την Εταιρία.
- Έχοντας υπόψη ότι οι αλλαγές αυτές απαιτούν αναμόρφωση των λειτουργιών της EBZ, θέτει σε εφαρμογή σχέδιο αναδιάρθρωσης του κόστους παραγωγής και λειτουργίας προκειμένου να διατηρηθεί η ανταγωνιστικότητα της εταιρίας στο νέο περιβάλλον που θα διαμορφωθεί.

Γ. Κατεχόμενα χρεόγραφα

1. Οι συμμετοχές και τα χρεόγραφα αποτιμήθηκαν στην κατ' είδος χαμηλότερη τιμή, μεταξύ της τιμής κτήσεως και της τρέχουσας τιμής τους.

Ως τρέχουσα τιμή λήφθηκε:

- Για τους εισηγμένους στο Χρηματιστήριο τίτλους, ο μέσος όρος της Χρηματιστηριακής τιμής τους κατά τον τελευταίο μήνα της χρήσης.
- Για τις μετοχές Α.Ε εσωτερικού, που δεν είναι εισηγμένες στο Χρηματιστήριο, η εσωτερική λογιστική αξία τους, όπως προκύπτει από τον νόμιμο συνταγμένο τελευταίο Ισολογισμό τους, ο οποίος δεν έχει ελεγχθεί από ορκωτό ελεγκτή λογιστή.
- Για τις συμμετοχές εξωτερικού, που δεν είναι εισηγμένες στο Χρηματιστήριο, η εσωτερική λογιστική αξία τους, όπως προκύπτει από τον τελευταίο Ισολογισμό που συντάχθηκε για τους σκοπούς της ενοποίησης, σύμφωνα με τις διατάξεις του ΚΝ 2190/1920 και ο οποίος έχει ελεγχθεί από αναγνωρισμένο κατά νόμο ορκωτό ελεγκτή λογιστή.
- Από την αποτίμηση προέκυψε αφενός μεν πρόβλεψη υποτίμησης € 127.886,61 και αφετέρου έσοδα από αχρησιμοποίητες προβλέψεις προηγούμενων χρήσεων € 24,84.

2. Οι ίδιες μετοχές αποτιμήθηκαν στην τιμή κτήσεώς τους.

Με την απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της εταιρείας μας της 16-11-2001 (θέμα 9^ο), προεγκρίθηκε η αγορά ιδίων μετοχών της εταιρίας μας σύμφωνα με το άρθρο 16 του ν. 2190/1920 με σκοπό τη στήριξη της τιμής της μετοχής της στο Χρηματιστήριο Αθηνών. Με την ίδια απόφαση ορίσθηκαν η ανώτατη (15,00 ευρώ) και η κατώτατη (4,40 ευρώ) τιμή αγοράς των μετοχών αυτών, το σύνολο των οποίων δεν μπορούσε να ανέλθει άνω του 5% του συνόλου των μετοχών μας ήτοι 1.540.997 μετοχές. Σε εκτέλεση της απόφασης αυτής, το Δ.Σ. της εταιρίας μας, αγόρασε κατά την περίοδο από 3-12-2001 έως 31-12-2001 122.670 μετοχές και κατά το χρονικό διάστημα από 19-6-2002 έως 28-6-2002 ακόμα 73.170 μετοχές με μέση τιμή κτήσεως 8,73 ευρώ ανά μετοχή ήτοι δαπανήσαμε το ποσόν των ευρώ 1.710.204,20.

Για την αγορά των παραπάνω μετοχών σχηματίσθηκε από τα κέρδη της Εταιρίας ισόποσο φορολογημένο αποθεματικό.

Επειδή τον Δεκέμβριο του τρέχοντος έτους παρέρχεται η τριετία που προβλέπεται από την παρ. 12 του άρθρου 16 του ν. 2190/1920 για τις αγορές που πραγματοποιήθηκαν τον Δεκέμβριο του έτους 2001 και συνεπώς οφείλουμε είτε να πραγματοποιήσουμε την πώληση, είτε να ακυρώσουμε τις μετοχές αυτές είτε να τις διανεμήσουμε στο προσωπικό της εταιρίας. Στις 19/8/2004 ύστερα από εισήγησή μας και την απόφαση του Δ.Σ. της εταιρίας μας (θέμα 1) αποφασίσθηκε να ζητήσουμε

διετή παράταση της παραπάνω τριετούς προθεσμίας σύμφωνα με το τελευταίο εδάφιο της παραγράφου 12 του άρθρου 16 του ν. 2190/1920 επικαλούμενη ειδικούς νόμιμους και βάσιμους λόγους:

Η επιτροπή Κεφαλαιαγοράς με την απόφασή της αρ. Πρωτ 3296/23-09-2004 δεν ενέκρινε το αίτημά μας κάτω από τις παρούσες συγκυρίες που επικρατούν τον τελευταίο καιρό στο Χρηματιστήριο. Κατόπιν τούτου στην Τακτική Γενική Συνέλευση θα αποφασιστεί η τύχη των ιδίων μετοχών.

3. Δεν υπάρχουν συμμετοχές σε λοιπές πλην Α.Ε. επιχειρήσεις (Ε.Π.Ε., ΟΕ., Ε.Ε.), εκτός από την συμμετοχή με ποσοστό 100% στην «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης – Κύπρος ΛΙΜΙΤΕΔ», η οποία ιδρύθηκε την 1.9.2003 και αποτιμήθηκε στην τιμή κήσεως.

Η ανάλυση των κατεχομένων χρεογράφων έχει ως εξής:

1α. Μετοχές εισηγμένες στο Χρηματιστήριο

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΟΤΕ	108	1.486,35	-353,43	1.132,92
Ο.Λ.Θ	4.200	26.959,94	-667,94	26.292,00
ΟΠΑΠ	33.500	183.687,74	0,00	183.687,74
ΑΤΕ	31.572	234.724,57	-61.394,29	173.330,28
ΣΥΝΟΛΟ		446.858,60	-62.415,66	384.442,94

1β. Μετοχές μη εισηγμένες στο Χρηματιστήριο

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε.	3.000	88.041,08	-35.604,83	52.436,25
ΑΣΕ	33.987	10.047,54	-10.047,54	0,00
ΣΥΝΟΛΟ		98.088,62	-45.652,37	52.436,25

ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ (1)+(2)€	544.947,22	-108.068,03	436.879,19
-------------------------------	-------------------	--------------------	-------------------

2. Λοιπά χρεόγραφα

Αφορούν REPOS αξίας 13.000.000,00 ευρώ έναρξης 30.6.2004 και λήξης 15.7.2004.

3. ΊΔΙΕΣ ΜΕΤΟΧΕΣ

195.840 τεμάχια αξίας κτήσεως 1.710.204,20 ευρώ.

ΣΥΜΜΕΤΟΧΕΣ

Η εταιρία συμμετέχει σε ποσοστό άνω του 10% στο μετοχικό κεφάλαιο των παρακάτω εταιριών:

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	Ποσ. συμ. (%)	Λήξη τελευταίας χρήσης	Ίδια Κεφάλαια
1. AKCIONARSKO DRUSTVO FABRIKA SECERA "SAJKASKA" ZABALI – Σερβία	1.250.000	69,15%	31/12/03 Στοιχεία περιόδου 1.7.03 – 30.6.04 για τους σκοπούς της ενοποίησης	1.709.921,19 1.964.438,30
2. CRVENKA Δήμος KULA – Σερβία	3.700.000	69,17%	31/12/03 Στοιχεία περιόδου 1.7.03 – 30.6.04 για τους σκοπούς της ενοποίησης	20.614.607,8 18.694.348,9
3. ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ ΑΕ Δήμος Θεσσαλονίκης	59.900	99,83%	30/6/04 (1 ^η Υπερδωδεκάμηνη)	(243,59)

4.ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ			1-9-03 έως 30-6-04	
–ΚΥΠΡΟΣ ΛΙΜΙΤΕΔ - Λευκωσία	17.108	100%		(60.929,63)
ΜΕΙΟΝ: Οφειλόμενες δόσεις συμμετοχών	(560.000)			

4.467.008

ΕΤΑΙΡΙΑ	Αποτελέσματα Χρήσης	Πρόβλ. Υποτίμ. 30.06.04	Αποτίμηση 30.06.04
1.ΑΚCIONARSKO DRUSTVO FABRIKA SECERA “SAJKASKA” ZABALI – Σερβία	(6.045.931,81) (4.047.849,71) (2.515.171,91)	0,00	1.250.000
2. CRVENKA KULA – Σερβία	(6.085.713,05)	0,00	3.700.000
3.ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ ΑΕ Θεσσαλονίκη	(60.243,59)	59.900,00	0
4.ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ –ΚΥΠΡΟΣ ΛΙΜΙΤΕΔ-Λευκωσία	(48.037,63)	0,00	17.108
ΜΕΙΟΝ: Οφειλόμενες δόσεις συμμετοχών			(560.000)
		59.900,00	4.407.108

Η εταιρία δεσμεύθηκε για την καλή εκτέλεση του επενδυτικού προγράμματος, του κοινωνικού προγράμματος και της καταβολής των συμβατικών υποχρεώσεων ύψους € 9.031.064 και € 10.335.000 αντίστοιχα, όπως αυτά προκύπτουν από την σύμβαση για την αγορά των εταιριών FABRIKA SECERA “SAJKASKA” και “CRVENKA” και εμφανίζονται στους λογαριασμούς τάξεως. Τα παραπάνω ποσά περιλαμβάνουν την δέσμευση της εταιρίας να εφαρμόσει και να χρηματοδοτήσει επενδυτικά προγράμματα έως την 31^η Δεκεμβρίου 2007 ύψους € 7,98 εκατομμύρια και € 7,83 εκατομμύρια αντίστοιχα, με αυξήσεις του μετοχικού κεφαλαίου των θυγατρικών εταιριών και αντίστοιχη αύξηση της συμμετοχής της εταιρίας σε αυτές.

4. ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

ΤΡΑΠΕΖΑ	ΥΠΟΛΟΙΠΟ		B ΙΣΟΤΙΜΙΑ €/ \$	A/B Αποτίμηση 30.6.2004
	A - ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/04 σε \$	30/6/2004 σε € πριν την αποτίμηση		
ΑΤΕ	\$158.567,00	121.449,72 €	1,2155	130.454,13 €
ΑΤΕ	\$623,75	545,86 €	1,2155	513,16 €
ΕΓΝΑΤΙΑ	\$32,17	28,15 €	1,2155	26,47 €
ΛΑΙΚΗ	\$246.512,09	215.707,21 €	1,2155	202.807,15 €
ΠΕΙΡΑΙΩΣ	\$54,38	47,59 €	1,2155	44,74 €
ΑΛΦΑ	\$61.011,11	53.391,70 €	1,2155	50.194,25 €
ΣΥΝΟΛΑ	\$466.800,50	391.170,23 €		384.039,90 €

Από την αποτίμηση της 30.6.2004 προέκυψε χρεωστική συναλλαγματική διαφορά €7.130,33 και καταχωρήθηκε στα έκτακτα και ανόργανα έξοδα.

5. ΑΚΙΝΗΤΑ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ

Η εταιρία έχει στην κυριότητά της τα παρακάτω ακίνητα.

Αναλυτικά παρατίθεται πίνακας της υφιστάμενης ακίνητης περιουσίας της εταιρίας την 30^η Ιουνίου 2004.

	ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΑΚΙΝΗΤΟΥ	ΓΗΠΕΔΑ	ΕΓΚΑΤ/ΣΕΙΣ	ΣΥΝΟΛΟ
1	Κτίριο Κ.Υ. εμβ 879 τ.μ. 5ος & 6ος όροφ. Μητροπόλεως 34 Θεσσαλονίκη	135.225,81	130.734,56	
2	Γήπεδο εμβαδού 998 τ.μ. Κουντουριώτου 7 Θεσσαλονίκη	1.629.892,30		
3	Κτίριο εμβαδού 128 τ.μ. Σκουφά 52 Αθήνα		116.312,24	
4	Γήπεδο εμβαδού 75.785 τ.μ. και εγκαταστάσεις Σίνδος	428.372,88	480.081,09	2.920.618,88
5	Γήπεδο εμβαδού 457.429 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Λάρισας	438.724,22	4.836.322,32	
6	Αγρός 29.813 τ.μ. Κουλούρι Λάρισας	97.908,64		
7	Αγρός 93.740 τ.μ. Μελισσοχώρι Λάρισας	513.906,55		5.886.861,73
8	Γήπεδο εμβαδού 646.448 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Πλατέος	123.081,77	8.283.484,31	8.358.751,70
9	Γήπεδο εμβαδού 891.201 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Σερρών	378.422,48	3.998.448,84	
10	Αγροτεμάχιο 4.227 τ.μ. Μπέλιτσα Σερρών	1.230,46		
11	Οικόπεδο εμβαδού 2.280 τ.μ. Ηράκλεια Σερρών	2.429,17		4.369.924,03
12	Γήπεδο εμβαδού 2.607.089 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Ξάνθης	45.390,71	3.471.076,10	
13	Αγροί 210.298 τ.μ. Εργ. Ξάνθης	783.565,66		4.298.315,58
14	Γήπεδο εμβαδού 698.248 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Ορεστιάδας	410.921,94	7.087.314,45	
15	Γήπεδο εμβαδού 2.000 τ.μ. και κτίριο στο Σουφλί Έβρου	15.033,81	65.181,04	
16	Αγρόκτημα Ορεστιάδας 634 τ.μ.	592,29		7.455.259,54
	ΣΥΝΟΛΟ	5.004.698,69	28.468.954,95	33.473.653,64
	ΜΕΙΟΝ ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ		24.176.299,19	24.176.299,19
	ΑΝΑΠΟΣΒΕΣΤΗ ΑΞΙΑ	5.004.698,69	4.292.655,76	9.297.354,45

Σημείωση:

Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπροθέσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.

ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

- Στη χρήση 2001/2002 η εταιρία σχημάτισε Ειδικό Αφορολόγητο Αποθεματικό του Ν.1828/89 ύψους € 4.100.000. Η εταιρία έχει υποχρέωση να πραγματοποιήσει επενδύσεις € 4,100.000 X 130% = € 5.330.000 στην επόμενη τριετία εκ των οποίων 1/3 του σχηματισθέντος αποθεματικού κατά την χρήση 1/7/2002-30/6/2003.

Ο πίνακας των υποχρεώσεων επενδύσεων έχει ως ακολούθως:

N 1828/89	
ΣΥΝΟΛΟ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ	5.330.000,00
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ 2002/03	1.554.568,15
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ 2003/04	2.456.198,47
ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΓΙΑ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΤΗ ΧΡΗΣΗ 2004/05	1.319.233,38

- Από τα κέρδη της χρήσεως σχηματίστηκε αφορολόγητο αποθεματικό του Ν.2601/98
- Στη παρούσα χρήση πραγματοποιήθηκαν επενδύσεις που μπορούν να ενταχθούν στις διατάξεις του Ν.2601/98 ύψους € 4.043.201,68. Με βάση τον νόμο αυτό και για τις επενδύσεις αυτές η εταιρία έχει δικαίωμα σχηματισμού αφορολόγητου αποθεματικού, ανάλογα με τη ζώνη επένδυσης, ύψους € 3.278.045,02. Έναντι αυτού σχηματίστηκε από τα κέρδη της παρούσας χρήσης αποθεματικό ύψους € 2.618.166,46 και παραμένει ακάλυπτο μέρος επενδύσεων ύψους € 659.878,56 (3.278.045,02-2.618.166,46) που θα καλυφθεί με σχηματισμό αφορολόγητου αποθεματικού από τα κέρδη των επομένων χρήσεων.

ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ Ν.2601/98 ΚΑΤΑ ΖΩΝΗ ΕΠΕΝΔΥΣΗΣ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ	ΖΩΝΗ	% ΑΦ. ΑΠΘΘ	ΠΡΑΓΜΑΤΟΠ. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ	ΔΙΚΑΙΟΥΜΕΝΟ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΙΣ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠ. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ
ΛΑΡΙΣΑ	Γ	70%	96.140,14	67.298,10
ΠΛΑΤΥ	Γ	70%	2.454.382,05	1.718.067,44
ΣΕΡΡΕΣ				
(Δήμος Λευκώνα)	Δ	100%	981.752,74	981.752,74
ΞΑΝΘΗ	Δ	100%	500.038,72	500.038,72
ΟΡΕΣΤΙΑΔΑ	Δ	100%	10.888,03	10.888,03
ΣΥΝΟΛΟ			4.043.201,68	3.278.045,02

N.2601/98	
ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΕΙΣΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ 2003/04	4.043.201,68
ΔΙΚΑΙΟΥΜΕΝΟ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΙΣ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠ. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ	3.278.045,02
ΣΧΗΜΑΤΙΣΘΕΝ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΑΠΟ ΤΑ ΚΕΡΔΗ ΤΗΣ ΧΡΗΣΗΣ 2003/04	2.618.166,46
ΑΚΑΛΥΠΤΟ ΥΨΟΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΓΙΑ ΣΧΗΜΑΤΙΣΜΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟΥ ΣΤΗΝ ΧΡΗΣΗ 2004/05	659.878,56

6. ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ

Η εταιρία δεν πραγματοποίησε ζημιές και ούτε αναμένεται να πραγματοποιήσει στο προβλεπόμενο μέλλον.

7. ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΜΕΧΡΙ ΤΗΝ ΣΥΝΤΑΞΗ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ

Κατά το χρονικό διάστημα που παρήλθε από την ημερομηνία λήξεως της χρήσεως μέχρι την υποβολή της παρούσας συνέβησαν σημαντικά γεγονότα για την εταιρία. Ανεκλήθη η απόφαση της Ευρωπαϊκής Ένωσης (764/2003 L 109) με την οποία αναστέλλονταν η εξαγωγή ζάχαρης από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. Ήδη από 8 Αυγούστου 2004 άρχισαν εξαγωγές από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. και η Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης Α.Ε. συνήψε σύμβαση αγοράς περίπου 60.000 τόνων ζάχαρης για τις ανάγκες της.

8. ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ

Η εταιρία διαθέτει τα κάτωθι υποκαταστήματα.

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΛΑΡΙΣΑΣ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΠΛΑΤΕΟΣ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΣΕΡΡΩΝ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΞΑΝΘΗΣ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΟΡΕΣΤΙΑΔΑΣ
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΑΘΗΝΩΝ
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΠΑΤΡΩΝ

9. ΔΙΑΘΕΣΗ ΚΕΡΔΩΝ ΧΡΗΣΕΩΝ

Το σύνολο των καθαρών κερδών που πραγματοποιήθηκαν κατά την χρήση ανήλθε στο ποσό των € 5.977.599,18. Από το ποσό αυτό αφαιρείται ο φόρος εισοδήματος € 1.211.704,42, οι φορολογικές διαφορές φορολογικού ελέγχου της χρήσης 1997/98 € 551.396,67 και οι μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι € 72.220,67, οπότε παραμένουν προς διάθεση κέρδη € 4.142.277,16.

Προτείνουμε η διάθεση των κερδών να γίνει ως εξής:

1. Τακτικό Αποθεματικό	174.004,40
2. Πρώτο μέρισμα 4 λεπτά για κάθε μετοχή επί των 30.624.091 μετοχών δικαιουμένων μερίσματος	1.224.963,64
3. Αφορολόγητο αποθεματικό του Ν.2601/98	2.618.166,46
4. Αποθεματικό από έκπτωση εφ άπαξ καταβολής του φόρου	125.142,66
ΣΥΝΟΛΟ	4.142.277,16

Τέλος, κύριοι μέτοχοι, είμαστε στη διάθεσή σας για κάθε περαιτέρω διευκρίνιση.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.
ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ

ΒΕΒΑΙΩΣΗ.

Η παραπάνω έκθεση που αποτελείται από 7 σελίδες, είναι αυτή που αναφέρεται στο ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ που χορηγήσαμε με ημερομηνία 15 Οκτωβρίου 2004

ΑΘΗΝΑ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 15001

Σ.Ο.Λ. α.ε.οε.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές Α.Ε.



ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004			Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 2002/2003		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	550.227,79	264.259,39	285.968,40	604.506,65	202.890,82	401.615,83
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Ασώματες ακινητοποιήσεις						
1. Έξοδα ερευνών & αναπτύξεως	1.950.894,00	1.412.522,04	538.371,96	2.941.877,66	2.428.588,51	513.289,15
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1. Γήπεδα-Οικόπεδα	3.608.725,55	0,00	3.608.725,55	3.608.725,55	0,00	3.608.725,55
2. Αγροί	1.395.973,14	0,00	1.395.973,14	1.395.973,14	0,00	1.395.973,14
3. Κτίρια & τεχνικά έργα	28.468.954,95	24.176.299,19	4.292.655,76	28.456.980,62	23.419.688,62	5.037.292,00
4. Μηχανήματα-τεχνικές εγκ/σεις και λοιπός μηχ/κός εξοπλισμός	76.888.020,87	58.269.292,10	18.618.728,77	70.813.075,51	52.457.848,07	18.355.227,44
5. Μεταφορικά μέσα	5.585.477,71	4.336.645,49	1.248.832,22	5.412.756,42	3.840.415,25	1.572.341,17
6. Έπιπλα & λοιπός εξοπλισμός	4.810.124,70	4.024.026,71	786.097,99	4.808.529,74	3.790.554,41	1.017.975,33
7. Ακινήτοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	2.688.435,23	0,00	2.688.435,23	5.032.812,76	0,00	5.032.812,76
	123.445.712,15	90.806.263,49	32.639.448,66	119.528.853,74	83.508.506,35	36.020.347,39
Σύνολο ακινήτοποιήσεων (ΓI+ΓII)	125.396.606,15	92.218.785,53	33.177.820,62	122.470.731,40	85.937.094,86	36.533.636,54
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
1. Συμμετοχές σε συνδεδεμένες επιχειρήσεις		5.027.008,00			5.009.900,00	
Μείον: Οφειλόμενες δόσεις	560.000,00			700.000,00		
Μείον: Προβλέψεις για υποτιμήσεις	59.900,00	619.900,00	4.407.108,00	0,00	700.000,00	4.309.900,00
3. Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδ. επιχ.			10.677.047,21			3.350.155,91
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			82.203,94			81.662,94
			15.166.359,15			7.741.718,85
Σύνολο πάγιου ενεργητικού(ΓI+ΓII+ΓIII)			48.344.179,77			44.275.355,39
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα						
1. Εμπορεύματα			1.060.374,46			4.345,14
2. Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή - Υποπροϊόντα & Υπολείμματα			32.616.230,94			74.135.813,70
3. Παραγωγή σε εξέλιξη			6.913.469,34			6.071.137,27
4. Πρώτες & Βοηθ. ύλες - αναλώσιμα υλικά - ανταλλακτ. & είδη συσκευασίας			14.296.253,94			13.985.047,61
5. Προκ/λές για αγορές αποθεμάτων			5.310,03			95.469,11
			54.891.638,71			94.291.812,83
II. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			35.577.979,23			42.724.436,94
3.α Επιταγές εισπρακτέες (μεταχρονολογημένες)			1.667.148,38			2.868.798,43
3.β Επιταγές σε καθυστέρηση (σφραγισμένες)			569.465,56			526.465,56
5. Βραχυπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδεδεμένων επιχειρήσεων			0,00			0,00
10. Επισφαλείς - Επιδικοί πελάτες & χρεώστες		194.884,59			194.884,59	
Μείον:Προβλέψεις		194.884,59	0,00		194.884,59	0,00
11. Χρεώστες διάφοροι			4.751.275,16			6.179.670,52
12. Λογαριασμοί διαχειρίσεως προκαταβολών & πιστώσεων.			83.992,15			83.213,82
			42.649.860,48			52.382.585,27
III.Χρεόγραφα						
1.Μετοχές		544.947,22			8.633.494,22	
Μείον:Προβλέψεις για υποτιμήσεις		108.068,03	436.879,19		40.106,26	8.593.387,96
3.Λοιπά χρεόγραφα			13.000.000,00			0,00
4.Ίδιες μετοχές			1.710.204,20			1.710.204,20
			15.147.083,39			10.303.592,16
IV.Διαθέσιμα						
1.Ταμείο			149.648,92			104.280,30
3.Καταθέσεις όψεως & προθεσμίας			7.420.505,73			4.988.490,27
			7.570.154,65			5.092.770,57
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔI+ΔII+ΔIII+ΔIV)			120.258.737,23			162.070.760,83
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Έξοδα επομένων χρήσεων			236.582,65			543.027,69
2. Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα			2.387.368,48			2.601.412,65
3. Λοιποί μεταβατικοί λογ. ενεργητικού			86.968,11			166.523,68
			2.710.919,24			3.310.964,02
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)			171.599.804,64			210.058.696,07
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			4,80			8,69
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπράγματων ασφαλειών			75.995.664,43			43.921.731,18
3. Απαιτήσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις			13.881,94			13.881,94
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			4.078.790,53			7.523.880,97
			80.088.341,70			51.459.502,78

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ
ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΗΤΡΩΟΥ Α.Ε.
ΝΟΜΑΡΧΙΑΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ:
8246/06/Β/86/11ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ
30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 200441^η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ
(1 ΙΟΥΛΙΟΥ 2003 - 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)
ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ

I. Κεφάλαιο μετοχικό (30.819.931 μετοχές των 0,73 ευρώ)

1. Καταβλημένο

Ποσό Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004	Ποσό Προηγούμεν. Χρήσεως 2002/2003
22.498.549,63	22.498.549,63
22.498.549,63	22.498.549,63

II. Διαφορά από έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο

16.996.625,09	16.996.625,09
----------------------	----------------------

III. Διαφορές αναπροσαρμογής-Επιχορηγήσεις επενδύσεων

3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων πάγιου ενεργητικού

3.092.646,16	4.295.023,40
3.092.646,16	4.295.023,40

IV. Αποθεματικά Κεφάλαια

1. Τακτικό αποθεματικό
- 3α. Διαφορά από μετατροπή μετοχικού κεφαλαίου σε ευρώ
4. Έκτακτα αποθεματικά
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατ. νόμων
6. Αποθεματικό για ίδιες μετοχές

7.296.880,30	7.122.875,90
113.285,29	113.285,29
30.774.760,28	30.774.760,28
49.566.484,46	46.823.175,34
1.710.204,20	1.710.204,20
89.461.614,53	86.544.301,01

Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI+AII+AIII+AIV)

132.049.435,41	130.334.499,13
-----------------------	-----------------------

Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ

1. Προβλ. για αποζ. προσ. λόγω εξόδου από την υπηρ.
2. Λοιπές προβλέψεις

679.817,66	1.384.582,52
7.645.654,58	7.623.121,68
8.325.472,24	9.007.704,20

Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ

I. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις

2. Δάνεια τραπεζών
8. Λοιπές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις.

13.666.666,67	0,00
0,00	313.830,00
13.666.666,67	313.830,00

II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις

1. Προμηθευτές
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσεων
4. Προκαταβολές Πελατών
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση
10. Μερίσματα πληρωτέα
11. Πιστωτές διάφοροι

4.020.482,03	5.991.234,85
1,64	45.316.748,57
615.754,72	1.017.699,37
1.897.812,21	6.983.774,56
973.373,70	1.011.739,35
2.733.333,33	0,00
1.276.624,20	3.120.484,22
1.095.529,65	1.041.297,49
12.612.911,48	64.482.978,41

Σύνολο υποχρεώσεων (ΓI+ΓII)

26.279.578,15	64.796.808,41
----------------------	----------------------

Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ

1. Έσοδα επομένων χρήσεων
2. Έξοδα χρήσεως δουλευμένα
3. Λοιποί μεταβατικοί λογ/μοί παθητικού

1.540.456,25	1.132.627,09
2.230.191,92	4.448.270,33
1.174.670,67	338.786,91
4.945.318,84	5.919.684,33

ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α+Β+Γ+Δ)

171.599.804,64	210.058.696,07
-----------------------	-----------------------

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ

1. Δικαιούχοι Αλλότριων περιουσιακών στοιχείων
2. Πιστωτικοί λογ. εγγυήσ. καί εμπράγμ. ασφαλειών
3. Υποχρεώσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως

4,80	8,69
75.995.664,43	43.921.731,18
13.881,94	13.881,94
4.078.790,53	7.523.880,97
80.088.341,70	51.459.502,78

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004			Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 2002/2003		
I. Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	247.949.397,16			263.147.583,61		
Μείον: Κόστος πωλήσεων	216.422.320,58			220.487.626,30		
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμετ/σεως	31.527.076,58			42.659.957,31		
Πλέον:						
1. Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως	3.095.228,06			3.301.901,68		
Σύνολο	34.622.304,64			45.961.858,99		
ΜΕΙΟΝ:						
1. Έξοδα διοικητικής λειτουργίας	17.981.110,26			19.401.386,85		
2. Έξοδα λειτουργίας ερευνών & αναπτύξεως	63.924,30			60.348,16		
3. Έξοδα λειτουργίας διαθέσεως	9.774.167,41			10.007.872,78		
Μερικά αποτ/τα (Κέρδη) εκμ/σεως	6.803.102,67			16.492.251,20		
ΠΛΕΟΝ:						
1. Έσοδα συμμετοχών	0,00			102.307,74		
2. Έσοδα χρεογράφων	23.155,64			23.823,06		
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	215.872,80			277.095,01		
	239.028,44			403.225,81		
Μείον:						
1. Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ. & χρεογράφων	127.886,61			30.058,72		
2α. Έξοδα και ζημιές συμμετοχών & χρεογράφων	0,00			96.471,00		
2β. Ειδικά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,00			692.977,66		
2γ. Λοιπά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,00			171.646,86		
3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	1.687.613,51			2.480.413,79		
Ολικά αποτελέσματα (Κέρδη) εκμεταλλεύσεως	5.226.630,99			13.423.908,98		
II. ΠΛΕΟΝ: Έκτακτα αποτελέσματα						
1. Έκτακτα και ανόργανα έσοδα	1.236.294,78			1.732.871,90		
2. Έκτακτα κέρδη	2.418,01			8.298,82		
3. Έσοδα προηγούμενων χρήσεων	6.201,72			35.412,13		
4. Έσοδα απο προβλέψεις προηγ. χρήσεων	103.411,87			648.534,05		
Μείον:	1.348.326,38			2.425.116,90		
1. Έκτακτα καί ανόργανα έξοδα	74.257,60			174.522,50		
2. Έκτακτες ζημιές	211.561,45			1,12		
3. Έξοδα προηγούμενων χρήσεων	311.539,14			2.552,55		
4. Προβλέψεις για έκτακτους κινδύνους	0,00			1.233,12		
Οργανικά καί έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)	5.977.599,18			15.670.716,59		
ΜΕΙΟΝ:						
Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	7.994.731,64			8.963.053,73		
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	7.994.731,64			8.963.053,73		
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΚΕΡΔΗ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων	5.977.599,18			15.670.716,59		

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004	Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 2002/2003
Καθαρά αποτελέσματα (κέρδη) χρήσεως	5.977.599,18	15.670.716,59
(-) Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	551.396,93	1.394.800,00
Σύνολο	5.426.202,25	14.275.916,59
ΜΕΙΟΝ:		
1. Φόρος εισοδήματος	1.211.704,42	4.798.163,71
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	72.220,67	72.220,67
Κέρδη προς διάθεση	4.142.277,16	9.405.532,21
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	174.004,40	461.620,12
2. Πρώτο μέρισμα	1.224.963,64	3.062.409,10
5. Ειδικά και έκτακτα αποθεματικά	0,00	3.868.143,09
6. Αφορολόγητα αποθεματικά Ν. 2601/98	2.618.166,46	1.993.064,89
6.α Αποθεματικά από απαλλασσόμενα της φορολογίας έσοδα.	0,00	18.489,50
6.γ Αφορολ. Αποθεματ. από έκπτωση εφάπαξ καταβολής φόρων	125.142,66	1.805,51
	4.142.277,16	9.405.532,21

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.
2. Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση των μακροπρόθεσμων τραπεζικών πιστώσεων.
3. Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της εταιρείας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92.
4. Στο κονδύλι του Ενεργητικού Δ-III-4 «Ιδίες Μετοχές» εμφανίζεται η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών οι οποίες αγοράστηκαν βάσει απόφασης της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης της 16.11.2001, έναντι του οποίου έχει σχηματισθεί από τα κέρδη της χρήσεως 2001/2002 ισόποσο αποθεματικό, που εμφανίζεται στο κονδύλι του Παθητικού Α-IV-6 «Αποθεματικό για ίδιες μετοχές», σύμφωνα με την παρ.13 του άρθρου 42ε του Κ.Ν.2190/20. Περισσότερες πληροφορίες περιέχονται στο Προσάρτημα.
5. Έγιναν αναμορφώσεις κονδυλίων στον Ισολογισμό της προηγούμενης χρήσης για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης χρήσεως. Περισσότερες πληροφορίες παρατίθενται στο Προσάρτημα.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 313544/1978ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982**ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ****Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»**

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα και την Κατάσταση Ταμιακών Ροών της Ανώνυμης Εταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 30η Ιουνίου 2004. Ο έλεγχός μας, στα πλαίσια του οποίου λάβαμε και γνώση πλήρους λογιστικού απολογισμού των εργασιών των υποκαταστημάτων της εταιρίας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του κωδ. Ν. 2190/1920 «Περί Ανωνύμων Εταιριών» και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση και το κόστος παραγωγής που προκύπτει από τα λογιστικά βιβλία προσδιορίστηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές οικονομικές καταστάσεις. Το προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγραφο 1 του άρθρου 43α του κωδ.Ν. 2190/1920, ενώ η Κατάσταση Ταμιακών Ροών έχει καταρτιστεί με βάση τις οικονομικές καταστάσεις και τα τηρούμενα από την εταιρία βιβλία και στοιχεία. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στον λογαριασμό του Ισολογισμού «Δ.ΙΙ.Απαιτήσεις» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις συνολικού ποσού 13.529 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επίδικη απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η Εταιρία, έναντι των παραπάνω επισφαλών απαιτήσεων, μέχρι την 30.6.2003 είχε σχηματίσει πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.378 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.6.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της παρούσας χρήσης κατά 164 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.378 χιλ. ευρώ. 2) Η εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1ie του Ν.2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η Εταιρία είχε σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.250 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.570 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει, τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 17.690 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση της εταιρίας την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.410 χιλ. ευρώ. 3) Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρίας, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα και την Κατάσταση Ταμιακών Ροών, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρίας κατά την 30 Ιουνίου 2004 και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, καθώς και τις Ταμιακές Ροές από τις δραστηριότητες της εταιρίας για τη χρήση αυτή, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές, και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

ΑΘΗΝΑ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ. ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.εΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541
ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ



ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ

του ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ της 30ης ΙΟΥΝΙΟΥ 2004
(βάσει των διατάξεων του Κωδ. Ν. 2190 / 1920, όπως ισχύει)

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗΣ

ΠΑΡ. 1. Σύνοψη κατάρτιση και δομή των οικονομικών καταστάσεων - Παρεκκλίσεις που έγιναν χάριν της αρχής της πραγματικής εικόνας

α) Άρθρο 42^α παρ. 3. Παρέκκλιση από τις σχετικές διατάξεις περί κατάρτισεως των ετήσιων οικονομικών καταστάσεων, που κρίθηκε απαραίτητη για την εμφάνιση, με απόλυτη σαφήνεια, της πραγματικής εικόνας που απαιτεί η διάταξη της παρ.2 του άρθρου αυτού.	Δεν έγινε
β) Άρθρο 42β παρ. 1. Παρέκκλιση από την αρχή του αμετάβλητου της δομής και μορφής εμφανίσεως του Ισολογισμού και του λογαριασμού «Αποτελέσματα Χρήσεως».	Δεν έγινε
γ) Άρθρο 42β παρ. 2. Καταχώρηση στον προσιδιάζοντα λογαριασμό στοιχείου σχετιζόμενου με περισσότερους υποχρεωτικούς λογαριασμούς.	Δεν συνέτρεξε τέτοια περίπτωση
δ) Άρθρο 42β παρ. 3. Προσαρμογή στη δομή και στους τίτλους των λογαριασμών με αραβική αρίθμηση, όταν η ειδική φύση της επιχειρήσεως το απαιτεί.	Δεν συνέτρεξε τέτοια περίπτωση
ε) Άρθρο 42β παρ. 4. Συμπτώξεις λογαριασμών του Ισολογισμού που αντιστοιχούν σε αραβικούς αριθμούς, για τις οποίες (συμπτώξεις) συντρέχουν οι προϋποθέσεις της διατάξεως αυτής .	Δεν έγινε
Στ) Άρθρο 42β παρ. 5. Αναμορφώσεις κονδυλίων προηγούμενης χρήσεως για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης χρήσεως.	Από κονδύλι του Ενεργητικού Δ.ΙΙ. 5 «Βραχυπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδεδεμένων επιχειρήσεων» της 30.6.2003 ποσού € 3.550.155,91 έγινε ισόποση μεταφορά στο κονδύλι Γ.ΙΙΙ.3 «Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδεδεμένων επιχειρήσεων».

ΠΑΡ. 2. Αποτίμηση Περιουσιακών στοιχείων

α) Άρθρο 43^α παρ. 1^α Μέθοδοι αποτιμήσεως των περιουσιακών στοιχείων και υπολογισμού των αποσβέσεων καθώς και των προβλέψεων για υποτιμήσεις τους.	1. Τα πάγια περιουσιακά στοιχεία αποτιμήθηκαν στην αξία της τιμής κτήσεως ή του κόστους ιδιοκατασκευής τους ή της αναπροσαρμοσμένης αξίας των γηπέδων και κτιρίων με βάση το Ν.2065 / 92, η οποία είναι προσαυξημένη με την αξία των προσθηκών και βελτιώσεων και μειωμένη με τις προβλεπόμενες από το νόμο αποσβέσεις. 2. Δεν συνέτρεξε περίπτωση σχηματισμού προβλέψεων υποτιμήσεως. 3.α. Οι συμμετοχές και τα χρεόγραφα, αποτιμήθηκαν στην κατ' είδος χαμηλότερη
--	---

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

τιμή, μεταξύ της τιμής κτήσεως και της τρέχουσας τιμής τους. Ως τρέχουσα τιμή λήφθηκε:

- Για τους εισαγμένους στο Χρηματιστήριο τίτλους, ο μέσος όρος της Χρηματιστηριακής τιμής τους κατά τον τελευταίο μήνα της χρήσης.
- Για τις μετοχές Α.Ε. εσωτερικού, που δεν είναι εισαγμένες στο Χρηματιστήριο, η εσωτερική λογιστική αξία τους όπως προκύπτει από τον νόμιμα συνταγμένο τελευταίο Ισολογισμό τους, ο οποίος δεν έχει ελεγχθεί από ορκωτό ελεγκτή λογιστή.
- Για τις συμμετοχές εξωτερικού, που δεν είναι εισαγμένες στο Χρηματιστήριο, η εσωτερική λογιστική αξία τους όπως προκύπτει από τον τελευταίο Ισολογισμό που συντάχθηκε για τους σκοπούς της ενοποίησης σύμφωνα με τις διατάξεις του ΚΝ 2190/1920 και ο οποίος έχει ελεγχθεί από αναγνωρισμένο κατά νόμο ορκωτό ελεγκτή λογιστή.

Από την αποτίμηση προέκυψε αφενός μεν πρόβλεψη υποτίμησης € 127.886,61 και αφετέρου έσοδα από αχρησιμοποίητες προβλέψεις προηγούμενων χρήσεων € 24,84.

- 3β. Οι ίδιες μετοχές αποτιμήθηκαν στην τιμή κτήσεώς τους.
- 3γ. Τα λοιπά χρεόγραφα αφορούν REPOS έναρξης 30.6.2004 και λήξης 15.7.2004.
4. Δεν υπάρχουν συμμετοχές σε λοιπές πλην Α.Ε. επιχειρήσεις (Ε.Π.Ε., ΟΕ., Ε.Ε.), εκτός από την συμμετοχή με ποσοστό 100% στην «Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης – Κύπρος ΛΙΜΙΤΕΔ», η οποία ιδρύθηκε την 1.9.2003 και αποτιμήθηκε στην τιμή κτήσεως.
5. Τα από αγορά προερχόμενα αποθέματα (εμπορεύματα, πρώτες ύλες, αναλώσιμα κτλ.) αποτιμήθηκαν στην κατ' είδος χαμηλότερη τιμή, μεταξύ της τιμής κτήσης και της, κατά το τέλος της χρήσης, τρέχουσας τιμής αγοράς τους.

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

β) Άρθρο 43^α παρ. 1^α. Βάσεις μετατροπής σε € (Ευρώ) περιουσιακών στοιχείων εκφρασμένων σε ξένο νόμισμα (Ξ.Ν.) και λογιστικός χειρισμός των συναλλαγματικών διαφορών.

γ) Άρθρο 43 παρ. 2. Παρέκκλιση από τις μεθόδους και τις βασικές αρχές αποτιμήσεως. Εφαρμογή ειδικών μεθόδων αποτιμήσεως.

δ) Άρθρο 43 παρ. 7β. Αλλαγή μεθόδου υπολογισμού της τιμής κτήσεως ή του κόστους παραγωγής των αποθεμάτων ή των κινητών αξιών.

ε) Άρθρο 43 παρ. 7γ. Παράθεση της διαφοράς, μεταξύ της αξίας αποτιμήσεως των αποθεμάτων και κινητών αξιών και της τρέχουσας τιμής αγοράς τους, εφόσον είναι αξιόλογη.

στ) Άρθρο 43 παρ. 9. Ανάλυση και επεξήγηση της γενομένης μέσα στη χρήση, με βάση ειδικό νόμο, αναπροσαρμογής της αξίας των παγίων περιουσιακών στοιχείων και παράθεση της κινήσεως του λογαριασμού «Διαφορές αναπροσαρμογής».

ΠΑΡ. 3. Πάγιο ενεργητικό και έξοδα εγκαταστάσεως

α) Άρθρο 42ε παρ. 8. Μεταβολές παγίων στοιχείων και εξόδων εγκαταστάσεως (πολυετούς αποσβέσεως).

β) Άρθρο 43 παρ. 5δ. Ανάλυση πρόσθετων αποσβέσεων.

6. Τα από ιδιοπαραγωγή προερχόμενα αποθέματα, εκτός από τα υπολείμματα και υποπροϊόντα, αποτιμήθηκαν στην κατ' είδος χαμηλότερη τιμή, μεταξύ του κόστους παραγωγής τους, και του, κατά το τέλος της χρήσης, κόστους αναπαραγωγής τους. Η χαμηλότερη αυτή τιμή ήταν χαμηλότερη και από την καθαρή ρευστοποιήσιμη αξία.

7. Τα υπολείμματα και τα υποπροϊόντα αποτιμήθηκαν στην πιθανή τιμή πωλήσεώς τους, μειωμένη με τα προβλεπόμενα άμεσα έξοδα πώλησης.

8. Η τιμή κτήσεως των προϊόντων προσδιορίστηκε με τη μέθοδο FIFO και των λοιπών αποθεμάτων προσδιορίστηκε με την μέθοδο του μηνιαίου μέσου σταθμικού κόστους.

1. Τα διαθέσιμα σε Ξ.Ν. αποτιμήθηκαν στην επίσημη τιμή του Ξ.Ν. της 30/6/2004 και οι χρεωστικές συναλλαγματικές διαφορές ποσού € 7.103,33 που προέκυψαν, καταχωρήθηκαν στα έκτακτα και ανόργανα έξοδα.

2. Στις 30/6/2004 δεν υπήρχαν απαιτήσεις και υποχρεώσεις εκφρασμένες σε Ξ.Ν.

Δεν έγινε

Δεν έγινε

Δεν είναι αξιόλογη η διαφορά

Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της εταιρείας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92

Στο τέλος του παρόντος παρατίθεται σχετικός πίνακας με τις πληροφορίες που απαιτεί η διάταξη.

Δεν διενεργήθηκαν πρόσθετες αποσβέσεις

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

γ) Άρθρο 43 παρ. 5ε. Προβλέψεις για υποτίμηση ενσώματων πάγιων περιουσιακών στοιχείων.

δ) Άρθρο 43 παρ. 3ε. Ανάλυση και επεξήγηση των ποσών και εξόδων εγκαταστάσεως (πολυετούς απόσβεσεως) που αφορούν τη χρήση.

ε) Άρθρο 43 παρ. 3γ. Τα ποσά και ο λογιστικός χειρισμός των συναλλαγματικών διαφορών που προέκυψαν στην παρούσα χρήση, κατά την πληρωμή (δόσεων) και ή την αποτίμηση στο τέλος της χρήσεως δανείων ή πιστώσεων, χρησιμοποιηθέντων αποκλειστικά για κτήσεις πάγιων στοιχείων.

στ) Άρθρο 43 παρ. 4 εδαφ. α' & β'. Ανάλυση και επεξήγηση των κονδυλίων: «Εξοδα ερευνών και αναπτύξεως» «Παραχωρήσεις και δικαιώματα βιομηχανικής ιδιοκτησίας» και «Υπεραξία επιχειρήσεως (GOODWILL)».

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

Δεν σχηματίσθηκαν

Τα λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως της Χρήσης ανέρχονται σε € 3.705,96 και αφορούν λογισμικά προγράμματα

Δεν υπάρχουν τέτοια κονδύλια

Τα έξοδα Ερευνών και Ανάπτυξης που αφορούν τη χρήση είναι:

ΠΑΒΕΤ 00 ΒΕ 281 (ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΓΑΛΑΚΤΙΚΟΥ ΟΞΕΟΣ ΚΑΙ ΖΕΛΑΝΗΣ ΑΠΟ ΜΕΛΑΣΣΑ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ ΥΠΟΣΤΡΩΜΑΤΑ)

€ 173.385,74

ΠΑΒΕΤ 00 ΒΕ 310 (ΑΝΑΠΤΥΞΗ-ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΠΙΛΟΓΗΣ & ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗΣ ΓΕΝΕΤΙΚΟΥ ΥΛΙΚΟΥ ΖΑΧΑΡΟΤΕΥΤΛΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ ΑΝΘΕΚΤΙΚΩΝ ΣΤΗ ΘΕΡΜΙΚΗ ΚΑΤΑΠΟΝΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΞΗΡΑΣΙΑ)

€ 246.057,76

ΔΙΚΤΥΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΩΝ

€ 44.020,54

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ HACCP

€ 25.492,34

ΣΥΝΟΛΟ € 488.956,38

Τα παραπάνω καθώς και η ανάλυση της κίνησης των σχετικών λογαριασμών εμφανίζεται στον συνημμένο πίνακα μεταβολών των πάγιων και λοιπών εξόδων εγκαταστάσεως, στο τέλος του παρόντος.

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	Ποσ. συμ. (%)	Λήξη τελευταίας χρήσης	Ίδια Αποτελέσματα Κεφάλαια Χρήσης	Πρόβλ. Αποτίμηση Υποτίμ. 30.06.04 30.06.04
			31/12/03	20.614.607,88 (2.515.171,91)	0,00 3.700.000
			Στοιχεία περιόδου 1.7.03 – 30.6.04 για τους σκοπούς της ενοποίησης	18.694.348,49 (6.085.713,05)	

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ			ΑΠΑΝΤΗΣΗ			
3.ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ ΑΕ Δήμος Θεσ/ νίκης	59.900	99,83% (1 ^η Υπερδωδεκάμηνη)	30/6/04 (243,59)	(60.243,59)	59.900,00	0
4.ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ-ΚΥΠΡΟΣ ΛΙΜΙΤΕΔ- Λευκωσία	17.108	100% 1-9-03 έως 30-6-04	(60.929,63)	(48.037,63)	0,00	17.108
ΜΕΙΟΝ: Οφειλόμενες δόσεις συμμετοχών	(560.000)				(560.000)	
	4.467.008				59.900,00	4.407.108

β) Άρθρο 43^ο παρ. 1β. Συμμετοχές στο κεφάλαιο άλλων επιχειρήσεων, στις οποίες η εταιρία είναι απεριόριστα ευθυνόμενος εταίρος.

Δεν υπάρχουν

γ) Άρθρο 43^ο παρ. 1ε. Σύνταξη ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων στις οποίες περιλαμβάνονται και οι οικονομικές καταστάσεις της εταιρίας.

Η εταιρία, ως μητρική εταιρία των προαναφερόμενων στην παράγραφο 4, περιπτ. α του παρόντος, συντάσσει ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις.

ΠΑΡ. 5. Αποθέματα

α) Άρθρο 43^ο παρ. 1α. Αποτίμηση αποθεμάτων κατά παρέκκλιση από τους κανόνες αποτίμησης του άρθρου 43, για λόγους φορολογικών ελαφρύνσεων.

Δεν έγινε παρέκκλιση

β) Άρθρο 43^ο παρ. 1ι. Διαφορές από υποτίμηση κυκλοφορούντων στοιχείων ενεργητικού και λόγοι στους οποίους οφείλονται.

Δεν υπάρχουν.

ΠΑΡ. 6. Μετοχικό κεφάλαιο

α) Άρθρο 43^ο παρ. 1δ. Κατηγορίες μετοχών, στις οποίες διαιρείται το μετοχικό κεφάλαιο.

Κοινές ανώνυμες μετοχές Τεμ. 30.819.931
Ονομαστική αξία € 0,73
Συνολική αξία € 22.498.549,63

β) Άρθρο 43^ο παρ. 1γ. Εκδοθείσες μετοχές μέσα στη χρήση για αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου.

Δεν εκδόθηκαν

γ) Άρθρο 43^ο παρ. 1ε και 42ε παρ. 10. Εκδοθέντες τίτλοι και ενσωματωμένα σ' αυτούς δικαιώματα.

Δεν εκδόθηκαν

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

δ) Άρθρο 43^ο παρ. 1στ. Απόκτηση ιδίων μετοχών μέσα στην παρούσα χρήση.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

Δεν αποκτήθηκαν στην παρούσα χρήση. Εντούτοις στη χρήση 2001-2002 και σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 16 του Κ.Ν. 2190/1920, αποκτήθηκαν 195.840 ίδιες μετοχές που αντιπροσωπεύουν ποσοστό 0,64% του Μετοχικού Κεφαλαίου. Η αγορά ιδίων μετοχών έγινε για στήριξη της χρηματιστηριακής τιμής της μετοχής και η αξία κτήσεώς τους ανήλθε στο ποσό των € 1.710.204,20 (€ 8,73 ανά μετοχή). Από τα κέρδη της χρήσεως 2001- 2002 σχηματίστηκε ισόποσο με την αξία κτήσεώς τους, αποθεματικό. Επίσης, σύμφωνα με το νόμο, για τις ίδιες μετοχές δεν υπολογίστηκε μέρισμα. Επειδή τον Δεκέμβριο του τρέχοντος έτους παρέχεται η τριετία που προβλέπεται από την παρ.12 του άρθρου 16 του Κ.Ν.2190/1920, στην Τακτική Γενική Συνέλευση θα αποφασιστεί η τύχη των ιδίων μετοχών.

ΠΑΡ. 7. Προβλέψεις και υποχρεώσεις

α) Άρθρο 42ε παρ. 14 εδαφ. δ. Ανάλυση του λογαριασμού «Λοιπές προβλέψεις», αν το ποσό του είναι σημαντικό.

Σύμφωνα με το **άρθρο 43α παρ. 1-ιζ** παρατίθεται και ο τρόπος υπολογισμού των προβλέψεων αποζημιώσεως του προσωπικού.

Πρόβλεψη για φύρα ζάχαρης	214.728,87
• Δαπάνες χωρίς δικαιολογητικά επί εξαγωγών	1.474.902,34
• Πρόβλεψη για επισφαλείς Απαιτήσεις Ν. 2065	5.956.023,37
ΣΥΝΟΛΟ	7.645.654,58

Η εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ.1ε του Ν.2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδοτήσεως. Εάν η εταιρία είχε σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.250 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.570 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 17.690 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ.ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση της εταιρίας την 30.6.2004 θα εμφανίζονταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.410 χιλ. ευρώ.

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

β) Άρθρο 43^ο παρ. 1ζ. Οι οικονομικές δεσμεύσεις από συμβάσεις κλπ. που δεν εμφανίζονται στους λογαριασμούς τάξεως. Υποχρεώσεις καταβολής ειδικών μηνιαίων παροχών και οικονομικές δεσμεύσεις για συνδεδεμένες επιχειρήσεις.

γ) Άρθρο 43^ο παρ. 1ιβ. Πιθανές οφειλές σημαντικών ποσών φόρων και ποσά φόρων που ενδεχομένως να προκύψουν σε βάρος της κλειόμενης και των προηγούμενων χρήσεων, εφόσον δεν εμφανίζονται στις υποχρεώσεις ή στις προβλέψεις.

δ) Άρθρο 43^ο παρ. 1στ. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πάνω από 5 έτη.

ε) Άρθρο 43^ο παρ. 1στ. Υποχρεώσεις καλυπτόμενες με εμπράγματα ασφάλειες.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

Η εταιρία δεσμεύθηκε για την καλή εκτέλεση του επενδυτικού προγράμματος, του κοινωνικού προγράμματος και της καταβολής των συμβατικών υποχρεώσεων ύψους € 9.031.064 και € 10.335.000 αντίστοιχα, όπως αυτά προκύπτουν από την σύμβαση για την αγορά των εταιριών FABRIKA SECERA "SAJKASKA" και "CRVENCA" και εμφανίζονται στους λογαριασμούς τάξεως. Τα παραπάνω ποσά περιλαμβάνουν την δέσμευση της εταιρίας να εφαρμόσει και να χρηματοδοτήσει επενδυτικά προγράμματα έως την 31^η Δεκεμβρίου 2007 ύψους € 7,98 εκατομμύρια και € 7,83 εκατομμύρια αντίστοιχα, με αυξήσεις του μετοχικού κεφαλαίου των θυγατρικών εταιριών και αντίστοιχη αύξηση της συμμετοχής της εταιρίας σε αυτές.

Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές.

Δεν υπάρχουν

Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.

ΠΑΡ. 8. Μεταβατικοί Λογαριασμοί

Άρθρο 42^ο Παρ.12. Ανάλυση των κονδυλίων των μεταβατικών λογαριασμών «Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα» & «Έξοδα χρήσεως δεδουλευμένα».

Τα «Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα», αναλύονται ως κατωτέρω:

Επιδότηση μισθοδοσίας	
από ΟΑΕΔ	2.386.637,23
Τόκοι τραπεζών	21,35
Μερίσματα χρεογράφων χρήσης 2003	709,90
ΣΥΝΟΛΟ	2.387.368,48

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ**ΑΠΑΝΤΗΣΗ**

Τα «Έξοδα χρήσεως δουλεμένα», αναλύονται ως κατωτέρω:

Συνεισφορά στην παραγωγή (ΔΙΔΑΓΕΠ)	1.557.623,29
Φωτισμός	10.787,86
Τηλεφωνικά – Ταχυδρομικά	26.718,32
Οδοιπορικά - Αποζημιώσεις εκτός έδρας	29.593,90
Μεταφορικά – Φορτ/τωτικά	85.804,61
Συνδρομές – Εισφορές	5.751,28
Ύδρευση	863,49
Διάφορα έξοδα πληρωτέα	16.062,56
Κοινόχρηστα	1.550,91
Ενοίκια	894,75
Προμήθεια πώλησης ζάχαρης	10.384,43
Παροχές στο προσωπικό	1.766,42
Χαρτόσημο Επιδότησης ΟΑΕΔ	63.026,15
Τόκοι πληρωτέοι	224.229,33
Ασφάλιστρα	21.425,82
Αμοιβές ελεγκτών	173.708,80
ΣΥΝΟΛΟ	2.230.191,92

Τα «Έσοδα επόμενων Χρήσεων» ποσού € 1.540.456,25, αφορούν έσοδα ψεκασμών και σποροπαραγωγής, που πραγματοποιήθηκαν από 1/1/2004 - 30/6/2004, γιατί η κοστολογική περίοδος για την πρώτη ύλη, κατά πάγια τακτική, αρχίζει την 1^η Ιανουαρίου και τελειώνει την 31^η Δεκεμβρίου.

Σημειώνεται ότι οι δαπάνες έρευνας παραγωγής σπόρων της ΣΙΝΔΟΥ εμφανίζονται στο Λογ/σμό «Παραγωγή σε Εξέλιξη».

Τα «Έξοδα Επόμενων Χρήσεων» αναλύονται ως κατωτέρω:

Ασφάλιστρα	188.424,89
Τέλη Κυκλοφορίας	3.373,50
Λοιπά ενοίκια	11.221,17
Συνδρομές	26.869,60
Συντηρήσεις	6.385,49
Διάφορα έξοδα	308,00
ΣΥΝΟΛΟ	236.582,65

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

ΠΑΡ. 9. Λογαριασμοί τάξεως

Άρθρο 42^ο παρ. 11. Ανάλυση των λογαριασμών τάξεως, στην έκταση που δεν καλύπτεται η υποχρέωση αυτή από τις πληροφορίες της επόμενης παρ. 10.

1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία	4,80
2. Λογ/σμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών	
• Εγγυητικές επιστολές καλής εκτέλεσεως προμηθευτών και αναδόχων κατασκευής έργων	4.768.288,57
• Εγγυητικές Επιστολές Πελατών για αγορά ζάχαρης	476.979,43
• Επιταγές Πελατών σε εγγύηση απαιτήσεων από πωλήσεις αποθεμάτων	2.250.811,39
• Εγγυητικές Επιστολές Ειδικών Πελατών ζάχαρης	1.628.892,50
• Εγγυητικές επιστολές για καλή εκτέλεση συμβάσεων με πελάτες	520.811,86
• Εγγυητικές επιστολές για εξασφάλιση καλής εκτέλεσης συμβάσεων με θυγατρικές	2.140.000,00
• Εγγύηση για πραγματοποίηση επενδύσεων σε θυγατρικές	19.366.064,00
• Εγγυήσεις σε τράπεζες για δανεισμό θυγατρικών εταιριών	41.858.000,00
• Εγγυητικές επιστολές σε προμηθευτές θυγατρικών	2.985.816,68
ΣΥΝΟΛΟ	75.995.664,43
3. Απαιτήσεις από αμοτεροβαρείς συμβάσεις	
• Υποχρεώσεις υπό διακανονισμό	13.881,94
4. Λοιποί λογ/σμοί τάξεως	
• Τεμάχια κατεχομένων χρεογράφων	302.207,00
• Εναπομείνουσα αξία εκποιηθείσων μετοχών (κατά την απούλοποίηση)	640.879,92
• Επιχορηγήσεις παγίων αναπτυξιακών νόμων	3.092.646,16
• Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	43.057,45
ΣΥΝΟΛΟ	4.078.790,53
ΣΥΝΟΛΟ	80.088.341,70

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

ΠΑΡ. 10. Χορηγηθείσες Εγγυήσεις και Εμπράγματα Ασφάλειες

Άρθρο 42^ε. παρ. 9. Εγγυήσεις και εμπράγματα ασφάλειες που χορηγήθηκαν από την εταιρία

- Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.
- Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν. 2844/2000 για εξασφάλιση των μακροπροθέσμων τραπεζικών πιστώσεων.

ΠΑΡ. 11. Αμοιβές, Προκαταβολές και Πιστώσεις σε όργανα Διοικήσεως

α) Άρθρο 43^α Παρ. 1γ. Αμοιβές μελών οργάνων Διοικήσεως και Διευθύνσεως της εταιρίας.

Αμοιβές & Έξοδα Παραστάσεως Δ.Σ.:	
• Προέδρου	87.100,00
• Αντιπροέδρων	45.500,00
• Διευθύνοντα Συμβούλου & Αναπλ. Διευθ. Συμβούλου	116.650,00
• Μελών Δ.Σ.	67.950,00
ΣΥΝΟΛΟ	317.200,00
• Αμοιβές Διευθυντών	562.107,54
• Εργοδ. Εισφορές Διευθυντών	82.357,44
ΣΥΝΟΛΟ	644.464,98

β) Άρθρο 43^α παρ. 1γ. Υποχρεώσεις που δημιουργήθηκαν ή αναλήφθηκαν για βοηθήματα σε αποχωρήσαντα την παρούσα χρήση μέλη οργάνων Διοικήσεως και Διευθύνσεως της εταιρίας.

Δεν υπάρχουν

γ) Άρθρο 43^α παρ. 1δ. Δοθείσες προκαταβολές και πιστώσεις που δόθηκαν με βάση τις κείμενες διατάξεις σε όργανα Διοικήσεως (μέλη Διοικητικών Συμβουλίων και Διαχειριστές).

Δεν υπάρχουν

ΠΑΡ. 12. Αποτελέσματα Χρήσεως

α) Άρθρο 43^α παρ. 1η. Κύκλος εργασιών κατά κατηγορίες δραστηριότητας και γεωγραφικές αγορές.

- (Ο κύκλος εργασιών λαμβάνεται όπως καθορίζεται στο Άρθρο 42^ε. παρ. 15 εδάφ. α').

1. Βιομ/κής δραστηριότητας	
• Εσωτερικού	226.578.346,31
• Εξωτερικού	12.857.265,47
ΣΥΝΟΛΟ	239.435.611,78
2. Εμπ/κής δραστηριότητας	
• Εσωτερικού	8.442.241,38
• Εξωτερικού	71.544,00
ΣΥΝΟΛΟ	8.513.785,38
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	247.949.397,16

ΔΙΑΤΑΞΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΤΗΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ

ΠΑΡ. 13. Άλλες πληροφορίες που απαιτούνται για αρτιότερη πληροφόρηση και εφαρμογή της αρχής της πιστής εικόνας

Άρθρο 43^α Παρ. 1ιζ. Οποιοσδήποτε άλλες πληροφορίες που απαιτούνται από ειδικές διατάξεις ή που κρίνονται αναγκαίες για την αρτιότερη πληροφόρηση των μετόχων και των τρίτων και εφαρμογή της αρχής της πιστής εικόνας .

1. Οι αποσβέσεις των πάγιων περιουσιακών στοιχείων διενεργήθηκαν με τους ανώτερους προβλεπόμενους συντελεστές του Π.Δ.299/2003. Η διαφορά που προκύπτει από τον υπολογισμό των αποσβέσεων με τους ανώτερους συντελεστές του Π.Δ.299/2003, σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ.100/1998 που εφαρμόστηκαν στην προηγούμενη χρήση είναι ασήμαντη.
2. Στη χρήση 2000–2001 μεταφέρθηκε στο λογαριασμό λοιπά έξοδα εγκατάστασης ποσό € 16.380,11 (πρόβλεψη υποτίμησης χρεογράφων € 25.341,14 μείον αποθεματικό από αναπροσαρμογή αξίας συμμετοχών και χρεογράφων € 8.961,03 = € 16.380,11) που αφορούσε την ακάλυπτη ζημία από την αποτίμηση μετοχών εισηγμένων στο ΧΑΑ κατά την 30.6.2001. Η ανωτέρω ακάλυπτη ζημία αποσβέστηκε κατά το 1/5 σε κάθε χρήση (προηγούμενες & παρούσα € 3.276,02 X 4 = € 13.104,08), σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2874/2000, ενώ το υπόλοιπο ποσού € 3.276,03 εμφανίζεται στο λογαριασμό «Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως».
3. Στη χρήση 2001/2002 η εταιρία σχημάτισε ειδικό αφορολόγητο αποθεματικό του Ν.1828/89 ύψους € 4.100.000,00 . Για το αποθεματικό αυτό η εταιρία έχει υποχρέωση να πραγματοποιήσει επενδύσεις εντός της τριετίας ύψους € 5.330.000,00. Έχουν ήδη πραγματοποιηθεί κατά τη χρήση 2002/2003 επενδύσεις ύψους € 1.554.568,15. Στην κλειόμενη χρήση έγιναν επενδύσεις για το σκοπό αυτό ύψους € 2.456.198,47. Έτσι οι εναπομείνουσες επενδύσεις που πρέπει να πραγματοποιηθούν για την κάλυψη του παραπάνω αποθεματικού για τη χρήση 2004/2005 ανέρχονται στο ποσό των € 1.319.233,38.
4. Στη παρούσα χρήση πραγματοποιήθηκαν επενδύσεις που μπορούν να ενταχθούν στις διατάξεις του Ν. 2601/98 ύψους € 4.043.201,68. Με βάση τον νόμο αυτό και για τις επενδύσεις αυτές η εταιρία έχει δικαίωμα σχηματισμού αφορολόγητου αποθεματικού, ανάλογα με τη ζώνη επένδυσης, ύψους € 3.278.045,02. Έναντι αυτού σχηματίστηκε από τα κέρδη της παρούσας χρήσης αποθεματικό ύψους € 2.618.166,46 και παραμένει ακάλυπτο μέρος επενδύσεων ύψους € 659.878,56 (3.278.045,02-2.618.166,46) που θα καλυφθεί με σχηματισμό αφορολόγητου αποθεματικού από τα κέρδη των επομένων χρήσεων.

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ 30/6/2003 (1)	ΑΓΟΡΕΣ - ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ ΧΡΗΣΗΣ (2)	ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΕΣ ΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΕΣΩΤ.ΔΙΑΚ. (3)
1. ΛΟΙΠΑ ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ	604.506,65	3.705,96	57.984,82
2. ΕΞΟΔΑ ΕΡΕΥΝΩΝ ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ	2.941.877,66	488.956,38	1.479.940,04
3. ΓΗΠΕΔΑ	3.608.725,55	0,00	0,00
4. ΑΓΡΟΙ	1.395.973,14	0,00	0,00
5. ΚΤΙΡΙΑ-ΤΕΧΝΙΚΑ ΕΡΓΑ	28.456.980,62	11.974,33	0,00
6. ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ-ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ & ΛΟΙΠΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ	70.813.075,51	6.074.945,36	0,00
7. ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕΣΑ	5.412.756,42	173.051,44	330,15
8. ΕΠΙΠΛΑ & ΛΟΙΠΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ	4.808.529,74	115.017,58	113.422,62
9. ΑΚΙΝΗΤΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΥΠΟ ΕΚΤΕΛΕΣΗ & ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΕΣ	5.032.812,76	-2.344.377,53	0,00
ΣΥΝΟΛΟ	123.075.238,05	4.523.273,52	1.651.677,63

ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ 30.6.2004 (4)	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΜΕΧΡΙ 30.6.2003 (5)	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ (6)	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΠΩΛΗΣΕΩΝ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΩΝ ΧΡΗΣΗΣ ΕΣΩΤ.ΔΙΑΚ. (7)	ΣΥΝΟΛΙΚΕΣ ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΜΕΧΡΙ 30.6.2004 (8)	ΑΝΑΠΟΣΒΕΣΤΗ ΑΞΙΑ ΜΕΧΡΙ 30.6.2004 (9)
550.227,79	202.890,82	119.353,39	57.984,82	264.259,39	285.968,40
1.950.894,00	2.428.588,51	463.873,57	1.479.940,04	1.412.522,04	538.371,96
3.608.725,55	0,00	0,00	0,00	0,00	3.608.725,55
1.395.973,14	0,00	0,00	0,00	0,00	1.395.973,14
28.468.954,95	23.419.688,62	756.610,57	0,00	24.176.299,19	4.292.655,76
76.888.020,87	52.457.848,07	5.811.444,03	0,00	58.269.292,10	18.618.728,77
5.585.477,71	3.840.415,25	496.560,38	330,14	4.336.645,49	1.248.832,22
4.810.124,70	3.790.554,41	346.889,70	113.417,40	4.024.026,71	786.097,99
2.688.435,23	0,00	0,00	0,00	0,00	2.688.435,23
125.946.833,94	86.139.985,68	7.994.731,64	1.651.672,40	92.483.044,92	33.463.789,02

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 30-9-2003

της περιόδου 1/7/2003 - 30/9/2003 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-30.9.2003		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-30.9.2002	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		793.832,24		138.287,68
Πάγιο Ενεργητικό	122.508.539,55		118.594.812,61	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>85.446.555,63</u>	<u>37.061.983,92</u>	<u>80.334.894,37</u>	<u>38.259.918,24</u>
Συμμετοχές & Μακροπρ. απαιτήσεις		5.091.562,94		78.171,10
Αποθέματα		108.787.527,20		110.838.845,00
Πελάτες		42.094.285,75		38.874.305,69
Λοιπές Απαιτήσεις		12.978.706,74		14.539.647,49
Χρεόγραφα		2.233.462,09		2.603.377,47
Διαθέσιμα		11.723.391,91		9.415.859,29
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		3.638.475,03		2.134.911,10
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>224.403.227,82</u>		<u>216.883.323,06</u>
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		107.835.949,50		103.182.121,77
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		4.298.815,97		5.523.420,35
Προβλέψεις Διάφορες		8.316.901,20		8.656.334,40
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		313.830,00		0,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		69.451.992,59		61.734.180,46
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		11.687.188,93		15.288.716,45
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		<u>224.403.227,82</u>		<u>216.883.323,06</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		<u>52.756.951,17</u>		<u>23.708.097,34</u>
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		72.391.488,71		76.265.847,22
Μείον: Κόστος πωληθέντων		61.579.780,75		64.557.031,10
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		639.202,68		785.260,85
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>11.450.910,64</u>		<u>12.494.076,97</u>
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		3.990.724,28		4.070.903,36
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		40.035,41		33.743,78
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		2.607.328,08		2.763.996,21
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		286.425,63		131.162,94
ΣΥΝΟΛΟ		<u>6.924.513,40</u>		<u>6.999.806,29</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>4.526.397,24</u>		<u>5.494.270,68</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		328,86		31.200,36
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		227.910,13		2.050,69
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>4.298.815,97</u>		<u>5.523.420,35</u>

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

- 1) Οι επενδύσεις σε πάγια στο τρίμηνο αυτό ανήλθαν σε 38 χιλ. ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση.
- 2) Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 30.9.2003 ποσού 12.496 χιλ. ευρώ .
- 3) Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων είναι ενεχυριασμένα για εξασφάλιση Τραπεζικών Πιστώσεων.
- 4) Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς εννιαμήνου 6.344 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού "Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού".
- 5) Ο αριθμός του απασχολούμενου στην εταιρία προσωπικού κατά την 30.9.2003 ανερχόταν σε 2.747 άτομα.
- 6) Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 30.9.2003 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 91 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 63.357 χιλ. ευρώ., 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 55 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 2.435 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 5.093 χιλ. ευρώ., 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 521 χιλ. ευρώ. και 519.0 "Λοιπό χονδρικό εμπόριο" 930 χιλ. ευρώ.
- 7) Στο κονδύλι του Ενεργητικού "Λοιπές απαιτήσεις" περιλαμβάνεται και ποσό 3.297 χιλ. ευρώ που δόθηκε στις θυγατρικές εταιρίες στη Σερβία, έναντι της υποχρέωσης της EBZ Α.Ε. για μελλοντικές επενδύσεις συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ περίπου, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξήσουν αντίστοιχα τη συμμετοχή της EBZ Α.Ε..

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 20 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 2003

Ο ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Χ. ΓΛΕΡΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Ξ 797137/1988

ΧΡΗΣΤΟΣ Γ. ΣΤΑΜΤΣΗΣ
Α.Δ.Τ. Κ 641730/1977

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 31-12-2003

της περιόδου 1/7/2003 - 31/12/2003 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-31.12.2003		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-31.12.2002	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		382.760,27		128.859,89
Πάγιο Ενεργητικό	126.988.080,76		121.004.251,86	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>90.112.566,54</u>	36.875.514,22	<u>82.775.416,84</u>	38.228.835,02
Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις		12.807.888,15		1.238.071,10
Αποθέματα		138.447.230,70		188.631.829,98
Πελάτες		36.865.974,31		32.923.790,86
Λοιπές Απαιτήσεις		8.409.937,19		10.303.925,74
Χρεόγραφα		2.215.692,80		2.557.351,42
Διαθέσιμα		6.913.739,06		15.931.227,26
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		<u>2.884.225,35</u>		<u>2.239.816,75</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>245.802.962,05</u>		<u>292.183.708,02</u>
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		107.235.949,50		102.382.121,77
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		5.779.711,01		5.961.312,75
Προβλέψεις Διάφορες		8.036.062,63		8.616.302,84
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		12.059.642,23		313.830,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		66.844.743,26		120.239.385,37
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		<u>23.348.303,79</u>		<u>32.172.205,66</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		<u>245.802.962,05</u>		<u>292.183.708,02</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		<u>74.597.803,00</u>		<u>44.316.641,14</u>
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		137.190.960,94		138.834.421,00
Μείον: Κόστος πωληθέντων		116.271.311,11		117.090.310,09
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		<u>1.860.978,46</u>		<u>1.922.650,02</u>
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>22.780.628,29</u>		<u>23.666.760,93</u>
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		10.113.187,75		10.330.479,06
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		81.133,67		75.343,59
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		5.881.837,47		5.652.572,74
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		<u>659.148,10</u>		<u>1.162.176,26</u>
ΣΥΝΟΛΟ		<u>16.735.306,99</u>		<u>17.220.571,65</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>6.045.321,30</u>		<u>6.446.189,28</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		606.636,51		948.971,27
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		<u>338.346,80</u>		<u>39.047,80</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>6.313.611,01</u>		<u>7.356.112,75</u>
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων		<u>533.900,00</u>		<u>1.394.800,00</u>
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>5.779.711,01</u>		<u>5.961.312,75</u>

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

- 1) Οι επενδύσεις σε πάγια στο εξάμηνο αυτό ανήλθαν σε 4.835 χιλ. ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση.
- 2) Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 31.12.2003 27.500 χιλ. ευρώ.
- 3) Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.

- 4) Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς εξαμήνου 21.924 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού "Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού". Ακόμα σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις του εξαμήνου υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ. 229/2003 και η διαφορά που προέκυψε σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
- 5) Ο αριθμός του απασχολούμενου στην εταιρία προσωπικού κατά την 31.12.2003 ανερχόταν σε 1.192 άτομα.
- 6) Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 31.12.2003 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 119.049 χιλ. ευρώ, 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 82 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 11.029 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 5.351 χιλ. ευρώ, 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 627 χιλ. ευρώ, και 519.0 "Λοιπά χονδρικό εμπόριο" 1.053 χιλ. ευρώ.
- 7) Στο κονδύλι του ενεργητικού "Χρεόγραφα" περιλαμβάνεται και η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού "Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων".
- 8) Στο κονδύλι του Ενεργητικού "Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις" περιλαμβάνεται και ποσό 7.923 χιλ. ευρώ που δόθηκε στις θυγατρικές εταιρίες στη Σερβία, έναντι της υποχρέωσης της EBZ Α.Ε. για μελλοντικές επενδύσεις συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξήσουν αντίστοιχα τη συμμετοχή της EBZ Α.Ε..
- 9) Έγινε αναμόρφωση των κονδυλίων του Ισολογισμού της προηγούμενης περιόδου, για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης περιόδου, με μεταφορά ποσού 1 εκατ. ευρώ από το κονδύλι "Λοιπές Απαιτήσεις" στο κονδύλι "Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις".
- 10) Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της εταιρίας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Ξ. ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 201198/1980ΧΡΗΣΤΟΣ Γ. ΣΤΑΜΤΣΗΣ
Α.Δ.Τ. Κ 641730/1977ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ

Προς το Διοικητικό Συμβούλιο της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»

Διενεργήσαμε τον έλεγχο που προβλέπεται από τις διατάξεις του άρθρου 6 του Π.Δ. 360/1985, όπως τροποποιήθηκε με το άρθρο 90 του Ν. 2533/1997, εφαρμόζοντας, στα πλαίσια των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το ΣΩΜΑ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ, τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, για να διαπιστώσουμε ότι οι ανωτέρω συνοπτικές οικονομικές καταστάσεις της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» που καλύπτουν την περίοδο από 1.7.2003 μέχρι 31.12.2003 δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρίας, καθώς και τα αποτελέσματα που εμφανίζονται σ' αυτές. Στα πλαίσια του ελέγχου αυτού λάβαμε και γνώση του λογιστικού απολογισμού των εργασιών των υποκαταστημάτων της εταιρίας. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρία εφάρμοσε ορθά το Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την αντίστοιχη προηγούμενη περίοδο και το κόστος παραγωγής προσδιορίστηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στο κονδύλι του Ενεργητικού "Πελάτες" περιλαμβάνονται επισφαλείς και επιδικές απαιτήσεις συνολικού ποσού 13.205 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επιδική απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η εταιρία, έναντι των παραπάνω επισφαλών απαιτήσεων, μέχρι την 30.6.2003, είχε σχηματίσει πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.054 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 31.12.2003, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων και θα εμφανίζονταν ισόποσα μειωμένη η καθαρή θέση της εταιρίας. 2) Η εταιρία βασίζομενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ.1ε του Ν. 2238/1994 είχε σχηματίσει την 30.6.2003 πρόβλεψη 1.385 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Από την πρόβλεψη αυτή στις 31.12.2003 παρέμενε ποσό 101 χιλ. ευρώ. Εάν η εταιρία είχε σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 31.12.2003 στο ποσό των 18.880 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.779 χιλ. ευρώ έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 17.690 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης περιόδου κατά το ποσό των 278 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 811 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 31.12.2003. Επίσης η καθαρή θέση της εταιρίας την 31.12.2003 θα εμφανίζονταν μειωμένη κατά το ποσό των 17.968 χιλ. ευρώ. 3) Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 31.12.2003 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για την περίοδο αυτή, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Με βάση τον έλεγχο που διενεργήσαμε, διαπιστώσαμε ότι οι ανωτέρω οικονομικές καταστάσεις προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρίας και αφού ληφθούν υπόψη οι προαναφερόμενες παρατηρήσεις μας, δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την εμφανιζόμενη περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρίας, κατά την 31.12.2003, καθώς και τα αποτελέσματα της περιόδου που έληξε στην ημερομηνία αυτή, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και των λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η εταιρία, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην αντίστοιχη περίοδο της προηγούμενης χρήσης.

ΑΘΗΝΑ, 25 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2004
ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ. ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 31-3-2004

της περιόδου 1/7/2003 - 31/3/2004 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-31.3.2004		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-31.3.2003	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		373.332,49		119.432,12
Πάγιο Ενεργητικό	126.901.754,59		123.259.976,51	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>92.183.213,15</u>	34.718.541,44	<u>85.203.259,12</u>	38.056.717,39
Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις		12.807.888,15		5.241.562,94
Αποθέματα		90.507.515,88		146.215.256,11
Πελάτες		38.651.627,63		37.257.441,69
Λοιπές Απαιτήσεις		8.125.621,91		8.995.235,44
Χρεόγραφα		2.215.045,16		2.542.850,37
Διαθέσιμα		13.545.050,89		6.910.639,86
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		3.471.835,13		3.029.654,42
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>204.416.458,68</u>		<u>248.368.790,34</u>
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		106.935.949,50		102.282.121,77
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		2.374.129,07		7.793.950,33
Προβλέψεις Διάφορες		8.005.950,56		8.512.467,38
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		12.129.038,00		313.830,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		36.154.404,51		82.857.154,80
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		16.318.437,41		24.110.716,43
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		<u>204.416.458,68</u>		<u>248.368.790,34</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		<u>57.693.537,31</u>		<u>35.642.307,50</u>
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		191.763.179,38		195.340.159,29
Μείον: Κόστος πωληθέντων		168.493.090,77		164.892.321,75
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		2.542.949,18		2.391.283,44
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>25.813.037,79</u>		<u>32.839.120,98</u>
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		14.030.005,16		14.379.699,52
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		114.841,76		113.039,90
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		7.798.643,43		7.371.906,71
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		1.264.682,77		2.559.318,50
ΣΥΝΟΛΟ		<u>23.208.173,12</u>		<u>24.423.964,63</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>2.604.864,67</u>		<u>8.415.156,35</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		906.339,57		966.727,99
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		585.678,24		193.134,01
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>2.925.526,00</u>		<u>9.188.750,33</u>
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων		551.396,93		1.394.800,00
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>2.374.129,07</u>		<u>7.793.950,33</u>

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

- 1) Οι επενδύσεις σε πάγια στο εννιάμηνο αυτό ανήλθαν σε 4.851 χιλ. ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση.
- 2) Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 31.3.2004, 15.780 χιλ. ευρώ.
- 3) Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν. 2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
- 4) Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς τριμήνου 14.171 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού «Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού». Ακόμα σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις του εννιαμήνου υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ. 229/2003 και η διαφορά που προέκυψε σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
- 5) Ο αριθμός του απασχολούμενου στην εταιρία προσωπικού κατά την 31.3.2004 ανερχόταν σε 1.092 άτομα.
- 6) Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 31.3.2004 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 «Παραγωγή ζάχαρης» 166.491 χιλ.ευρώ, 513.6 «Ζάχαρη εισαγωγής» 522 χιλ. ευρώ, 157.1 «Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών» 11.809 χιλ. ευρώ, 016.1 «Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία» 6.470 χιλ. ευρώ, 011.9 «Λοιπές δραστηριότητες» 5.096 χιλ. ευρώ, και 519.0 «Λοιπό χονδρικό εμπόριο» 1.375 χιλ.ευρώ.
- 7) Στο κονδύλι του ενεργητικού «Χρεόγραφα» περιλαμβάνεται και η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού «Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων».
- 8) Στο κονδύλι του Ενεργητικού «Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις» περιλαμβάνεται και ποσό 8.601 χιλ. ευρώ που δόθηκε στις θυγατρικές εταιρίες στη Σερβία, έναντι της υποχρέωσης της EBZ A.E. για μελλοντικές επενδύσεις συνολικού ύψους 15.810 χιλ.ευρώ, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξήσουν αντίστοιχα τη συμμετοχή της EBZ A.E..
- 9) Έγινε αναμόρφωση των κονδυλίων του Ισολογισμού της προηγούμενης περιόδου, για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης περιόδου, με μεταφορά ποσού 1 εκατ. ευρώ από το κονδύλι «Λοιπές Απαιτήσεις» στο κονδύλι «Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις».
- 10) Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της εταιρίας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2065/92

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 27 ΜΑΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Γ. ΔΑΡΝΑΚΑΣ
Α.Δ.Τ. Χ 250189/2002Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΛΙΟΚΟΣ
Α.Δ.Τ. Ζ 413908/1973

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 30 - 6 - 2004

της περιόδου 1/7/2003 - 30/6/2004 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ
1.7.2003-30.6.2004**ΠΕΡΙΟΔΟΣ**
1.7.2002-30.6.2003**I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ****ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ**

Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)	285.968,40	401.615,83
Πάγιο Ενεργητικό	125.396.606,15	122.470.731,40
Μείον: Αποσβέσεις	<u>92.218.785,53</u>	<u>85.937.094,86</u>
Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	15.166.359,15	7.741.718,85
Αποθέματα	54.889.684,22	94.291.812,83
Πελάτες	35.520.808,14	42.724.436,94
Λοιπές Απαιτήσεις	7.722.580,85	9.658.148,33
Χρεόγραφα	15.147.083,39	10.303.592,16
Διαθέσιμα	7.570.154,65	5.092.770,57
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού	<u>2.710.919,24</u>	<u>3.310.964,02</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ	<u>172.191.378,66</u>	<u>210.058.696,07</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο	22.498.549,63	22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων	106.633.572,26	101.492.826,39
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρου (+/-)	5.353.981,58	14.203.695,92
Προβλέψεις Διάφορες	8.325.472,24	9.007.704,20
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες	13.666.666,67	313.830,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες	10.767.817,44	56.622.405,60
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού	<u>4.945.318,84</u>	<u>5.919.684,33</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	<u>172.191.378,66</u>	<u>210.058.696,07</u>

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ**80.088.341,70** **51.459.502,78****II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ**

Εσοδα από πωλήσεις	247.949.397,16	263.147.583,61
Μείον: Κόστος πωληθέντων	216.422.320,58	220.487.626,30
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης	<u>3.095.228,06</u>	<u>3.301.901,68</u>
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ	<u>34.622.304,64</u>	<u>45.961.858,99</u>
Μείον: Εξοδα Διοικητικής Λειτουργίας	17.981.110,26	19.401.386,85
Εξοδα Λειτουργίας Ερευνών	63.924,30	60.348,16
Εξοδα Λειτουργίας Διάθεσης	9.774.167,41	10.007.872,78
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα	<u>1.576.471,68</u>	<u>3.068.342,22</u>
ΣΥΝΟΛΟ	<u>29.395.673,65</u>	<u>32.537.950,01</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ	<u>5.226.630,99</u>	<u>13.423.908,98</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη	1.348.326,38	2.425.116,90
Μείον: Ανόργανα Εξοδα - Ζημίες	<u>597.358,19</u>	<u>178.309,29</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΟΥ	<u>5.977.599,18</u>	<u>15.670.716,59</u>
Μείον: Μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	72.220,67	72.220,67

Μείον : Διαφορές φορολογικού ελέγχου
προηγ. χρήσεων

ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ**551.396,93** **1.394.800,00**
5.353.981,58 **14.203.695,92****ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:**

- 1) Οι επενδύσεις σε πάγια στο δωδεκάμηνο αυτό ανήλθαν σε 4.523.273,52 ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση.
- 2) Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.
- 3) Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν. 2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
- 4) Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ. 299/2003 και η διαφορά που προέκυψε σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
- 5) Ο αριθμός του απασχολούμενου στην εταιρία προσωπικού κατά την 30.6.2004 ανερχόταν σε 1.367 άτομα.
- 6) Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 30.6.2004 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 «Παραγωγή ζάχαρης» 212.927 χιλ. ευρώ, 513.6 «Ζάχαρη εισαγωγής» 8.514 χιλ. ευρώ, 157.1 «Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών» 11.820 χιλ. ευρώ, 016.1 «Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία» 6.783 χιλ. ευρώ, 011.9 «Λοιπές δραστηριότητες» 5.702 χιλ. ευρώ, και 519.0 «Λοιπό χονδρικό εμπόριο» 2.203 χιλ. ευρώ.

- 7) Στο κονδύλι του ενεργητικού «Χρεόγραφα» περιλαμβάνεται και η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού «Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων».
- 8) Στο κονδύλι του Ενεργητικού «Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις» περιλαμβάνεται και ποσό 10.579 χιλ. ευρώ που δόθηκε στις θυγατρικές εταιρίες στη Σερβία, έναντι της υποχρέωσης της EBZ Α.Ε. για μελλοντικές επενδύσεις συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ, που θα κεφαλαιοποιηθούν από τις θυγατρικές εταιρίες και θα αυξήσουν αντίστοιχα τη συμμετοχή της EBZ Α.Ε..
- 9) Έγινε αναμόρφωση των κονδυλίων της Κατάστασης Ισολογισμού της προηγούμενης περιόδου, για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης περιόδου, με μεταφορά ποσού 3.350.155,91 ευρώ από το κονδύλι «Λοιπές Απαιτήσεις» στο κονδύλι «Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις».
- 10) Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της εταιρίας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2065/92.
- 11) Διευκρινίζεται ότι τα αντίστοιχα ποσά της προηγούμενης περιόδου παρατίθενται όπως περιλαμβάνονται στις δημοσιευθείσες ετήσιες οικονομικές καταστάσεις της χρήσεως 1.7.2002-30.6.2003 προ φόρου εισοδήματος και διάθεσης κερδών.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 313544/1978ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΛΙΟΚΟΣ
Α.Δ.Τ. Ζ 413908/1973

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ

Προς το Διοικητικό Συμβούλιο της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»

Διενεργήσαμε τον έλεγχο που προβλέπεται από τις διατάξεις του άρθρου 6 του Π.Δ. 360/1985, όπως τροποποιήθηκε με το άρθρο 90 του Ν. 2533/1997, εφαρμόζοντας, στα πλαίσια των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το ΣΩΜΑ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ, τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, για να διαπιστώσουμε ότι οι ανωτέρω ενοποιημένες συνοπτικές οικονομικές καταστάσεις της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.» που καλύπτουν την περίοδο από 1.7.2003 μέχρι 30.6.2004 δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την ενοποιημένη περιουσιακή διάρθρωση και οικονομική θέση, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της ανωτέρω μητρικής εταιρίας και των θυγατρικών της που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση. Δεν επεκταθήκαμε στον έλεγχο των οικονομικών καταστάσεων των επιχειρήσεων AD FABRIKA SECERA «SAJKASKA» – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA «CRVENKA» και EBZ KYPIPOY LTD που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 16,02%, 19,45%, και 0,03% του ενοποιημένου συνόλου του ενεργητικού και 2,91%, 5,41%, και 0,03% του ενοποιημένου κύκλου εργασιών αντίστοιχα. Οι καταστάσεις αυτές έχουν ελεγχθεί από άλλους αναγνωρισμένους ελεγκτές στην έκθεση των οποίων βασιστήκαμε για να εκφράσουμε τη γνώμη μας που ακολουθεί, στο μέτρο που αυτή σχετίζεται με τα περιλαμβανόμενα στην ενοποίηση κονδύλια των πιο πάνω επιχειρήσεων. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στο κονδύλι του Ισολογισμού «Πελάτες» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επιδίκες απαιτήσεις συνολικού ποσού 13.729 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επιδίκη απαίτηση της μητρικής εταιρίας κατά του Ελληνικού Δημοσίου ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η μητρική εταιρία είχε σχηματίσει μέχρι την 30.6.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν. 2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ, ενώ για τις θυγατρικές εταιρίες η υφιστάμενη κατά την 30.6.2004 πρόβλεψη επισφαλών απαιτήσεων ανέρχεται σε 26 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.552 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.6.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της παρούσας χρήσης κατά 338 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.552 χιλ. ευρώ. 2) Η μητρική εταιρία βασισμένη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1ιε του Ν. 2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της είχαν σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού τους, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.643 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.963 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 18.083 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης περιόδου κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.803 χιλ. ευρώ. 3) Η μητρική εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004, οι θυγατρικές AD FABRIKA SECERA «SAJKASKA» – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA «CRVENKA» από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και οι θυγατρικές «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» και «EBZ KYPIPOY LTD» από τη σύστασή τους 15.10.2002 και 1.9.2003 αντίστοιχα και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις τους, για τις περιόδους αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Με βάση τον έλεγχο που διενεργήσαμε, διαπιστώσαμε ότι οι ανωτέρω ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις έχουν καταρτιστεί σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920 «περί ανωνύμων εταιριών» και αφού ληφθούν υπόψη οι προαναφερόμενες παρατηρήσεις μας, καθώς και οι παρατιθέμενες σημειώσεις της εταιρίας, δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την εμφανιζόμενη περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλήφθηκαν στην ενοποίηση κατά την 30.6.2004, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της περιόδου που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και των λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η μητρική εταιρία και οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην αντίστοιχη περίοδο της προηγούμενης χρήσης. Επισημαίνεται ότι το παρόν πιστοποιητικό εκδίδεται για τους σκοπούς του άρθρου 90 του Ν. 2533/1997 και δεν υποκαθιστά το πιστοποιητικό του τακτικού ελέγχου, που απαιτείται από τις διατάξεις του άρθρου 108 του Κ. Ν. 2190/1920 «περί ανωνύμων εταιριών». Για το λόγο αυτό ενδέχεται ορισμένα κονδύλια των ανωτέρω ενοποιημένων συνοπτικών οικονομικών καταστάσεων να παρουσιάζουν διαφορές από εκείνα των ετήσιων ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων, που θα δημοσιευθούν μαζί με το προαναφερόμενο πιστοποιητικό του τακτικού ελέγχου.

ΑΘΗΝΑ, 27 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 2004
ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ. ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ Α.Ε.



ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΕΚΘΕΣΗ

Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων επί των ετησίων ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων χρήσεως 2003-2004

κ.κ. Μέτοχοι,

Σύμφωνα με το άρθρο 107 του Κ.Ν. 2190/20, θέτουμε υπόψη σας την Έκθεση Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου, για τις Ενοποιημένες Οικονομικές Καταστάσεις της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» και των θυγατρικών της εταιριών.

ΘΥΓΑΤΡΙΚΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΝΟΠΙΟΙΗΣΗ

Εταιρία	Έδρα	Ποσοστό Συμμετοχής μητρικής εταιρίας στο κεφάλαιο της θυγατρικής
1. AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	Zabalj, Δημοκρατία της Σερβίας	69,146% ⁽¹⁾
2. AD FABRIKA SECERA CVRENKA	Kula, Δημοκρατία της Σερβίας	69,170% ⁽¹⁾
3. ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	Θεσσαλονίκη, Ελλάδα	99,830% ⁽²⁾
4. EBZ CYPRUS LTD	Λευκωσία, Κύπρος	100 00% ⁽³⁾

Σημείωση ⁽¹⁾: Οι θυγατρικές εταιρίες που ενοποιήθηκαν πλήρως και εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, έχουν εταιρική χρήση που λήγει την 31 Δεκεμβρίου εκάστου έτους. Για τους σκοπούς της ενοποίησης συντάχθηκαν οικονομικές καταστάσεις 1.7.2003 – 30.6.2004 σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν.2190/1920.

Σημείωση ⁽²⁾: Η πρώτη εταιρική χρήση της εταιρίας «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» είναι υπέρ-δωδεκάμηνη και θα λήξει την 30 Ιουνίου 2004.

Σημείωση ⁽³⁾: Η εταιρία “EBZ CYPRUS LTD” συστάθηκε την 1.9.2003 και οι οικονομικές καταστάσεις που ενοποιήθηκαν αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004.

1. ΕΞΕΛΙΞΗ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Κατά την εξεταζόμενη χρήση δύο βασικά έκτακτα γεγονότα επηρέασαν την πορεία του Ομίλου:

1. Η μειωμένη παραγωγή ζάχαρης τόσο στις 5 παραγωγικές μονάδες της Ελλάδος όσο και στις δύο της Σερβίας, λόγω των κακών καιρικών συνθηκών που επεκράτησαν κατά τους τελευταίους μήνες ανάπτυξης της παραγωγής τεύτλων (υψηλές θερμοκρασίες- ξηρασία κλπ.).
2. Η συνεχισθείσα αναστολή εξαγωγών από και προς τα δυτικά Βαλκάνια που επέβαλε η Ε.Ε. (Αποφ. 764/2003 L 109) καθ' όλη την διάρκεια της χρήσης μέχρι την 8/8/2004, οπότε και ανακλήθηκε η παραπάνω απόφαση της Ε.Ε.

Το πρώτο γεγονός επηρέασε την διαμόρφωση βιομηχανικού κόστους υψηλότερου έναντι της προηγούμενης παραγωγικής περιόδου κατά 11% για τις παραγωγικές μονάδες στην Ελλάδα και κατά 14,77% για τις μονάδες της Σερβίας, ενώ οι τιμές πώλησης παρέμειναν σχεδόν σταθερές, και αυτό είχε σαν αποτέλεσμα την ελάττωση του Μικτού περιθωρίου Κέρδους. Αποτέλεσμα της διαμορφωθείσας κατάστασης ήταν ο περιορισμός των συνολικών κερδών του Ομίλου.

Συγκεκριμένα:

1. Μείωση 6.06 % σημείωσε ο κύκλος εργασιών των εταιριών του Ομίλου κατά τη 12μηνη χρήση που έκλεισε και ανήλθε σε 268.103 χιλ. ευρώ έναντι 285.398 χιλ. ευρώ της προηγούμενης.
2. Τα μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως παρουσίασαν μείωση 33,81% και ανήλθαν σε 30.207 χιλ. ευρώ έναντι των αντίστοιχων της προηγούμενης χρήσης 45.638 χιλ. ευρώ.
3. Τέλος τα καθαρά αποτελέσματα προ φόρων παρουσίασαν ζημίες 4.231 χιλ. ευρώ έναντι κερδών 15.045 χιλ. ευρώ της προηγούμενης.

2. ΠΟΡΕΙΑ ΤΟΥ ΟΜΙΛΟΥ**2.1. Η επόμενη διαχειριστική περίοδος**

Εξ όσων υπολογίζουμε, η πορεία του Ομίλου κατά την επόμενη διαχειριστική χρήση θα είναι ικανοποιητική. Πιστεύουμε δηλαδή ότι θα αυξήσουμε τόσο τον κύκλο εργασιών όσο και τα καθαρά κέρδη του Ομίλου που θα προέλθουν από τον εμποροβιομηχανικό κλάδο.

Δύο είναι τα στοιχεία που συνηγορούν στην πρόβλεψη μίας καλύτερης χρήσης:

- A)** Αναμένεται να αυξηθεί η παραγωγή ζάχαρης έναντι της προηγούμενης χρονιάς κατά 14,6% για τα εργοστάσια στην Ελλάδα και κατά 42% για τα εργοστάσια της Σερβίας, πράγμα που σημαίνει ότι θα βελτιωθεί το βιομηχανικό κόστος της εταιρίας παρά την δυσμενή πρόβλεψη για την διαμόρφωση του κόστους καυσίμων λόγω των διεθνών συγκυριών.
- B)** Η άρση απαγόρευσης εξαγωγών από την Σερβία-Μαυροβούνιο από 8 Αυγούστου 2004 μας δίδει την δυνατότητα:
 - Να καλύψουμε τις ανάγκες της ελληνικής αγοράς με ζάχαρη που παράγουν οι θυγατρικές μας εταιρίες, που αποκτήσαμε κατά την περασμένη χρήση στην Περιοχή της Βοϊβοντίνα της Σερβίας, με κόστος ανταγωνιστικό.
 - Να πραγματοποιήσουν εξαγωγές προς άλλες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης με καλύτερες τιμές πώλησης από αυτές της εσωτερικής αγοράς της Σερβίας.

2.2 Τάσεις και προοπτικές**2.2.1. Για την μητρική Εταιρία**

- Η βιομηχανία ύστερα από μια παραγωγική περίοδο με χαμηλό όγκο παραγωγής πραγματοποιεί μια πετυχημένη από πλευράς απόδοσης εισοδήματος για τους τευτλοκαλλιεργητές καμπάνια. Προοιωνίζεται για το 2005 αυξημένη προσφορά στρεμμάτων προς καλλιέργεια τεύτλων δεδομένου ότι το μέσο εισόδημα παραγωγού τεύτλων είναι από τα υψηλότερα των τελευταίων ετών.
- Σε στενή συνεργασία με το Υπουργείο Γεωργικής Ανάπτυξης διαμορφώθηκαν κοινές θέσεις με τις οποίες η Ελληνική πλευρά παρεμβαίνει στην συζήτηση της πρότασης τροποποίησης του Κανονισμού για την ζάχαρη επιδιώκοντας την διασφάλιση των συμφερόντων των Ελλήνων καλλιεργητών και της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης. Παράλληλα συμμετέχοντας σαν μέλος της Ένωσης Ευρωπαϊκών ζαχαροβιομηχανιών (CEFS) ενεργεί από κοινού για την επίτευξη των καλύτερων όρων του Κανονισμού για την Εταιρία.
- Έχοντας υπόψη ότι οι αλλαγές αυτές απαιτούν αναμόρφωση των λειτουργιών της EBZ, θέτει σε εφαρμογή σχέδιο αναδιάρθρωσης του κόστους παραγωγής και λειτουργίας προκειμένου να διατηρηθεί η ανταγωνιστικότητα της εταιρείας στο νέο περιβάλλον που θα διαμορφωθεί.

2.2.2. Για τις Θυγατρικές Εταιρίες

Οι επενδύσεις που ξεκίνησαν στην Σερβία με την απόκτηση των δύο εργοστασίων 2002-03 συνολικού ύψους περίπου 18 εκατ. € και θα ολοκληρωθούν μέχρι το 2007, δημιουργούν ήδη τις προϋποθέσεις για αύξηση της ημερήσιας δυναμικότητας παραγωγής των δύο εργοστασίων ενώ η ποιότητα της παραγόμενης ζάχαρης έχει βελτιωθεί. Η εταιρία EBZ- CYPRUS LTD στην Κύπρο με την ένταξη της χώρας στην Ε.Ε., έχει να παίξει σημαντικό ρόλο στον τομέα εμπορίας της ζάχαρης. Η Κύπρος είναι μία από τις χώρες της Ε.Ε. που δεν παράγουν ζάχαρη αλλά είναι εισαγωγέας.

3.ΚΑΤΕΧΟΜΕΝΑ ΧΡΕΟΓΡΑΦΑ

Αποτίμηση Χρεογράφων

1. Τα χρεόγραφα αποτιμήθηκαν στην κατ' είδος χαμηλότερη τιμή, μεταξύ της τιμής κτήσεως και της τρέχουσας τιμής τους. Ως τρέχουσα τιμή λήφθηκε:

- Για τους εισαγόμενους στο Χρηματιστήριο τίτλους, ο μέσος όρος της Χρηματιστηριακής τιμής τους κατά τον τελευταίο μήνα της χρήσης.
- Για τις μετοχές Α.Ε εσωτερικού, που δεν είναι εισαγόμενες στο Χρηματιστήριο, η εσωτερική λογιστική αξία τους όπως προκύπτει από τον νόμιμα συνταγμένο τελευταίο Ισολογισμό τους, ο οποίος δεν έχει ελεγχθεί από Ορκωτό Ελεγκτή Λογιστή.

2. Οι ίδιες μετοχές αποτιμήθηκαν στην τιμή κτήσεώς τους.

Με την απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων της EBZ ΑΕ της 16^{ης} -11-2001 (θέμα 9^ο), προεγκρίθηκε η αγορά ιδίων μετοχών της εταιρίας μας σύμφωνα με το άρθρο 16 του Ν. 2190/1920 με σκοπό τη στήριξη της τιμής της μετοχής της στο Χρηματιστήριο Αθηνών. Με την ίδια απόφαση ορίσθηκαν η ανώτατη (15,00 ευρώ) και η κατώτατη (4,40 ευρώ) τιμή αγοράς των μετοχών αυτών, το σύνολο των οποίων δεν μπορούσε να ανέλθει άνω του 5% του συνόλου των μετοχών μας ήτοι 1.540.997 μετοχές.

Σε εκτέλεση της απόφασης αυτής, το Δ.Σ. της εταιρίας μας, αγόρασε κατά την περίοδο από 3-12-2001 έως 31-12-2001 122.670 μετοχές και κατά το χρονικό διάστημα από 19-6-2002 έως 28-6-2002 ακόμα 73.170 μετοχές με μέση τιμή κτήσεως 8,73 ευρώ ανά μετοχή ήτοι δαπανήσαμε το ποσόν των ευρώ 1.710.204,20.

Για την αγορά των παραπάνω μετοχών σχηματίσθηκε από τα κέρδη της εταιρίας ισόποσο φορολογημένο αποθεματικό.

Επειδή τον Δεκέμβριο του τρέχοντος έτους παρέρχεται η τριετία που προβλέπεται από την παρ. 12 του άρθρου 16 του Ν. 2190/1920 για τις αγορές που πραγματοποιήθηκαν τον Δεκέμβριο του έτους 2001 και συνεπώς οφείλουμε, είτε να πραγματοποιήσουμε την πώληση, είτε να ακυρώσουμε τις μετοχές αυτές είτε να τις διανεμήσουμε στο προσωπικό της εταιρείας .

Στις 19/8/2004 ύστερα από εισήγησή μας και την απόφαση του Δ.Σ. της Εταιρίας μας (θέμα 1) αποφασίσθηκε να ζητήσουμε διετή παράταση της παραπάνω τριετούς προθεσμίας σύμφωνα με το τελευταίο εδάφιο της παραγράφου 12 του άρθρου 16 του Ν. 2190/1920 επικαλούμενη ειδικούς νόμιμους και βάσιμους λόγους:

Η επιτροπή Κεφαλαιαγοράς με την απόφασή της αρ. Πρωτ 3296/23-09-2004 δεν ενέκρινε το αίτημά μας κάτω από τις παρούσες συγκυρίες που επικρατούν τον τελευταίο καιρό στο Χρηματιστήριο.

Κατόπιν τούτου στην Τακτική Γενική Συνέλευση θα αποφασιστεί η τύχη των ιδίων μετοχών.

3. Η ανάλυση των παραπάνω χρεογράφων έχει ως εξής:

3.1. Μετοχές εισηγμένες στο Χρηματιστήριο της μητρικής εταιρίας

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΟΤΕ	108	1.486,35	-353,43	1.132,92
Ο.Λ.Θ.	4.200	26.959,94	-667,94	26.292,00
ΟΠΑΠ	33.500	183.687,74	0,00	183.687,74
ΑΤΕ	31.572	234.724,57	-61.394,29	173.330,28
ΣΥΝΟΛΟ		446.858,60	-62.415,66	384.442,94

3.2. Μετοχές μη εισηγμένες στο Χρηματιστήριο της μητρικής εταιρίας

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΤΕΜΑΧΙΑ	ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΕΩΣ	ΠΡΟΒΛΕΨΗ ΥΠΟΤΙΜΗΣΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ				
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε.	3.000	88.041,08	-35.604,83	55.403,54
ΑΣΕ	33.987	10.047,54	-10.047,54	0,00
ΣΥΝΟΛΟ		98.088,62	-45.652,37	52.436,25
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ €		544.947,22	-108.068,03	436.879,19

3.3 Λοιπά χρεόγραφα

Αφορούν REPOS αξίας € 13.000.000 έναρξης 30.6.2004 και λήξης 15.7.2004.

3. 4 Ίδιες Μετοχές

195.840 τεμάχια της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ αξίας κτήσεως €1.710.204,20.

3.5. Μετοχές χαρτοφυλακίου της θυγατρικής Α.Δ FABRIKA CECERA CRVENKA

ΕΤΑΙΡΙΑ	ΠΟΣΟΣΤΟ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
Vojvokanska Bank A.D NoviSad	0,28%	56.043,00
Jugosecer , Beograd	9,48%	336.708,00
Kulska Banka Kula	19,51%	137.100,00
Indusrijsko Bilje,Novi Sad	1,51%	631,40
DDOR Novi Sad kULA	3,10%	255,00
ΣΥΝΟΛΟ		530.737,40

3.6. Μετοχές χαρτοφυλακίου της θυγατρικής Α.Δ FABRIKA CECERA SAJKASKA

ΕΤΑΙΡΕΙΑ	ΠΟΣΟΣΤΟ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ	ΑΞΙΑ ΤΕΛΙΚΗΣ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ
Vojvokanska Bank A.D NoviSad	0,12%	5.960,00
Jugosecer , Beograd	0,34%	29.361,00
Metal Banka A.D	0,02%	844,00
Jugoman A.D .Beograd	6,00%	5.266,00
DDOR, Novi Sad	0,34%	1.266,00
Indusrijsko Bilje,Novi Sad	1,51%	563,00
DTD, NoviSad	2,79%	2.124,45
ΣΥΝΟΛΟ		45.384,45
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ (1)+(2)+(3) +(4)+(5) €		15.723.205,24

4. Ακίνητα της Εταιρίας

Ο όμιλος έχει στην κυριότητά του τα παρακάτω ακίνητα.

Αναλυτικά παρατίθεται Πίνακας της υφιστάμενης Ακίνητης περιουσίας του ομίλου την 30^η Ιουνίου 2004.

ΑΚΙΝΗΤΗ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ της 30.6.2003

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΑΚΙΝΗΤΟΥ	ΓΗΠΕΔΑ	ΕΓΚΑΤ/ΣΕΙΣ	ΣΥΝΟΛΟ
1. Κτίριο Κ.Υ. εμβ 879 τ.μ. 5ος & 6ος όροφ. Μητροπόλεως 34 Θεσ/νίκη	135.225,81	130.734,56	
2. Γήπεδο εμβαδού 998 τ.μ. Κουντουριώτου 7 Θεσσαλονίκη	1.629.892,30		
3. Κτίριο εμβαδού 128 τ.μ. Σκουφά 52 Αθήνα		116.312,24	
4. Γήπεδο εμβαδού 75.785 τ.μ. και εγκαταστάσεις Σίνδος	428.372,88	480.081,09	2.920.618,88
5. Γήπεδο εμβαδού 457.429 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Λάρισας	438.724,22	4.836.322,32	
6. Αγρός 29.813 τ.μ. Κουλούρι Λάρισας		97.908,64	
7. Αγρός 93.740 τ.μ. Μελισσοχώρι Λάρισας	513.906,55		5.886.861,73
8. Γήπεδο εμβαδού 646.448 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Πλατέος	123.081,77	8.283.484,31	8.406.566,08
9. Γήπεδο εμβαδού 891.201 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Σερρών	378.422,48	3.998.448,84	
10. Αγροτεμάχιο 4.227 τ.μ. Μπέλιτσα Σερρών		1.230,46	
11. Οικόπεδο εμβαδού 2.280 τ.μ. Ηράκλεια Σερρών	2.429,17		4.380.530,95
12. Γήπεδο εμβαδού 2.607.089 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Ξάνθης	45.390,71	3.471.076,10	
13. Αγροί 210.298 τ.μ. Εργ. Ξάνθης	783.565,66		4.300.032,47
14. Γήπεδο εμβαδού 698.248 τ.μ. και εγκαταστάσεις Εργ. Ορεστιάδας	410.921,94	7.087.314,45	
15. Γήπεδο εμβαδού 2.000 τ.μ. και κτίριο στο Σουφλί Έβρου	15.033,81	65.181,04	
16. Αγρόκτημα Ορεστιάδας 634 τ.μ.	592,29		7.579.043,53
17. Οικόπεδα και αγροί στις περιοχές Ζάμπαλι, Τσουρούγκ, Γκοσπιοντζίντζι & Βίλοβο συνολ. έκτασης 2.065 στρ.	535.969,82		535.969,82
18. Κτίρια και Βιομηχανικές εγκαταστάσεις στην περιοχή Γκλοζάν συνολ. έκτασης 8.738 τ.μ.		21.097.219,82	21.097.219,82
19. Βιομηχανικές εγκαταστάσεις στην περιοχή Κιλα συνολ. έκτασης 662,6 στρ.	98.947,48	24.934.176,78	24.934.176,78
ΣΥΝΟΛΟ	5.639.615,99	74.500.351,55	80.139.967,54
ΜΕΙΟΝ ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ		59.685.695,15	59.685.695,15
ΑΝΑΠΟΣΒΕΣΤΗ ΑΞΙΑ	5.639.615,99	14.814.656,40	20.454.272,39

Σημείωση

Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπροθέσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.

ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

ΜΗΤΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ: ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ

- Στη χρήση 2001/2002 η εταιρία σχημάτισε Ειδικό Αφορολόγητο Αποθεματικό του Ν.1828/89 ύψους € 4.100.000. Η εταιρία έχει υποχρέωση να πραγματοποιήσει επενδύσεις € 4,100.000 X 130% = € 5.330.000 στην επόμενη τριετία εκ των οποίων 1/3 του σχηματισθέντος αποθεματικού κατά την χρήση 1/7/2002-30/6/2003.

Ο πίνακας των υποχρεώσεων επενδύσεων έχει ως ακολούθως:

N 1828/89	
ΣΥΝΟΛΟ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ	5.330.000,00
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ 2002/03	1.554.568,15
ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ 2003/04	2.456.198,47
ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΓΙΑ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΤΗ ΧΡΗΣΗ 2004/05	1.319.233,38

- Από τα κέρδη της χρήσεως σχηματίστηκε αφορολόγητο αποθεματικό του Ν.2601/98
- Στη παρούσα χρήση πραγματοποιήθηκαν επενδύσεις που μπορούν να ενταχθούν στις διατάξεις του Ν.2601/98 ύψους € 4.043.201,68. Με βάση τον νόμο αυτό και για τις επενδύσεις αυτές η εταιρία έχει δικαίωμα σχηματισμού αφορολόγητου αποθεματικού, ανάλογα με τη ζώνη επένδυσης, ύψους € 3.278.045,02. Έναντι αυτού σχηματίστηκε από τα κέρδη της παρούσας χρήσης αποθεματικό ύψους € 2.618.166,46 και παραμένει ακάλυπτο μέρος επενδύσεων ύψους € 659.878,56 (3.278.045,02-2.618.166,46) που θα καλυφθεί με σχηματισμό αφορολόγητου αποθεματικού από τα κέρδη των επομένων χρήσεων.

ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ Ν.2601/98 ΚΑΤΑ ΖΩΝΗ ΕΠΕΝΔΥΣΗΣ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ	ΖΩΝΗ	% ΑΦ. ΑΠΘ	ΔΙΚΑΙΟΥΜΕΝΟ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΟ	
			ΠΡΑΓΜΑΤΟΠ. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ	ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΙΣ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠ. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ
ΛΑΡΙΣΑ	Γ	70%	96.140,14	67.298,10
ΠΛΑΤΥ	Γ	70%	2.454.382,05	1.718.067,44
ΣΕΡΡΕΣ (Δήμος Λευκώνα)	Δ	100%	981.752,74	981.752,74
ΞΑΝΘΗ	Δ	100%	500.038,72	500.038,72
ΟΡΕΣΤΙΑΔΑ	Δ	100%	10.888,03	10.888,03
ΣΥΝΟΛΟ			4.043.201,68	3.278.045,02

ΟΥΓΑΤΡΙΚΕΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ

Η Μητρική Εταιρία Ε.Β.Ζ Α.Ε. δεσμεύθηκε για την καλή εκτέλεση του επενδυτικού προγράμματος, του κοινωνικού και της καταβολής των συμβατικών υποχρεώσεων ύψους € 9.031.064 και €10.335.000 αντίστοιχα όπως αυτά προκύπτουν από την σύμβαση για την αγορά των εταιριών FABRIKA SECERA «SAJKASKA» «CRVENKA» στην Σερβία. Τα παραπάνω ποσά περιλαμβάνουν τη δέσμευση της εταιρίας να εφαρμόσει και να χρηματοδοτήσει επενδυτικά προγράμματα μέχρι την 31^η Δεκεμβρίου 2007 ύψους € 7,98 εκατομμύρια και 7,83 εκατομμύρια αντίστοιχα, με αυξήσεις του Μετοχικού Κεφαλαίου των θυγατρικών εταιριών και αντίστοιχη αύξηση της συμμετοχής της Ε.Β.Ζ. Α.Ε. σε αυτές.

5. Υποκαταστήματα

Υποκαταστήματα διαθέτει μόνο η μητρική ΕΒΖ ΑΕ και είναι τα εξής.

1. ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΛΑΡΙΣΑΣ
2. ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΠΛΑΤΕΟΣ
3. ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΣΕΡΡΩΝ
4. ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΞΑΝΘΗΣ
5. ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΟΡΕΣΤΙΑΔΑΣ
6. ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΑΘΗΝΩΝ
7. ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΠΑΤΡΩΝ

6. Σημαντικά γεγονότα μέχρι την σύνταξη της παρούσας

Κατά το χρονικό διάστημα που παρήλθε από την ημερομηνία λήξεως της χρήσεως μέχρι την υποβολή της παρούσας συνέβησαν σημαντικά γεγονότα για την εταιρία. Ανεκλήθη η απόφαση της Ευρωπαϊκής Ένωσης (764/2003 L 109) με την οποία αναστέλλονταν η εξαγωγή ζάχαρης από τη Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. Ήδη από 8 Αυγούστου 2004 άρχισαν εξαγωγές από τη Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε.

Μετά από τα παραπάνω, θέτουμε υπόψη σας τις ελεγμένες από τους Ορκωτούς Ελεγκτές Λογιστές Ενοποιημένες Οικονομικές Καταστάσεις της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» και των θυγατρικών της εταιριών της 30-6-2004 (Ισολογισμός, Αποτελέσματα Χρήσεως, Προσάρτημα και Ταμιακές Ροές), όπως αυτές εγκρίθηκαν από το Διοικητικό Συμβούλιο, καθώς και την ως άνω Έκθεση Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου, για τις Ενοποιημένες Οικονομικές Καταστάσεις της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» και των θυγατρικών της εταιριών, όπως αυτή εγκρίθηκε από το Διοικητικό Συμβούλιο της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.»

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.
ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ

Β Ε Β Α Ι Ω Σ Η

Η παραπάνω έκθεση επί των Ενοποιημένων Οικονομικών Καταστάσεων της «Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης Α.Ε.» και των θυγατρικών της, που αποτελείται από 7 σελίδες μαζί με την παρούσα, είναι αυτή που αναφέρεται στο Πιστοποιητικό Ελέγχου που χορηγήσαμε με ημερομηνία 15 Οκτωβρίου 2004.

ΑΘΗΝΑ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 15001

Σ.Ο.Λ. α.ε.οε.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές Α.Ε.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.

ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΗΤΡΩΟΥ Α.Ε. ΝΟΜΑΡΧΙΑΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11



ΔΕΥΤΕΡΟΣ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΟΣ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 2004

(1 ΙΟΥΛΙΟΥ 2003 - 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004			Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2002/2003		
	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	550.227,79	264.259,39	285.968,40	604.506,65	202.890,82	401.615,83
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Ασώματες ακινητοποιήσεις						
1. Έξοδα ερευνών & αναπτύξεως	1.950.894,00	1.412.522,04	538.371,96	2.941.877,66	2.428.588,51	513.289,15
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1. Γήπεδα-Οικόπεδα	4.243.642,85	0,00	4.243.642,85	4.221.533,32	0,00	4.221.533,32
2. Αγροί	1.395.973,14	0,00	1.395.973,14	1.395.973,14	0,00	1.395.973,14
3. Κτίρια & τεχνικά έργα	74.500.351,55	59.685.695,15	14.814.656,40	72.726.519,21	55.825.375,64	16.901.143,57
4. Μηχανήματα-τεχνικές εγκαταστάσεις και λοιπός μηχ/κός εξοπλισμός	178.296.512,50	149.595.344,67	28.701.167,83	165.776.817,31	139.747.004,17	26.029.813,14
5. Μεταφορικά μέσα	5.585.477,71	4.336.645,49	1.248.832,22	5.412.756,42	3.840.415,25	1.572.341,17
6. Επιπula & λοιπός εξοπλισμός	4.810.124,70	4.024.026,71	786.097,99	4.808.529,74	3.790.554,41	1.017.975,33
7. Ακινήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	7.166.465,90	0,00	7.166.465,90	5.562.550,27	0,00	5.562.550,27
	<u>275.998.548,35</u>	<u>217.641.712,02</u>	<u>58.356.836,33</u>	<u>259.904.679,41</u>	<u>203.203.349,47</u>	<u>56.701.329,94</u>
Σύνολο ακινήσεων (ΓI+ΓII)	<u>277.949.442,35</u>	<u>219.054.234,06</u>	<u>58.895.208,29</u>	<u>262.846.557,07</u>	<u>205.631.937,98</u>	<u>57.214.619,09</u>
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			82.203,94			81.662,94
			<u>82.203,94</u>			<u>81.662,94</u>
Σύνολο πάγιου ενεργητικού(ΓI+ΓII+ΓIII)			<u>58.977.412,23</u>			<u>57.296.282,03</u>
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα						
1. Εμπορεύματα			1.395.393,94			138.851,32
2. Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή - Υποπροϊόντα & Υπολείμματα			61.468.653,17			88.885.924,92
3. Παραγωγή σε εξέλιξη			12.368.568,52			13.724.119,82
4. Πρώτες & Βοηθ. ύλες - αναλώσιμα υλικά - ανταλλακτ. & είδη συσκευασίας			18.277.923,11			19.612.248,47
5. Προκ/λές για αγορές αποθεμάτων			<u>5.310,03</u>			<u>95.469,11</u>
			<u>93.515.848,77</u>			<u>122.456.613,64</u>
II. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			40.353.872,45			48.349.351,39
3.α Επιταγές εισπρακτέες (μεταχρονολογημένες)			1.667.148,38			2.868.798,43
3.β Επιταγές σε καθυστέρηση (σφραγισμένες)			569.465,56			526.465,56
10. Επισφαλείς - Επιδικοί πελάτες & χρεώστες Μείον:Προβλέψεις		194.884,59			194.884,59	
		<u>194.884,59</u>	0,00		<u>194.884,59</u>	0,00
11. Χρεώστες διάφοροι			<u>4.850.281,95</u>			<u>6.249.652,06</u>
12. Λογαριασμοί διαχειρίσεως προκαταβολών & πιστώσεων.			<u>10.104.922,03</u>			<u>10.819.343,49</u>
			<u>57.545.690,37</u>			<u>68.813.610,93</u>
III. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές		1.535.878,17			9.624.425,12	
Μείον:Προβλέψεις για υποτιμήσεις		<u>522.877,13</u>	1.013.001,04		<u>40.106,26</u>	9.584.318,86
3. Λοιπά χρεόγραφα			13.000.000,00			0,00
4. Ίδιες μετοχές			<u>1.710.204,20</u>			<u>1.710.204,20</u>
			<u>15.723.205,24</u>			<u>11.294.523,06</u>
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			154.451,80			106.053,35
3. Καταθέσεις όψεως & προθεσμίας			10.311.960,66			7.659.996,20
			<u>10.466.412,46</u>			<u>7.766.049,55</u>
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔI+ΔII+ΔIII+ΔIV)			<u>177.251.156,84</u>			<u>210.330.797,18</u>
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Έξοδα επομένων χρήσεων			269.300,40			543.027,69
2. Εσοδα χρήσεως εισπρακτέα			2.387.368,48			2.509.335,69
3. Λοιποί μεταβατικοί λογ. ενεργητικού			86.968,11			166.523,68
			<u>2.743.636,99</u>			<u>3.218.887,06</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)			<u>239.258.174,46</u>			<u>271.247.582,10</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟ						
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			727.809,59			2.314.303,69
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπράγματων ασφαλειών			72.122.451,63			40.503.443,38
3. Απαιτήσεις από αμοτεροβαρείς συμβάσεις			13.881,94			13.881,94
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			<u>4.097.780,56</u>			<u>7.543.680,97</u>
			<u>76.961.923,72</u>			<u>50.375.309,98</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004	Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 2002/2003
I. Κεφάλαιο μετοχικό (30.819.931 μετοχές των 0,73 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	22.498.549,63	22.498.549,63
	22.498.549,63	22.498.549,63
II. Διαφορά από έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο	16.996.625,09	16.996.625,09
III. Διαφορές αναπροσαρμογής-Επιχορηγήσεις επενδύσεων		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	1.291.847,18	670.914,18
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων πάγιου ενεργητικού	3.092.646,16	4.295.023,40
	4.384.493,34	4.965.937,58
IV. Αποθεματικά Κεφάλαια		
1. Τακτικό αποθεματικό	7.303.639,24	7.129.634,84
3. Ειδικά αποθεματικά	480.495,43	480.495,43
3α. Διαφορά από μετατροπή μετοχικού κεφαλαίου σε ευρώ	113.285,29	113.285,29
4. Εκτακτα αποθεματικά	30.774.760,28	30.774.760,28
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατ. νόμων	49.566.484,46	46.823.175,34
6. Αποθεματικό για ίδιες μετοχές	1.710.204,20	1.710.204,20
	89.948.868,90	87.031.555,38
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-7.778.415,39	-568.795,44
VIII. Διαφορές ενοποίησης	15.148.499,69	15.148.499,69
IX. Δικαιώματα μειοψηφίας	6.382.222,94	9.268.449,95
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI + AII + AIII + AIV + V + VIII + IX)	147.580.844,20	155.340.821,88

Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ

1. Προβλ. για αποζ. προσ. λόγω εξόδου από την υπηρ.	679.817,66	1.384.582,52
2. Λοιπές προβλέψεις	7.795.881,86	7.773.348,96
	8.475.699,52	9.157.931,48

Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ

I. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις		
2. Δάνεια τραπεζών	13.666.666,67	0,00
8. Λοιπές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις.	431.558,40	886.821,35
	14.098.225,07	886.821,35
II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	12.476.295,58	17.686.074,40
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσεων	41.559.220,07	67.233.378,55
4. Προκαταβολές Πελατών	1.007.463,49	1.285.925,92
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	1.976.383,41	7.516.700,29
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	1.125.844,31	1.156.019,40
7. Μακροπρόθεσμες υποχρ. πληρωτέες στην επόμενη χρήση	2.733.333,33	0,00
10. Μερίσματα πληρωτέα	1.404.626,10	3.301.824,11
11. Πιστωτές διάφοροι	1.859.993,78	1.762.400,39
	64.143.160,07	99.942.323,06
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓI + ΓII)	78.241.385,14	100.829.144,41

Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ

1. Εσοδα επομένων χρήσεων	1.540.456,25	1.132.627,09
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	2.245.118,68	4.448.270,33
3. Λοιποί μεταβατικοί λογ/μοί παθητικού	1.174.670,67	338.786,91
	4.960.245,60	5.919.684,33

ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α + Β + Γ + Δ)

	239.258.174,46	271.247.582,10
--	-----------------------	-----------------------

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΥ

1. Δικαιούχοι Αλλότριων περιουσιακών στοιχείων	727.809,59	2.314.303,69
2. Πιστωτικοί λογ/μοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών	72.122.451,63	40.503.443,38
3. Υποχρεώσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις	13.881,94	13.881,94
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	4.097.780,56	7.543.680,97
	76.961.923,72	50.375.309,98

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Στο δεύτερο ενοποιημένο ισολογισμό της χρήσεως 1 Ιουλίου 2003 – 30 Ιουνίου 2004 ενοποιούνται η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA” – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA “CRVENKA” – CRVENKA που εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, η ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε. με έδρα τη Θεσσαλονίκη και η EBZ ΚΥΠΡΟΥ LTD που εδρεύει στην Κύπρο. Τα αποτελέσματα της θυγατρικής “EBZ ΚΥΠΡΟΥ LTD” που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004. Τα αποτελέσματα της προηγούμενης χρήσεως αφορούν τη μητρική εταιρία καθώς και τις θυγατρικές της, από την ημερομηνία απόκτησης τους: AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA” – ZABALJ (31.10.2002) και AD FABRIKA SECERA “CRVENKA” – CRVENKA (27.2.2003). Η “ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.” που ιδρύθηκε την 15.10.2002, δεν είχε δραστηριοποιηθεί.
2. Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ.ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπροθέσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.
3. Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της μητρικής εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση των μακροπροθέσμων τραπεζικών πιστώσεων.
4. Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της μητρικής εταιρείας έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92, ενώ για τις Σέρβικες θυγατρικές έγινε την 31.12.2003 σύμφωνα με την νομοθεσία της Σερβίας..
5. Στο κονδύλι του Ενεργητικού Δ.ΙΙΙ.4 “Ίδιες Μετοχές” εμφανίζεται η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών οι οποίες αγοράστηκαν βάσει απόφασης της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης της 16.11.2001 της μητρικής εταιρείας, έναντι του οποίου έχει σχηματισθεί από τα κέρδη της χρήσεως 2001/2002 ισόποσο αποθεματικό, που εμφανίζεται στο κονδύλι του Παθητικού Α.ΙV.6 “Αποθεματικό για ίδιες μετοχές”, σύμφωνα με την παρ.13 του άρθρου 42ε του Κ.Ν.2190/20. Περισσότερες πληροφορίες περιέχονται στο Προσάρτημα.
6. Έγιναν αναμορφώσεις κονδυλίων στον Ισολογισμό της προηγούμενης χρήσης για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης χρήσεως. Περισσότερες πληροφορίες παρατίθενται στο Προσάρτημα.

ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 2003/2004			Ποσά Προηγούμε. Χρήσεως 2002/2003		
I. Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		268.102.740,27			285.398.471,39	
Μείον: Κόστος πωλήσεων		<u>237.895.676,73</u>			<u>239.760.579,03</u>	
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμετ/σεως		30.207.063,54			45.637.892,36	
Πλέον: 1. Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		<u>3.985.158,51</u>			<u>3.695.687,63</u>	
Σύνολο		34.192.222,05			49.333.579,99	
ΜΕΙΟΝ: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	21.681.882,76			21.552.573,38		
2. Εξοδα λειτουργίας ερευνών & αναπτύξεως	63.924,30			60.348,16		
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	<u>10.321.762,40</u>	<u>32.067.569,46</u>		<u>10.346.366,60</u>	<u>31.959.288,14</u>	
Μερικά αποτελέσματα (Κέρδη) εκμεταλλεύσεως		2.124.652,59			17.374.291,85	
ΠΛΕΟΝ: 1. Έσοδα συμμετοχών	0,00			0,00		
2. Έσοδα χρεογράφων	23.155,64			23.823,06		
3. Κέρδη πωλήσεως συμμετοχών & χρεογράφων	0,00			0,00		
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	<u>317.768,26</u>	<u>340.923,90</u>		<u>298.916,34</u>	<u>322.739,40</u>	
Μείον:						
1. Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ. & χρεογράφων	482.795,71			30.058,72		
2α. Έξοδα και ζημιές συμμετοχών & χρεογράφων	0,00			208.087,24		
2β. Ειδικά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,00			692.977,66		
2γ. Λοιπά έξοδα αγοράς συμμετοχών στην αλλοδαπή	0,00			171.646,86		
3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	<u>4.176.123,04</u>	<u>4.658.918,75</u>	<u>-4.317.994,85</u>	<u>3.612.605,89</u>	<u>4.715.376,37</u>	<u>-4.392.636,97</u>
Ολικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			<u>-2.193.342,26</u>			<u>12.981.654,88</u>
II. ΠΛΕΟΝ: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	1.522.224,69			2.309.422,51		
2. Εκτακτα κέρδη	81.184,15			8.298,82		
3. Έσοδα προηγούμενων χρήσεων	669.230,59			117.688,74		
4. Έσοδα απο προβλέψεις προηγ. χρήσεων	<u>103.411,87</u>			<u>852.106,05</u>		
Μείον:	2.376.051,30			3.287.516,12		
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	5.345.297,86			1.021.516,86		
2. Εκτακτες ζημιές	413.290,09			1,12		
3. Έξοδα προηγούμενων χρήσεων	1.105.390,19			312.122,56		
4. Προβλέψεις για εκτάκτους κινδύνους	<u>0,00</u>	<u>6.863.978,14</u>	<u>-4.487.926,84</u>	<u>1.233,12</u>	<u>1.334.873,66</u>	<u>1.952.642,46</u>
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημιές)			<u>-6.681.269,10</u>			<u>14.934.297,34</u>
ΜΕΙΟΝ: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	11.824.294,53			10.741.159,36		
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος	<u>11.824.294,53</u>	<u>0,00</u>		<u>10.741.159,36</u>	<u>0,00</u>	
ΠΛΕΟΝ: Συναλλαγματική διαφορά ενοποίησης θυγατρικών εξωτερικού			<u>2.450.135,26</u>			<u>111.167,75</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΖΗΜΙΕΣ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			-4.231.133,84			15.045.465,09
ΜΕΙΟΝ: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	715.468,51			1.075.652,31		
Φόρος εισοδήματος	1.211.704,42			4.897.668,94		
Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	<u>72.220,67</u>	<u>1.999.393,60</u>		<u>72.220,67</u>	<u>6.045.541,92</u>	
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΖΗΜΙΕΣ) ΧΡΗΣΕΩΣ μετά από φόρους			-6.230.527,44			8.999.923,17
ΜΕΙΟΝ: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας			<u>-3.163.184,65</u>			<u>-93.820,39</u>
ΚΑΘΑΡΕΣ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ ΟΜΙΛΟΥ μετά φόρων			-3.067.342,79			9.093.743,56

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΥΠΗΡΕΣΙΩΝΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 313544/1978ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρίας “ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.” και των θυγατρικών της.

Ελέγξαμε, κατά τις διατάξεις του άρθρου 108 του κωδ.Ν.2190/1920 “περί ανωνύμων εταιριών”, το δεύτερο Ενοποιημένο Ισολογισμό και την Ενοποιημένη Κατάσταση Αποτελεσμάτων, την Ενοποιημένη Κατάσταση Ταμιακών Ροών, καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρίας “ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ” και των θυγατρικών της για τη χρήση που έληξε την 30η Ιουνίου 2004. Εφαρμόσαμε τις διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες για το σκοπό του ελέγχου μας, οι οποίες είναι σύμφωνες με τις αρχές και κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Ενοποιημένης Εκθέσεως Διαχείρισεως με τις παραπάνω Ενοποιημένες Οικονομικές Καταστάσεις. Δεν επεκταθήκαμε στον έλεγχο των Οικονομικών Καταστάσεων των επιχειρήσεων AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA” – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA “CRVENKA” – CRVENKA, EBZ KYΠPOY LTD και ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 16,17%, 19,56%, 0,19% και 0,03% του Ενοποιημένου συνόλου Ενεργητικού και 2,91%, 5,41%, 0,03% και 0% του Ενοποιημένου Κύκλου Εργασιών αντίστοιχα. Οι καταστάσεις αυτές έχουν ελεγχθεί από άλλους αναγνωρισμένους ελεγκτές, στα πιστοποιητικά ελέγχου των οποίων βασιστήκαμε για να εκφράσουμε τη γνώμη μας που ακολουθεί, στο μέτρο που αυτή σχετίζεται με τα περιλαμβανόμενα στην ενοποίηση κονδύλια των πιο πάνω επιχειρήσεων. Από τον έλεγχο μας αυτό προέκυψαν τα εξής: 1) Στο λογαριασμό του Ισολογισμού Δ.ΙΙ. «Απαιτήσεις» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις συνολικού ποσού 14.164 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επίδικη απαίτηση της μητρικής εταιρίας κατά του Ελληνικού Δημοσίου ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30.6.1991). Η μητρική εταιρία είχε σχηματίσει μέχρι την 30.06.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν.2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ, ενώ για τις θυγατρικές εταιρίες η υφιστάμενη κατά την 30.6.2004 πρόβλεψη επισφαλών απαιτήσεων ανέρχεται σε 150 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.863 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.06.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά 649 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.863 ευρώ. 2) Η μητρική εταιρία βασισμένη στην υπ’ αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31παρ. 1ε του Ν.2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική Εταιρία και οι θυγατρικές της είχαν σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού τους, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.643 χιλ.ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.963 χιλ.ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 18.083 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.803 χιλ. ευρώ. 3) Η μητρική εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004, οι θυγατρικές AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA”-ZABALJ και AD FABRIKA SECERA “CRVENKA” από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και οι θυγατρικές “ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.” και “EBZ KYΠPOY LTD” από την σύστασή τους 15.10.2002 και 1.9.2003 αντίστοιχα και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις τους, για τις περιόδους αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, οι Ενοποιημένες αυτές Οικονομικές Καταστάσεις έχουν καταρτισθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του κωδ.Ν.2190/1920 και απεικονίζουν βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η μητρική εταιρία και οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην προηγούμενη χρήση, την περιουσιακή διάρθρωση, τη χρηματοοικονομική θέση, τα αποτελέσματα και τις Ταμιακές Ροές του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση της 30.6.2004.

ΑΘΗΝΑ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ.ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541
ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ







ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΟ ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ της «ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.»
και των ΘΥΓΑΤΡΙΚΩΝ της ΕΤΑΙΡΙΩΝ της 30.06.2004

Σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν.2190/1920 και ειδικότερα τη διάταξη του άρθρου 107 και τις διατάξεις που το άρθρο αυτό παραπέμπει, παρέχουμε τις ακόλουθες πληροφορίες που αναφέρονται στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις:

1. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΙΣ ΕΤΑΙΡΙΕΣ
ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ.

1.1. Άρθρο 107 παρ.1β.: Πληροφοριακά στοιχεία για τις εταιρίες που ενοποιήθηκαν με τη μέθοδο της «ολικής ενσωμάτωσης».

Εταιρία	Έδρα	Ποσοστό Συμμετοχής μητρικής εταιρίας στο κεφάλαιο της θυγατρικής
AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	Zabalj - Δημοκρατία της Σερβίας	69,146% (1)
AD FABRIKA SECERA CVRENKA	Kula - Δημοκρατία της Σερβίας	69,170% (1)
ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	Θεσ/νίκη - Ελλάδα	99,833% (2)
EBZ CYPRUS LTD	Λευκωσία - Κύπρος	100,000% (3)

Εταιρία	Ποσοστό συμμετοχής ενοποιούμενων επιχειρήσεων*	Σχέση που υπαγόρευσε την ενοποίηση**
AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	-	α
AD FABRIKA SECERA CVRENKA	-	α
ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.	-	α
EBZ CYPRUS LTD	-	α

1.2. Άρθρο 104 παρ.7 Ημερομηνία κλεισίματος

Σημείωση (1) Οι θυγατρικές εταιρίες που ενοποιήθηκαν πλήρως και εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας έχουν εταιρική χρήση που λήγει την 31^η Δεκεμβρίου εκάστου έτους. Για τους σκοπούς της ενοποίησης συντάχθηκαν οικονομικές καταστάσεις 1.7.2003 – 30.6.2004 σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920.

Σημείωση (2) Η πρώτη εταιρική χρήση της εταιρίας “ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.” είναι υπερ-δωδεκάμηνη και έληξε την 30 Ιουνίου 2004.

Σημείωση (3) Η εταιρία “EBZ CYPRUS LTD” συστάθηκε την 1.9.2003 και οι οικονομικές καταστάσεις που ενοποιήθηκαν αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004.

1.3. Άρθρο 107 παρ. 1δ: Πληροφοριακά στοιχεία για τις εταιρίες που ενσωματώθηκαν με τη μέθοδο της «καθαρής θέσεως».

Δεν υπάρχουν τέτοιες εταιρίες.

1.4. Άρθρο 107 παρ. 1γ και 97: Πληροφοριακά στοιχεία για τις εταιρίες που δεν ενοποιήθηκαν επειδή παρουσιάζουν επουσιώδεις ενδιαφέρον.

Δεν υπάρχουν τέτοιες εταιρίες.

1.5. Άρθρο 107 παρ.1γ και 98: Πληροφοριακά στοιχεία για τις εταιρίες που δεν ενοποιήθηκαν επειδή έχουν διαφορετικές δραστηριότητες από τις άλλες εταιρίες του ομίλου.

Δεν υπάρχουν τέτοιες εταιρίες.

1.6. Άρθρο 107 παρ.1ε: Πληροφοριακά στοιχεία για τις εταιρίες εκείνες όπου οι ενοποιούμενες εταιρίες (ανωτέρω παρ.1.1) και αυτές που εξαιρέθηκαν της ενοποίησης (ανωτέρω παρ.1.5) κατέχουν άμεσα ή μέσω τρίτων συνολικό ποσοστό μεγαλύτερο από 10% του κεφαλαίου τους.

Δεν υπάρχουν τέτοιες εταιρίες.

1.7. Άρθρο 103 παρ. 3 και 4: Διαφορές Ενοποίησης

Οι διαφορές ενοποίησης που έχουν προκύψει αναλύονται ως ακολούθως:

Εταιρία	30/6/2004
AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ	€ 3.307.006,23
AD FABRIKA SECERA CVRENKA	€ 11.841.493,46
ΣΥΝΟΛΟ	€ 15.148.499,69

1.8. Άρθρο 103 παρ.4: Αναμορφώσεις στοιχείων του ενοποιημένου ισολογισμού που προβλέπονται από την παρ.2 του άρθ.103

Σχετική αναφορά γίνεται στη παρ.2.6

1.9. Λογιστικές αρχές ενοποίησης:

- Οι απαιτήσεις και υποχρεώσεις καταχωρήθηκαν όπως εμφανίζονται στους επιμέρους Ισολογισμούς, μειωμένες κατά τα ποσά των απαιτήσεων και υποχρεώσεων μεταξύ των εταιριών του Ομίλου.
- Ο κύκλος εργασιών των εταιριών του Ομίλου έχει μειωθεί κατά το ποσό των ενδοεταιρικών πωλήσεων, ενώ από τα αποθέματα λήξεως απαλείφθηκε το διεταιρικό κέρδος.
- Οι λοιποί λογαριασμοί του Ισολογισμού και των αποτελεσμάτων προέκυψαν από την ενοποίηση των αντίστοιχων λογαριασμών των ενοποιημένων εταιριών.
- Οι Οικονομικές Καταστάσεις των θυγατρικών εταιριών που εδρεύουν στο εξωτερικό και συντάχθηκαν για τις ανάγκες της ενοποίησης με βάση τις λογιστικές αρχές και μεθόδους που εφαρμόζει η μητρική Εταιρία και τις διατάξεις του κωδ. Ν. 2190/1920 εκφράστηκαν σε ευρώ με βάση τη μέθοδο των ιστορικών τιμών του ξένου νομίσματος (temporal method).
- Δεν υπάρχουν παρεκκλίσεις από την αρχή της πάγιας εφαρμογής των μεθόδων ενοποίησης.

2. ΣΥΝΝΟΜΗ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗ ΚΑΙ ΔΟΜΗ ΤΩΝ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ. ΠΑΡΕΚΚΛΙΣΕΙΣ ΠΟΥ ΕΓΙΝΑΝ ΧΑΡΙΝ ΤΗΣ ΑΡΧΗΣ ΤΗΣ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΗΣ ΕΙΚΟΝΑΣ.

2.1. Άρθρο 100, παρ. 5: Παρέκκλιση από τις σχετικές διατάξεις περί κατάρτισης των ενοποιημένων (άρθρα 101 έως 107 παρ. 1 και 2) που κρίθηκε απαραίτητη για την εμφάνιση με απόλυτη σαφήνεια της πραγματικής εικόνας που απαιτεί η διάταξη του άρθρου 100, παρ. 3.

Δεν έγινε

2.2. Άρθρα 101, παρ. 1 και 42β παρ. 1: Παρέκκλιση από την αρχή του αμετάβλητου της δομής και μορφής εμφανίσεως του ενοποιημένου λογαριασμού “αποτελέσματα χρήσεως”.

Δεν έγινε

2.3. Άρθρα 101, παρ. 1 και 42β παρ. 2: Καταχώρηση στον προσιδιάζοντα λογαριασμό στοιχείου σχετιζόμενου με περισσότερους υποχρεωτικούς ενοποιημένους λογαριασμούς.

Δεν συνέτρεξε τέτοια περίπτωση

2.4. Άρθρα 101, παρ.1 και 42β παρ. 3: Προσαρμογή στη δομή και στους τίτλους των ενοποιημένων λογαριασμών με αραβική αρίθμηση, όταν η ειδική φύση των επιχειρήσεων του Ομίλου το απαιτεί.

Δεν συνέτρεξε τέτοια περίπτωση

2.5. Άρθρα 101, παρ. 1 και 42β παρ.4: Συμπτώξεις ενοποιημένων λογαριασμών του ισολογισμού που αντιστοιχούν σε αραβικούς αριθμούς, για τις οποίες (συμπτώξεις) συντρέχουν οι προϋποθέσεις της διατάξεως αυτής.

Δεν συνέτρεξε τέτοια περίπτωση.

2.6. Άρθρα 101, παρ.1 και 42β παρ. 5: Αναμορφώσεις κονδυλίων προηγούμενης χρήσεως για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης χρήσεως.

- 1) Έγινε μεταφορά ποσού 700.000 € από το κονδύλι VIII «Διαφορές Ενοποίησης» στα κονδύλια Γ.Ι.8 «Λοιπές Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις» ποσού 560.000 € και Γ.ΙΙ.11 «Πιστωτές Διάφοροι» ποσού 140.000 €.
- 2) Έγινε μεταφορά ποσού 480.495,43 €, από το κονδύλι IV.3^α «Διαφορά από μετατροπή μετοχικού κεφαλαίου σε ευρώ» (όπου είχε καταχωρηθεί εκ παραδρομής), στο κονδύλι IV.3 «Ειδικά αποθεματικά».

3. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ, ΤΡΟΠΟΙ ΑΠΟΤΙΜΗΣΗΣ ΤΩΝ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΚΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΟΙ ΜΕΘΟΔΟΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ ΤΩΝ ΑΠΟΣΒΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΡΟΒΛΕΨΕΩΝ

3.1. Άρθρο 107, παρ.1, περ. α': Μέθοδοι αποτιμήσεων των περιουσιακών στοιχείων:

Τα στοιχεία των περιουσιακών στοιχείων που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση έχουν αποτιμηθεί σύμφωνα με τους κανόνες αποτίμησης του άρθρου 42^ε παρ.14 και του άρθρου 43 του Κ.Ν. 2190/1920.

3.2. Άρθρο 107, παρ.1, περ. α': Μέθοδοι υπολογισμού των αποσβέσεων.

- α. Οι αποσβέσεις των ασώματων ακινητοποιήσεων και εξόδων πολυετούς απόσβεσης υπολογίστηκαν σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 43 παρ.3^α του Κ.Ν. 2190/1920.
- β. Οι τακτικές αποσβέσεις των παγίων περιουσιακών στοιχείων για όλες τις εταιρίες του Ομίλου, υπολογίστηκαν με τους ανώτερους συντελεστές που προβλέπονται από τις διατάξεις του Π.Δ. 299/2003.

3.3. Άρθρο 107, παρ.1, περ.α': Μέθοδοι υπολογισμού των προβλέψεων.

Η μητρική εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1ε του Ν. 2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της είχαν σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού τους, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.643 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.963 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 18.083 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.803 χιλ. ευρώ.

3.4. Άρθρα 105, παρ. 1 και 43 παρ.2: Παρέκκλιση από τις μεθόδους και τις βασικές αρχές αποτιμήσεως. Εφαρμογή ειδικών μεθόδων.

Δεν έγιναν

4 ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ**4.1. Άρθρο 101, παρ. 1 και 42ε παρ. 8:** Οι μεταβολές παγίων στοιχείων και λοιπών εξόδων εγκαταστάσεως αναλύονται στον επισυναπτόμενο πίνακα. Δεν έχουν διενεργηθεί πρόσθετες αποσβέσεις.**4.2. Άρθρο 103, παρ. 2:** Η προηγούμενη αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της EBZ Α.Ε. έγινε την 31.12.2000 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2065/1992. Η αναπροσαρμογή της αξίας των παγίων των θυγατρικών εταιριών έγινε με 31.12.2003 σύμφωνα με τη σέρβικη νομοθεσία.**4.3. Έξοδα Εγκατάστασης (πολυετούς απόσβεσης).**

Κατά τη χρήση 2003-2004 τα έξοδα πρώτης εγκαταστάσεως και πολυετούς αποσβέσεως ανήλθαν σε 3.705,96 και αφορούν λογισμικά προγράμματα.

4.4. Έξοδα ερευνών και ανάπτυξης

Τα έξοδα ερευνών και ανάπτυξης που αφορούν τη χρήση είναι:

ΠΑΒΕΤ 00 ΒΕ 281 (ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΓΑΛΑΚΤΙΚΟΥ ΟΞΕΟΣ ΚΑΙ ΖΕΛΑΝΗΣ ΑΠΟ ΜΕΛΑΣΣΑ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ ΥΠΟΣΤΡΩΜΑΤΑ)	€ 173.385,74
ΠΑΒΕΤ 00 ΒΕ 310 (ΑΝΑΠΤΥΞΗ-ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΠΙΛΟΓΗΣ & ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ ΓΕΝΕΤΙΚΟΥ ΥΛΙΚΟΥ ΖΑΧΑΡΟΤΕΥΤΛΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ ΑΝΘΕΚΤΙΚΩΝ ΣΤΗ ΘΕΡΜΙΚΗ ΚΑΤΑΠΟΝΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΞΗΡΑΣΙΑ)	€ 246.057,76
ΔΙΚΤΥΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΩΝ	€ 44.020,54
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ HACCP	€ 25.492,34
ΣΥΝΟΛΟ	€ 488.956,38

5. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΚΑΙ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ

5.1. Άρθρο 101, παρ. 1 και 42^ε παρ. 14: Ανάλυση των ενοποιημένων λογαριασμών “Λοιπές προβλέψεις”.

Πρόβλεψη για φύρα ζάχαρης	214.728,87
Δαπάνες χωρίς δικαιολογητικά επί εξαγωγών	1.474.902,34
Πρόβλεψη για επισφαλείς απαιτήσεις Ν. 2065 / 92	6.106.250,65
Σύνολο	7.795.881,86

5.2. Άρθρο 107, παρ.1, περ. ζ: Το συνολικό ποσό των υποχρεώσεων που αναλήφθηκαν και δεν εμφανίζονται στον ενοποιημένο ισολογισμό.

Δεν υπάρχουν

5.3. Άρθρο 107, παρ.1 περ. ια': Πιθανές οφειλές σημαντικών ποσών φόρων και ποσά φόρων που ενδεχομένως να προκύψουν σε βάρος της κλειόμενης και των προηγούμενων χρήσεων που δεν εμφανίζονται στις υποχρεώσεις και στις προβλέψεις.

Οι ενοποιημένες εταιρίες του Ομίλου έχουν ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές ως ακολούθως: Η “ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.” μέχρι τη χρήση που λήγει την 30.6.1998, ενώ οι θυγατρικές εταιρίες “ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.” και “EBZ CYPRUS LTD” δεν έχουν ελεγχθεί από την σύστασή τους 15.10.2002 και 1.9.2003 αντίστοιχα. Οι θυγατρικές εταιρίες “AD FABRIKA SECERA SAJKASKA ZABALJ”, “AD FABRIKA SECERA CVRENKA” έχουν ελεγχθεί έως και τη χρήση 2002. Συνεπώς, οι φορολογικές υποχρεώσεις του Ομίλου για τις ανέλεγκτες χρήσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές.

5.4. Άρθρο 107, παρ.1 περ. στ': Το συνολικό ποσό των υποχρεώσεων που εμφανίζονται στον ενοποιημένο ισολογισμό, οι οποίες λήγουν μετά από πέντε έτη.

Δεν υπάρχουν

5.5. Άρθρο 107, παρ. 1, περ. στ': Το συνολικό ποσό των υποχρεώσεων που εμφανίζονται στον ενοποιημένο ισολογισμό, οι οποίες καλύπτονται με εμπράγματα ασφάλεια που έχει παρασχεθεί από περιλαμβανόμενες στην ενοποίηση επιχειρήσεις με ένδειξη του είδους και της μορφής της ασφάλειας.

- Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ, για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων της μητρικής, που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.
- Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της μητρικής εταιρίας του Ομίλου είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν. 2844/2000 για εξασφάλιση των μακροπροθέσμων τραπεζικών πιστώσεων της.

6. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ

6.1. Άρθρο 101,παρ.1 και 42ε παρ. 12: Ανάλυση κονδυλίων των ενοποιημένων μεταβατικών λογαριασμών “Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα” και “Έξοδα χρήσεως δουλευμένα”.

Έσοδα χρήσεως εισπρακτέα

Επιδότηση μισθοδοσίας από ΟΑΕΔ	2.386.637,23
Τόκοι Τραπεζών	21,35
Μερίσματα χρεογράφων χρήσης 2003	709,90
Σύνολο	2.387.368,48

Έξοδα χρήσεως δουλευμένα

Συνεισφορά στην παραγωγή (ΔΙΔΑΓΕΠ).	1.557.623,29
Φωτισμός	10.787,86
Τηλεφωνικά - Ταχυδρομικά	26.718,32
Οδοιπορικά - Αποζημιώσεις εκτός έδρας	29.593,90
Μεταφορικά – Φορτ/τωτικά	85.804,61
Συνδρομές – Εισφορές	5.751,28
Ύδρευση	863,49
Κοινόχρηστα	1.550,91
Ενοίκια	894,75
Προμήθειες πώλησης ζάχαρης	10.384,43
Παροχές στο προσωπικό	1.766,42
Χαρτόσημο επιδότησης ΟΑΕΔ	63.026,15
Τόκοι πληρωτέοι	224.229,33
Ασφάλιστρα	21.425,82
Αμοιβές Ελεγκτών	173.708,80
Διάφορα έξοδα πληρωτέα	30.989,32
Σύνολο	2.245.118,60

7. ΧΟΡΗΓΗΘΕΙΣΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΜΠΡΑΓΜΑΤΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΣ

7.1. Άρθρο 107, παρ. 1 και 42 ε παρ. 9: Εγγυήσεις και εμπράγματα ασφαλείες που χορηγήθηκαν από τις ενοποιούμενες εταιρίες.

Εκτός από τις εμπράγματα ασφαλείες που αναφέρονται παραπάνω παρ.5.5, παρατίθεται ανάλυση των λογαριασμών τάξεως «Λογ/σμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών» στους οποίους περιλαμβάνονται οι εγγυήσεις που χορηγήθηκαν από τις ενοποιούμενες εταιρίες.

Εγγυητικές επιστολές καλής εκτέλεσεως προμηθευτών και αναδόχων κατασκευής έργων	4.768.288,57
Εγγυητικές Επιστολές Πελατών για αγορά ζάχαρης	476.979,43
Επιταγές Πελατών σε εγγύηση απαιτήσεων από πωλήσεις αποθεμάτων	2.250.811,39
Εγγυητικές Επιστολές Ειδικών Πελατών ζάχαρης	1.628.892,50
Εγγυητικές επιστολές για καλή εκτέλεση συμβάσεων με πελάτες	520.811,86
Εγγυητικές επιστολές σε Φορέα Ιδιωτικοποιήσεων της Σερβικής Δημοκρατίας για εξασφάλιση καλής εκτέλεσης συμβάσεων με θυγατρικές	2.140.000,00
Εγγύηση σε Φορέα Ιδιωτικοποιήσεων της Σερβικής Δημοκρατίας για πραγματοποίηση επενδύσεων σε θυγατρικές	15.492.851,20
Εγγυήσεις σε τράπεζες για δανεισμό θυγατρικών εταιριών	41.858.000,00
Εγγυητικές επιστολές σε προμηθευτές θυγατρικών	2.985.816,68
Σύνολο	72.122.451,63

8. ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΕΣ ΚΑΙ ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ ΣΕ ΟΡΓΑΝΑ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ

8.1. Άρθρο 107, παρ. 1 περ. ιβ’: Οι υποχρεώσεις που δημιουργήθηκαν ή αναλήφθηκαν για συντάξεις σε αποχωρήσαντα μέλη διοικητικών, διαχειριστικών και εποπτικών οργάνων της μητρικής.

Δεν υπάρχουν

8.2. Άρθρο 107, παρ.1, περ. ιγ’: Τα ποσά των προκαταβολών και των πιστώσεων που δόθηκαν στα μέλη των διοικητικών, διαχειριστικών ή εποπτικών οργάνων της μητρικής επιχείρησης από αυτήν ή από μια από τις θυγατρικές με μνεία του επιτοκίου, των βασικών όρων χορήγησης και των συνολικών ποσών που έχουν επιστραφεί μέχρι το τέλος της κλειόμενης χρήσεως.

Δεν υπάρχουν

8.3. Άρθρο 107, παρ. 1, περ. ιγ’: Οι υποχρεώσεις που έχουν αναληφθεί για λογαριασμό των μελών των διοικητικών, διαχειριστικών ή εποπτικών οργάνων υπό μορφή οποιασδήποτε εγγύησης.

Δεν υπάρχουν

9. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΗΣ

9.1. Άρθρο 107 παρ. 1η: Κύκλος εργασιών κατά κατηγορίες δραστηριότητας και γεωγραφικές αγορές.

Πωλήσεις Βιομηχανικής Δραστηριότητας	2003 – 2004
---	--------------------

1. Βιομηχανικής Δραστηριότητας

Εσωτερικού	244.879.075,06
Εξωτερικού	14.617.969,37
Σύνολο	259.497.044,43

2. Εμπορικής Δραστηριότητας

Εσωτερικού	8.534.151,84
Εξωτερικού	71.544,00
Σύνολο	8.605.695,84

Γενικό Σύνολο Πωλήσεων

Εσωτερικού	253.413.226,90
Εξωτερικού	14.689.513,37
Γενικό Σύνολο	268.102.740,27

9.2. Άρθρο 107 παρ. 10: Μέσος όρος του απασχοληθέντος προσωπικού και κατηγορίες αυτού με το συνολικό κόστος τους κατά την διάρκεια της χρήσεως.

1. Μέσος όρος προσωπικού	2.284
---------------------------------	--------------

2. Μέσος όρος προσωπικού κατά κατηγορίες

Διοικητικό – Υπαλληλικό προσωπικό	1.822
Εργατοτεχνικό προσωπικό (Ημερομίσθιο - εποχικό)	462

3. Αμοιβές & έξοδα προσωπικού

Διοικητικού Προσωπικού	
Μισθοί	38.257.471,77
Κοινωνικές επιβαρύνσεις & βοηθήματα	9.404.452,00
Σύνολο (Α)	47.661.923,77
Εργατοτεχνικού Προσωπικού	
Ημερομίσθια	8.054.731,67
Κοινωνικές επιβαρύνσεις & βοηθήματα	2.203.191,59
Σύνολο (Β)	10.257.923,26
Γενικό Σύνολο (Α+Β)	57.919.847,03

9.3. Άρθρο 101, παρ.1 και 42ε παρ. 15-β: Ανάλυση των έκτακτων και ανόργανων εξόδων-εσόδων, εσόδων-εξόδων προηγούμενων χρήσεων και εσόδων από προβλέψεις προηγούμενων χρήσεων.

Έκτακτα & ανόργανα έσοδα:

Αναλογούσες στη χρήση επιχορηγήσεις παγίων επενδύσεων	1.233.305,39
Συναλλαγματικές διαφορές	187.899,36
Δωρεές	34.640,88
Λοιπά έκτακτα & ανόργανα έσοδα	66.379,06
Σύνολο	1.522.224,69

Έκτακτα κέρδη:

Κέρδη από εκποίηση μηχανημάτων	2.348,00
Εισπράξεις διαγραφέντων πελατών	65.895,24
Λοιπά έκτακτα κέρδη	12.940,91
Σύνολο	81.184,15

Έσοδα προηγούμενων χρήσεων

Έσοδα από διαφορά τιμών αγοράς πρώτων υλών «υπό τακτοποίηση» προηγούμενης χρήσης	663.028,87
Λοιπά έκτακτα κέρδη	6.201,72
Σύνολο	669.230,59

Έκτακτα & ανόργανα έξοδα :

Συναλλαγματικές διαφορές	5.294.337,41
Καταπτώσεις εγγυήσεων – ποινικών ρητρών	3.456,00
Διάφορα πρόστιμα & προσσαυξήσεις	45.034,08
Διάφορα έκτακτα έξοδα	2.470,37
Σύνολο	5.345.297,86

Έκτακτες ζημιές:

Διαγραφές παγίων	201.733,87
Λοιπές έκτακτες ζημιές	352,16
Ζημιές από καταστροφή ακατάλληλων αποθεμάτων	211.204,06
Σύνολο	413.290,09

10. ΛΟΙΠΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

10.1. Άρθρο 104, παρ. 7 δεύτερο εδάφιο: Σημαντικά γεγονότα που αφορούν είτε την περιουσιακή διάρθρωση, είτε τη χρηματοοικονομική θέση είτε τα αποτελέσματα χρήσης μιας επιχείρησης που περιλαμβάνεται στην ενοποίηση και τα οποία έχουν επέλθει μεταξύ της ημερομηνίας κλεισίματος του ισολογισμού της άνω επιχείρησης και της ημερομηνίας με την οποία καταρτίζονται οι ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις.

Κατά το χρονικό διάστημα που παρήλθε από την ημερομηνία λήξεως της χρήσεως μέχρι την υποβολή της παρούσας συνέβησαν σημαντικά γεγονότα για την εταιρία. Ανεκλήθη η απόφαση της Ευρωπαϊκής Ένωσης (764/2003 L 109) με την οποία αναστέλλονταν η εξαγωγή ζάχαρης από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε. Ήδη από 8 Αυγούστου 2004 άρχισαν εξαγωγές από την Σερβία προς τις χώρες της Ε.Ε.

10.2. Άρθρο 107, παρ.1 περ. ιδ': Λοιπές Πληροφορίες για τη αρτιότερη πληροφόρηση των μετοχών και τρίτων.

1. Οι αποσβέσεις των πάγιων περιουσιακών στοιχείων διενεργήθηκαν με τους ανώτερους προβλεπόμενους συντελεστές του Π.Δ.299/2003. Η διαφορά που προκύπτει από τον υπολογισμό των αποσβέσεων με τους ανώτερους συντελεστές του Π.Δ.299/2003, σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ.100/1998 που εφαρμόστηκαν στην προηγούμενη χρήση είναι ασήμαντη.
2. Στη χρήση 2000–2001 μεταφέρθηκε στο λογαριασμό «Λοιπά έξοδα εγκατάστασης» της μητρικής εταιρίας ποσό € 16.380,11 (πρόβλεψη υποτίμησης χρεογράφων € 25.341,14 μείον Αποθεματικό από αναπροσαρμογή αξίας συμμετοχών και χρεογράφων € 8.961,03 = € 16.380,11) που αφορούσε την ακάλυπτη ζημία από την αποτίμηση μετοχών εισηγμένων στο ΧΑΑ κατά την 30.6.2001. Η ανωτέρω ακάλυπτη ζημία αποσβέστηκε κατά το 1/5 σε κάθε χρήση (προηγούμενες & παρούσα € 3.276,02 X 4 = € 13.104,08), σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 2874/2000, ενώ το υπόλοιπο εκ € 3.276,03 εμφανίζεται στο λογαριασμό “Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως”.

ΚΟΣΤΟΣ

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ	ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/2003	ΑΥΞΗΣΕΙΣ ΑΠΟ ΑΓΟΡΕΣ (Η ΠΙΣΤΩΣΗ 15- 32)	ΑΥΞΗΣΕΙΣ ΑΠΟ ΑΛΛΗ ΑΙΤΙΑ Η ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΕ ΑΛΛΟ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟ ΠΑΓΙΟΥ	ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΕ ΑΛΛΟ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟ ΠΑΓΙΟΥ	ΜΕΙΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΠΩΛΗΣΕΙΣ Ή ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΕΣ	ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/2004
1. ΛΟΙΠΑ ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ	604.506,65	3.705,96	-	-	57.984,82	550.227,79
2. ΕΞΟΔΑ ΕΡΕΥΝΩΝ ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ	2.941.877,66	488.956,38	-	-	1.479.940,04	1.950.894,00
3. ΓΗΠΕΔΑ-ΟΙΚΟΠΕΔΑ- ΑΓΡΟΙ	5.617.506,46	-	22.109,53	-	-	5.639.615,99
4. ΚΤΙΡΙΑ	72.726.519,21	11.974,33	1.539.657,19	224.886,96	2.686,14	74.500.351,55
5. ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ	165.776.817,82	6.356.232,63	3.384.536,22	3.920.783,81	1.141.857,98	178.296.512,50
6. ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕΣΑ	5.412.756,42	173.051,44	-	-	330,15	5.585.477,71
7. ΕΠΙΠΛΑ	4.808.529,74	115.017,58	-	-	113.422,62	4.810.124,70
8. ΑΚΙΝΗΤΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΥΠΟ ΕΚΤΕΛ.	5.562.550,50	5.672.761,84	76.824,33	(4.145.670,77)	-	7.166.465,90
ΣΥΝΟΛΑ	263.451.064,46	12.821.700,16	5.023.127,27	-	2.796.221,75	278.499.670,14

3. Στη χρήση 2001-2002 και σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 16 του Κ.Ν. 2190/1920, αποκτήθηκαν από τη μητρική εταιρία 195.840 ίδιες μετοχές που αντιπροσωπεύουν ποσοστό 0,64% του Μετοχικού της Κεφαλαίου. Η αγορά ιδίων μετοχών έγινε για στήριξη της χρηματιστηριακής τιμής της μετοχής και η αξία κτήσεώς τους ανήλθε στο ποσό των € 1.710.204,20 (€ 8,73 ανά μετοχή). Από τα κέρδη της χρήσεως 2001 – 2002 χρήσεως σχηματίσθηκε ισόποσο με την αξία κτήσεώς τους αποθεματικό. Επειδή τον Δεκέμβριο του τρέχοντος έτους παρέρχεται η τριετία που προβλέπεται από την παρ.12 του άρθρου 16 του Κ.Ν.2190/1920, στην Τακτική Γενική Συνέλευση θα αποφασιστεί η τύχη των ιδίων μετοχών.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ
ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΔΟΒΡΟΛΗΣ

ΒΕΒΑΙΩΣΗ

Βεβαιώνεται ότι το ανωτέρω προσάρτημα επί των ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων της “ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.” και των θυγατρικών της, που αποτελείται από 10 σελίδες και 1 πίνακα, είναι αυτό που αναφέρεται στο πιστοποιητικό ελέγχου που χορηγήσαμε με ημερομηνία 15 Οκτωβρίου 2004.

ΑΘΗΝΑ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004
ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΤΣΙΡΚΑ,
Α.Μ. ΣΟΕΛ 15001 Σ.Ο.Λ. α.ε.οε.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541, ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές Α.Ε.

ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ

ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/2003	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ ΧΡΗΣΕΩΣ	ΑΥΞΗΣΕΙΣ ΑΠΟ ΑΛΛΗ ΑΙΤΙΑ* Η ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΕ ΑΛΛΟ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟ ΠΑΓΙΟΥ	ΜΕΙΩΣΕΙΣ ΑΠΟ ΔΙΑΓΡΑΦΕΣ - ΠΩΛΗΣΕΙΣ	ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/2004	ΑΝΑΠΟΣΒΕΣΤΟ ΥΠΟΛΟΙΠΟ 30/6/2004
202.890,82	119.353,39	-	57.984,82	264.259,39	285.968,40
2.428.588,51	463.873,57	-	1.479.940,04	1.412.522,04	538.371,96
-	-	-	-	-	5.639.615,99
55.825.376,38	2.724.428,25	1.137.945,49	2.054,97	59.685.695,15	14.814.656,40
139.747.004,17	7.673.189,24	3.086.001,42	910.850,16	149.595.344,67	28.701.167,83
3.840.415,25	496.560,38	-	330,14	4.336.645,49	1.248.832,22
3.790.554,41	346.889,70	-	113.417,40	4.024.026,71	786.097,99
-	-	-	-	-	7.166.465,90
205.834.829,54	11.824.294,53	4.223.946,91	2.564.577,53	219.318.493,45	59.181.176,69

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 30-9-2003

της περιόδου 1/7/2003 - 30/9/2003 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-30.9.2003		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-30.9.2002	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		793.832,24		138.287,68
Πάγιο Ενεργητικό	263.653.651,05		118.594.812,61	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>206.181.702,68</u>	<u>57.471.948,37</u>	<u>80.334.894,37</u>	<u>38.259.918,24</u>
Συμμετοχές & Μακροπρ. απαιτήσεις		81.662,94		78.171,10
Αποθέματα		140.349.962,22		110.838.845,00
Πελάτες		47.925.090,46		38.874.305,69
Λοιπές Απαιτήσεις		20.303.126,12		14.539.647,49
Χρεόγραφα		2.746.448,54		2.603.377,47
Διαθέσιμα		12.368.595,91		9.415.859,29
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		<u>3.546.398,07</u>		<u>2.134.911,10</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>285.587.064,87</u>		<u>216.883.323,06</u>
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		108.425.322,61		103.182.121,77
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		2.180.749,44		5.523.420,35
Διαφορές Ενοποίησης		15.848.499,69		0,00
Δικαιώματα Μειοψηφίας		8.350.981,97		0,00
Προβλέψεις Διάφορες		8.316.901,20		8.656.334,40
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		313.830,00		0,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		107.928.272,89		61.734.180,46
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		<u>11.723.957,44</u>		<u>15.288.716,45</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		<u>285.587.064,87</u>		<u>216.883.323,06</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		<u>50.119.252,55</u>		<u>23.708.097,34</u>
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		75.921.170,16		76.265.847,22
Μείον: Κόστος πωληθέντων		65.050.614,09		64.557.031,10
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		657.931,79		785.260,85
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>11.528.487,86</u>		<u>12.494.076,97</u>
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		5.223.873,62		4.070.903,36
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		40.035,41		33.743,78
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		2.658.236,08		2.763.996,21
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		<u>1.420.575,97</u>		<u>131.162,94</u>
ΣΥΝΟΛΟ		<u>9.342.721,08</u>		<u>6.999.806,29</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>2.185.766,78</u>		<u>5.494.270,68</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		89.870,98		31.200,36
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		1.041.833,84		2.050,69
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>1.233.803,92</u>		<u>5.523.420,35</u>
Μείον: Μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι		2.407,63		0,00
Πλέον: Συνλλαγματική διαφορά μετατροπής λογιστικών καταστάσεων θυγατρικών εταιριών στην αλλοδαπή		<u>31.885,17</u>		<u>0,00</u>
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>1.263.281,46</u>		<u>5.523.420,35</u>
Μείον: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας		-917.467,98		0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΚΕΡΔΗ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>2.180.749,44</u>		<u>5.523.420,35</u>

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

- 1) Στη Συνοπτική Ενοποιημένη Λογιστική Κατάσταση της περιόδου 1 Ιουλίου 2003 – 30 Σεπτεμβρίου 2003 ενοποιούνται η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA στη Δημοκρατία της Σερβίας καθώς επίσης και η νεοϊδρυθείσα ελληνική θυγατρική ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., η οποία δεν έχει ακόμα δραστηριοποιηθεί. Με τη σύμβαση εξαγοράς, η EBZ ΑΕ έχει αναλάβει υποχρέωση για μελλοντικές επενδύσεις στις σερβικές θυγατρικές εταιρίες συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ περίπου. Από αυτή την υποχρέωση έχουν επενδυθεί μέχρι 30.9.2003, 3.297 χιλ. ευρώ. Τα αντίστοιχα ποσά της προηγούμενης περιόδου αφορούν μόνο την μητρική εταιρία.
- 2) Οι επενδύσεις σε πάγια στο τρίμηνο αυτό ανήλθαν σε 807 χιλ. ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση.
- 3) Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ.ευρώ. για την εξασφάλιση βραχυπροθέσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 30.9.2003 ποσού 12.496 χιλ. ευρώ.
- 4) Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων της μητρικής εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του ν.2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
- 5) Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς εννιαμήνου 6.344 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού "Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού".
- 6) Ο αριθμός του απασχολούμενου στον όμιλο προσωπικού κατά την 30.9.2003 ανέρχονταν σε 3.611 άτομα.
- 7) Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 30.9.2003 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 91 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 66.887 χιλ. ευρώ., 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 55 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 2.435 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 5.093 χιλ. ευρώ, 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 521 χιλ. ευρώ και 519.0 "Λοιπό χονδρικό εμπόριο" 930 χιλ. ευρώ.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 20 Νοεμβρίου 2003

Ο ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Χ.ΓΛΕΡΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Ξ 797137/1988

ΧΡΗΣΤΟΣ Γ.ΣΤΑΜΤΣΗΣ
Α.Δ.Τ. Κ 641730/1977

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν.ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 31-12-2003

της περιόδου 1/7/2003 - 31/12/2003 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-31.12.2003		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-31.12.2002	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		382.760,27		128.859,89
Πάγιο Ενεργητικό	281.044.774,57		179.982.044,43	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>219.398.194,64</u>	61.646.579,93	<u>133.736.077,48</u>	46.245.966,95
Συμμετοχές & Μακροπρ. Απαιτήσεις		221.661,93		138.071,10
Αποθέματα		180.399.805,62		204.941.065,29
Πελάτες		42.383.167,29		34.998.194,32
Λοιπές Απαιτήσεις		17.091.932,10		11.799.752,77
Χρεόγραφα		2.766.566,16		2.722.416,66
Διαθέσιμα		8.835.213,00		16.243.637,85
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		<u>2.887.210,68</u>		<u>2.239.816,75</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		316.614.896,98		319.457.781,58
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		108.446.255,61		102.484.934,75
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		-320.404,43		6.266.285,49
Διαφορές ενοποίησης		15.848.499,69		3.934.270,79
Δικαιώματα μειοψηφίας		6.883.062,70		2.428.328,62
Προβλέψεις Διάφορες		8.036.062,63		8.616.302,84
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		12.059.642,23		313.830,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		119.478.601,67		140.743.073,80
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		<u>23.684.627,25</u>		<u>32.172.205,66</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		316.614.896,98		319.457.781,58
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		75.176.849,18		45.601.323,02
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		146.626.159,79		142.857.668,03
Μείον: Κόστος πωληθέντων		128.995.998,44		120.784.858,17
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		2.399.536,04		2.303.051,66
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		20.029.697,39		24.375.861,52
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		12.371.997,15		10.556.119,53
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		81.133,67		75.343,59
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		6.251.834,62		5.706.165,56
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		<u>2.362.859,52</u>		<u>1.345.041,30</u>
ΣΥΝΟΛΟ		21.067.824,96		17.682.669,98
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		-1.038.127,57		6.693.191,54
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		1.124.341,53		1.226.748,40
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		2.527.650,05		117.361,51
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων		697.971,58		1.394.800,00
Μείον: Συναλλαγματική διαφορά μετατροπής λογιστικών καταστάσεων θυγατρικών εταιριών στην αλλοδαπή		156.758,35		-5.409,45
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		-2.982.649,32		6.402.368,98
Μείον: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας		<u>-2.662.244,89</u>		<u>136.083,49</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΟΜΙΛΟΥ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		-320.404,43		6.266.285,49

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Στη Συνοπτική Ενοποιημένη Λογιστική Κατάσταση της περιόδου 1 Ιουλίου 2003 – 31 Δεκεμβρίου 2003 ενοποιούνται η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA που εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, η ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε. με έδρα την Ελλάδα και η EBZ CYPRUS Ltd που εδρεύει στην Κύπρο. Με τη σύμβαση εξαγοράς, η EBZ AE έχει αναλάβει υποχρέωση για μελλοντικές επενδύσεις στις σερβικές θυγατρικές εταιρίες συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ. Τα συγκριτικά στοιχεία της προηγούμενης περιόδου αφορούν τη μητρική εταιρία και την AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ.

2. Οι επενδύσεις σε πάγια στο εξάμηνο αυτό ανήλθαν σε 4.835 χιλ.ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση της μητρικής εταιρίας.
3. Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 31.12.2003 27.500 χιλ.ευρώ.
4. Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της μητρικής εταιρίας είναι ενεχυρασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
5. Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής της μητρικής εταιρίας υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς εξαμήνου 21.924 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού "Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού". Ακόμα σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις του εξαμήνου υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ. 229/2003 και η διαφορά που προέκυψε σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
6. Ο αριθμός του απασχολούμενου στον όμιλο προσωπικού κατά την 31.12.2003 ανέρχονταν σε 2.056 άτομα.
7. Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 31.12.2003 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 128.484 χιλ. ευρώ, 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 82 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 11.029 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 5.351 χιλ. ευρώ, 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 627 χιλ. ευρώ, και 519.0 "Λοιπό χονδρικό εμπόριο" 1.053 χιλ. ευρώ.
8. Στο κονδύλι του ενεργητικού "Χρεόγραφα" περιλαμβάνεται και η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών της μητρικής εταιρίας ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού "Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων".
9. Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της μητρικής εταιρίας έγινε την 31.12.2000, σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92, ενώ των σερβικών θυγατρικών έγινε την 31.12.2003 σύμφωνα με τη νομοθεσία της Σερβίας.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Ξ. ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 201198/1980

ΧΡΗΣΤΟΣ Γ. ΣΤΑΜΤΣΗΣ
Α.Δ.Τ. Κ 641730/1977

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 659568/1982

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ

Προς το Διοικητικό Συμβούλιο της Ανώνυμης Εταιρίας "ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε."

Διενεργήσαμε τον έλεγχο που προβλέπεται από τις διατάξεις του άρθρου 6 του π.δ. 360/1985, όπως τροποποιήθηκε με το άρθρο 90 του Ν. 2533/1997, εφαρμόζοντας, στα πλαίσια των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το ΣΩΜΑ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ, τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, για να διαπιστώσουμε ότι οι ανωτέρω συνοπτικές οικονομικές καταστάσεις της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ» που καλύπτουν την περίοδο από 1.7.2003 μέχρι 31.12.2003 δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την ενοποιημένη περιουσιακή διάρθρωση και οικονομική θέση, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της ανωτέρω μητρικής εταιρίας και των θυγατρικών της που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση. Δεν επεκταθήκαμε στον έλεγχο των οικονομικών καταστάσεων των επιχειρήσεων AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ, AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA και EBZ KYPIROY LTD που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 9,4%, 14,4% και 0,01% του ενοποιημένου συνόλου ενεργητικού και 2,1%, 4,33% και 0,01% του ενοποιημένου κύκλου εργασιών αντίστοιχα. Οι καταστάσεις αυτές έχουν ελεγχθεί από άλλους αναγνωρισμένους ελεγκτές, στην έκθεση επισκόπησης των οποίων βασιστήκαμε για να εκφράσουμε τη γνώμη μας που ακολουθεί, στο μέτρο που αυτή σχετίζεται με τα περιλαμβανόμενα στην ενοποίηση κονδύλια των πιο πάνω επιχειρήσεων. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στο κονδύλι του Ενεργητικού "Πελάτες" περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις της μητρικής εταιρίας συνολικού ποσού 13.205 χιλ.ευρώ, μεταξύ των οποίων και επίδικη απαίτηση κατά του Ελληνικού Δημοσίου, ποσού 11.099 χιλ.ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η μητρική εταιρία, έναντι των παραπάνω επισφαλών απαιτήσεων, μέχρι την 30.6.2003, είχε σχηματίσει πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν.2065/1992 ποσού 6.151 χιλ.ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.054 χιλ.ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 31.12.2003, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων και θα εμφανίζονταν ισόποσα μειωμένη η καθαρή θέση. 2) Η μητρική εταιρία βασισμένη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1ε του Ν.2238/1994 είχε σχηματίσει την 30.6.2003 πρόβλεψη 1.385 χιλ.ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Από την πρόβλεψη αυτή στις 31.12.2003 παρέμενε ποσό 101 χιλ.ευρώ. Εάν η μητρική εταιρία είχε σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 31.12.2003 στο ποσό των 18.880 χιλ.ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.779 χιλ.ευρώ έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 17.690 χιλ.ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης περιόδου κατά το ποσό των 278 χιλ.ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 811 χιλ.ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 31.12.2003. Επίσης η καθαρή θέση την 31.12.2003 θα εμφανίζονταν μειωμένη κατά το ποσό των 17.968 χιλ.ευρώ. 3) Η μητρική εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 31.12.2003 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για την περίοδο αυτή, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Με βάση τον έλεγχο που διενεργήσαμε, διαπιστώσαμε ότι οι ανωτέρω ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις έχουν καταρτιστεί σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920 "περί ανωνύμων εταιριών" και αφού ληφθούν υπόψη οι προαναφερόμενες παρατηρήσεις μας, δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την εμφανιζόμενη ενοποιημένη περιουσιακή διάρθρωση και οικονομική θέση του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλήφθηκαν στην ενοποίηση κατά την 31ή Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της περιόδου που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η μητρική Εταιρία και οι οποίες, έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην αντίστοιχη περίοδο της προηγούμενης χρήσης.

ΑΘΗΝΑ 25 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2004
ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ. ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001

ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 31-3-2004

της περιόδου 1/7/2003 - 31/3/2004 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

	ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2003-31.3.2004		ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1.7.2002-31.3.2003	
I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ				
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ				
Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		373.332,49		119.432,12
Πάγιο Ενεργητικό	277.527.472,59		258.214.307,63	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>218.127.722,01</u>	59.399.750,58	<u>198.924.071,57</u>	59.290.236,06
Συμμετοχές & Μακροπρ. Απαιτήσεις		221.661,94		141.562,94
Αποθέματα		129.239.636,61		174.674.264,17
Πελάτες		45.031.024,05		44.447.506,32
Λοιπές Απαιτήσεις		15.924.508,79		15.192.521,44
Χρεόγραφα		2.761.451,77		3.503.849,25
Διαθέσιμα		14.697.367,52		9.169.845,30
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		3.505.718,53		3.029.654,42
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>271.154.452,28</u>		<u>309.568.872,02</u>
ΠΑΘΗΤΙΚΟ				
Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο		22.498.549,63		22.498.549,63
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων		108.146.255,61		102.006.037,10
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρων (+/-)		-6.260.519,45		8.997.331,99
Διαφορές ενοποίησης		15.848.499,69		16.997.997,27
Δικαιώματα μειοψηφίας		5.763.673,00		9.819.214,67
Προβλέψεις Διάφορες		8.005.950,56		8.512.467,38
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες		12.129.038,00		841.952,00
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες		88.397.720,65		115.741.946,61
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού		16.625.284,59		24.153.375,37
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		<u>271.154.452,28</u>		<u>309.568.872,02</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ		<u>71.549.282,64</u>		<u>57.454.907,72</u>
II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ				
Έσοδα από πωλήσεις		206.396.830,73		210.017.291,27
Μείον: Κόστος πωληθέντων		184.916.519,23		177.438.641,03
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		3.107.359,91		2.778.833,82
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		24.587.671,41		35.357.484,06
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας		17.005.456,28		14.858.474,28
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών		114.841,76		113.039,90
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης		8.241.370,91		7.532.559,51
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα		3.516.782,99		3.141.411,42
ΣΥΝΟΛΟ		<u>28.878.451,94</u>		<u>25.645.485,11</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ		<u>-4.290.780,53</u>		<u>9.711.998,95</u>
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη		1.470.136,83		1.320.711,65
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες		6.974.244,39		296.163,62
Μείον: Μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι		-99.505,23		0,00
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων		814.973,74		1.394.800,00
Μείον: Συναλλαγματική διαφορά μετατροπής λογιστικών καταστάσεων θυγατρικών εταιριών στην αλλοδαπή		468.202,56		192.130,72
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>-10.042.154,04</u>		<u>9.533.877,70</u>
Μείον: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας		3.781.634,59		536.545,71
ΚΑΘΑΡΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΟΜΙΛΟΥ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		<u>-6.260.519,45</u>		<u>8.997.331,99</u>

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Στη Συνοπτική Ενοποιημένη Λογιστική Κατάσταση της περιόδου 1 Ιουλίου 2003 – 31 Μαρτίου 2004 ενοποιούνται η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA που εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, η ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., με έδρα την Ελλάδα και η EBZ CYPRUS Ltd που εδρεύει στην Κύπρο. Με τη σύμβαση εξαγοράς, η EBZ ΑΕ έχει αναλάβει υποχρέωση για μελλοντικές επενδύσεις στις σερβικές θυγατρικές εταιρίες συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ. Τα συγκριτικά στοιχεία της προηγούμενης περιόδου αφορούν τη μητρική εταιρία και τις α) AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ και β) AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA.
2. Οι επενδύσεις σε πάγια στο εννιάμηνο αυτό ανήλθαν σε 4.851 χιλ. ευρώ και αφορούν κυρίως μηχανήματα υπό τοποθέτηση της μητρικής εταιρίας.
3. Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων ανεξοφλήτου υπολοίπου κατά την 31.3.2004 15.780 χιλ. ευρώ.
4. Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της μητρικής εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
5. Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι το κόστος παραγωγής της μητρικής εταιρίας υπολογίστηκε σε ετήσια βάση με προϋπολογισθέντα έξοδα παραγωγής προσεχούς τριμήνου 14.171 χιλ. ευρώ, τα οποία εμφανίζονται στο κονδύλι του Ισολογισμού "Μεταβατικοί λογ/σμοί Παθητικού". Ακόμα σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις του εννιαμήνου υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ.229/2003 και η διαφορά που προέκυψε σε σχέση με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
6. Ο αριθμός του απασχολούμενου στον όμιλο προσωπικού κατά την 31.3.2004 ανερχόταν σε 1.956 άτομα.
7. Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 31.3.2004 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 181.124 χιλ. ευρώ, 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 522 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 11.809 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 6.470 χιλ. ευρώ, 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 5.096 χιλ. ευρώ, και 519.0 "Λοιπό χονδρικό εμπόριο" 1.375 χιλ. ευρώ.
8. Στο κονδύλι του ενεργητικού "Χρεόγραφα" περιλαμβάνεται και η αξία κήσεως 195.840 ιδίων μετοχών της μητρικής εταιρίας ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού "Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων".
9. Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της μητρικής εταιρίας έγινε την 31.12.2000, σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92, ενώ των σερβικών θυγατρικών έγινε την 31.12.2003 σύμφωνα με τη νομοθεσία της Σερβίας.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 27 ΜΑΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

ΧΡΗΣΤΟΣ Ο.ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Γ.ΔΑΡΝΑΚΑΣ
Α.Δ.Τ. Χ 250189/2002Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν.ΛΙΟΚΟΣ
Α.Δ.Τ. Ζ 413908/1973

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. Α.Μ.Α.Ε. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 8246/06/Β/86/11

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 30 - 6 - 2004

της περιόδου 1/7/2003 - 30/6/2004 - ΠΟΣΑ ΣΕ ΕΥΡΩ

ΠΕΡΙΟΔΟΣ
1.7.2003-30.6.2004

ΠΕΡΙΟΔΟΣ
1.7.2002-30.6.2003

I. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΥ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

Δαπάνες πολυετούς απόσβεσης (αναπόσβ. υπόλοιπο)		285.968,40		401.615,83
Πάγιο Ενεργητικό	277.949.442,35		262.846.557,07	
Μείον: Αποσβέσεις	<u>219.054.234,06</u>	58.895.208,29	<u>205.631.937,98</u>	57.214.619,09
Συμμετοχές & Μακροπρόθεσμες απαιτήσεις		82.202,94		81.662,94
Αποθέματα		93.514.827,94		122.456.613,64
Πελάτες		40.152.698,50		48.349.351,39
Λοιπές Απαιτήσεις		17.852.748,30		20.464.259,54
Χρεόγραφα		15.682.184,15		11.294.523,06
Διαθέσιμα		10.466.412,46		7.766.049,55
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Ενεργητικού		<u>2.743.636,99</u>		<u>3.218.887,06</u>
ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ		<u>239.675.887,97</u>		<u>271.247.582,10</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Καταβλημένο Μετοχικό Κεφάλαιο	22.498.549,63		22.498.549,63	
Αποθεματικά & λοιποί λογαριασμοί ιδίων κεφαλαίων	107.843.878,37		102.749.807,88	
Αποτελέσματα Περιόδου προ φόρου (+/-)	-1.883.078,89		13.991.412,50	
Διαφορές ενοποίησης	15.148.499,69		15.148.499,69	
Δικαιώματα μειοψηφίας	6.369.575,03		9.268.449,95	
Προβλέψεις Διάφορες	8.325.472,24		9.157.931,48	
Υποχρεώσεις Μακροπρόθεσμες	14.098.225,07		886.821,35	
Υποχρεώσεις Βραχυπρόθεσμες	62.314.521,23		91.626.425,29	
Μεταβατικοί Λογαριασμοί Παθητικού	<u>4.960.245,60</u>		<u>5.919.684,33</u>	
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	<u>239.675.887,97</u>		<u>271.247.582,10</u>	
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ	<u>75.061.923,72</u>		<u>50.375.309,98</u>	

II. ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

Έσοδα από πωλήσεις	268.108.964,69		285.398.471,39	
Μείον: Κόστος πωληθέντων	<u>237.900.967,49</u>		<u>239.760.579,03</u>	
Πλέον: Άλλα έσοδα Εκμετάλλευσης	<u>3.985.158,51</u>		<u>3.695.687,63</u>	
ΜΙΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ	<u>34.193.155,71</u>		<u>49.333.579,99</u>	
Μείον: Έξοδα Διοικητικής Λειτουργίας	<u>21.681.882,76</u>		<u>21.552.573,38</u>	
Έξοδα Λειτουργίας Ερευνών	63.924,30		60.348,16	
Έξοδα Λειτουργίας Διάθεσης	10.321.762,40		10.346.366,60	
Χρηματοοικονομικά Αποτελέσματα	<u>4.317.994,85</u>		<u>4.392.636,97</u>	
ΣΥΝΟΛΟ	<u>36.385.564,31</u>		<u>36.351.925,11</u>	
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ	<u>-2.192.408,60</u>		<u>12.981.654,88</u>	
Πλέον: Ανόργανα Έσοδα - Κέρδη	<u>2.376.051,30</u>		<u>3.287.516,12</u>	
Μείον: Ανόργανα Έξοδα - Ζημίες	<u>6.863.978,14</u>		<u>1.334.873,66</u>	
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΟΥ	<u>-6.680.335,44</u>		<u>14.934.297,34</u>	
Μείον: Μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	<u>72.220,67</u>		<u>72.220,67</u>	
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	<u>715.468,51</u>		<u>1.075.652,31</u>	
Πλέον: Συναλλαγματική διαφορά μετατροπής λογιστικών καταστάσεων θυγατρικών εταιριών στην αλλοδαπή	<u>2.409.113,17</u>		<u>111.167,75</u>	
ΣΥΝΟΛΙΚΑ ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΠΡΟ ΦΟΡΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ	<u>-5.058.911,45</u>		<u>13.897.592,11</u>	
Μείον: Αναλογία μετοχών μειοψηφίας	<u>-3.175.832,56</u>		<u>-93.820,39</u>	
ΚΑΘΑΡΑ ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΟΜΙΛΟΥ ΠΡΟ ΦΟΡΟΥ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ	<u>-1.883.078,89</u>		<u>13.991.412,50</u>	

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Στη Συνοπτική Ενοποιημένη Λογιστική Κατάσταση της περιόδου 1 Ιουλίου 2003 – 30 Ιουνίου 2004 ενοποιούνται η μητρική εταιρία και οι θυγατρικές της AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" – ZABALJ και AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" – CRVENKA που εδρεύουν στη Δημοκρατία της Σερβίας, η ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε., με έδρα τη Θεσσαλονίκη και η EBZ CYPRUS Ltd που εδρεύει στην Κύπρο. Με τη σύμβαση εξαγοράς, η EBZ AE έχει αναλάβει υποχρέωση για μελλοντικές επενδύσεις στις σερβικές θυγατρικές εταιρίες συνολικού ύψους 15.810 χιλ. ευρώ. Τα αποτελέσματα της θυγατρικής "EBZ KYPPOY LTD" που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση αφορούν την περίοδο 1.9.2003 – 30.6.2004.
2. Οι επενδύσεις σε πάγια στο δωδεκάμηνο αυτό ανήλθαν σε 12.822 χιλ. ευρώ.
3. Στα ακίνητα και τις εγκαταστάσεις της μητρικής εταιρίας έχουν εγγραφεί υποθήκες συνολικού ποσού 92.660 χιλ. ευρώ για την εξασφάλιση βραχυπρόθεσμων δανείων που το ανεξόφλητο υπόλοιπό τους κατά την 30.6.2004 είναι μηδέν.

4. Όλα τα αποθέματα προϊόντων και υποπροϊόντων, καθώς και ο ηλεκτρομηχανολογικός και λοιπός εξοπλισμός της μητρικής εταιρίας είναι ενεχυριασμένα βάσει του Ν.2844/2000 για εξασφάλιση τραπεζικών πιστώσεων.
5. Οι βασικές λογιστικές αρχές που ακολουθήθηκαν είναι, γενικά, ίδιες με αυτές της χρήσης 1.7.2002 - 30.6.2003 και αναλύονται στο σχετικό προσάρτημα των οικονομικών καταστάσεων της 30.6.2003. Σημειώνουμε ότι οι αποσβέσεις υπολογίστηκαν με την εφαρμογή των υψηλών συντελεστών του Π.Δ. 100/1998 είναι ασήμαντη.
6. Ο αριθμός του απασχολούμενου στον όμιλο προσωπικού κατά την 30.06.2004 ανερχόταν σε 2.090 άτομα.
7. Η ανάλυση των πωλήσεων από 1.7.2003 έως 30.06.2004 κατά κατηγορία οικονομικής δραστηριότητας σύμφωνα με την τετραψήφια ταξινόμηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας του ΣΤΑΚΟΔ 2003 είναι: 158.3 "Παραγωγή ζάχαρης" 233.087 χιλ. ευρώ, 513.6 "Ζάχαρη εισαγωγής" 8.514 χιλ. ευρώ, 157.1 "Παραγωγή παρασκ. ζωοτροφών" 11.820 χιλ. ευρώ, 016.1 "Δραστηριότητες συναφείς με γεωργία" 6.783 χιλ. ευρώ, 011.9 "Λοιπές δραστηριότητες" 5.702 χιλ. ευρώ, και 519.0 "Λοιπό χονδρικό εμπόριο" 2.203 χιλ. ευρώ.
8. Στο κονδύλι του ενεργητικού "Χρεόγραφα" περιλαμβάνεται και η αξία κτήσεως 195.840 ιδίων μετοχών της μητρικής εταιρίας ποσού 1.710 χιλ. ευρώ, έναντι του οποίου έχει σχηματιστεί σε προηγούμενη χρήση ισόποσο αποθεματικό που εμφανίζεται στο κονδύλι του παθητικού "Αποθεματικά και λοιποί λογ/σμοί ιδίων κεφαλαίων".
9. Σε ορισμένα κονδύλια της ενοποιημένης κατάστασης Ισολογισμού της προηγούμενης περιόδου έγιναν αναμορφώσεις για να κατασταθούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα κονδύλια της κλειόμενης περιόδου.
10. Η τελευταία αναπροσαρμογή επί της αξίας των ακινήτων της μητρικής εταιρίας έγινε την 31.12.2000, σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν 2065/92, ενώ των σερβικών θυγατρικών έγινε την 31.12.2003 σύμφωνα με τη νομοθεσία της Σερβίας.
11. Διευκρινίζεται ότι τα αντίστοιχα ποσά της προηγούμενης περιόδου παρατίθενται όπως περιλαμβάνονται στις δημοσιευθείσες ετήσιες ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της χρήσεως 1.7.2002 - 30.6.2003 προ φόρου εισοδήματος και αφορούν τη μητρική εταιρία καθώς και τις θυγατρικές της, από την ημερομηνία απόκτησης-ίδρυσής τους: AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" - ZABALJ (31.10.2002), την AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" - CRVENKA (27.2.2003) και την ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε. (15.10.2002).

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝΧΡΗΣΤΟΣ Ο.ΚΟΣΚΙΝΑΣ
Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν.ΤΣΟΥΤΣΟΠΛΙΔΗΣ
Α.Δ.Τ. Λ 313544/1978ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν.ΛΙΟΚΟΣ
Α.Δ.Τ. Ζ 413908/1973

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ

Προς το Διοικητικό Συμβούλιο της Ανώνυμης Εταιρίας "ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε."

Διενεργήσαμε τον έλεγχο που προβλέπεται από τις διατάξεις του άρθρου 6 του π.δ. 360/1985, όπως τροποποιήθηκε με το άρθρο 90 του Ν.2533/1997, εφαρμόζοντας, στα πλαίσια των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το ΣΩΜΑ ΟΡΚΩΤΩΝ ΕΛΕΓΚΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΩΝ, τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, για να διαπιστώσουμε ότι οι ανωτέρω ενοποιημένες συνοπτικές οικονομικές καταστάσεις της Ανώνυμης Εταιρίας «ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ ΑΕ» που καλύπτουν την περίοδο από 1.7.2003 μέχρι 30.6.2004 δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την ενοποιημένη περιουσιακή διάρθρωση και οικονομική θέση, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της ανωτέρω μητρικής Εταιρίας και των θυγατρικών της που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση. Δεν επεκταθήκαμε στον έλεγχο των οικονομικών καταστάσεων των επιχειρήσεων AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" - ZABALJ, AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" και EBZ KYΠPOY LTD που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 16,02%, 19,45%, και 0,03% του ενοποιημένου συνόλου του ενεργητικού και 2,91%, 5,41%, και 0,03% του ενοποιημένου κύκλου εργασιών αντίστοιχα. Οι καταστάσεις αυτές έχουν ελεγχθεί από άλλους αναγνωρισμένους ελεγκτές στην έκθεση των οποίων βασιστήκαμε για να εκφράσουμε τη γνώμη μας που ακολουθεί, στο μέτρο που αυτή σχετίζεται με τα περιλαμβανόμενα στην ενοποίηση κονδύλια των πιο πάνω επιχειρήσεων. Από τον παραπάνω έλεγχο μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στο κονδύλι του Ισολογισμού «Πελάτες» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επιδίκες απαιτήσεις συνολικού ποσού 13.729 χιλ. ευρώ, μεταξύ των οποίων και επιδική απαίτηση της μητρικής Εταιρίας κατά του Ελληνικού Δημοσίου ποσού 11.099 χιλ. ευρώ, που αφορά διαφορά τιμής διαθέσεως και κόστους παραγωγής ζάχαρης παλαιότερων χρήσεων (πριν την 30/6/1991). Η μητρική Εταιρία είχε σχηματίσει από 30.6.2003 πρόβλεψη βάσει των διατάξεων του Ν.2065/1992 ποσού 6.151 χιλ. ευρώ, ενώ για τις θυγατρικές εταιρίες η υφιστάμενη κατά την 30.6.2004 πρόβλεψη επισφαλών απαιτήσεων ανέρχεται σε 26 χιλ. ευρώ. Για το υπόλοιπο ποσό ύψους 7.552 χιλ. ευρώ δεν σχηματίστηκε πρόβλεψη μέχρι την 30.6.2004, με την οποία θα επιβαρύνονταν τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων κατά 7.214 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της παρούσας χρήσης κατά 338 χιλ. ευρώ, η δε καθαρή θέση θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 7.552 χιλ. ευρώ. 2) Η μητρική Εταιρία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως και στο άρθρο 31 παρ. 1 του Ν.2238/1994 σχημάτισε πρόβλεψη 680 χιλ. ευρώ για αποζημίωση λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού της εκείνου, που μέσα στην επόμενη διαχειριστική χρήση θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδότησεως. Εάν η μητρική Εταιρία και οι θυγατρικές της είχαν σχηματίσει πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού τους, βάσει της εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 19.643 χιλ. ευρώ. Η διαφορά ύψους 18.963 χιλ. ευρώ θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων κατά το ποσό των 18.083 χιλ. ευρώ, τα αποτελέσματα της κλειόμενης περιόδου κατά το ποσό των 720 χιλ. ευρώ και το υπόλοιπο ύψους 160 χιλ. ευρώ έπρεπε να συμπεριληφθεί στα τελικά αποθέματα της 30.6.2004. Επίσης η καθαρή θέση την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν μειωμένη κατά το ποσό των 18.803 χιλ. ευρώ. 3) Η μητρική Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από 1.7.1998 έως 30.6.2004, οι θυγατρικές AD FABRIKA SECERA "SAJKASKA" - ZABALJ, AD FABRIKA SECERA "CRVENKA" από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και οι θυγατρικές "ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε." και "EBZ KYΠPOY LTD" από τη σύστασή τους 15.10.2002 και 1.9.2003 αντίστοιχα και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις τους, για τις περιόδους αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Με βάση τον έλεγχο που διενεργήσαμε, διαπιστώσαμε ότι οι ανωτέρω ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις έχουν καταρτιστεί σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920 "περί ανωνύμων εταιριών" και αφού ληφθούν υπόψη οι προαναφερόμενες παρατηρήσεις μας, καθώς και οι παρατιθέμενες σημειώσεις της Εταιρίας, δεν περιέχουν ανακρίβειες ή παραλείψεις που να επηρεάζουν ουσιωδώς την εμφανιζόμενη περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλήφθηκαν στην ενοποίηση κατά την 30.6.2004, καθώς και τα ενοποιημένα αποτελέσματα της περιόδου που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και των λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η μητρική Εταιρία και οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην αντίστοιχη περίοδο της προηγούμενης χρήσης. Επισημαίνεται ότι το παρόν πιστοποιητικό εκδίδεται για τους σκοπούς του άρθρου 90 του Ν.2533/1997 και δεν υποκαθιστά το πιστοποιητικό του τακτικού ελέγχου, που απαιτείται από τις διατάξεις του άρθρου 108 του Κ. Ν.2190/1920 "περί ανωνύμων εταιριών". Για το λόγο αυτό ενδέχεται ορισμένα κονδύλια των ανωτέρω ενοποιημένων συνοπτικών οικονομικών καταστάσεων να παρουσιάζουν διαφορές από εκείνα των ετήσιων ενοποιημένων οικονομικών καταστάσεων, που θα δημοσιευθούν μαζί με το προαναφερόμενο πιστοποιητικό του τακτικού ελέγχου.

ΑΘΗΝΑ 27 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 2004
ΟΙ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Δ.ΤΣΙΡΚΑ
Α.Μ.ΣΟΕΛ 15001ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 12541

Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 30/6/2004			Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 30/6/2003		
	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1. Γήπεδα-Οικόπεδα	535.969,82	0,00	535.969,82	518.029,34	0,00	518.029,34
3. Κτίρια & τεχνικά έργα	21.097.219,82	17.039.865,09	4.057.354,73	20.173.668,93	15.875.024,51	4.298.644,42
4. Μηχανήματα-τεχνικές εγκ/σεις και λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	44.207.449,49	40.001.041,11	4.206.408,38	40.370.370,97	38.120.634,84	2.249.736,13
7. Ακινήτοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	1.598.584,11	0,00	1.598.584,11	443.095,01	0,00	443.095,01
	<u>67.439.223,24</u>	<u>57.040.906,20</u>	<u>10.398.317,04</u>	<u>61.505.164,25</u>	<u>53.995.659,35</u>	<u>7.509.504,90</u>
Σύνολο πάγιου ενεργητικού(ΓΙ+ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)	<u>67.439.223,24</u>	<u>57.040.906,20</u>	<u>10.398.317,04</u>	<u>61.505.164,25</u>	<u>53.995.659,35</u>	<u>7.509.504,90</u>
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα						
1. Εμπορεύματα			0,00			134.506,18
2. Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή - Υποπροϊόντα & Υπολείμματα			15.925.819,63			7.235.372,13
3. Παραγωγή σε εξέλιξη			2.200.169,97			3.432.941,68
4. Πρώτες & Βοηθ. ύλες - αναλώσιμα υλικά - ανταλλακτ. & είδη συσκευασίας			1.920.740,29			1.085.578,34
			<u>20.046.729,89</u>			<u>11.888.398,33</u>
II. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			2.829.336,18			722.747,83
11. Χρεώστες διάφοροι			31.618,47			30.512,22
12. Λογαριασμοί διαχείρισης προκαταβολών & πιστώσεων.			3.648.109,42			4.380.120,70
			<u>6.509.064,07</u>			<u>5.133.380,75</u>
III. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές		78.052,22			78.052,17	
Μείον: Προβλέψεις για υποτιμήσεις		<u>32.667,77</u>	<u>45.384,45</u>		<u>0,00</u>	<u>78.052,17</u>
			<u>45.384,45</u>			<u>78.052,17</u>
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			458,06			558,99
3. Καταθέσεις όψεως & προθεσμίας			1.644.384,10			325.622,87
			<u>1.644.842,16</u>			<u>326.181,86</u>
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙΥ)			<u>28.246.020,57</u>			<u>17.426.013,11</u>
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα επομένων χρήσεων			32.717,75			0,00
			<u>32.717,75</u>			<u>0,00</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)			<u>38.677.055,36</u>			<u>24.935.518,01</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			727.804,79			771.710,45
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπράγματων ασφαλειών			26.000.000,00			20.454.925,38
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			18.990,03			19.799,92
			<u>26.746.794,82</u>			<u>21.246.435,75</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

A.D. FABRIKA SECERA

"SAJKASKA" - ZABALJ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 2004

(1 ΙΟΥΛΙΟΥ 2003 - 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 30/6/2004	Ποσά Προηγούμ. Χρήσεως 30/6/2003
A. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο μετοχικό (208.625 μετοχές των € 16,37)		
1. Καταβλημένο	3.414.456,51	3.414.456,51
	<u>3.414.456,51</u>	<u>3.414.456,51</u>
III. Διαφορές αναπροσαρμογής-Επιχορηγήσεις επενδύσεων		
2. Διαφορές εξ' Αναπροσαρμογής Αξίας Λοιπών Περιουσιακών Στοιχείων	5.974.193,93	5.687.584,17
	<u>5.974.193,93</u>	<u>5.687.584,17</u>
V. Αποτελέσματα Εις Νέο		
Υπόλοιπο Ζημιών χρήσεως εις νέο	-4.043.282,85	-1.302.508,76
Υπόλοιπο Ζημιών Προηγούμενων χρήσεων	-3.376.362,43	-2.073.853,67
	<u>-7.419.645,28</u>	<u>-3.376.362,43</u>
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI + AII + AIII + AIV)	<u>1.969.005,16</u>	<u>5.725.678,25</u>
B. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	150.227,28	0,00
	<u>150.227,28</u>	<u>0,00</u>
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	3.696.761,48	4.914.991,76
3. Τράπεζες λλβραχ. υποχρεώσεων	23.371.386,51	12.853.686,72
4. Προκαταβολές Πελατών	234.786,11	266.311,63
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	22.252,60	25.529,84
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	56.101,58	47.544,96
8. Υποχρεώσεις Προς Συνδεδεμένες Επιχειρήσεις	9.069.601,00	1.000.000,00
11. Πιστωτές διάφοροι	106.933,64	101.774,85
	<u>36.557.822,92</u>	<u>19.209.839,76</u>
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓI + ΓII)	<u>36.557.822,92</u>	<u>19.209.839,76</u>
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
1. Εσοδα επομένων χρήσεων	0,00	0,00
	<u>0,00</u>	<u>0,00</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (A + B + Γ + Δ)	<u>38.677.055,36</u>	<u>24.935.518,01</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΥ		
1. Δικαιούχοι Αλλότριων περιουσιακών στοιχείων	727.804,79	771.710,45
2. Πιστωτικοί λογ. εγγυήσ. καί εμπράγμ. ασφαλειών	26.000.000,00	20.454.925,38
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	18.990,03	19.799,92
	<u>26.746.794,82</u>	<u>21.246.435,75</u>

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 1/7/2003 - 30/6/2004			Ποσά Προηγούμενης περιόδου 1/11/2002-30/6/2003		
I. Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			7.799.894,62			13.530.601,21
Μείον: Κόστος πωλήσεων			9.259.563,28			12.327.684,80
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμετ/σεως			-1.459.668,66			1.202.916,41
Πλέον: 1. Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			535.864,97			381.878,66
Σύνολο			-923.803,69			1.584.795,07
ΜΕΙΟΝ:						
1. Έξοδα διοικητικής λειτουργίας		869.294,47			1.323.752,59	
3. Έξοδα λειτουργίας διαθέσεως		161.101,23	1.030.395,70		228.034,66	1.551.787,25
Μερικά αποτ/τα (Ζημίες) εκμ/σεως			-1.954.199,39			33.007,82
ΠΛΕΟΝ:						
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα		44.018,66			13.723,13	
		44.018,66			13.723,13	
Μείον:						
1. Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ. & χρεογράφων	32.667,77			0,00		
3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	1.261.259,11	1.293.926,88	-1.249.908,22	701.345,63	701.345,63	-687.622,50
Ολικά αποτελέσματα (Ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-3.204.107,61			-654.614,68
II. ΠΛΕΟΝ: Έκτακτα αποτελέσματα						
1. Έκτακτα και ανόργανα έσοδα			177.776,56			274.895,58
2. Έκτακτα κέρδη			0,00			56.859,03
3. Έσοδα προηγούμενων χρήσεων			395.035,09			54.623,37
Σ/Δ από μετατροπή οικ. Καταστάσεων σε Ξ.Ν.			2.173.586,29			19.822,83
Μείον:			2.746.397,94			406.200,81
1. Έκτακτα και ανόργανα έξοδα	3.341.442,30			783.020,97		
3. Έξοδα προηγούμενων χρήσεων	244.130,88			271.073,92		
4. Προβλέψεις για έκτακτους κινδύνους	0,00	3.585.573,18	-839.175,24	0,00	1.054.094,89	-647.894,08
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)			-4.043.282,85			-1.302.508,76
ΜΕΙΟΝ: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		1.275.390,46			852.964,83	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος		1.275.390,46	0,00		852.964,83	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΖΗΜΙΕΣ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			-4.043.282,85			-1.302.508,76

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 1/7/2003 - 30/6/2004	Ποσά Προηγούμενης περιόδου 1/11/2002-30/6/2003
Καθαρά αποτελέσματα (Ζημίες) χρήσεως	-4.043.282,85	-1.302.508,76
Υπόλοιπο αποτελεσμάτων προηγούμενων χρήσεων	-3.376.362,43	-2.073.853,67
Σύνολο	-7.419.645,28	-3.376.362,43

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Τα συγκριτικά κονδύλια της Κατάστασης Αποτελεσμάτων χρήσης αφορούν την περίοδο 1 Μαρτίου 2003 έως 30 Ιουνίου 2003

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ

ΛΕΩΝΙΔΑΣ Δ. ΤΣΟΛΕΚΑΣ
Α.Δ.Τ. Ν 065607/1983

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

ΑΝΘΩΜΕΛΙΔΗΣ Ε. ΘΕΟΔΩΡΟΣ
Α.Δ.Τ. Μ 736306/1983

Ο ΠΡΟΙΣΤΑΜΕΝΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ

ΜΙΡΓΙΑΝΑ ΚΟΣΤΙΤΣ
Α.Δ.Τ. 43812/1997

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας “AD FABRIKA SECERA “SAJKASKA” - ZABALJ”

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας «Α.Δ. FABRIKA SECERA “SAJKASKA” - ZABALJ» της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 30η Ιουνίου 2004. Ο έλεγχός μας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του κωδ. Ν. 2190/1920 «Περί Ανωνύμων Εταιριών» και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση και το κόστος παραγωγής που προκύπτει από τα λογιστικά βιβλία προσδιορίσθηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές οικονομικές καταστάσεις. Το προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγραφο 1 του άρθρου 43α του κωδ.Ν. 2190/1920. Η εταιρία τηρεί τα βιβλία και στοιχεία με βάση τις διατάξεις του Εμπορικού Νόμου της Δημοκρατίας της Σερβίας και Μαυροβουνίου. Για τους σκοπούς των παραπάνω οικονομικών καταστάσεων, έγιναν ορισμένες λογιστικές προσαρμογές στα τοπικά κονδύλια ώστε οι ανωτέρω οικονομικές καταστάσεις να είναι σύμφωνες με τους κανόνες αποτίμησης του κωδ. Ν. 2190/1920. Επιπρόσθετα, η επίσημη διαχειριστική χρήση της εταιρίας λήγει την 31 Δεκεμβρίου, σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία, και ως εκ τούτου διενεργήθηκαν πρόσθετες εγγραφές προσαρμογής στα λογιστικά υπόλοιπα της 30 Ιουνίου και να είναι σε αντιστοιχία με τις οικονομικές καταστάσεις της μητρικής εταιρίας. Από τον παραπάνω έλεγχο μας προέκυψαν τα εξής: ώ. 1) Η εταιρία δεν σχημάτισε κατά την 30 Ιουνίου 2004 πρόβλεψη για αποζημίωση του προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση. Εάν η Εταιρία είχε σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της τοπικής εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 100 χιλ.ευρώ το οποίο θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων. Επίσης η καθαρή θέση της εταιρίας την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν ισόποσα μειωμένη. 2) Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις αρμόδιες φορολογικές αρχές από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρίας και τις σχετικές εγγραφές προσαρμογής όπως αναφέρεται παραπάνω, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρίας κατά την 30 Ιουνίου 2004 και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές, και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρία εφάρμοσε στην προηγούμενη περίοδο.

ΑΘΗΝΑ , 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΟΡΚΩΤΟΣ ΕΛΕΓΚΤΗΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΑΡΓΥΡΟΥ

Α.Μ. ΣΟΕΛ 15511

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)

ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 30/6//2004			Ποσά Προηγούμε. Χρήσεως 30/6/2003		
	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1. Γήπεδα-Οικόπεδα	98.947,48	0,00	98.947,48	94.778,43	0,00	94.778,43
3. Κτίρια & τεχνικά έργα	24.934.176,78	18.469.530,87	6.464.645,91	24.095.869,66	16.530.663,25	7.565.206,41
4. Μηχανήματα-τεχνικές εγκ/σεις και λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	57.201.042,14	51.325.011,46	5.876.030,68	54.593.371,34	49.168.521,26	5.424.850,08
7. Ακινήτοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	2.879.446,56	0,00	2.879.446,56	86.642,73	0,00	86.642,73
	<u>85.113.612,96</u>	<u>69.794.542,33</u>	<u>15.319.070,63</u>	<u>78.870.662,16</u>	<u>65.699.184,51</u>	<u>13.171.477,65</u>
Σύνολο πάγιου ενεργητικού(ΓΙ+ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			<u>15.319.070,63</u>			<u>13.171.477,65</u>
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα						
2. Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή - Υποπροϊόντα & Υπολείμματα			12.926.602,60			7.514.739,09
3. Παραγωγή σε εξέλιξη			3.254.929,21			4.220.040,87
4. Πρώτες & Βοηθ. ύλες - αναλώσιμα υλικά - ανταλλακτ. & είδη συσκευασίας			<u>2.060.928,88</u>			<u>4.541.622,52</u>
			<u>18.242.460,69</u>			<u>16.276.402,48</u>
II. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			5.117.848,54			4.751.939,34
11. Χρεώστες διάφοροι			73.325,12			49.700,10
12. Λογαριασμοί διαχείρισης προκαταβολών & πιστώσεων.			<u>6.372.820,46</u>			<u>6.356.008,97</u>
			<u>11.563.994,12</u>			<u>11.157.648,41</u>
III. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές		912.878,73			912.878,73	
Μείον:Προβλέψεις για υποτιμήσεις		<u>382.141,33</u>	<u>530.737,40</u>		<u>0,00</u>	<u>912.878,73</u>
			<u>530.737,40</u>			<u>912.878,73</u>
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			4.344,82			1.214,06
3. Καταθέσεις όψεως & προθεσμίας			<u>1.134.882,17</u>			<u>282.704,07</u>
			<u>1.139.226,99</u>			<u>283.918,13</u>
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙΥ)			<u>31.476.419,20</u>			<u>28.630.847,75</u>
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ/ΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
2. Εσοδα χρήσεως εισπρακτέα			0,00			0,00
			<u>0,00</u>			<u>0,00</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)			<u>46.795.489,83</u>			<u>41.802.325,40</u>
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			0,00			1.542.538,68
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων & εμπράγματων ασφαλειών			<u>18.100.000,00</u>			<u>20.000.000,00</u>
3. Απαιτήσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις			0,00			0,00
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			<u>0,00</u>			<u>0,00</u>
			<u>18.100.000,00</u>			<u>21.542.538,68</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

AD FABRIKA SECERA
"CRVENKA" - CRVENKA

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 2004

(1 ΙΟΥΛΙΟΥ 2003 - 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)

Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ

I. Κεφάλαιο μετοχικό

(99.377 μετοχές των 38,95 ευρώ και 48.055 μετοχές των € 0,97 ευρώ)

1. Καταβλημένο

Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 30/6//2004	Ποσά Προηγούμενης Χρήσεως 30/6/2003
3.924.058,92	3.924.058,92
3.924.058,92	3.924.058,92

III. Διαφορές αναπροσαρμογής-Επιχορηγήσεις επενδύσεων

3. Διαφορές εξ' Αναπροσαρμογής Αξίας Λοιπών Περιουσιακών
Στοιχείων

15.450.382,33	14.839.201,45
15.450.382,33	14.839.201,45

IV. Αποθεματικά Κεφάλαια

1. Τακτικό αποθεματικό

317.421,84 317.421,84

4. Εκτακτα αποθεματικά

1.702.949,80 1.702.949,80

2.020.371,64 2.020.371,64

V. Αποτελέσματα Εις Νέο

Υπόλοιπο Κερδών (Ζημιών) χρήσεως εις νέο

-2.664.010,17 627.649,29

Υπόλοιπο Κερδών Προηγούμενων χρήσεων

0,00 2.921.670,94

-2.664.010,17 3.549.320,23

Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI + AII + AIII + AIV)

18.730.802,72 24.332.952,24

Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ

I. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις

8. Λοιπές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις.

0,00 0,00

11.558,40 12.991,35

11.558,40 12.991,35

II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις

1. Προμηθευτές

5.492.440,45 7.126.724,71

3. Τράπεζες λλβραχ. υποχρεώσεων

18.187.831,92 9.062.943,26

4. Προκαταβολές Πελατών

156.922,66 1.914,92

5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη

56.318,60 507.395,89

6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί

96.369,03 96.735,09

8. Υποχρεώσεις προς συνδεδεμένες επιχειρήσεις

3.402.786,90 0,00

10. Μερίσματα πληρωτέα

128.001,90 181.339,89

11. Πιστωτές διάφοροι

517.530,49 479.328,05

28.038.201,95 17.456.381,81

28.049.760,35 17.469.373,16

Σύνολο υποχρεώσεων(ΓI+ΓII)

Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ

2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα

14.926,76 0,00

14.926,76 0,00

ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α+Β+Γ+Δ)

46.795.489,83 41.802.325,40

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ

1. Δικαιούχοι Αλλότριων περιουσιακών στοιχείων

0,00 1.542.538,68

2. Πιστωτικοί λογ. εγγυήσ. καί εμπράγμ. ασφαλειών

18.100.000,00 20.000.000,00

3. Υποχρεώσεις από αμφοτεροβαρείς συμβάσεις

0,00 0,00

4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως

0,00 0,00

18.100.000,00 21.542.538,68

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 1/7/2003-30/6/2004			Ποσά Προηγούμενης Περιόδου 1/3-30/6/2003		
I. Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			14.512.591,15			8.720.286,57
Μείον:Κόστος πωλήσεων			14.290.354,24			6.945.267,93
Μικτά κέρδη εκμετ/σεως			222.236,91			1.775.018,64
Πλέον:						
1. Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			354.065,48			11.907,29
Σύνολο			576.302,39			1.786.925,93
ΜΕΙΟΝ:						
1.Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	2.795.157,23			827.433,94		
3.Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	386.493,76	3.181.650,99		110.459,16	937.893,10	
Μερικά αποτ/τα (Ζημίες) εκμ/σεως		-2.605.348,60			849.032,83	
ΠΛΕΟΝ:						
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	57.499,06			8.098,20		
	57.499,06			8.098,20		
Μείον:						
1.Προβλέψεις υποτιμήσεως συμμ.& χρεογράφων	382.141,33		0,00			
3.Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	1.227.216,03	1.609.357,36	-1.551.858,30	542.462,71	542.462,71	-534.364,51
Ολικά αποτελέσματα (Ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-4.157.206,90			314.668,32
II. ΠΛΕΟΝ: Έκτακτα αποτελέσματα						
1.Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	108.153,35			434.904,97		
2.Εκτακτα κέρδη	78.766,14			13.463,03		
3.Εσοδα προηγούμενων χρήσεων	267.993,78			27.653,24		
Σ/Δ από μετατροπή οικ. Καταστάσεων σε Ξ.Ν.			276.739,24			91.344,92
Μείον:			731.652,51			567.366,16
1.Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	1.872.255,62		17.856,04			
2.Εκτακτες ζημίες	201.728,64		46.117,35			
3.Εξοδα προηγούμενων χρήσεων	549.720,17		38.496,09			
4.Προβλέψεις για έκτακτους κινδύνους	0,00	2.623.704,43	-1.892.051,92	0,00	102.469,48	464.896,68
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (Ζημίες)			-6.049.258,82			779.565,00
ΜΕΙΟΝ :						
Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		2.619.415,43			925.140,80	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος		2.619.415,43	0,00		925.140,80	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΖΗΜΙΕΣ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			-6.049.258,82			779.565,00

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά Κλειόμενης Χρήσεως 1/7/2003-30/6/2004		Ποσά Προηγούμενης Περιόδου 1/3-30/6/2003	
Καθαρά αποτελέσματα (ζημίες) χρήσεως	-6.049.258,82		779.565,00	
Υπόλοιπο αποτελεσμάτων προηγούμενων χρήσεων	3.549.320,23		2.921.670,94	
(-) Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ.χρήσεων	-263.576,81		319.147,69	
Σύνολο	-2.763.515,40		4.020.383,63	
ΜΕΙΟΝ:				
1. Φόρος εισοδήματος	99.505,23		-99.505,23	
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	0,00		0,00	
Κέρδη (Ζημίες) προς διάθεση	-2.664.010,17		3.920.878,40	
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:				
1. Τακτικό αποθεματικό	0,00		15.738,44	
2. Πρώτο μέρισμα	0,00		355.819,73	
8. Υπόλοιπο κερδών (ζημιών) εις Νέο	-2.664.010,17		3.549.320,23	
	-2.664.010,17		3.920.878,40	

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Τα συγκριτικά κονδύλια της Κατάστασης Αποτελεσμάτων χρήσης αφορούν την περίοδο 1 Μαρτίου 2003 έως 30 Ιουνίου 2003

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ
ΧΡΗΣΤΟΣ Ο. ΚΟΣΚΙΝΑΣ

Α.Δ.Τ. Ι 428043/1972

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ
ΒΑΦΕΙΛΗΣ ΗΛΙΑΣ

Α.Δ.Τ. Ρ 311999/1993

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
ΠΙΚΟΥΛΑ ΝΤΟΥΣΙΤΣΑ
Α.Δ.Τ. 83216/1997

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

**Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας
“Α.Δ. FABRIKA SECERA “CRVENKA” - CRVENKA”**

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας «Α.Δ. FABRIKA SECERA “CRVENKA” - CRVENKA» της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 30η Ιουνίου 2004. Ο έλεγχός μας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του κωδ. Ν. 2190/1920 «Περί Ανωνύμων Εταιρειών» και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση και το κόστος παραγωγής που προκύπτει από τα λογιστικά βιβλία προσδιορίσθηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές οικονομικές καταστάσεις. Το προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγραφο 1 του άρθρου 43α του κωδ.Ν. 2190/1920. Η εταιρία τηρεί τα βιβλία και στοιχεία με βάση τις διατάξεις του Εμπορικού Νόμου της Δημοκρατίας της Σερβίας και Μαυροβουνίου. Για τους σκοπούς των παραπάνω οικονομικών καταστάσεων, έγιναν ορισμένες λογιστικές προσαρμογές στα τοπικά κονδύλια ώστε οι ανωτέρω οικονομικές καταστάσεις να είναι σύμφωνες με τους κανόνες αποτίμησης του κωδ. Ν. 2190/1920. Επιπρόσθετα, η επίσημη διαχειριστική χρήση της εταιρίας λήγει την 31 Δεκεμβρίου, σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία, και ως εκ τούτου διενεργήθηκαν πρόσθετες εγγραφές προσαρμογής στα λογιστικά υπόλοιπα της 30 Ιουνίου και να είναι σε αντιστοιχία με τις οικονομικές καταστάσεις της μητρικής εταιρίας. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στον λογαριασμό του Ισολογισμού «Δ.ΙΙ.Απαιτήσεις» περιλαμβάνονται επισφαλείς και επίδικες απαιτήσεις συνολικού ποσού 635 χιλ. ευρώ, έναντι των οποίων η εταιρία κατά την 30 Ιουνίου 2004 είχε σχηματίσει πρόβλεψη 150 χιλιάδων ευρώ περίπου. Με το υπόλοιπο ποσό 485 χιλιάδων ευρώ έπρεπε να επιβαρυνθούν τα αποτελέσματα της κλειόμενης χρήσης. Κατά συνέπεια η καθαρή θέση της εταιρίας εμφανίζεται κατά την 30 Ιουνίου 2004 αυξημένη κατά το ποσό των 485 χιλιάδων ευρώ. 2) Η εταιρία δεν σχημάτισε κατά την 30 Ιουνίου 2004 πρόβλεψη για αποζημίωση του προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση. Εάν η Εταιρία είχε σχηματίσει την παραπάνω πρόβλεψη για το δεδουλευμένο δικαίωμα του συνόλου του προσωπικού της, βάσει της τοπικής εργατικής νομοθεσίας, αυτή θα ανερχόταν κατά την 30.6.2004 στο ποσό των 293 χιλ.ευρώ το οποίο θα έπρεπε να επιβαρύνει τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων. Επίσης η καθαρή θέση της εταιρίας την 30.6.2004 θα εμφανιζόταν ισόποσα μειωμένη. 3) Η εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις αρμόδιες φορολογικές αρχές από 1.1.2003 έως 30.6.2004 και κατά συνέπεια οι φορολογικές υποχρεώσεις της, για τις χρήσεις αυτές, δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρίας και τις σχετικές εγγραφές προσαρμογής όπως αναφέρεται παραπάνω, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρίας κατά την 30 Ιουνίου 2004 και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές, και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρία εφάρμοσε στην προηγούμενη περίοδο.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΟΡΚΩΤΟΣ ΕΛΕΓΚΤΗΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΑΡΓΥΡΟΥ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 15511

ERNST & YOUNG (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ ΑΕ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

Κλειόμενης Χρήσεως 2004 - Ποσά σε Ευρώ

	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπ.Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	3.278,99	3.278,99	0,00
	<u>3.278,99</u>	<u>3.278,99</u>	<u>0,00</u>
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις			
11. Χρεώστες Διάφοροι			56,66
			<u>56,66</u>
IV. Διαθέσιμα			
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			60.321,08
			<u>60.321,08</u>
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔI + ΔII + ΔIII + ΔIV)			<u>60.377,74</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Δ)			<u>60.377,74</u>

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Κλειόμενης Χρήσεως 2004 - Ποσά σε Ευρώ

Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ			
I. Μετοχικό Κεφάλαιο (600 μετοχές των 100 ευρώ)			
1. Καταβλημένο			60.000,00
V. Αποτελέσματα εις νέο			
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο			-60.243,59
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑI + ΑII + ΑIII + ΑIV + AV)			<u>-243,59</u>
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ			
II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις			
8. Υποχρεώσεις προς συνδεμένες επιχειρήσεις			60.621,33
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓII)			<u>60.621,33</u>
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α+Γ)			<u>60.377,74</u>

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

30ης ΙΟΥΝΙΟΥ 2004 (15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)

Κλειόμενης Χρήσεως 2004 - Ποσά σε Ευρώ

I. Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως			
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων			0,00
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			0,00
ΜΕΙΟΝ:			
4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα		377,74	
		<u>377,74</u>	
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			<u>377,74</u>
II. ΜΕΙΟΝ:			
Μείον :			
1. Έκτακτα και ανόργανα έξοδα	57.342,34		
3. Έξοδα προηγούμενων χρήσεων	<u>0,00</u>	<u>57.342,34</u>	<u>(57.342,34)</u>
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)			<u>-56.964,60</u>
ΜΕΙΟΝ:			
Σύνολο αποσβέσεων παγίων στοιχείων		3.278,99	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος		<u>0,00</u>	<u>3.278,99</u>
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			<u>-60.243,59</u>

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

Κλειόμενης Χρήσεως 2004 - Ποσά σε Ευρώ

Καθαρά αποτελέσματα (κέρδη) χρήσεως

	-60.243,59	
	-60.243,59	
(+): Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγούμενων χρήσεων	0,00	
(+): Αποθεματικά προς διάθεση	0,00	
Σύνολο	-60.243,59	
ΜΕΙΟΝ: 1. Φόρος εισοδήματος	0,00	
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	0,00	0,00
Κέρδη προς διάθεση	-60.243,59	
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	-60.243,59	
	-60.243,59	

ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.

ΕΔΡΑ: ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΑΡΙΘΜ. ΜΗΤΡΩΟΥ Α.Ε.
52892/62/Β/02/0232

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 30^{ης} ΙΟΥΝΙΟΥ 2004

1η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ
(15 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 30
ΙΟΥΝΙΟΥ 2004)

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 1 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ & Δ/ΝΩΝ
ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Ξ. ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗΣ
Α.Δ.Τ. Α 201198/1980

Ο ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΔΟΒΡΟΛΗΣ
Α.Δ.Τ. Π 659968/1982

Ο ΠΡΟΙΣΤΑΜΕΝΟΣ
ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ Β.
ΝΤΟΛΟΠΟΥΛΟΣ
Α.Δ.Τ. Ν 429595/1986

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρίας «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.»

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρίας «ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΖΑΧΑΡΗ Α.Ε.» της εταιρικής χρήσης που έληξε την 30η Ιουνίου 2004. Ο έλεγχός μας έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 «περί Ανωνύμων Εταιριών» και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, βάσει των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η Εταιρία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η Εταιρία εφάρμοσε ορθά το Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Έκθεσης Διαχείρισης του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του κωδ. Ν. 2190/1920. Από τον έλεγχο προέκυψαν τα ακόλουθα: 1) Η Εταιρία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές από την ίδρυσή της (15/10/2002) και κατά συνέπεια οι φορολογικές της υποχρεώσεις, για τις χρήσεις αυτές δεν έχουν καταστεί οριστικές. 2) Επαιδή το σύνολο των ιδίων κεφαλαίων της Εταιρίας είναι αρνητικά συντρέχει η περίπτωση εφαρμογής του άρθρου 48 του Κ.Ν. 2190/1920. Κατά τη γνώμη μας, και υπό την προϋπόθεση ότι η Εταιρία θα συνεχίσει τη δραστηριότητά της, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της Εταιρίας απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της Εταιρίας κατά την 30η Ιουνίου 2004 καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 5 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2004

Χριστόδουλος Σεφέρης
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ 23431

ΕΡΝΣΤ & ΓΙΑΝΓΚ (ΕΛΛΑΣ)
ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ ΛΟΓΙΣΤΕΣ Α.Ε.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ - ΚΥΠΡΟΣ ΛΤΔ

ΕΚΘΕΣΗ ΕΛΕΓΚΤΩΝ

προς τα μέλη της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης - Κύπρος Λτδ

1. Έχουμε ελέγξει τις οικονομικές καταστάσεις της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης- Κύπρος Λτδ στις σελίδες 4 μέχρι 10 που αποτελούνται από τον ισολογισμό κατά την 31 Δεκεμβρίου 2003, τον λογαριασμό αποτελεσμάτων και την κατάσταση ταμειακών ροών για τη περίοδο που έληξε την ημερομηνία αυτή και τις σχετικές σημειώσεις.

Αυτές οι οικονομικές καταστάσεις είναι ευθύνη του Διοικητικού Συμβουλίου της Εταιρείας. Η δική μας ευθύνη είναι να εκφράσουμε γνώμη πάνω σ' αυτές τις οικονομικές καταστάσεις με βάση τον έλεγχό μας. Η έκθεση αυτή γίνεται αποκλειστικά προς τα μέλη της Εταιρείας, ως σώμα, σύμφωνα με το Άρθρο 156 του περί Εταιρειών Νόμου, Κεφ. 113. Η ελεγκτική μας εργασία έχει αναληφθεί ώστε να μπορέσουμε να εκθέσουμε στα μέλη της Εταιρείας εκείνα τα θέματα που απαιτούνται από εμάς σε μια έκθεση ελεγκτή και για κανένα άλλο σκοπό. Στο μέγιστο βαθμό που επιτρέπεται από το νόμο, δεν αποδεχόμαστε ή αναλαμβάνουμε ευθύνη προς οποιονδήποτε εκτός της Εταιρείας και τα μέλη της Εταιρείας ως σώμα, για την ελεγκτική μας εργασία, για αυτή την έκθεση, ή για τις γνώμες που έχουμε σχηματίσει.

2. Διενεργήσαμε τον έλεγχό μας σύμφωνα με τα Διεθνή Πρότυπα Ελέγχου. Τα Πρότυπα αυτά απαιτούν όπως προγραμματίζουμε και διενεργούμε τον έλεγχο για να πάρουμε λογικές διαβεβαιώσεις κατά πόσο οι οικονομικές καταστάσεις δεν έχουν ουσιώδη λάθη. Ένας έλεγχος περιλαμβάνει την εξέταση, πάνω σε δειγματοληπτική βάση, αποδεικτικών στοιχείων που υποστηρίζουν τα ποσά και άλλες πληροφορίες στις οικονομικές καταστάσεις. Ένας έλεγχος περιλαμβάνει επίσης την αξιολόγηση των λογιστικών αρχών που χρησιμοποιήθηκαν, των σημαντικών υπολογισμών που έγιναν από το Διοικητικό Συμβούλιο καθώς και την αξιολόγηση της γενικής παρουσίασης των οικονομικών καταστάσεων. Πιστεύουμε ότι ο έλεγχός μας παρέχει μια λογική βάση για τη γνώμη μας.

3. Κατά τη γνώμη μας, οι οικονομικές καταστάσεις δίνουν αληθινή και δίκαιη εικόνα της οικονομικής κατάστασης της Ελληνικής Βιομηχανίας Ζάχαρης-Κύπρος Λτδ κατά την 31 Δεκεμβρίου 2003 και της χρηματοοικονομικής επίδοσης και των ταμειακών ροών της για τη περίοδο που έληξε την ημερομηνία αυτή σύμφωνα με Διεθνή Πρότυπα Χρηματοοικονομικής Αναφοράς και τις απαιτήσεις του περί Εταιρειών Νόμου, Κεφ. 113 της Κύπρου.

ΕΚΘΕΣΗ ΕΠΙ ΑΛΛΩΝ ΝΟΜΙΚΩΝ ΑΠΑΙΤΗΣΕΩΝ

4. Σύμφωνα με τις απαιτήσεις του περί Εταιρειών Νόμου, Κεφ. 113, αναφέρουμε τα πιο κάτω:
 - Έχουμε πάρει όλες τις πληροφορίες και εξηγήσεις που θεωρήσαμε αναγκαίες για σκοπούς του ελέγχου μας.
 - Κατά τη γνώμη μας, έχουν τηρηθεί από την Εταιρεία κατάλληλα λογιστικά βιβλία.
 - Οι οικονομικές καταστάσεις της Εταιρείας συμφωνούν με τα λογιστικά βιβλία.
 - Κατά τη γνώμη μας και από όσα καλύτερα έχουμε πληροφορηθεί και σύμφωνα με τις εξηγήσεις που μας δόθηκαν οι οικονομικές καταστάσεις παρέχουν τις απαιτούμενες από τον περί Εταιρειών Νόμο, Κεφ. 113, πληροφορίες με τον απαιτούμενο τρόπο.
 - Κατά τη γνώμη μας, οι πληροφορίες που δίνονται στην έκθεση του Διοικητικού Συμβουλίου στη σελίδα 2 συνάδουν με τις οικονομικές καταστάσεις.

ALPHA AUDIT
Εγκεκριμένοι Ελεγκτές
02 Νοεμβρίου 2004

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ - ΚΥΠΡΟΣ ΛΤΔ

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΔΟ ΑΠΟ 1 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2003 ΜΕΧΡΙ 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003

	Σημειώσεις	2003 Κ€
Κύκλος Εργασιών		
Εγχώριες Πωλήσεις και εξαγωγές		12,268
Κόστος Πωλήσεων		(14,513)
Μεικτό Κέρδος		(2,245)
Γενικά έξοδα και έξοδα Διαχείρισης		(7,711)
Καθαρά Έξοδα χρηματοδότησης	5	(358)
Ζημία πριν την φορολογία		(10,314)
Φορολογία	6	-
Ζημία περιόδου μετά τη φορολογία		(10,314)
Ζημία για τη περίοδο	10	(10,314)
Υπόλοιπο την 1 Σεπτεμβρίου 2003		-
Υπόλοιπο την 31 Δεκεμβρίου 2003		(10,314)

Κατάσταση αναγνωρισθέντων κερδών και ζημιών

Η Εταιρεία δεν έχει κέρδη ή ζημιές που δεν έχουν αναγνωρισθεί εκτός εκείνων των ζημιών που φαίνονται στη πιο πάνω οικονομική περίοδο.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ - ΚΥΠΡΟΣ ΛΤΔ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ
κατά την 31 Δεκεμβρίου 2003

	Σημειώσεις	2003 Κ€
Ενεργητικό		
Τρεχούμενο Ενεργητικό		
Αποθέματα	7	215,569
Χρεώστες	8	16,152
Μετρητά στην τράπεζα και στο ταμείο		974
		232,695
Σύνολο Ενεργητικού		232,695
Κεφάλαιο Μετόχων και Υποχρεώσεις		
Κεφάλαιο και αποθεματικά		
Μετοχικό κεφάλαιο	9	10,000
Ζημιές που κρατήθηκαν	10	(10,314)
		(314)
Τρέχουσες Υποχρεώσεις		
Τραπεζικές διευκολύνσεις	12	6,234
Πιστωτές και οφειλόμενα έξοδα	12	226,775
		233,009
Σύνολο κεφαλαίου Μετόχων και Υποχρεώσεων		232,695

Οι οικονομικές καταστάσεις εγκρίθηκαν από το Διοικητικό Συμβούλιο την 02 Νοεμβρίου 2004

Δημήτριος Δαρνάκας
Διευθυντής

Θεμιστοκλής Πανταζής
Διευθυντής

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ - ΚΥΠΡΟΣ ΛΤΔ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΑΜΕΙΑΚΗΣ ΡΟΗΣ

για την περίοδο από 1 Σεπτεμβρίου 2003 μέχρι 31 Δεκεμβρίου 2003

	2003 Κ€
Ροή Μετρητών από εργασίες	
Ζημία πριν τη φορολογία	(10,314)
Αύξηση στα αποθέματα	(215,569)
Αύξηση στους χρεώστες	(16,152)
Αύξηση στους πιστωτές	226,775
Ροή μετρητών για εργασίες	(15,260)
Καθαρή ροή μετρητών για εργασίες	(15,260)
Ροή Μετρητών σε Επενδυτικές Δραστηριότητες	
Καθαρή ροή μετρητών από επενδυτικές δραστηριότητες	
Ροή μετρητών από χρηματοδοτικές δραστηριότητες	
Εισπράξεις από έκδοση νέων μετοχών	10,000
Αύξηση στα Παρατραβήγματα	6,234
Καθαρή ροή μετρητών από χρηματοδοτικές δραστηριότητες	16,234
Καθαρή αύξηση στα μετρητά και αντίστοιχα μετρητών	974
Μετρητά και αντίστοιχα μετρητών την 1 Σεπτεμβρίου 2003	-
Μετρητά και αντίστοιχα μετρητών την 31 Δεκεμβρίου 2003	974
Αποτελούνται από:	
Μετρητά στην τράπεζα και στο ταμείο	974

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ ΣΤΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ

για την περίοδο από 1 Σεπτεμβρίου 2003 μέχρι 31 Δεκεμβρίου 2003

1. Γενικά

Χώρα Συστάσεως

Η Εταιρεία συστάθηκε στην Κύπρο στις 1 Σεπτεμβρίου 2003 ως ιδιωτική εταιρεία περιορισμένης ευθύνης σύμφωνα με τις πρόνοιες του περί Εταιρειών Νόμου Κεφ. 113.

Κύριες Δραστηριότητες

Οι κυριότερες δραστηριότητες της Εταιρείας κατά τη διάρκεια του έτους ήταν η εισαγωγή και διάθεση ζάχαρης.

2. Λογιστικές αρχές

Οι κυριότερες λογιστικές αρχές που υιοθετήθηκαν στην ετοιμασία αυτών των οικονομικών καταστάσεων αναφέρονται πιο κάτω:

Βάση ετοιμασίας

Οι οικονομικές καταστάσεις, που παρουσιάζονται σε λίρες Κύπρου, έχουν ετοιμαστεί σύμφωνα με τα Διεθνή Πρότυπα Χρηματοοικονομικής Αναφοράς και τις πρόνοιες του περί Εταιρειών Νόμου Κεφάλαιο 113.

Οι οικονομικές καταστάσεις ετοιμάσθηκαν με βάση την αρχή του ιστορικού κόστους. Η ετοιμασία των οικονομικών καταστάσεων σύμφωνα με γενικώς αποδεκτές λογιστικές αρχές απαιτεί την χρησιμοποίηση υπολογισμών και υποθέσεων που επηρεάζουν τα παρουσιαζόμενα ποσά των

περιουσιακών στοιχείων και υποχρεώσεων, καθώς και τα ποσά εσόδων και εξόδων κατά την διάρκεια του υπό εξέταση έτους και την παροχή πληροφόρησης για την ύπαρξη ενδεχόμενων απαιτήσεων και υποχρεώσεων κατά την ημερομηνία των οικονομικών καταστάσεων. Παρά το γεγονός ότι οι υπολογισμοί βασίζονται στην καλύτερη δυνατή γνώση της διεύθυνσης της Εταιρείας σε σχέση με τις τρέχουσες συνθήκες και ενέργειες, τα πραγματικά ποσά μπορεί τελικά να είναι διαφορετικά από αυτούς τους υπολογισμούς.

Αναγνώριση εσόδων

Τα εισοδήματα της Εταιρείας αναγνωρίζονται με βάση την αρχή των δεδουλευμένων εσόδων. Έσοδα από πώληση εμπορευμάτων αναγνωρίζονται όταν οι σημαντικοί κίνδυνοι και οφέλη ιδιοκτησίας έχουν μεταφερθεί στον αγοραστή. Για προσφορά υπηρεσιών, το εισόδημα αναγνωρίζεται με την έκδοση τιμολογίου. Τα άλλα έσοδα αναγνωρίζονται ως εξής:

- Πιστωτικοί τόκοι - κατά αναλογία χρόνου, λαμβάνοντας υπόψη το υπόλοιπο, την πραγματική απόδοση και το χρόνο μέχρι την αποπληρωμή, όταν αποδειχθεί πως το εισόδημα αυτό θα προκύψει.

Φορολογία

Γίνεται πρόβλεψη για εταιρικό φόρο πάνω στο φορολογητέο κέρδος του έτους με τους κατάλληλους συντελεστές φορολογίας που ισχύουν.

Γίνεται επίσης πρόβλεψη για αναβαλλόμενη φορολογία, χρησιμοποιώντας τη μέθοδο της υποχρέωσης, πάνω σε όλες τις προσωρινές διαφορές που προκύπτουν μεταξύ της φορολογικής βάσης των στοιχείων ενεργητικού και παθητικού και των αντίστοιχων ποσών στις οικονομικές καταστάσεις. Οι φορολογικοί συντελεστές που ισχύουν κατά την ημερομηνία του ισολογισμού χρησιμοποιούνται για τον καθορισμό της αναβαλλόμενης φορολογίας.

Χρεωστικά υπόλοιπα αναβαλλόμενης φορολογίας αναγνωρίζονται στην έκταση που είναι πιθανόν ότι μελλοντικά φορολογητέα κέρδη θα είναι διαθέσιμα έναντι των οποίων οι προσωρινές διαφορές μπορούν να χρησιμοποιηθούν. Η αναβαλλόμενη φορολογία του έτους που προκύπτει από την επανεκτίμηση στοιχείων πάγιου ενεργητικού μεταφέρεται στο αποθεματικό επανεκτίμησης. Εκεί όπου δεν υπάρχει αποθεματικό επανεκτίμησης η πιο πάνω αναβαλλόμενη φορολογία μεταφέρεται στο αποθεματικό προσόδου.

Η αναβαλλόμενη φορολογία υπολογίζεται με βάση τους φορολογικούς συντελεστές που αναμένεται να ισχύουν κατά την περίοδο στην οποία το στοιχείο ενεργητικού θα ανακτηθεί ή η υποχρέωση θα εξοφληθεί. Η αναπροσαρμογή στην αναβαλλόμενη φορολογία λόγω αλλαγών στους φορολογικούς συντελεστές παρουσιάζεται στο λογαριασμό αποτελεσμάτων ή στα αποθεματικά ανάλογα με το που συμπεριλαμβάνεται η αρχική χρέωση ή πίστωση για αναβαλλόμενη φορολογία.

Αποθέματα

Τα αποθέματα εμφανίζονται στην τιμή κόστους ή στην καθαρή ρευστοποιήσιμη αξία, όποια από τις δύο είναι χαμηλότερες. Η τιμή κόστους των αποθεμάτων υπολογίζεται με βάση την τιμή αγοράς, το κόστος μεταφοράς και αποθήκευσης. Η καθαρή ρευστοποιήσιμη αξία είναι η υπολογιζόμενη τιμή πώλησης κατά τη συνήθη πορεία των εργασιών μείον οι δαπάνες συμπλήρωσης και τα έξοδα πώλησης. Γίνεται πρόβλεψη για άχρηστα ή αποθέματα με αργή κίνηση όπου αυτό ισχύει.

Εμπορικοί και άλλοι Χρεώστες

Οι εμπορικοί και άλλοι χρεώστες παρουσιάζονται στην ονομαστική τους αξία μείον πρόβλεψη για επισφαλή χρέη, που υπολογίζεται με βάση την εξέταση όλων των εκκρεμούντων ποσών στο τέλος του έτους. Ποσά που δεν μπορούν να εισπραχθούν διαγράφονται όταν εντοπίζονται.

Η πρόβλεψη για επισφαλείς χρεώστες αντιπροσωπεύει τη διαφορά μεταξύ της λογιστικής αξίας και της ανακτήσιμης αξίας που ισούται με τη σημερινή αξία της αναμενόμενης ταμειακής ροής.

Μετρητά και αντίστοιχα μετρητών

Για σκοπούς της κατάστασης ταμειακής ροής, τα μετρητά και αντίστοιχα μετρητών αποτελούνται από υπόλοιπα τραπεζών και μετρητά. Στον ισολογισμό, τα τραπεζικά παρατραβήγματα περιλαμβάνονται στα δάνεια στις τρέχουσες υποχρεώσεις και παρουσιάζονται σε τιμή κόστους.

Εμπορικοί και άλλοι πιστωτές

Εμπορικοί και άλλοι πιστωτές παρουσιάζονται με βάση τις ονομαστικές αξίες που οφείλονται κατά την ημερομηνία του ισολογισμού και συμπεριλαμβάνουν τόκους, όπου αυτό εφαρμόζεται.

3. Κύκλος Εργασιών

Ο κύκλος εργασιών αντιπροσωπεύει τα ποσά που τιμολογήθηκαν για εμπορεύματα που πωλήθηκαν και υπηρεσίες που παρασχέθηκαν σε πελάτες κατά τη διάρκεια της περιόδου μετά την αφαίρεση εκπτώσεων, επιστροφών και του φόρου προστιθέμενης αξίας.

2003
Κ€

4. Ζημία από εργασίες

Παρουσιάζεται μετά τη χρέωση των πιο κάτω κονδυλίων:

Αμοιβή ελεγκτών	500
Ενοίκια πληρωτέα	5,250

2003
Κ€

5. Έξοδα Χρηματοδότησης

Χρεωστικοί τόκοι:

Τραπεζικά έξοδα	358
Έξοδα χρηματοδότησης καθαρά	358

2003
Κ€

6. Φορολογία

-

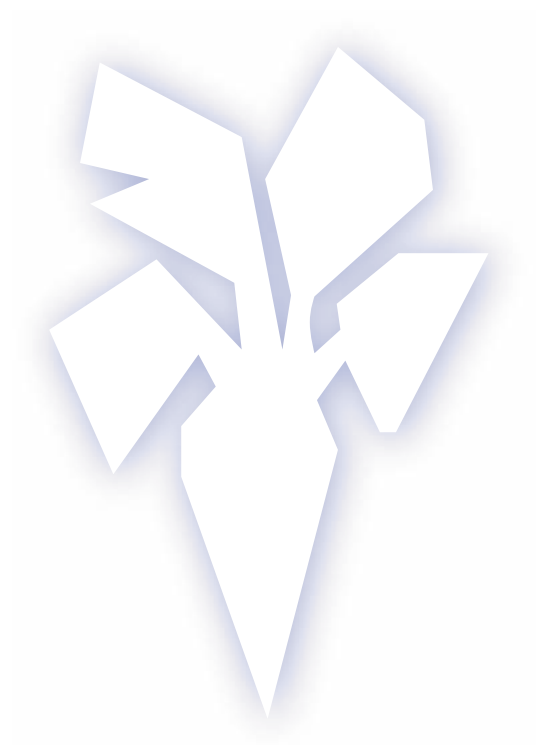
2003
Κ€

7. Αποθέματα

Πρώτες Ύλες	215,569
-------------	---------

Η διαφορά μεταξύ της τιμής αγοράς και της τιμής αντικατάστασης δεν είναι ουσιώδης.

		2003 Κ€
8. Χρεώστες		
Χρεώστες Εμπορίου		12,268
Προκαταβολές και προπληρωμές		1,750
Άλλοι Χρεώστες		2,134
		<u>16,152</u>
	2003 No	2003 Κ€
9. Μετοχικό Κεφάλαιο		
Εγκεκριμένο		
Συνήθεις Μετοχές		10,000
Εκδόθηκε και πληρώθηκε εξ ολοκλήρου Συνήθεις μετοχές της £ 1 η κάθε μία	10,000	<u>10,000</u>
		2003 Κ€
Κίνηση Μετοχικού Κεφαλαίου		
Έκδοση μετοχών		10,000
Την 31 Δεκεμβρίου 2003		<u>10,000</u>
		2003 Κ€
10. Λογαριασμός Αποτελεσμάτων		
Ζημία που δημιουργήθηκε		(10,314)
Στις 31 Δεκεμβρίου 2003		(10,314)
		2003 Κ€
11. Συμφωνία του Κεφαλαίου μετόχων		
Ζημία για την οικονομική περίοδο		(10,314)
Εκδοθέν κεφάλαιο		10,000
Στις 31 Δεκεμβρίου 2003		<u>(314)</u>
		2003 Κ€
12. Τρέχουσες Υποχρεώσεις		
Τραπεζικά παρατραβήγματα & Δάνεια		6,234
Πιστωτές εμπορίου		203,982
Λογαριασμός Μετόχων		21,941
Οφειλόμενα έξοδα & προπληρωμές		852
Πιστωτές και οφειλόμενα έξοδα		<u>226,775</u>
Ολικό Πιστωτών και οφειλομένων εξόδων		<u>233,009</u>



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε.

ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ:

ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ 34, 541 10 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΗΛ.: 2310 269555, FAX: 2310 228221

ΓΡΑΦΕΙΑ ΑΘΗΝΩΝ:

ΣΚΟΥΦΑ 52, 106 72 ΑΘΗΝΑ, ΤΗΛ: 210 3621548, FAX: 210 3621315

ΖΑΧΑΡΟΥΡΓΕΙΑ:

ΛΑΡΙΣΑ

ΤΗΛ.: 2410 575113-6, FAX: 2410 575119

ΠΛΑΤΥ

ΤΗΛ.: 23330 63675-6, FAX: 23330 63933

ΣΕΡΡΕΣ

ΤΗΛ.: 23210 50743-6, FAX: 23210 50749

ΞΑΝΘΗ

ΤΗΛ.: 25410 25905-6, FAX: 25410 72590

ΟΡΕΣΤΙΑΔΑ

ΤΗΛ.: 25520 29236-7, FAX: 25520 22770

